

KRAKOWSKA

10 tysięcy lat przyjaźni z psem — czytaj str. 5

Sobota — Niedziela, 2 — 3 maja 1998 r.

Nr 102 (15222)

Rok L

Nr ind. 35015X PL ISSN 0208-7693

Wyd. 1

Cena 70 gr

Amerykański Senat za przyjęciem Polski do NATO Jałta przekreślona

Zdecydowaną większością głosów — 80 do 19 — Senat USA ratyfikował wczoraj protokół przyjęcia do NATO Polski, Czech i Węgier. Do uchwalenia ratyfikacji potrzebna była większość 2/3 głosów, czyli poparcie co najmniej 67 senatorów. Ratyfikacja praktycznie przesądza wejście Polski do Paktu Północnoatlantyckiego.

Premier Jerzy Buzek powiedział, że aprobatą amerykańskiego Senatu oznacza, że Polska jest o krok od pełnego członkostwa w Sojuszu. „Sa propozycje, aby jeszcze w bieżącym roku Polska, Czechy i Węgry mogły stać się pełnymi członkami NATO” — oświadczył Buzek. Dodał, że decyzja Senatu jest ostatecznym przekreśleniem Jałty przez jedyne światowe supermocarstwo.

„Polska nie zawiedzie okazanego zaufania” — oświadczył prezydent Aleksander Kwaśniewski, odnosząc się do decyzji amerykańskiego Senatu.

Sekretarz Episkopatu Polski bp Tadeusz Pięronek wyraził swoje zadowolenie. „Cieszę się, że ta decyzja zapadła; nie musimy już czekać. Sądzę, że to otwiera dla Polski nowy etap, przede wszystkim dla jej bezpieczeństwa”.

„Przełomową chwilą” dla Polski nazwał ratyfikację były doradca prezydenta Cartera do spraw bezpieczeństwa narodowego prof. Zbigniew Brzezinski.

Po decyzji amerykańskiego Senatu w siedzibie NATO w Brukseli zapanowała prawdziwa radość.

(Inne fakty i opinie na str. 2)



Przepychanki i rękoczynny

Gorący przebieg miały obchody Święta Pracy w Krakowie. — Hitlerjugend! Faszyci! — skandowali zwolennicy SdRP (patrz obok) pod adresem atakującej ich Ligi Republikańskiej. Obie grupy starły się przed pomnikiem Czynu Rewolucyjnego. Doszło do przepychanek i rękoczynów. Kilka osób odniosło obrażenia.



— Jesteś bohaterem — podkreślił ks. Felicjan Pawluszkiwicz, kapelan Młodocianych Więźniów Politycznych, szkolny kolega Ryszarda Kuklińskiego. Spotkali się dwa dni temu, w Krakowie, po 55 latach...

(Ryszard Kukliński w Krakowie — str. 4)

Krótko

Zaproszenie papieża

Polska — dom rodzinny Papieża — zaprasza do kolejnych odwiedzin — napisał prezydent Aleksander Kwaśniewski w liście do papieża Jana Pawła II. Wyrażając przekonanie, że kolejna pielgrzymka papieża doda „odwagi i wiary w powodzenie naszych wysiłków dla dobra Polski” prezydent dopisał ręcznie: „Proszę Waszą Świątobliwość o przyjęcie wyrazów najwyższego szacunku”. (Szerzej str. 3)

Bp Piotr Libera sekretarzem Episkopatu

Bp Piotr Libera z Katowic został wybrany wczoraj nowym sekretarzem generalnym Episkopatu Polski, podczas obrad 294. Zebrania Plenarnego Konferencji Episkopatu Polski w Warszawie.

Nowy sekretarz Episkopatu ma 47 lat. Pochodzi z Katowic-Szopieniec. Ukończył Wyższe Seminarium Duchowne w Katowicach i Papieski Uniwersytet Salesjański w Rzymie. Święcenia kapłańskie otrzymał w roku 1976. W roku 1990 Ojciec Święty obdarzył go godnością kapelana papieskiego, a w 1996 r. mianował sekretarzem Nuncjatury Apostolskiej w Warszawie. Równocześnie papież Jan Paweł II obdarzył ks. Libera tytułem biskupa tytularnego Centurii.

Urodzaj na tamy

Dobrze, panie bobrze

Wojewódzcy konserwatorzy przyrody zakończyli wiosenne liczenie bobrów. Koniec kwietnia to ostatni termin, by przesłać dane do urzędów statystycznych. Budowniczości zapór i tam na rzekach upodobili sobie przede wszystkim woj. tarnowskie, choć człowiek nie pomagał im się tu osiedlać. Wszystkie tarnowskie bobrze rodziny to uciekinierzy z Rzeszowskiego i Nowosądeckiego.

Jeszcze nie tak dawno bobrom groziło wyginięcie. W całym kraju prowadzono akcje ponownego zasiedlania terenów, z których zniknęły. Zwierzęta świetnie się zadomowiły, nie trzeba już było z ekologicznie czystych terenów bądź sztucznych hodowli dowozić im współtowarzyszy.

(Dokończenie na str. 4)

Gratka
przez telefon!

GAZETA
KRAKOWSKA
przyjmuje
bezpłatne
ogłoszenia
przez telefon.
Zadzwoń:
(0-12)
412-96-09
10-17

Kolejni dwaj członkowie grupy okradającej mieszkania krakowskich kolekcjonerów za kratkami Gang rozpracowany

Krakowska policja zatrzymała kolejnych dwóch mężczyzn, którzy należą do jednej z trzech zorganizowanych grup okradających mieszkania krakowskich kolekcjonerów. Odzyskano przedmioty pochodzące z tegorocznych włamań do dwóch mieszkań, z których zabrano m.in. cztery obrazy olejne z XX wieku, trzy szkice, drzeworyt i cenną XIX-wieczną Biblię.

W czwartek policja aresztowała 25-letniego krakowianina, karanego już za rozbój, a dzień wcześniej 40-letniego mieszkańca Szczecina, sądanego kiedyś za przestępstwa natury gospodarczej.

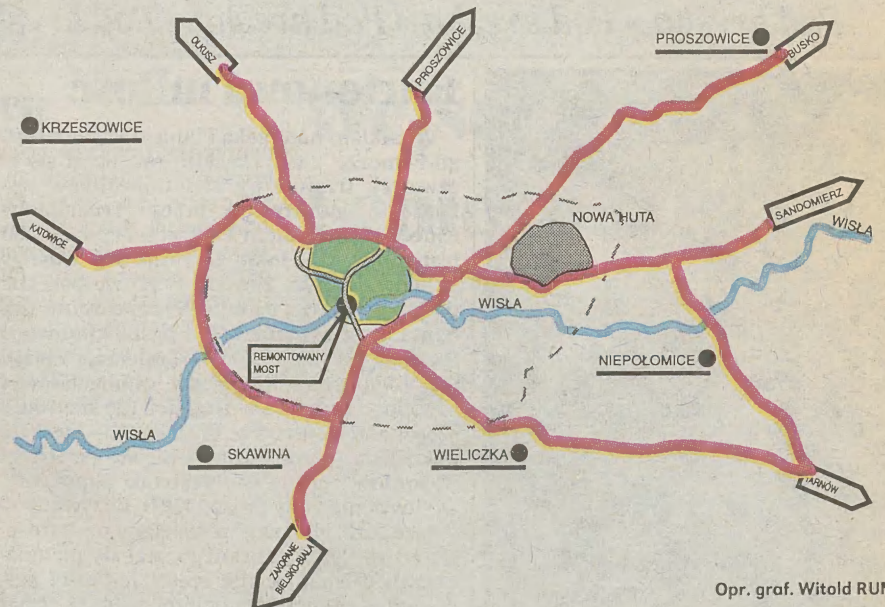
(Dokończenie na str. 4)



Od poniedziałku piekło na ulicach

Omijaj Kraków!

W niedzielę między godz. 22 a 23 zamknięty zostanie most Dębicki w Krakowie. Jego remont potrwa cztery miesiące. Część ruchu przejmie postawiony obok zastępczy most Lajkonik — przez Dębicki w ciągu godziny przejeżdżało 5 tysięcy pojazdów, Lajkonik przepuści około 3 tysiące. Przed Krakowem i na niektórych krakowskich ulicach pojawiło się już 220 tablic informujących o utrudnieniach w centrum i zalecających trasy objazdowe.



Opr. graf. Witold RUMIAN

Zalecane trasy (kolor czerwony) przy przejeździe przez Kraków (centrum — kolor zielony). Lepiej dodać kilka kilometrów niż utknąć w gigantycznym korku

Krótko

Porwanie i aresztowania

Czezeńskie siły bezpieczeństwa aresztowały wczoraj kierowcę i ochroniarza Władimira Własowa — przedstawiciela prezydenta Rosji w Czechenii. Własowa uprowadzono wcześniej tego dnia w Inguszetii. Według naocznych świadków, na samochód, którym jechał Własow z kierowcą i ochroniarzem, napadło 10 uzbrojonych ludzi. Zatrzymani są podejrzani o współudział w akcji lub sprzyjanie porywaczom. Zdaniem rosyjskiego potentata finansowego Borysa Bierzowskiego, który od kilku dni jest sekretarzem Wspólnoty Niepodległych Państw, uprowadzenie wysłannika prezydenta Rosji to staranie przygotowana polityczna prowokacja.

Reformatorski rząd

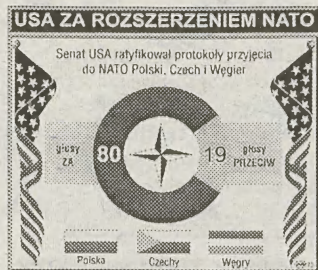
Prezydent Rosji Borys Jelcyń podpisał w czwartek nominację dla kolejnych 11 członków rządu rosyjskiego, tworzonego przez 36-letniego Siergieja Kirijenkę. Czwartkowe nominacje świadczą — zdaniem Reutersa — o tym, że będzie on miał reformatorski charakter. Mianowani ministrowie to niejednokrotnie ludzie bardzo młodzi, ale mający już na swym koncie pewne dokonania w dziedzinie zarządzania.

Pożegnanie biskupa

Gwatemalski Kościół katolicki i wierni pożegnali biskupa Juana Gerardiego, brutalnie zamordowanego w ostatnią niedzielę. Do Katedry Metropolitalnej, gdzie celebrowana była msza żałobna, ściągnęło ponad 10 tys. osób. Wiele z nich nawoływało do ukarania winnych zabójstwa dokonane go prawdopodobnie na tle politycznym. W czwartek policja aresztowała 24-letniego mężczyznę podejrzanego o udział w zabójstwie. Biskup Gerardi dwa dni przed śmiercią przedstawił raport pt. „Odzyskanie pamięci narodowej” na temat zbrodni popełnionych głównie przez armię gwatemalską podczas trwającej przez 36 lat wojny domowej. (PAP)

Senat USA ratyfikował rozszerzenie NATO

Jałta przekreślona



Zdecydowaną większość głosów — 80 do 19 — Senat USA ratyfikował protokół przyjęcia do NATO Polski, Czech i Węgier. Historyczne głosowanie obserwowali zgromadzeni na galerii dla widzów w Kongresie liderzy Polonii amerykańskiej i dyplomaci polscy w Waszyngtonie.

Stany Zjednoczone są piątym krajem, który ratyfikował rozszerzenie NATO na wschód — poprzednio uczyniły to parlamenty Niemiec, Danii i Norwegii oraz rząd Kanady (kraju, w którym przy ratyfikacji nie obowiązuje procedura parlamentarna). Do uchwalenia ratyfikacji w amerykańskim Senacie potrzebna była większość dwóch trzecich głosów, czyli poparcie co najmniej 67 (na 100) senatorów.

Sukcesem było też odrzucenie przez Senat najważniejszej poprawki do rezolucji ratyfikacyjnej, która nakazywałaby 3-letnie zamrożenie dalszych przyjęć do NATO po wejściu trzech krajów.

Rezolucję uchwalono po czterech dniach ciągłej debaty plenarnej w Senacie. Zwolennicy powiększenia NATO argumentowali, że leży ono w interesie USA, gdyż poszerza strefę stabilizacji w Europie Środkowej, gdzie w przeszłości dochodziło do konfliktów prowadzących do dwóch wojen światowych. Podkreślano też, że jest to naprawienie historycznej krzywdy pozostawienia trzech narodów po drugiej stronie żelaznej kurtyny.

Przeciwnicy rozciągnięcia nad trzema krajami — byłymi członkami bloku sowieckiego

atlantyckiego parasola bezpieczeństwa ostzegali przede wszystkim, że „zatrąca” to stosunki Zachodu z Rosją. Zwracali też uwagę na nieznane jeszcze i — ich zdaniem — za wysokie koszty rozszerzenia sojuszu. Niektórzy twierdzili, że armie Polski, Czech i Węgier nie są przygotowane do członkostwa w NATO.

Rezolucja ratyfikacyjna zawiera m.in. polityczną deklarację, że NATO nie ma zamiaru ani planów rozmieszczania swoich wojsk, ani broni atomowej, na terytoriach państw — nowych członków. (PAP, DP)

„Aprobata Senatu USA powinna stać się dla naszego kraju paszportem do innych parlamentów europejskich” — powiedział przewodniczący AWS i „S” Marian Krzaklewski. Podkreślił, że korzystne dla Polski głosowanie jest wynikiem „wspólnej akcji wszystkich sił politycznych”.

„Przełomową chwilą” dla Polski nazwał prof. Zbigniew Brzeziński ratyfikację. Były doradca prezydenta Cartera do spraw bezpieczeństwa narodowego przewiduje także wejście do Sojuszu krajów bałtyckich i nie wyklucza nawet przyjęcia Rosji do NATO i przeobrażenia się tego paktu w szerszy, „europejski system bezpieczeństwa”.

„Dzień ratyfikacji był dla mnie najważniejszym dniem w moim życiu, bo dożyłem Polski nie tylko niepodległej, ale i bezpiecznej” — powiedział były dyrektor sekcji polskiej Radia Wolna Europa, Jan Nowak-Jeziorański. Uważa on, że będąc członkiem NATO Polska może odegrać rolę lidera w Europie Środkowowschodniej, zabiegającego o bezpieczeństwo swych sąsiadów. „Wejście Polski do NATO skłoni Rosję do pogodzenia się z utratą imperium, pod warunkiem, że ten proces doprowadzi się do końca i że zablokuje się wszelkie próby odzyskania przez Rosję strefy wpływów, na przykład w krajach bałtyckich.”

W siedzibie NATO w Brukseli zapanowała prawdziwa radość. „NATO bardzo cieszy się z ratyfikacji. Uważamy, że jest to bardzo mocny sygnał nadziei i ufności dla nowych demokracji w Europie Środkowej i Wschodniej” — powiedziała rzeczniczka Sojuszu, Cristina Gallach.

Według sekretarza generalnego Javiera Solary i jego współpracowników niezwykle ważne jest to, że wynik głosowania „świadczy o pragnieniu i determinacji Stanów Zjednoczonych, aby utrzymać zaangażowanie w bezpieczeństwo europejskie”.



Czwartek był głównym dniem obchodów 50. rocznicy powstania państwa Izrael. Mieszkańcy Izraela bawili się na licznych festynach, oglądając pokazy ogni sztucznych. Były premier Izraela Szimon Peres powiedział, że nadszedł czas na stworzenie państwa palestyńskiego, 50 lat po powstaniu Izraela. Dodał, że nikt nie może zatrzymać „marszu historii” i umacniania się palestyńskiej jednostki terytorialnej, powołanej do życia w czasie rokowań pokojowych w Oslo w 1993 roku. „Sądzę, że dla przyszłości Izraela i po to, by Izrael pozostał państwem żydowskim, potrzebujemy państwa palestyńskiego”

Telewizory, zakupy, prezerwatywy z kremem

Hilton za kratkami

Jeśli masz już siedzieć w pace, to najlepiej w Kolonii. Znajdujące się w dzielnicy Ossendorf więzienie cieszy się wśród przestępców jak najlepszą opinią. Prawdziwy Hilton za kratkami.

Kiedy jeszcze nie tak dawno mordercy, bandyci, złodzieje itd... odsiadywali swoje kary o przystawionym chlebie i wodzie, dzisiejsi przestępcy mogą mówić o wczasach w kurorcie Ossendorf. Normalne menu wygląda mniej więcej tak: śniadanie (w Niemczech najskromniejszy posiłek): chleb, margaryna, marmolada i herbata. Obiad: pure ziemniaczane, kiszona kapusta, wątróbka i jogurt na deser. Kolacja: metka, salceson, chleb, margaryna.

Więzienni kucharze, ażeby 1170 podopiecznych nie miało na co się uskarżać, biorą

udział w specjalnych kursach „zdrowego odżywiania”. Kto jednak nie jest zadowolony z ich sztuki gotowania, pichci obiady i celi. Na czym? Na własnej kuchence elektrycznej. Je się oczywiście nożem i widelcem. A jeśli męczy pragnienie? Wystarczy nacisnąć guzik i strażnik, w tym przypadku raczej kelner, prowadzi podpiecznego do stojącej w bloku wielkiej lodówki. Mineralna, sok, cola. Tylko wybierać.

Potem może on wygodnie rozłożyć się na pryczy-łożku, przejrzeć prasę albo obejrzeć,

Korespondent „GK” pisze z Niemiec

oczywiście w kolorze, ostatni odcinek serialu „Telefon 110”.

A w czwartek hajda na zakupy. Wszystko na co ma ochotę żołądek i serce. A kto nie ma pieniędzy, nie musi się o nic martwić. Fundusz socjalny pomoże. Żeby jak to się mówi w Niemczech „ciężkim chłopcom” życie jeszcze bardziej umilić, dostają oni prezerwatywy ze specjalnym kremem „zmniejszającym tarcie”.

To prawda, nikt nie chce uciekać z tego kurortu. Ale procent tych co po odsiedzeniu kary, jeżeli można nazwać pobyt w Ossendorf karą, nauracają się na dobrą drogę, jest tak samo niski jak w innych więzieniach.

Dariusz LEWANDOWSKI

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

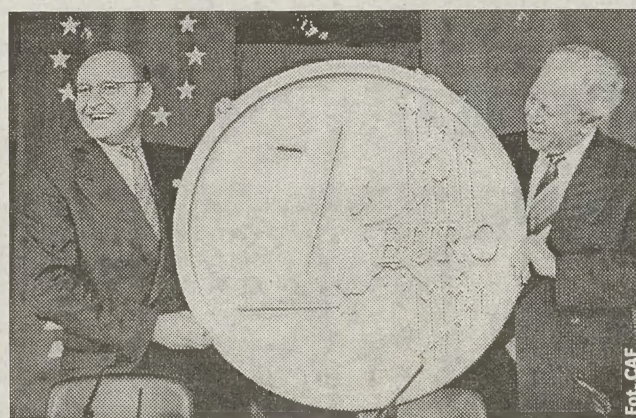


Modelka Vicky Lee (w środku), ubrana w kostium uszyty z flagi brytyjskiej na otwartych 30 kwietnia w Londynie targach Erotica '98

Kartonowa miłość

W Anklam nad rzeką Piana w Meklemburgii-Pomorzcu Zaodrzańskim rozpoczął się w czwartek trzydniowy zlot miłośników trabanta, zorganizowany przez „Trabi-uggly-Klub '93” z udziałem 5 tys. gości i ponad 300 trabantów. W toku trzydniowej zabawy odbędą się m.in. zawody w rzucie przekładnią od trabanta na odległość, noszeniu trabanta, oraz zmianie koła i paska klinowego na czas. Uczestnicy zlotu zamierzają ułożyć na anklamskim lotnisku z samochodów i osób logo trabanta o długości 100 metrów i szerokości 11 metrów. Wyczyn ten — jeśli się powiedzie — ma zostać wpisany do Księgi Rekordów Guinnessa. Trabant, popularny, ale i wyśmiewany pojazd NRD, nazywany w Polsce „mydelniczka” ze względu na karoserię z tworzywa sztucznego, stał się po zjednoczeniu Niemiec dla części ludności landów wschodnich symbolem „ostalgi” czyli tęsknoty za łatwym, choć prostym i szarym jak trabant, życiem w dawnych Niemczech Wschodnich.

I jak to wepchać w kieszeń



Komisarz UE ds. finansów Thibault de Silguy (z lewej) i przewodniczący Komisji Europejskiej Jacques Santer demonstrują gigantyczną monetę euro przed rozpoczęciem konferencji prasowej w siedzibie Komisji w Brukseli. Ministrowie finansów i premierzy państw członkowskich Unii rozpoczęli wczoraj obrady szczytu poświęconego przyszłej wspólnej walucie zjednoczonej Europy

Na mniejszej lufie

Od wczoraj w Niemczech obowiązuje nowy przepis, obniżający dozwoloną granicę ilości alkoholu we krwi kierowcy z 0,8 do 0,5 promilla. Za naruszenie przepisu grozi mandat w wysokości 200 marek i dwa punkty karne w centralnym rejestrze wykroczeń drogowych. Sankcją za przekroczenie poziomu 0,8 promilla jest czasowe odebranie prawa jazdy. Automobilklub Niemiecki uważa, że obniżenie dopuszczalnej granicy z 0,8 do 0,5 promilla nie nie da. Osoby w tym stanie są sprawkami zaledwie 7 proc. wypadków spowodowanych przez pijanych kierowców. Gros wypadków powodują kierowcy mający we krwi 1,3 promilla alkoholu. (d)



Z okazji 1 maja w całym kraju odbywały się pochody i manifestacje, organizowane przez działaczy lewicowych. Były one niekiedy zakłócanie przez zwolenników prawicy

Powrót do domów

Romowie mieszkający w Kętach, którzy wyjechali stamtąd kilka dni temu w obawie przed atakiem skinów, powrócili już do swych domów.

„Romowie obawiali się, że skinie wykorzystają sytuację, bo większość policjantów obsługiwała oświęcimski Marsz Żywych. Na szczęście do żadnych zniszczeń nie doszło” — powiedział prezes Stowarzyszenia Romów w Polsce Roman Kwiatkowski. Poinformował także, że po 3 maja spotka się

z przywódcą skinów w Kętach. „Będę się starał mu wytłumaczyć, że nie ma różnicy między romską młodzieżą a nimi. Mam nadzieję, że zrozumie, iż ataki na nas nikomu nie służą” — stwierdził.

W Polsce żyje około 30 tys. Romów. Od 1989 r. mają oni status mniejszości narodowej.

Papież Jan Paweł II zaproszony do ojczyzny

Polska czeka

Prezydent Aleksander Kwaśniewski przekazał w czwartek sekretarzowi stanu Stolicy Apostolskiej kardynałowi Angelo Sodano oficjalne zaproszenie władz RP do złożenia wizyty w Polsce przez papieża Jana Pawła II.

„Oczekujemy, że wizyta ta odbędzie się w przyszłym roku” — powiedział Kwaśniewski. Prezydent wyraził nadzieję, że zaproszenie zostanie zaakceptowane i „bardzo szybko będziemy mogli rozpocząć prace organizacyjne nad przygotowaniem kolejnej pielgrzymki papieża do ojczyzny”.

Jednym z tematów rozmowy prezydenta z kardynałem był obowiązujący od 25 kwietnia konkordat. „Powinien on służyć pojednaniu Polaków, wzmacniać strukturę prawną państwa polskiego” — mówił prezydent.

Innym tematem rozmowy była przyszłość stosunków państwo — Kościół. Sodano przestrzegając, że „jeżeli będziemy patrzeć tylko w tył, to możemy, jak biblijna żona Lota, zamienić się w słup soli”.

Prezydent podziękował kard. Sodano za wsparcie Watykanu dla polskich aspiracji uczestnictwa w NATO i Unii

Europejskiej. „Polska jest integralną częścią Europy — powinna wejść w jej strukturę” — podkreślał Sodano.

Kardynał wyjaśniał, że w okresie pełnienia funkcji sekretarza stanu, podczas ponty-

fikatu Jana Pawła II, „Polska stała się w jakiś sposób także jego Ziemią”, do której chętnie powraca. Życząc Polsce, by nie ulegając trudnościom, wytrwała na swojej drodze, Sodano powiedział po polsku: „To jest moje życzenie, to jest moja modlitwa — serdecznie pozdrawiam was wszystkich” — zakończył.

(PAP)



Rozmowa Kwaśniewskiego z kard. Sodano trwała ponad 40 minut. Według kardynała, „była bardzo bogatą wymianą doświadczeń”

Organizatorzy akcji „Internet taniej” — dziennikarz Krzysztof Leski i redakcja magazynu internetowego WWW — przekazali w czwartek Zarządowi Telekomunikacji Polskiej S.A. petycję, w której postulują znaczne obniżenie kosztów połączeń internetowych. „Internet jako źródło wiedzy i środek komunikacji w każdej niemal dziedzinie życia jest dobrem kultury, zatem dostęp do niego wymaga wsparcia ze strony państwa. Niestety, wysokość obowiązujących w Polsce taryf połączeń internetowych sprawia, że dla wielu, zwłaszcza najmłodszych użytkowników, jest to przyjemność zbyt droga” — powiedział Krzysztof Leski. Organizatorzy akcji „Internet taniej” postulują obniżenie o połowę opłaty za dostęp do numeru internetowego, wprowadzenie zryczałtowanej opłaty dla korzystających z Internetu częściej (np. 30 zł. za 50 godzin miesięcznie). Robert Kantek, członek Zarządu TP S.A. przyjął petycję, ale stwierdził, że Polska jest krajem, w którym usługi internetowe są i tak tańsze niż w większości krajów Europy, nie należy więc raczej spodziewać się obniżenia tych opłat, lecz wprost przeciwnie.



Zemsta za dociekliwość policjanta?

Bomba pod fotelem

Nieznani sprawcy dokonali w nocy z czwartku na piątek zamachu bombowego na sierżanta Marka K. komendanta komisariatu policji w Janowicach Wielkich w woj. jeleniogórskim. Policjant w stanie ciężkim przebywa w szpitalu.

Ładunek wybuchowy umieszczony wewnątrz policyjnego radiowozu pod siedzeniem, które zajmował komendant, eksplodował około północy, gdy wraz z dzielnicowym st. post. Markiem C. patrolował on ulice pobliskiego Wojanowa. Drugiemu policjantowi nie się nie stało i natychmiast zawiadomił pogotowie i najbliższą jednostkę policji. Po przewiezieniu do szpitala lekarze przez całą noc walczyli o życie komendanta.

„Komendant posterunku w Wojnowicach cieszy się opinią bardzo dobrego i dociekli-

wego policjanta” — powiedział Zbyszek Matwiej z wydziału prasowego komendanta głównego policji. Zdaniem jeleniogórskich policjantów Marek K. jest przede wszystkim bezwzględny dla przestępców. Nieoficjalnie mówi się, że była to zemsta przestępczego półświatka.

Szef jeleniogórskiej policji natychmiast po tragedii powołał specgrupe, która ma wyjaśnić okoliczności zamachu oraz doprowadzić do ujęcia sprawców.

Marek K. ma 35 lat, jest żonaty, ma dwojkę dzieci w wieku 10 i 12 lat.

(PAP)

Sprostowanie

do ogł. z dnia 29.04.br. Spółdzielni Transportu Wiejskiego w Dębicy, ul. Transportowców 6, która ogłasza przetarg ofertowy.

Winno być:

7. Silnik SW 680

8. Spawarka Bester

Krótko

Obrona krzyża

Ponad tysiąc wiernych z całej Polski wzięło udział w mszy św. w intencji Ojczyzny i pomordowanych w czasie okupacji hitlerowskiej, która odprawiana została na Żwirowisku nieopodal byłego KL Auschwitz. Na transparentach trzymanych przez wiernych widniały napisy: „Brońmy Krzyża”, „Bóg, Honor, Ojczyzna”, „Nie oddamy polskich symboli”, ale także „Żąda Polska cała — od św. Krzyża w Oświęcimiu Żydom wara”. Papieski Krzyż na Żwirowisku stanął w 1988 r. Pochodzi z ołtarza, przy którym Jan Paweł II odprawił w 1979 r. mszę św. w Birkenau. Jego usunięcia domaga się radykalne środowiska żydowskie.

Rzecznik skarży

Rzecznik Praw Obywatelskich Adam Zieliński wniósł skargę do Naczelnego Sądu Administracyjnego w Warszawie przeciwko rozporządzeniu wojewody warszawskiego z 8 kwietnia. Zaskarżone rozporządzenie dotyczy zakazu przebywania w godz. 23-6 nieletnich na ulicach i w miejscach publicznych Warszawy i województwa bez opieki dorosłych. RPO uznał, że rozporządzenie, które ogranicza w sposób pozaustawowy wolność obywateli powinno być poddane ocenie NSA.

15 lat dla komendanta

Sąd Wojewódzki w Lublinie wymierzył karę 15 lat po-



zbawienia wolności, pozbawienia praw publicznych na 8 lat i zakaz wykonywania zawodu policjanta przez 10 lat — byłemu komendantowi policji w Łomazach w woj. białkopodlaskim Zbigniewowi N. Sąd uznał go winnym zabójstwa w styczniu ubiegłego roku przesłuchiwane w komisariacie człowieka. Komendant był wtedy pijany. Wyrok nie jest prawomocny.

(PAP)

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską



Naturalnej wielkości postacie neandertalczyków, australopiteków i pitekanthropów zaprezentowano na wystawie „Pożegnanie z Afryką — 4 mln lat ewolucji człowieka” otwartej w Ogrodzie Zoologicznym w Warszawie. Wystawa jest próbą rekonstrukcji scen z życia ludzi w dawnych epokach

Jajcarze na dworcu

Policjanci z posterunku kolejowego w Gdyni zatrzymali wczoraj Klaudiusza W. i Andrzeja C., za obrzucanie jajkami osób na dworcu kolejowym w Gdyni. Policja otrzymała skargę, że jajkami rzuciła grupa działaczy Ligi Republikańskiej. Według policji, Andrzej C. miał we krwi pół promila alkoholu, zaś Klaudiusz W. odmówił przeprowadzenia badań na alkohol. Oba mężczyźni przewieziono do Izby Wyrzeczni. Mariusz Roman, członek zarządu Ligi Republikańskiej w Gdańsku poinformował, że Klaudiusz W. „jest osobą poważną i pracuje w Kancelarii Premiera w Warszawie”. Dodał, że Klaudiusz W. „nie rzucał jajkami, a przez policję został zatrzymany w brutalny sposób na skutek pomówień działaczy PPS, którzy wskazali niewłaściwą osobę”. Dziennikarz PAP potwierdził w Kancelarii Premiera, że Klaudiusz W. jest pracownikiem Gospodarstwa Pomocniczego w KP.

Trefne okulary

Ponad 24 tys. par okularów przeciwsłonecznych o wartości ok. 72 tys. DEM zatrzymali w Słubicach policjanci i celnicy. Kontrabandę wykryto w samochodzie dostawczym z polską rejestracją już na terenie Słubic. Kierowca nie miał na przewożony towar dokumentów odprawy celnej.

Wejść? Wyjść?... Lepiej poczekać



Panu

Zbigniewowi Lizoniowiwyrazy najszczerzego współczucia
z powodu śmierci**Matki**

składają

**Dyrekcja i Pracownicy
Wojewódzkiego Urzędu Pracy
w Nowym Sączu**

T/U/ 1236

Wszystkim uczestnikom uroczystości żałobnej
Naszej Zmarłej ukochanej**Córeczki****Anetki Zapiór**

uczennicy kl. VIIa

Szkoły Podstawowej Nr 19 w Nowym Sączu,
a szczególnie Wychowawczynie kl. VIIa,
Wielebnym Księżom, Dyrekcji, Nauczycielom,
Dzieciom i Młodzieży Szkoły Podstawowej Nr 19
w Nowym Sączu, Delegacjom sztabowym
ze szkół podstawowych, Orkiestrze,
Wszystkim Bliskim i Przyjaciołom
oraz Tym, którzy wspierali nas swoją modlitwą
i różnorodną pomocą w czasie Jej choroby
składamy
Bóg Zapłać!Lekarzom i Siostram
z Oddziału Intensywnej Terapii
Polsko-Amerykańskiego Instytutu Pediatrii
w Krakowieoraz Księdzu Kapelanowi z Instytutu
serdecznie dziękujemy za poświęcenie
i wspaniałą opiekę medyczną.**Rodzice, Siostra
i Rodzina**

1565/NS

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że w dniu 29.04.98 odszedł od nas
na niebiańskie szlaki
nasz nieodżałowanej pamięci Kolega**Jan Zawitkowski**Wieloletni działacz
Zarządu Oddziału Pienińskiego PTTK
w Szczawnicy, przewodnik górski, przodownik GOT,
uhonorowany wieloma odznaczeniami państwowymi
i turystycznymi.

Cześć Jego pamięci.

**Zarząd Oddziału,
Przewodnicy i Pracownicy O/PTTK
w Szczawnicy**

/NS

NEKROLOGI**na dzień następny przyjmowane są
w biurach reklam i ogłoszeń „GK” do godz. 14.00**Informujemy Państwa o możliwości składania kondolencji
na naszych łamach.**Zapraszamy do naszych BIUR REKLAMY**Kraków, ul. Starowiślna 10
Nowy Sącz, ul. Narutowicza 6; Tarnów, ul. Krakowska 12**Pułkownik Kukliński czuje się obywatelem Krakowa****Chcę tu wracać**— Jestem wdzięczny mieszkańcom za przyjęcie. To nie jest na-
groda. To jest raczej okazanie uczuć człowiekowi, który nie za-
służył na taką nawałnicę oskarżeń — powiedział pułkownik Ku-
kliński przed wyjazdem z Krakowa.W czwartek Kukliński nie
miał czasu na odpoczynek.
Program, który mu przysto-
wano był szczerze wypełnio-
ny spotkaniami i przejazdami.**Pali jak smok**Wcześniej rano zjadł śniada-
nie w „Noworolu”. Przy stoli-
ku poprosił o... pieniądze. Po-
stanowił kupić ośmioletnie-
mu wnukowi kilka polskich
książek. Gotówkę błyskawicz-
nie zaferował prezydent Las-
sota. Wręczył pułkownikowi
50 złotych. Pieniądze miały
się przydać później...Po śniadaniu pułkownik
przeszedł w towarzystwie
ochrony na płytę upamiętnia-
jącą przysięgę Tadeusza Ko-
ściuszki. Złożył tu kwiaty. Tę
scenę obserwowało zaledwie
kilku przypadkowych prze-
chodniów. Prosto z Rynku
pułkownik przejechał na Wa-
wel gdzie zszedł do krypt. Po-
tem wybrał się na zakupy. W
jednej z księgarni wybrał pre-
zent wnukowi, a w kiosku ku-
pił... papierosy. Pali jak
smok...**Bij bolszewika**— Byliście moimi bohaterami,
marzyłem, żeby wstąpić
w wasze szeregi — mówił Ku-
kliński na spotkaniu w magi-
stracie z kombatanami. Przez
kilkanaście minut
odbierał życzenia. Kombatan-
ci wręczyli mu szablę z napi-
sem „Bij bolszewika”.— Twoje czyny były dobre —
powiedział ks. Felicjan Paw-
luskiewicz, kapelan Młodo-
cianych Więźniów Politycz-
nych, kolega pułkownika ze
szkoły. Nie widzieli się 55 lat.
— Przestał przychodzić na za-
jęcia, gdy gestapo aresztowało
mu ojca — wspominał ks.
Pawluskiewicz.**Dla pieniędzy**Z magistratu Kukliński wyje-
chał do siedziby AWS, a potem
na spotkania do Nowej Huty.
Miał złożyć kwiaty w „Zgniata-
czu”, legendarnej już hali, w
której chronili się hutnicy pod-
czas strajków 1981 i 1988 roku.Wjeżdża kolumna. Kukliń-
skiemu ciekawie przygląda
się garstka robotników w
umorusanych ubraniach. Sto-
ją za blaszanym parkanem.
Jeden przeskoczył. — Nie potę-
piam go — mówi Jan Magiera
repreterowi „GK”. — Ale myślę,
że robił to też dla pieniędzy.
Kupił elegancki dom i jacht.
Tak ludzie wtedy nie żyli...**Kto to robi**Ostatnim oficjalnym punk-
tem wizyty pułkownika w Kra-
kowie był koncert w Filharmonii.
Tu Kukliński długo prze-
mawiał. Odkrył, że decyzję o
współpracy z wywiadem ame-
rykańskim podjął w 1970 ro-
ku. Było to po rozmowie z ów-
czesnym szefem Sztabu Gene-
ralnego LWP, generałem Bole-
śławem Chochą. Kuklińskipracował nad scenariuszem
operacji zaczepnych z użyciem
broni masowego rażenia. Wy-
glądało na to, że NATO uderzy
z całym impetem w Polskę. Po-
jawily się wątpliwości...— Szeptem powiedziałem:
obywatelu generale, jeśli nie
można porozumieć się ze
swoimi, to może udałoby się
dogadać z kimś innym —
wspominał w czwartek puł-
kownik.Generał Choch nie oburzył
się. Pociągnął watek. Zastana-
wiał się kto miałby „to” zro-
bić. Niedługo potem Kukliń-
ski rozpoczął współpracę
amerykańskim wywiadem.**Wracać**Wieczorem pułkownika za-
proszono na kolację do „Wier-
zynka”. Jadł w towarzystwie
około 30 osób, które organizo-
wały jego przyjazd do Krako-
wa. Do „Wierzynka” próbował
wejść m. in. Jan Parys. Książka
przy drzwiach wejściowych
karta z jego nazwi-
skiem. Pocałował klamkę. Nie
pomogły introwencje ludzi z
najbliższego otoczenia puł-
kownika. — Jak on wejdzie to
ja wyjdę — stwierdził jeden z
członków komitetu organiza-
cyjnego. — To nasza kolacja...Przed godz. 23 pułkownik
przerwał deser i niespodzie-
wanie zdecydował się na
ostatnią w Krakowie, krótką
konferencję prasową.— Chciałbym tu wracać.
Czuję się obywatelem tego
miasta — powiedział pułkow-
nik podsumowując swój po-
byt w Krakowie.

Piotr BARAN

Krótko**Prezydent Estonii
w Krakowie**W trakcie pobytu w Krako-
wie wybitny pisarz i tłu-
macz, prezydent Republiki
Estonii Lennart Meri zwie-
dził Wawel i muzeum Uni-
wersytetu Jagiellońskiego w
Collegium Maius, gdzie z
rąk rektora, prof. Aleksan-
dra Koja otrzymał pamiątko-
wy srebrny Medal Odnowie-
nia Akademii Krakowskiej.
Do tej pory jedynie 7 osób
dostało to wyróżnienie, w
tym królowa brytyjska Elż-
bieta II oraz prezydent Fran-
cji Jacques Chirac. (rtk)**Za krzyżem**Na przedostaniem w obecnej
kadencji posiedzeniu Sejmi-
ku Nowosądeckiego delegaci
gmin uchwalili w czwartek
jednozdaniową rezolucję w
obronie obecności Krzyża na
terenie byłego niemieckiego
oboju koncentracyjnego w
Oświęcimiu. Uchwałę podjęto
przy jednym głosie wstrzymu-
jącym się. (HSZ)**Śmierć
pod walcem**W Koszarce w gminie Gró-
dek nad Dunajcem w Nowo-
sądeckim utwardzający
drogę wielotonowy walec
zsunął się do rowu, przy-
gniatając kierowcę. 40-letni
mężczyzna zginął na miej-
scu. Przyczyną wypadku było
obsuniecie się krawędzi
naprawianej drogi. (woko)**Gang
rozpracowany**

(Dokończenie ze str. 1)

Obu zarzucono paserstwo
działami sztuki.Do tej pory zarzuty przedsta-
wiono dziełom członkom
tej grupy, z których czterech
zostało tymczasowo aresztowa-
nych. Jak ustalono — gang li-
czył co najmniej 11 osób i do-
konał co najmniej 6 włamań
do mieszkań kolekcjonerów.Nieoficjalnie mówi się, że
odzyskane przedmioty wła-
mywacze porzucili na ulicy w
chwili, gdy zauważyli ścigają-
cych ich policjantów.— Wynikiem działań spe-
cjalnej grupy powołanej do
ścigania złodziei dzieł sztuki
jest likwidacja trzech, działa-
jących niezależnie od siebie,
grup przestępczych — powie-
dzał „Gazecie” rzecznik kra-
kowskiej policji, nadkomis-
sarz Dariusz Nowak. Zarzuty
przedstawiono 19 osobom, a
14 z nich zostało tymczasowo
aresztowanych. Policja zapo-
wiada dalsze zatrzymania.Od listopada 1996 roku skra-
dziono w Krakowie dzieła sztuki
o wartości 1,5 mln zł. (woko)**Głodne zespoły dyżurne****Lekarze bez bułki****Od 1 maja zespoły dyżurne w zakładach opieki zdrowotnej zo-
stały pozbawione przysługującego im posiłku. Anna Knysok, wi-
ceminister zdrowia nic nie wiedziała o tym zarządzeniu.**Na konferencji prasowej
wiceministra zdrowia Anny
Knysok, która przebywała w
Dębicy na zaproszenie preze-
sa stowarzyszenia Akcja Kor-
onarografia Serca posła An-
drzeja Brzeskiego, zapytali-
śmy panią minister czy praw-
dą jest, że od 1 maja zespoły
dyżurne zostały pozbawione
przysługującego im od lat
bezpłatnego posiłku.— Nic o tym nie wiem — od-
powiedziała A. Knysok.
Doktor Stefan Słowiński,
ordynator Oddziału Kardiolo-
gii Wojewódzkiego Szpitala
Zespolonego im. Edwarda
Szczeklika potwierdził nasze
informacje. Powiedział, że
otrzymał decyzję lekarza wo-jewódzkiego, która pozbawia
zespoły dyżurne przysługują-
cego im od 1974 roku prawa
do bezpłatnego posiłku. Jest
to związane z poszukiwa-
niem oszczędności w służbie
zdrowia.Zespoły dyżurne składają
się z lekarzy i salowych, pra-
cują od południa do rana
następnego dnia. Do tej pory
przysługiwał im posiłek taki
sam, jak dostają pacjenci szpi-
tala.— Wiem, że choć jest to
drobna sprawa, to może wy-
wołać rozgoryczenie lekarzy.
Znowu coś im się odbiera nie
dając nic w zamian. Spraw-
dźcie wasz sygnał — powiedzia-
ła nam A. Knysok. (aj)**Dobrze, panie bobrze**

(Dokończenie ze str. 1)

— Możemy się poszczycić aż
300 bobrami. W granice na-
szego województwa przybyły
dobrowolnie, płynąc z nur-
tem m.in. Dunajca czy Wisły.
Myślę, że odpowiadają im na-
turalne brzozy rzek bogate w
wiklinę i trawy. Akcji zasie-
dlania nie musieliśmy więc
prowadzić. Bobry zjawiały się
same, bez ingerencji człowie-
ka — powiedział nam Jerzy
Zawartka, który pracując je-
szcze jako Wojewódzki Kon-
serwator Przyrody, otoczył
bobry szczególną opieką.Najmniej bobrów — 30
sztuk, żyje w Krakowskim,nie ze względu na brak pieczy,
ale niedostatek obszarów, któ-
re mogłyby służyć im za mie-
szkanie. Wszystkie przywie-
ziono do nas ze stacji doświad-
czalnej w Popielnie na Mazu-
rach. Teraz ich populacji
sztucznie się już nie rozszerza.
Przebywają w różnych miej-
scach, tylko pobyt w Puszczy
Nepolomickiej im nie służył,
bardzo często padały tu ofiarą
klusowników. Nowosądeckie
doliczyło się ok. 46 sztuk.— Bobry to nie tylko sympa-
tyczne, ale i pomysłowe zwie-
rzęta — mówi Jerzy Zawartka.
— Jedna bobrza rodzina tak w
Łukanowicach zmeliorowałateren, że woda zalała szereg
polnych dróg. Przekopane
przez zwierzęta kanały długo-
ścią dochodziły do 30 metrów.
Niestety sąsiedztwo człowieka
nie zawsze wychodzi bobrom
na zdrowie. Pamiętam jak 20-
kilogramowy okaz prawie
spacerował mielecką szosą.
Wszyscy myśleli, że jest wście-
kły, a on najadł się zieleniny
zbyt szczodrze potraktowanej
pestycydami. Tak mu zawró-
ciły w głowie, że zupełnie stracił
orientację. Po kwarantanie
nie wpuściliśmy go do rzeki.
Kilka razy podpytywał, jakby
chciał powiedzieć „do widze-
nia”. (KaK)

Afisz filmowy

Marii Malatyńskiej

Egzotyka należy wciąż do najważniejszych atrakcji na ekranie. Niemal od początku istnienia kina, a na pewno przez wszystkie jego okresy — sprawdzała się ona zawsze i nadal się sprawdza, nawet niezależnie od tego, jakiego szczególnego tematu dotyczy i poprzez jakie otoczenie realizuje się jej wciąż oczekiwany koloryt i pełna tajemniczości aura.

Mamy teraz świetny przykład jej niezwykle żywotności na ekranie, właśnie w owej opowieści o siedmiu latach spędzonych w Tybecie. I nawet wcale nie jest ważne, że wchodzi ten film na jakiejś szczególnej fali amerykańskich fascynacji mistyką Tybetu. Bo może jest to nie tylko moda, ale i potrzeba „cywilizacyjna”, odwołania się do autentyzmu tamtej kultury. Sami oglądaliśmy przecież już kilka lat temu „Małego Budę” Bertolucciego.

Ale dobrze, że ta fascynacja wciąż trwa! Bo drogą prób rozmaitych, po latach, mógł powstać film taki, jak ten „Siedem lat w Tybecie”. Ma on bowiem w sobie, obok wyczucia egzotyki i tajemnicy, obok wizualnych możliwości i całej dramaturgicznej różnorodności — także i świadomość, pod którą się łatwo podpisujemy, że każdy z nas, przedstawiciele różnych kultur, ale zaangażowanych tu wyraźnie w tamtą „tajemnicę” — ma „prawo” do tamtej kultury, jako symbolu duchowej głębi i jako szansy na duchową przemianę. I głównie ta świadomość powoduje, że warto to wszystko osobiście zobaczyć!

Spójrzmy zresztą sami na te kultury, które tu zadziwiająco zgodnie współpracowały: podstawą filmu stały się autentyczne wspomnienia niemieckiego himalaisty, Austriaka z urodzenia — HEINRICHA HARRERA, o którym pisano, że nie był nazistą tylko dlatego, iż uciekł ze swojego kraju przed samym wybu-

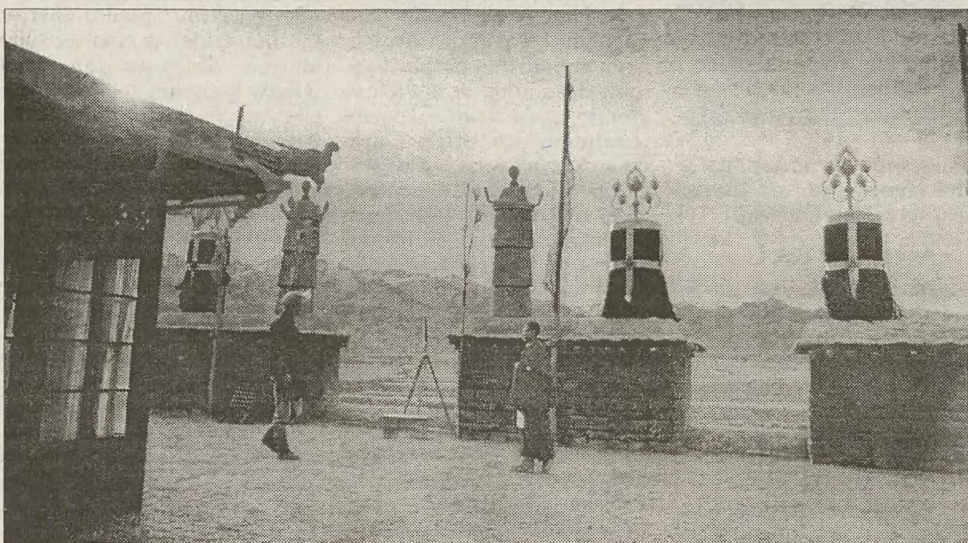
chem wojny, w 1939 roku — właśnie w Himalaje. Wyprawa się jednak nie udała, a niemieccy himalaistycy zostali przez Brytyjczyków „zdjęci” z gór i zamknięci w obozie jeńckim, gdzie mieli spędzić całą wojnę. O tym wszystkim mówi się w filmie — choć jest to jego najmniej udana część,

nie, gdy wkraczają, brutalnie tu scharakteryzowani właśnie przez brak kultury — Chińczycy) i przyjmowany był nawet przez naszego papię.

Te wspomnienia zachwyciły najpierw amerykańską scenarzystkę — BECKY JOHNSTON (napisała niegdyś sce-

odtwarza nastolatek z Buthanu — JAMYANG JAMSHO WANGCHUK, prawdziwe, tybetańskie kostiumy są dziełem Włocha — ENRICO SABATINI, wspaniałą kulturowo, a więc zarówno azjatycką, jak i europejską muzykę stworzył Amerykanin JOHN WILLIAMS (ten od „Listy Schindlera”, „E.T.”, „Skrzyпка na dachu” i „Gwiezdnych wojen”), a Himalaje i Tybet zostały odtworzone w Andach, gdzie francuski Wietnamszyk, AT HOANG jako scenograf wybudował replikę tybetańskiej stolicy i pałacu Dalajlamy — i wszystko to razem jest „autentyczne”, odtworzone z pietysmem i potrzebą prawdy — to można powiedzieć, że prawdziwym tematem tego filmu jest obok atrakcyjnej historii — także i refleksja nad specyficzną siłą tego, co istnieje jako „doro-

Siedem lat w Tybecie



bo tylko informacyjna, ale za to odtwarzający brawurowo rolę Harrera — BRAD PITT („Siedem”, „Kalifornia”, „Wywiad z wampirem” itd.), który jest tu przepięknie ucharakteryzowany na „idealnego Aryjczyka”, nie wywołuje żadnych „rasowych” zdziwień, gdyż cudownie konopną czuprynę ma taką, że wygląda jak młody Robert Redford.

Heinrich Harrer napisał swoje wspomnienia w 1953 roku, a główną ich część (najlepszą w filmie) stanowił ów tytułowy siedmioletni pobyt w Tybecie i przyjaźń z młodziutkim Dalajlamą, tym samym, który dzisiaj ma ponad 80 lat, nadal jest na wygnaniu (początek tego wygnania pojawia się na ekra-

nariusz do „Księcia Przypliwów”), a później — słynnego i niespokojnego francuskiego reżysera, JEAN-JACQUESA ANNAUD. Tego samego, który potrafi realizować „wszystkie możliwe filmy świata”, a można tak powiedzieć, bo robił i „Walkę o ogień”, i „Imię róży”, i „Niedźwiadka”, i „Kochanka” i na dodatek najlepszy, oscarowy film z Wybrzeża Kości Słoniowej, czyli „Czarne i białe w kolorze”. Tym razem zachwycił się Tybetem.

Jeśli więc do powyższej mieszanki kulturowej doda się jeszcze fakt, iż postać matki Dalajlamy odtwarza prawdziwa siostra rzeczywistego duchowego przywódcy Tybetańczyków — JETSUN PEMA, rolę młodziutkiego Dalajlamy

bek kulturowy”. Zwłaszcza że film pokazuje, iż do niektórych formacji duchowych „cały świat” ma prawo, lub przynajmniej chce go mieć. A taką właśnie kulturą i wielkością jest w tym filmie kultura Tybetu. Pokazana tu z zachwytem i barwą — to prawda, ale i z pewną pokorą. Nic więc dziwnego, że i my sami, ludzie z innego regionu geograficznego — możemy odnaleźć tu całą symboliczną siłę tamtej opowieści. I nic dziwnego, że nie patrzymy na jej ewentualne mankamenty, tylko na tę dziwną, jednoczącą siłę. I chyba właśnie to jest największą, ale i najbardziej zaskakującą wartością tego pięknego wizualnie i wzruszającego „kulturowo” filmu.

Bruderszaft z psem

Dziesięć tysięcy lat przyjaźni⁽¹⁾

Skąd się biorą dzieci wszyscy wiedzą — albo przynosi je bocian, albo znajduje się w kapuście. A skąd się biorą psy? Przynosi się je z azylu, albo znajduje na śmietniku. Smutny scenariusz, który po przeszło dziesięciu tysiącach lat przyjaźni sprawdza się w około siedemdziesięciu pięciu procentach przypadków.

Dawno, dawno temu dwa gatunki wybrały współpracę zamiast rywalizacji. Oba pokrywają obecnie całą kulę ziemską. W Stanach Zjednoczonych żyje obecnie około pięćdziesiąt pięć milionów psów. Wilków jedynie dwadzieścia tysięcy. Czy proces udomowienia psa był więc dla niego korzystny? Przypłacił to zmniejszeniem mózgu o dwadzieścia procent w stosunku do swojego dzikiego przodka, stopniem ostrości zmysłów i neotenizacją. Wygrał jako gatunek, ale często przegrywa jako jednostka, wiodąc smutny los bezdomnego kundla, królika doświadczalnego lub bezdusznego przedmiotu ludzkiej rozrywki.

Według jednej z indiańskich legend, kiedy bóg stwarzał ziemię, niebo, rośliny i zwierzęta, towarzyszył mu przy pracy jego wierny pies. Fakt, że historia psowatych niewiele jest młodsza niż sam

Nowego Jorku, natknęlibyśmy się na bardzo wówczas popularny rodzaj zwany Hesperocyon. Zwierzę to przypominało jeszcze wyglądem skrzyżowanie lasicy z wilkiem. Kształt czaszki i wygląd ogólny były już typowo psie. Zawadzał jeszcze potężny ogon, dysproporcja kończyn tylnych i przednich oraz wydłużony tułów. W ciągu następnych dwudziestu milionów lat jakie go czekały, Hesperocyon stopniowo się z tym uporał: wyrównał długość łap, zredukował wewnętrzny palec, skrócił ogon i proporcjami zbliżył się do wilczych.

To co działo się potem, jest przedmiotem zażartych sporów i dyskusji w kręgach naukowych. Co rusz jakieś zamierzone stworzenie powoływane jest na bezpośredniego przodka naszych czworonogów, by po chwili spaść z piedestału i okazać się jedynie jakąś historyczną hieną. Tak czy inaczej w jakiś czas później gatunek w pełni już psowaty, o rozmiarach kojota, czasce wyraźnie większej niż u poprzedników, psim ułożeniu i kończynach typowego biegacza pokonuje śladem Miacidae cieśninę Beringa i zapoczątkowuje rozwój rodzaju Canis w Eurazji.



Fot. Agnieszka Orłowska

świat. Jej początki sięgają trzeciorzędu, kiedy to około pięćdziesiąt milionów lat temu pojawiły się małe mięsożerne ssaki. Protoplasta psa, Miacis, przypominał raczej lasicę i w odróżnieniu od naszych pupili, które chodzą na palcach, miał płaskie stopy. W stosunku do kreodonta — innego współczesnego mu pramieśožernego stworzonka — miał mniejszy mózg, jednak znacznie przewyższał go inteligencją, co pozwoliło ewaluować mu do obecnych postaci, podczas gdy kreodont zniknął z naszej planety jakieś dwadzieścia milionów lat temu.

Miacidae pojawiły się w Ameryce Północnej, a że obecna Cieśnina Beringa była jeszcze nie zalana, suchą łapą dotarły stamtąd do Eurazji. Wydaje się, że od tamtej pory ich losy w ojczyźnie i na emigracji przebiegały odrębnie. W Europie podatny grunt pod ewolucję znalazły niedźwiedzie, w Ameryce natomiast w miejsce rodziny Miacidae pojawiła się rodzina psowatych. Cofając się jakieś trzydzieści pięć milionów lat wstecz gdzieś powiedzmy w okolice

Przodkowie szakali, kojotów i wilków opanowały coraz to większe tereny mieszając się ze sobą lub żyjąc niezależnie od siebie. Okres czwartorzędowych ochłodzeń zaoocował ogromną ilość najrozmaitszych odmian wilków, które w kolejnych epokach międzylodowcowych spacerowały tam i z powrotem po znanym nam szlaku wiodącym przez suchą wciąż cieśninę. W rezultacie nie da się stwierdzić różnicy pomiędzy wilczymi populacjami w Ameryce i Europie. Szakale i kojoty natomiast przeniosły się nieco na południe, gdzie żyły we względnej odrębności.

I gdzie tu pies? Gdzie Canis familiaris? Pies domowy pojawił się znacznie później. Dziesięć tysięcy lat temu powstał najprawdopodobniej z istniejącego już gatunku. Czy był to szakal, wilk czy kojot — trudno orzec, choć większość najnowszych teorii przemawia za wilkiem, klójąc się jedynie o to za którym. Pozostając przy wilczej hipotezie, o tym jak z canisa zrobił się familiaris, opowiem Państwu za tydzień.

Agnieszka ORŁOWSKA

ASTRA

OC, AC, KR, NW...
I NIC NIE PŁACĘ!

Pakiet ubezpieczeń w prezencie.



OPEL

ZAPRASZAMY

AUTO CENTER

Kraków ul. Wielicka 250,
tel. (0-12) 278-55-51, 278-55-52, 658-94-10

— Czy Pan wie, jakie są nakłady dzisiejszych pism literackich?

— Tak. Wiem, że jest bardzo duża rozpiętość, np. „Literatura” wychodzi w nakładzie kilkutysięcznym, ale większość czasopism literackich wydawanych w ośrodkach regionalnych, a także warszawskim, rozchodzi się w kilkuset egzemplarzach. Nawet „Twórczość”, którą kiedyś kupowało się „spod lady”, gdzieś zniknęła...

— A jak to wygląda w Krakowie?

— Wychodzi „Dekada Literacka”, która ma niewielki nakład, i siła przebicia tego czasopisma jest niewielka, choć redaguje ją kompetentny zespół.

— Co się złożyło na taki ogromny spadek zainteresowania czasopiśmiennictwem literackim?

— Przede wszystkim wielka dezintegracja życia literackiego w skali poszczególnych ośrodków i kraju. Rozpadło się ono po prostu na atomy. To ma na pewno jeden plus: nie istnieje dawny centralizm PRL-owski i dzisiaj każdy może założyć sobie pismo literackie, co sprzyja daleko posuniętemu regionalizmowi. Tylko że zamienia się on nie rzadko w partykularyzm.

Jeśli chodzi o krytykę, to nie bardzo może ona wartościować w sposób powszechnie zobowiązujący, ponieważ obecny rozpad życia literackiego spowodował, że każda miejscowość, a w tych miejscowościach grupy i podgrupy, mają swoje własne, zamknięte życie literackie, swoją własną skalę wartości i lokalne wielkości literackie. I choćby u sąsiada urodziło się coś znacznie lepszego i ciekawszego, tego się nie zauważa, bo trzeba nale-

Rozkwita pamiętnikarskie szalbierstwo na wielką skalę

Jarmarki próżności

Z Janem Pieszczachowiczem, krytykiem literackim, rozmawia Sylwester Marynowicz



żeć do danej grupy, a nawet — podejrzewam — do konkretnej orientacji politycznej. Obserwując periodyki i gazety, należące do różnych orientacji ideowo-politycznych, zauważam, że lansują autorów zaprzyjaźnionych. Czego efektem są niebywale jarmarki próżności.

— Mamy więc obecnie do czynienia z lokalnymi grupkami literatów, których członkowie wzajemnie się adorują?

— A skutek jest taki, że można w jakimś podśrodkowisku wyrósć na niesamowitą wielkość literacką, i nie będzie to

miało żadnego znaczenia w odniesieniu do ogólnopolskiej sytuacji literackiej.

— A co na to politycy?

— Dzisiaj, nie należy do dobrego tonu popieranie literatury przez polityków. Najlepiej oddaje to stwierdzenie jednego z nich, że w Polsce skończył się czas czytania książek, a nadszedł czas czytania weksli.

— Jednakże ci właśnie politycy, którzy mają w pogardzie literaturę, chętnie sami piszą książki o sobie. Zresztą tego rodzaju „pisarstwo” mass media po-

święcają o wiele więcej uwagi, niż jakimkolwiek innemu.

— Ja to nazywam „memlarystyką”. Kiedyś publikowało się poważne wspomnienia i pamiętniki, teraz przepływa fala „lże-pamiętników”, płodzonych doraźnie, na zamówienie. Moje obrzydzenie wzbudza szczególnie ta pisanina, której głównym celem jest montowanie swojego życiorysu od nowa, żeby był „ślusznym” według dzisiejszych miar i wag. Opluwa się przy tym ludzi, których się nie lubi, bardzo często bezzasadnie. Przeczytałem niedawno pamiętnik pewnej damy, jednej z najbardziej eksponowanych dziennikarek w PRL, w którym użala się ona, że była w minionym półwieczu strasznie krzywdzona. Nikt jednak jakoś tego nie zauważył, prócz niej. Ot, taka ciekawostka. Najgorsza jest jednak zadufana tromtadracja, opowiadanie w stylu, że gdyby mi pozwolono zrealizować część moich pomysłów, to dawno mielibyśmy w Polsce drugą Japonię...

— Wygląda zatem na to, że obecnie mamy do czynienia z pamiętnikarskim szalbierstwem na wielką skalę. To bardzo ciekawe zjawisko...

— W dodatku powołujące się często na „wartości chrześcijańskie”, a zachowujące się

w sposób niechrześcijański, pełne pomówień i nienawiści.

— Jaka zatem jest rola krytyki literackiej w tej nowej rzeczywistości?

— Niestety, większość moich szanownych kolegów po piórze zrezygnowała z pośredniczenia pomiędzy literaturą a życiem. Pozamykali się w gabinetach, ulegli postmodernistycznej presji, że „świat jest tekstem”, i niczym więcej. Nie biorą pod uwagę, że krytyk może i powinien być postacią znaczącą w życiu publicznym, np. „papież krytyki” literackiej w Niemczech, Marceli Reich-Ranicki, ma własny program telewizyjny, ciesząc się taką samą oglądalnością, jak najlepszy talk-show. Feruje się w tym programie znaczące opinie i oceny o sprawach ważnych zarówno dla literatury, jak życia społecznego. U nas natomiast krytycy wielkiego formatu zniknęli, bądź spawali.

— A jak Pan próbuje się w tym wszystkim znaleźć?

— Wydaję teraz książkę zatytułowaną „Smutek międzyepoki”, gdzie we wstępie piszę, że ja się na to wszystko nie godzę. Taka książka jest nie tylko panoramą polskiego życia literackiego, ale także polskiej umysłowości w ciągu ostatniego ćwierćwiecza.

— Co najbardziej Pana zaskakuje we współczesnym życiu literackim?

— Swoista paranoja. Ludzie, których kariera literacka przypada głównie na czas PRL, robią z siebie idiotów rozgłaszając, że oni z tym czasem nie mają nic wspólnego. Pojawili się nowomodne podręczniki, podlizujące się nowej rzeczywistości. Biorę do ręki pierwszy z nich, wydany przez autorki z Poznania, czytam — i nie znajduję kilkudziesięciu nazwisk, ważących w literaturze powojennej. Widzę natomiast garść nazwisk literatów, którzy wyróżnili się opozycyjnym pisaniem w okresie stanu wojennego, tylko że ich twórczość jest raczej marna... Nie ma w tym podręczniku Mieczysława Jastruna, zniknął Tadeusz Nowak i wielu, wielu innych. Taka selekcja jest zjawiskiem zdumiewającym, zgola barbarzyńskim. Zwłaszcza że przed nazwiskiem pisarza znajduje notę, która zaczyna się od stwierdzenia, czy ktoś należał do PZPR, czy też nie, co funkcjonuje jako kryterium artystyczne. Jeśli miał choćby małe kłopoty z cenzurą to znaczy, że jest już godny uznania, mimo że napisał niewiele i byle jak.

— Jakimi zatem kryteriami literackimi posługują się dziś krytycy?

— W wielu przypadkach są to kryteria nieobiektywne, co dotyczy także części historyków literatury, z premedytacją fałszujących dzieje polskiej literatury powojennej. Jeśli krytyka literacka nie wróci do bezstronnych ocen, pozostanie czołobitna wobec nowych układów politycznych i towarzyskich, to niebawem w ogóle pozbawi się głosu.

W pięciu niemieckich miastach urządzono multimedialny pokaz najnowszych osiągnięć genetyki

Chromosomy w muzeum

Witamy państwa w świecie genów! Z głębi sali wystawowej dochodzi zapowiedź, że za chwilę zwiedzający usłyszą głos samego Karola Darwina. — Nigdy by mi nie przeszło przez myśl, że cegielki materiału genetycznego mogą być z taką łatwością wymieniane przez gatunki — wyznaje „zaświatowy” głos ojca ewolucjonizmu. W jednym z muzeów w Dreźnie właśnie rozpoczyna się multimedialny pokaz osiągnięć oraz aktualnych możliwości genetyki i biologii molekularnej. Podobne popularnonaukowe atrakcje przygotowały ostatnio inne muzea w czterech miastach niemieckich.

I ty jesteś mutantem!

Tym razem zwiedzający niecodzienną wystawę miłośnicy tajemnic natury nie mają przed sobą potężnych szkieletów pradawnych dinozaurów lub wypchane rekonstrukcje wymarłych już dawno gatunków zwierząt. Teraz eksponatami i aktorami zarazem są najmniejsze cegielki naszych komórek, tkanek i organów, które są odpowiedzialne za nasz rozwój, funkcjonowanie organizmu i zdrowie. Ponieważ nie są one normalnie widoczne dla naszego oka, specjalnie dla zwiedzających, „rozrosły” się w salach wystawowych do rozmiarów

sięgających kilkanaście metrów.

W drezdeńskim muzeum można się dokładnie przyjrzeć budowie jednej z ludzkich komórek, chromosomowi, który przypomina wielką skręconą chrupkę o smaku bekonowym, podwójną spiralę kwasu DNA, czy cząsteczkę enzymu odpowiedzialnego za dojrzewanie sera szwajcarskiego. Nad głowami przybyłych do muzeum w Dreźnie w pewnej chwili pojawia się świecący prowokacyjny napis: „Także ty jesteś mutantem!”. Można wejść do sali, w której zaaranżowano wystroj najnowocześniejszych laboratoriów genetycznych.

Idąc dalej nie sposób nie wejść w ogromną... strzykawkę, która prowadzi w otchłań kilku narządów ludzkiego organizmu. Zwiedzający mijają rekonstrukcję raka skóry, następnie są świadkami katastrofalnych skutków zawału serca i w końcu natrafiają na następstwa schorzenia hepatitis B. Przy każdym z tych przypadków towarzyszy głos oznajmujący aktualny stan badań nad zwalczaniem tych chorób, dzięki postępowi inżynierii genetycznej.

Samemu wyizolować gen

— Wystawa ma na celu zainicjować powszechną dyskusję nad znaczeniem społeczne-

nych osiągnięć biologii i genetyki — wyjaśnia główny projektodawca drezdeńskiej wystawy, Birte Hantke. Wydaje się, że jej organizatorzy trafili w dziesiątkę. Biologia oraz genetyka wraz z ich przedłużeniem w postaci rozmaitych technik i zastosowań stają się w szerokiej opinii wiodącymi dyscyplinami naukowymi. Nie od dzisiaj słyszy się coraz częstsze głosy, że czekająca nas niedaleka przyszłość będzie należała właśnie do biologii.

Na zorganizowanej w tym samym czasie podobnej wystawie w Krajowym Muzeum Techniki i Pracy w Mannheim, sami zwiedzający mogą spróbować swoich sił w roli inżyniera genetyka. Dzięki technice rzeczywistości wirtualnej mogą na przykład próbować samodzielnie wyizolować w wyimaginowanym laboratorium określone geny. Mogą również potowarzyszyć robotowi rozszyfrowującemu ludzki materiał genetyczny.

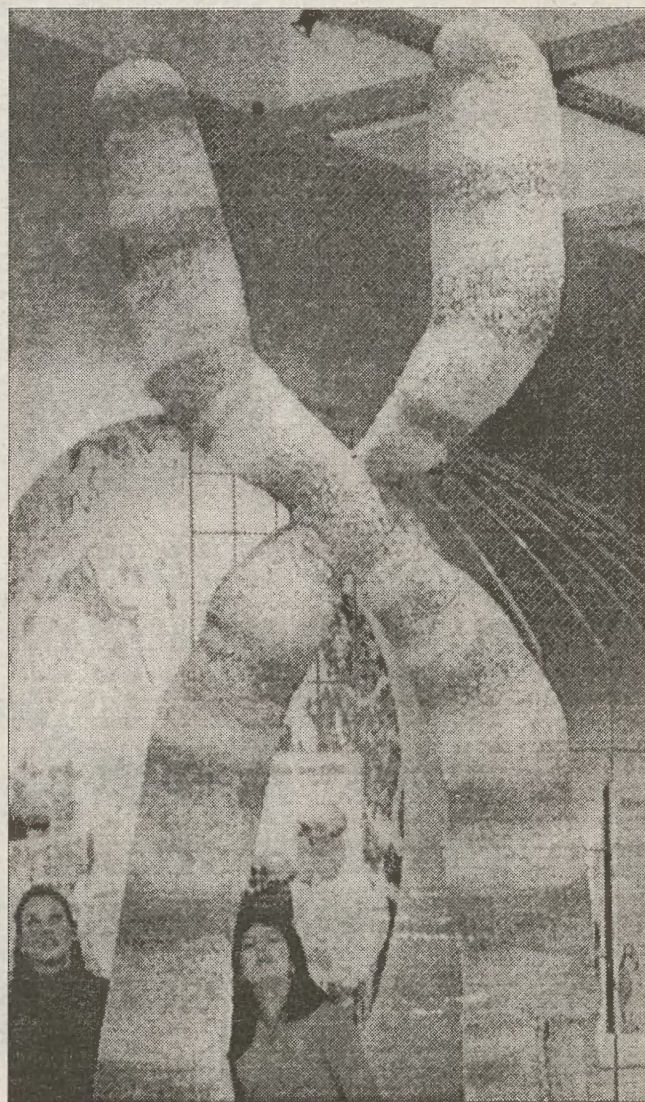
Godne pochwały i naśladowania

Hasło wystawy zorganizowanej w Bonn co prawda brzmi: „Prometeusz z laboratorium?”, nikt jednak nie znajduje na niej wizerunku współczesnego technika genetyka,

przykatego niczym mitologiczny Prometeusz do skały, cierpiącego z powodu wydarcia bogom tajemnic ludzkiej dziedziczności i możliwości modyfikacji materiału genetycznego. Atmosfera wystawy pozostaje stonowana — z jednej strony bez nieokiełzanych zachwytów, z drugiej natomiast, bez nadmiernego tragizowania ewentualnych konsekwencji postępu naukowego.

Bońska ekspozycja próbuje uczynić zadość zarówno aktualnym trendom w genetyce, jak również oczekiwaniom społecznym oraz przekonaniom religijnym odbiorców dobrodziejstw nauki.

Prezentacja jest bogata, ale chwilami pozostaje nieczytelna dla zwiedzającego. — Serwowane wyjaśnienia są zbyt skąpe, aby ukazać coś z fascynacji, będącej udziałem badacza genów — poddaje krytyce organizację wystawy w jednym z ostatnich wydań niemieckiego dziennika „Süddeutsche Zeitung”. Wszystkim jednak dogodzić się nie da, tak w odniesieniu do objaśnienia skomplikowanej praktyki badawczej genetyka, jak również wysuwania rozmaitych przypuszczeń związanych ze społecznymi konsekwencjami



Pierwszy raz w muzeum wystawiono niecodziennej wielkości model chromosomu

tych badań. W końcu, „eksperyment” z wystawami osiągnięć genetyki nie ma jeszcze ugruntowanej tradycji. Wydaje się jednak, że cho-

ciażby ze względu na zapotrzebowanie społeczne jest godny pochwały i naśladowania.

Jacek JACHIMECKI

Pomóż, nim pomyślisz

997

Różne akcje przeciwko przemocy wymyślamy ostatnimi czasy. Liczymy na akcje, bo- wiem przekonanie, że niechętnie pomagamy bliźnim w razie niebezpieczeństwa mocno ugruntowało się w naszej świadomości. Trochę słusznie, trochę nie.

Słusznie, bo niewielu zareaguje na widok kilku wyrostków kopiących na przystanku leżącego „przeciwnika”. Widocznie mieli do niego jakąś urazę, myślą ludzie i odwracają wzrok lub po prostu odchodzą. Nie chodzi już nawet o to, że interweniujący sam może oberwać. Gorzej, gdy zostanie świadkiem. To dopiero masa kłopotów! Przesłuchania na policji, potem niezliczona na ogół liczba sądowych rozpraw, oko w oko z sprawcą lub sprawcami. Po co mi to?

Znacznie lepiej, gdy nie myślimy o tym, co ewentualnie będzie, lecz działamy odruchowo, instynktownie, według własnego poczucia dobra i sprawiedliwości. To, na szczęście, wcale nie rzadkie przypadki. 46-letni mąż-

czynna w Nowej Hucie zaalarmowany krzykami dziecka, które usiłowało wyskoczyć z okna, bo było właśnie katowane przez ojczyma, podbiegł i złapał chłopca w locie. Uratował go co najmniej przed złamaniami. Uratował, bo działał odruchowo, nie myśląc, że sam może doznać ciężkiej kontuzji.

Przed kilkoma miesiącami studentka, która wróciła do mieszkania, wynajmowanego od starszej pani zorientowała się, że w mieszkaniu buszowali złodzieje. Rzuciła się w pościg za uciekającymi, zaalarmowała przechodniów i wspólnie z nimi ujęła jednego z rabusiów. Wcześniej stoczyła z nim prawdziwą walkę. Znowu zwyciężyło poczucie obowiązku.

Przedwczoraj, w sklepie na os. II Pułku Lotniczego w Krakowie rabuś porwał 100 paczek papierosów i rzucił się do ucieczki. W pościg ruszył będący w pobliżu mężczyzna, dopadł i obezwładnił złodzieja. Mógł pozostawić sprawy swojemu biegowi, przecież to nie był „jego” interes.

Rzecz w tym, że każdy taki przypadek reakcji, to właśnie jest nasz wspólny, ale także i indywidualny interes. Przecież możemy znaleźć się w identycznej sytuacji jak okradziona kobieta, napadnięty na przystanku człowiek, przecież i nasze dziecko może chcieć skatować jakiś zbir. Czy wtedy nie skorzystalibyśmy z pomocy innych? Nie nawołuję do nadzwyczajnego bohaterstwa, ta cecha tylko niektórych ludzi. Ale czasem wystarczy zwykła reakcja oburzenia, niekiedy krzyk, by osiągnąć zamierzony skutek. Nie bójmy się krzyczeć, wszczynać alarmu. Nie odma- wiamy pomocy policji. Wczorajszej nocy student I roku jednej z krakowskich uczelni zauważył młodzieńca, który maszerował wzdłuż parkingu i odrywał lusterka od samochodów. Wyrwał i rzucał. Nie były mu potrzebne. Przechodzień zaalarmował policyjny radiowóz. Sprawcę ujęto. Nic nadzwyczajnego? Zachowujmy się tak normalnie. Im częściej tym lepiej.

Konstanty MIGDAŁ

Panoramiczna nr 77

Przed wiejską chatą			Imię żeńskie	Nauka o moralności		Pęk sierści	Tkanina na płaszcze	8	Zbiór symboli	Ścieżka górską	
Przeżyczenie się	Napój z jełżmienia						Jednostka wagi w Asyrii				
Odwiedźmy			10		1					5	
4		13				(Północnie) tylko		17		Litera grecka	
Zarzut				11		Dopływ Warty					27
Dzielnicy chłopak						Tała lodu					
		23				Miara złota					Łącznik metalowy
Reszka na dnie	Zagadka		Ścieżka		Rzeka w pn-zach. USA	9	Waszność		15		
20				19	Ścieżka na ryby		Kolor kart		Rodzaj surduta	7	Zieczy
Mączka z sagowców	Renifer			6		Z rodziny akantowatych					3
	Największa mała				Pogoda			12		Imię Sharifa	Rodzaj alkoholu
					Stała posada						
Skrajny czegós	22		18			Dom dla krów					2
Stosunek walut						Sposób mówienia					
					14		Bożek miłości		25		
Jednostka siły			16		Ósmy dzień						
Jezioro na Węgrzech											
	26			21			Głos jelenia			24	

Litery w polach z liczbami od 1 do 27 utworzą przysłowie ludowe. W rozwiązaniu wystarczy podać jego treść. Wśród Czytelników, którzy do 8 maja 1998 r. pod adresem: Redakcja „Gazety Krakowskiej”, skr. pocztowa 402, 30-960 Kraków 1 (z dopiskiem „Krzyżówka panoramiczna nr 77”) nadesła prawidłowe odpowiedzi — zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Rozwiązanie krzyżówki panoramicznej nr 74: „Obojętnie dla drugich, kto się sam ratować musi”.

Książki otrzymują: J. Kopacz — Żegiestów, M. Żabczak — Kraków.
Nagrody prześlemy pocztą.

Krzyżówka nr 17

Poziomo: 7. w bajkach zabił wrokiem, 8. warszawski cieć, 9. rolniczy inżynier, 11. średnie miasto w Serbii, 13. wędrowny robotnik rolny, 15. osłona, 17. dobry duszek domowy, 19. załotnik, 22. ostatnia olimpiada, 25. owad, 27. największa wyspa z archipelagu „W. Towarzystwa” w Polinezji, 28. pierwiastek, metal bardzo twardy, 29. wyraz bliskoznaczny, 30. bakteria, 31. fałszywka.

Pionowo: 1. zwolennik, 2. zachcianka, fantazja, 3. silna trucizna, 4. żona Peryklesa z Miletu, słynna z urody i mądrości, 5. stolica Libanu, 6. charakterystyczny żydowski dowcip, 10. superkułak do potęgi, 12. fochy, dziwactwa, 14. okaz gatunku, 16. placówka, 17. okres zbiorów, 18. stolica Japonii, 20. cukierek z tuby, 21. prezenterka, 23. werwa, zapal, 24. nikczemnik, 26. mityczny syn Zeusa, skazany na wieczne męki piekielne, 27. stadionowe tworzywo.

Rozwiązania prosimy nadsyłać w terminie do 9 maja 1998 r. (decyduje data stempla pocztowego) z dopiskiem: „Krzyżówka nr 17”. Wśród Czytelników, którzy nadesła prawidłowe odpowiedzi, redakcja rozlosuje nagrody książkowe.

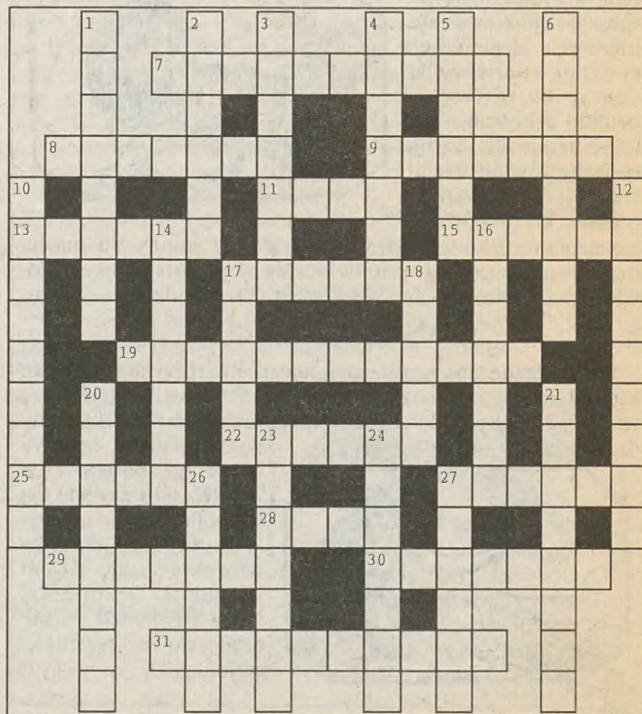
Rozwiązanie krzyżówki nr 13

Poziomo: 7. marionetka, 8. halogen, 9. Piccard, 11. igła, 13. tender, 15. aktywa, 17. ty-rada, 19. podbrzeźniak, 22. raport, 25. Religa, 27. skrzek, 28. obóz, 29. rozbieg, 30. blagier, 31. entuzjasta.

Nagrody wylosowali

Za prawidłowe rozwiązanie zadań w krzyżówce nr 13, z 28.03-1998 r. książki otrzymują: S. Oastuska — Bochnia, W. Chlebek — Nowy Sącz.

Nagrody prześlemy pocztą.



Nr 762



Liściowa, głowiasta, rzymska i szparagowa... Znana od zarania rolnictwa, ceniona już przez kuchnię starożytną: egipską, grecką, rzymską. W Polsce sałata znana była już za czasów Jagiellonów, o czym świadczą rachunki dworu królewskiego, szerzej rozpropagowana została przez rodaków królowej Bony, którzy wraz z włoską monarchinią w XVI w. licznie do Polski napłynęli. Długo jednak nie mogła zająć należnego jej miejsca. Nie akceptowała sałaty kuchnia staropolska — tłusta i korzenna. Mawiano, że „sałatę Włoch się karmi, Polak na niej chudnie”.

I rzeczywiście, jak zechce, to schudnie, bo sałata w 10 dag dostarcza tylko 12 kalorii. A prosię wyborząć sobie 10 dag sałaty! To przecież cała miska!

Zasobna jest sałata w tak potrzebne organizmowi witaminy B1, B2, B6, C, E i chloro-

wana w warunkach gwarantujących, że nie znajdują się w jej listkach składniki szkodliwe dla naszego organizmu.

◆ Kupujemy sałatę kruchą i delikatną.

◆ Pojedyncze listki myjemy w całości, pod bieżącą wodą bardzo starannie.

Sałatą Włoch się karmi...

fil. Zawiera zestaw soli mineralnych (związki potasu, manganu, magnezu). Sałata odkwasza i oczyszcza organizm. Duża zawartość witaminy E powoduje, że sałata na całym świecie zaliczana jest do eliksirów młodości. Sałatę jada się głównie na surowo, rzadziej parzoną lub duszoną. Szczególnie duże znaczenie ma sałata wczesną wiosną, kiedy nie ma jeszcze zbyt wielu świeżych, młodych warzyw i owoców. Ceniona jest sałata jako składnik diety dla dzieci, osób chorych na cukrzycę i prowadzących siedzący tryb życia.

I muszę tu szczerze powiedzieć: jedzenie sałaty przynosi pożytek naszemu organizmowi, jeśli została wyhodo-

wana w warunkach gwarantujących, że nie znajdują się w jej listkach składniki szkodliwe dla naszego organizmu.

◆ Sałatę przygotowujemy bezpośrednio przed podaniem.

Proponuję Państwu kilka przepisów na sałatkowe zalewy, które w międzynarodowej kuchni zdobyły trwałe sukcesy.

Vinaigrette

Sześć łyżek oleju (najlepszy sałatkowy, może być inny, byle był świeży), 2 łyżki 6-procentowego octu winnego (albo sok z 1 cytryny, albo zaprawa cytrynowa), płaska łyżecz-

ka soli, łyżeczka cukru pudru, łyżeczka musztardy, łyżka pokrojonej w drobną kosteczkę cebuli, 1/2 łyżki drobno posiekanego szczypiorku, 1/2 łyżki drobno posiekanej natki pietruszki, szczypta zmielonego pieprzu. Wszystkie składniki przez chwilę ubijać sprężyną.

Zalewa cytrynowo-żółtkowa

Cztery łyżki dobrego majonezu, 1 surowe żółtko, 2 łyżki soku cytrynowego, sól do smaku, szczypta zmielonego pieprzu. Wszystkie składniki dokładnie wymieszać.

Sałatka „Cezar”

Dla miłośników kuchni amerykańskiej proponuję popularną w USA i w Kanadzie sałatkę „Cezar”, podawaną najczęściej na lunch albo na obiad. Oto jedna z jej wersji:

Osiem średniej grubości kromek pszennej bułki bez skórki kroimy w kostkę o boku 2 x 2 x 2 cm. Na dużą patelnię z rozgrzaną oliwą wkładamy 2 rozrzucone ząbki czosnku. Smażymy przez chwilę mieszając. Dodajemy kostki bułki i smażymy dalej na dość dużym ogniu, aż do zrumienienia. Po wybraniu zrumienionych kostek, bułki odstawiamy.

Jeden ząbek czosnku przepaliamy, nacieramy nim wewnątrz sałaterkę. Płucemy starannie listki sałaty, dokładnie osączymy, osuszamy. Listki sałaty rozdzielamy na kawałeczki, wkładamy do sałaterki, wlewamy 8 łyżek oliwy, dokładnie mieszamy. Jajko wkładamy do wrzątku, gotujemy je przez 1 minutę. Rozbijamy nad sałatą, wlewamy sok z 1 cytryny albo 3 łyżki winnego octu 6-procentowego, dodajemy filety z 1 słonego śledzia pokrojone w paseczki, doprawiamy pieprzem i dodajemy 5 dag ostrego, żółtego sera. Mieszamy całość przez chwilę. Wsypujemy grzanki i jeszcze raz mieszamy. Natychmiast podajemy. Jest to jedna z wersji tego popularnego dania.

Elżbieta LECHOWICZ

Horoskop Księgi Przemian

(od 2 do 8 maja 1998)

• BARAN (21 III-20 IV)

Harmonijny wpływ Plutona i Merkurego może spowodować nieoczekiwane zwiększenie energii fizycznej i mentalnej. Twój umysł odkryje nowe możliwości działania. Wzmocni się Twoja aktywność i witalność, ale musisz uważać, gdyż Saturn równocześnie każe Ci ostrożniej zachowywać się w sytuacji stresu. Od dzisiaj do poniedziałku pojawi się możliwość pozytywnej realizacji spraw uczuciowych i biznesowych. Działaj ostrożnie w czwartek i piątek.

• BYK (21 IV-21 V)

Twoje fantastyczne plany powoli zaczną przybierać realny kształt. Cała Twoja struktura psychiczna otworzy się na wpływy świata wyższego. Do poniedziałku trwa okres księżycowego rozwoju wewnętrznego. Pobudzona wyobraźnia może nie do końca odpowiadać faktom w świecie realnym. Wskazany relaks i spokój. Wtorek i środa przyniosą pozytywne ożywienie spraw biznesowych. „Ogień na Górze. Człowiek Szlachetny we wspólnocie zachowuje swą odrębność”.

• BLIŹNIĘTA (22 V-21 VI)

Znajdujesz się na dużej fali powodzenia życiowego, uważaj jednak na słowa, które wypowiadasz. Nie należy podejmować ryzykownych spekulacji. We wtorek i środę postaraj się nie uczestniczyć w konfliktowych sytuacjach. W przyszły piątek i sobotę silne energie regeneracji mogą przynieść Ci radość w sprawach uczuciowych. „Przyciąganie się przeznaczonych sobie przeciwnieństw jest powszechnym prawem natury. Wzajemnie przyciągają się Niebo i Ziemia. Tak oto powstają wszystkie istoty”.

• RAK (22 VI-22 VII)

Szerzej spojrzysz na sprawy biznesowe. Dobry czas dla wszelkich zabiegów regeneracyjnych. Możliwość zmiany stanu cywilnego lub spotkania osoby o podobnych zapatrywaniach na życie. Do niedzieli warto odpocząć po pracowitym tygodniu, aby wykorzystać pozytywne wpływy trwające od poniedziałku do czwartku. Jeśli w piątek pojawią się przeszkody, oznacza to nadejście wewnętrznej fazy życia. Wskazany dystans do świata i pogoda ducha. „Śmiało należy przekraczać Wielką Rzekę. Nie poddawaj się”.

• LEW (23 VII-22 VIII)

Dobry czas dla kontaktów z ludźmi, którzy umieją realizować ambitne cele. Regeneracja systemu nerwowego. Urodzeni w pierwszej i drugiej dekadzie mogą mieć trudności z natychmiastowym zrealizowaniem wszystkich planów. Warto postarać się o pomocników. Nadmiar energii od soboty do poniedziałku może powodować działania zbyt forsowne. Racjonalne podejście do czasu i planowania prowadzi do sukcesu.

• PANNA (23 VIII-22 IX)

Wewnętrzna siła regeneracji znacznie rozprzestrzeniać się niemal na wszystkie dziedziny życia. Połączenie intelektu i woli i nowy porządek do czynu ułatwi realizowanie długofalowych planów. Sprawy urzędowe powinny w najbliższym okresie zostać zakończone z pozytywnym skutkiem. We wtorek i środę dzięki harmonii kosmicznej masz możliwość rozpocząć nowe przedsięwzięcie.



— Państwowy Dom Dziecka w Jasieniu istnieje od 50 lat. W pierwszych latach trafiły tu dzieci, którym wojna zabrała rodziców. Kim są dzisiejsi wychowankowie tego domu, z jakich pochodzą środowisk?

— Bezpośrednio po wojnie w powiecie brzeskim było 252 sieroty i 840 półsierot. Pierwszych 40 wychowanków — to były dzieci, które straciły rodziców w Powstaniu Warszawskim. Z biegiem lat sytuacja się zmieniała. Obecnie — poza jedną dziewczynką — nie mamy sierot naturalnych. Większość dzieci jest do nas kierowana na mocy postanowienia sądowego o częściowym ograniczeniu władzy rodzicielskiej. Są to dzieci z rodzin patologicznych, przychodzą do nas z Pogotowia Opiekuńczego w Tarnowie (ok. 70 proc.). Statut przewiduje, że sami możemy również przyjmować dzieci (do 15 proc.).

go, czy też jest hotelem, etapem na drodze do dorosłego życia, o którym szybko się zapomina?

— W głównej mierze zależy to od stopnia demoralizacji w rodzinie. Nasz system wychowawczy funkcjonuje źle. To nie dziecko powinno być wyrwane ze swego środowiska, to dorosłych powinno się zmuszać do zmiany zachowań. Albowiem w pierwszym przypadku krzywdzona jest ofiara. Dla dziecka wyrwanie ze środowiska — jakie by ono nie było — jest zawsze wielkim szokiem. Rzeczywiście część wychowanków, szczególnie ci, którzy trafiają tu w starszym wieku traktują nasz dom jak hotel. Myślą tylko o tym, żeby zdobyć pieniądze i jak najszybciej się usamodzielnienie. Jeden u naszych wychowanków w ciągu dwóch miesięcy stracił

też uroczystości pani mówi do mnie: Jak te dzieci z domu dziecka mają dobrze, w niejednym domu dzieci tego nie mają. Tak proszę pani — odpowiedziałem — mają dobrze, brak im tylko drobiazgu — domu rodzinnego i rodziców.

— Kultura, oświata, służba zdrowia — to dziedziny, które radzą sobie z najwyższym trudem, jeśli nie mają sponsorów. Czy Dom Dziecka w Jasieniu ma jakichś sponsorów?

— Mamy stałych sponsorów, na których zawsze możemy liczyć. Przede wszystkim Browar Okocim, który ufundował nam samochód, dał też 7000 zł dzieciom na ubrania. Firma Exodus z Trzcianny dostarcza nam regularnie kurczaki. Dzięki Eko-Milkowi z Łapanowa dzieci jedzą często kefir, jogurty i sery. Towarzystwo „Nasz Dom” wyposażało nam klubową kawiarnię za 8 tys. zł i

Są rodzice, o których dzieci powinny jak najszybciej zapomnieć

Serdeczny Dom

Rozmowa z mgr Zbigniewem Żydkim, dyrektorem Państwowego Domu Dziecka w Jasieniu

Dzieje się to niestety często na skutek dramatycznych sygnałów. Przyjeśliśmy niedawno trójkę małych dzieci z Łapanowa. Ich rodzice prowadzili tak bujne życie towarzyskie, że dzieci omal nie zamarzły na śmierć. Niedawno przyszła do nas mieszkanka Brzeska z prośbą, by zabrać wnuczkę, bo ojciec go codziennie tak strasznie bije, że stanie się nieszczęście.

— Pedagodzy twierdzą, że rodzinne domy dziecka są doskonalszą formą wychowania od domów państwowych. Tymczasem w Su-

całą wyprawkę (7000 zł). On nawet nie pił, wszystko wyciągnęli od niego sprytni koledzy. Tak więc — jak widać — niekiedy efekt naszej wieloletniej pracy wychowawczej jest niewielki. Mamy też jednak przykłady pozytywne, gdy nasi wychowankowie dobrze sobie radzą w życiu.

— O dzisiejszej młodzieży mówi się, że jest pokoleniem konsumpcyjnym. Czy można tak nazwać wychowanków tego domu?

— Uważam, że generalnie nasze dzieci mają zaniżone poczucie wartości. I choć

ufundowało dzieciom wyjazd do Włoch. Urząd Miasta zakupił dla domu sprzęt sportowy i rokrocznie przekazuje nam z nadwyżki budżetowej, ok. 2 tys. zł. Ostatnio dość niespodziewany dar napłynął ze Stanów Zjednoczonych od pani Małgorzaty Pipały. Przysłała 3 tys. zł na rozwój hipoterapii. I kto wie, czy nie będę się musiał rozejrzeć za konikami, bo teren mamy ładny.

— Przeraza fala bandyckich napadów dokonywanych przez bardzo młodych ludzi, często dzieci. Jako jeden z głównych powodów tego stanu rzeczy wymienia się telewizję, która masowo serwuje obrazy naszpikowane przemocą, traktujące morderstwo jako coś naturalnego. Czy w Domu Dziecka w Jasieniu jest jakaś cenzura telewizyjna?

— Kino jest w miarę pod naszą kontrolą. Telewizję jest trudno cenzurować chociażby dlatego, że są chłopcy, którzy mają telewizor w pokoju, bo im rodzina kupiła. Oczywiście jest cisza nocna i są wychowawcy grupowi, ale nie podchodzę do tego jak w wojsku, że o godz. 22 wszyscy mają być w łóżku. Filmy z Norrisem, Stallone czy Schwarzeneggerem nie są to wprawdzie dzieła wybitne, ale też nie takie szkodliwe, przez mocne sceny, a nawet okrucieństwo, przebijają się tam dobro. Natomiast nasze dzieci — również te starsze — nie interesują się filmami z pogranicza erotyzmu. Wielu z nich w domach było świadkami bardziej gorszących scen od tych, które serwuje telewizja.

— Jest takie znane przekleństwo: Ażebyś cudze dzieci uczył. Czy można to rozciągnąć również na wychowanie?

— Gdybym tak myślał, to by mnie tu nie było. Jak tu przyszedłem, wydawało mi się, że w ciągu pół roku zrobię rewolucję. Teraz już wiem, że jest to poważna, organizacyjna praca, gdzie na efekty trzeba czekać latami. Nasze dzieci są nieufne, bardzo trudno zdobyć ich zaufanie. Dopiero po wspólnym obozie zdołałem złapać z nimi kontakt. Zaczynają już przychodzić do mojego pokoju, mówią, co im się tu nie podoba. To bardzo dobrze, to znaczy, że jakieś porozumienie już istnieje. Zagospodarowaliśmy niedawno nasze piwnice na coś w rodzaju klubowej kawiarni. Dzięki pomocy Towarzystwa „Nasz Dom” udało się zrobić naprawdę sympatyczne wnętrze. Będzie to nie tylko kawiarnia, będziemy organizować różne występy, zrobimy cykl spotkań z ciekawymi ludźmi, być może założymy jakiś własny zespół. Nasi wychowankowie bardzo potrzebują czegoś własnego, z kawiarnią już się identyfikują, jest więc nadzieja, że będzie ona pełnić rolę integracyjną.

Wychowawcy mają nad nauczycielami przewagę, są z wychowankami dzień i noc. Jednak ci, którzy podchodzą do swej pracy w kategorii godzin, nigdy nie zdobędą ich zaufania. Bo to nie jest normalna praca, to jest misja, powołanie.

Rozmawiał:
Jerzy GAWROŃSKI



lowie rodzice, dzieci i wychowawcy solidarnie i zdecydowanie bronili praw do swego państwowego domu. W jakim stopniu dom dziecka może zastąpić dom rodzinny?

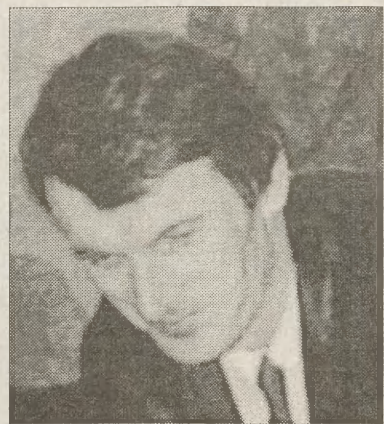
— Dom dziecka, choćby nie wiadomo jak rozwijać jego możliwości opiekuńcze, nigdy nie zastąpi rodziny. I to zarówno państwowy jak i rodzinny. W rodzinnych domach dziecka spotykałem wspaniałych pedagogów o złotych sercach, którzy wychowali już trzy pokolenia dzieci, lecz są też tacy, którzy kierują się głównie możliwością zdobycia pieniędzy.

Rodzinne domy dziecka i wioski dziecięce mają nad domami państwowymi naturalną przewagę. W większości trafiają tam bardzo małe dzieci, a wioski rodzinne przyjmują tylko takie dzieci, których rodzice pozbawieni są praw rodzicielskich. Jest wprawdzie zasada, że dziecko powinno być bliżej rodziny, ale są rodzice, o których dzieci powinny jak najszybciej zapomnieć. Ja natomiast muszę przyjąć każde dziecko, które do mnie skieruje Pogotowie czy opiekun społeczny. Przychodzą 12-13-latk, niekiedy już wykołnieni, wielu z nich ma swoją „ksywę”. W okolicach Rynku tarnowskiego co drugi dom jest patologiczny. Mam tu rodzinę — pięcioro dzieci stamtąd, każde ma innego ojca. Inny 12-latek wie o grzechach matki (często jest ich świadkiem) i szantażuje ją. Matka musi mu ulegać.

— Czy dom dziecka przygotowuje wychowanków do życia rodzinnego, społeczne-

— jak większość dzieci — nastawione są na branie, to ich wymagania nie są nadzwyczajne, niekiedy wstrząsająco skromne. W przeciwnieństwie do dzieci mieszkających z rodzicami — tu na plan pierwszy wysuwa się potrzeba rodzinnego ciepła, bezpieczeństwa, miłości. Miłość jest największą potrzebą dziecka. Jeśli nie znalazło jej w domu rodzinnym, szuka jej wszędzie, widzimy jak wręcz stara się ją wymusić. Konsumpcyjność — czyli dążenie do posiadania rzeczy materialnych — występuje tutaj jako dalekie tło. Zrobiliśmy niedawno wypracowanie na temat: Jak byś chciał, żeby wyglądały twoje święta. Krystian, lat 10 (ojciec chciał zabić matkę) pisze: „Moim marzeniem jest, żebym wrócił do domu, żeby cała rodzina siadła razem przy stole” i wymienia imiona jedenaściora swego rodzeństwa. Inny 11-latek pisze: „Chciałbym żeby w moim domu było dużo mebli i żeby moja rodzina opiekowała się moimi dziećmi. I żebym dostał na święta «Kubusia Puchatka»”. Starsza o rok Iwona zastrzegła sobie w prezencie królewicza, który będzie z nią tańczył makarenę. Może to być pan dyrektor, bo dobrze tańczy — zakończyła.

Walcę z nastawieniem — co złe to z domu dziecka, ale idzie to bardzo opornie. Jeśli jest w okolicy jakieś włamanie, policja zawsze przyjeżdża najpierw do domu dziecka. Stereotyp gorszego dziecka upowszechnia również szkoła. Na św. Mikolaja nasze dzieci były porządnie ubrane, dostały ładne prezenty. Uczestniczą w



Drukujemy kolejne fragmenty „Gazety Krakowskiej” sprzed 200 lat. Dziś przegląd ciekawych informacji z 2 maja 1798 roku z zachowaniem urody staropolskiego języka.

Z Londynu:

Lord Fitzgerald uszedł z Irlandy na łodzi do Francji. Szyper, który się szczylił, że go przewiozi, będzie musiał 6 miesięcy więzienia odprawić.

Pewna liczba zjednoczonych Irlandczyków, zaszczyliło drzewo wolności w Denoughmore, ale żołnierze wnet ich rozpędzili. W Belfast 7 podejranych wzięto do więzienia. Dzień S. Patrycusa, który buntownicy na uskutecznienie swego planu przeznaczili, bardzo był świetnie w zamku Dublińskim obchodzony. Defenderowie nie przestali po miastach i wsiach okropnych wyrabiać mordów, gdzie kupami po sto wpadać mogą i oporu nie znają.

Uważają, że teraz na kazania postne biskupa Londyńskiego, który w St. James mieszka, wiele ludzi uczęszcza, gdzie przed tym nikogo nie było, i że im większe niebezpieczeństwo grozi, tym lud nabożniejszy bywa.

Z Paryża:

Reprezentant Poultier opisał w swoim dzienniku L'Ami de loix teraźniejsze położenie Paryża, w którym między innymi przytacza:

„Paryż używa spokojności, dyrektoryat nie dał czasu fakeyom do zwiększenia się, trzyma ich w stanie niedoleżności dziecinnej i prowadzi ich na paskach. Intrzyganci nastąpili po fakcyonistach, albo

bo już jest zarzucona. Straszna ta przemiana módo, niszczy familie, mnoży rozwydy, bankructwa, i zmniejsza do trzeciej części cnotliwe kobiety, które Boileau przed stem lat rachował. Większa część młodzieży Paryżkiej jest tyle próżna i nieoświecona, ile bezwstydną, całe dnie trawia w kawiarniach, u

tworze zasługi swoje wylicza, zebranie się officerów, iako przeciwne ustawom ogłasza, i kończy zapewnieniom, że serce jego nie jest do zemsty zdolne.

Doniesienie:

Od strony C.K. Cyrkularnego urzędu czyni się mocą niniejszego edyktu Franciszko-

Co nasi prapradziadowie czytali

200 lat temu w „Gazecie Krakowskiej”

raczy fakey nie są nie więcej iak śmieszne intrzygi, które natychmiast iak tylko są wiadome uśmierzane bywają. W muzeum obrazów co dzień wielka liczba przepatrywaczów dziwi piękne Włoch sztuki Raphaela, Titiana etc.

Royalism zostaje w nieczynności, czeka póki republikanie głupstw nie narobią, żeby się mógł pokazać. Lud we wszystkich tych nikczemnych kłótniach jest obojętny.

Moda tak szybko lata, że nąynowszy nie można opisać,

dziewcząt i na grach. Policja przykładą więcej baczości i mniej gwałtu iak dawniej. etc.”.

Do Rzymu idzie jeszcze 5000 ludzi z legionów Polskich we Włoszech.

Z Włoch:

Jenerał Massena mimo wymierzonych przeciw jego osobie w wojsku i korpusie officerów poruszeń, obiał najwyższą komendę w Rzymie, i zaraz odezwę do armii wydał, w której uczynione mu odwinienia i po-

wi Leweckiemu, który na dniu 21 sierpnia r. z dominium Grzmia z żoną swą i dziećmi, bez pozwolenia od urzędu krajowego, za granicę uszedł, wiadomo, iż jeśli się tenże wraz z familią swoją w przeciągu roku iednego do C.K. państw niepowróci, z nim iako z emigrantem wedle praw postąpi się, i majątek jego w tutejszym kraju pozostały a teraz już przyaresztowany, bez dalszego względu na rzecz skarbu najwyższego skonfiskowany zostanie.

* Wspomnienia, salony i bruki * Wspomnienia, salony i bruki

Skreślić nazwisko

Ostatnio w jednej z lokalnych gazet pojawiło się wyjątkowe ogłoszenie: „Gości weselnych zaproszonych na uroczystości ślubne prosimy uprzejmie o skreślenie na otrzymanych zaproszeniach imienia i nazwiska Jarosław Boczek, a wpisanie w to miejsce: Robert Kownacki. Data ślubu i miejsce przyjęcia weselnego nie ulega zmianie.” No cóż, może i słusznie. Lepiej na zmianę pana młodego zdecydować się przed, niż po ślubie.

Kup chociaż jedną!

Poeta, którego dopadła wiosenna grypa, zwraca się do żony.

— Kup mi kilo cytryn! Może mi pomogą w tej chorobie.

— Nie mogę, bo dzisiaj mam dużo zajęć i bardzo się spieszę!

— To kup mi chociaż jedną!

Błękitna strzała Madeja

Kazimierz Madej, twórca i dyrektor kabaretu Loch Camelot ma chyba pod Wawelem fanów tak wielkich, że chcą posiadać jego relikwie. Jak bowiem inaczej wytłumaczyć fakt, że uprowadzono kolejną, niezwykle urody i wyjątkowości pojazd Kazimierza? Tym razem była to dwukołowa jednośladowa błękitna strzała, na której bez względu na pogodę i porę dnia (lub nocy) artysta przemierzał Kraków. Błękitna strzała była, co tu ukrywać, mocno sterana życiem, wypatrzona w rowerowym „secendhandzie” przy rogu Jabłonowskich i Kapucyńskiej (przeniesionym już niestety na Grabowskiego) i nabyta za parę groszy. Jeśli nie wiadomo o co chodzi, wiadomo, że chodzi o pieniądze. Ale jeżeli wiadomo, że nie chodzi o pieniądze, to o co chodzi? Może więc była to chwilowa pożyczka, spowodowana tym, że ktoś gdzieś bardzo się spieszył?

Kazimierz Madej przemieszcza się teraz na kolejnej dwukółowce (małej czerwonej) i nie traci nadziei, że uczciwy obecny użytkownik błękitnej strzały zwróci ją pod Loch Camelot w Zaułku Niewiernego Tomasza.

Nie idą

Pewien krakowski wydawca w przypływie szczerości podarował młodemu poecie drogi zegarek.

Młody artysta zachwycony sobą nosił ów zegarek z wielką przesadą,

chwaląc się wkoło jak wyjątkowo został doceniony i uhonorowany. Ale po paru dniach zegarek zepsuł się, więc poeta poszedł do wydawcy ze skargą.

— Zegarek, który otrzymałem od pana, nie idzie!

— A czy pan myśli, że pańskie wiersze idą? — odparł wydawca.

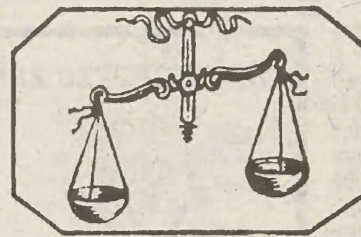
To musi być prawda

— Odejsie z tego padolu jest naturalnym zwieńczeniem ludzkiego losu, oznacza radość poznawania innego świata. To musi być prawda, skoro jest o tym świecie przekonany nawet prof. Aleksander Krawczuk, admirał wielu bogów — twierdzi Zbigniew Święch.

Mimo, zachęcająco brzmiącego i erudycyjnego wywodu autora książek o Kazimierzu Jagiellończyku (m.in. „Kławy, mikroby, uczeni”) nikomu tam się nie spieszy. Nawet jemu samemu.

Horoskop Księgi Przemian

• WAGA (23 IX-23 X)



Szczególnie duże przyspieszenie odczuć powinni urodzeni w I dekadzie. Powinno nastąpić nagłe psychiczne ożywienie, a stesy mogą działać ożywiająco. Warto zająć się szczegółami. Propozycje nagłego wzbogacenia się powinny zostać podjęte po namyśle i konsultacji z ludźmi, którzy mieli doświadczenie w podobnej materii.

Dzisiaj i jutro dobry czas dla relaksu. „Gdy człowiek doświadcza wielkiej pomocy z góry, powinien spożytkować tak uzyskany przyrost sił dla dokonania czegoś wielkiego”.

• SKORPION (24 X-22 XI)

Urodzeni w I dekadzie powinni bardziej wnikliwie analizować wzajemne relacje między ciałem fizycznym, psychiką i niewidzialnym biopolem.

Regenerujący wpływ Plutona obudził w Tobie niezwykle energie, które pomogą Ci wytrwale dążyć do celu. Od dzisiaj do poniedziałku faza wewnętrznego rozwoju nie sprzyja zbyt intensywnym działaniom w świecie materii. Wtorek, środa — szansa na zrealizowanie nowych przedsięwzięć.

• STRZELEC (23 XI-21 XII)

Nadal trwa sprzyjający okres dla spraw intelektualnych. Myśli Twoje krążyć będą wokół interesów, które mają szansę na sukces. Korzystny moment dla studiów i zdobywania wiedzy.



Zaplanowana podróż ma szansę na sukces. Sprawy uczuciowe ulec powinny ugruntowaniu. Najbliższe trzy dni dzięki regeneracji wewnętrznej przyniosą spełnienie życzeń. „Warto wyruszyć na poszukiwanie ludzi mogących służyć za wzór. Drzewo wydobywa się z Ziemi. Szlachetny Człowiek doprowadza sprawy do końca”.

• KOZIOROŻEC (22 XII-20 I)

Witalność, która obejmie cały Twój organizm, pomoże Ci zrealizować zawodowe plany. Możesz wpływać na otoczenie i zdobędziesz należne Ci uznanie. Współpraca z ludźmi będzie się układać korzystnie pod warunkiem, że zrozumiesz racje obydwu stron. Warto wolne dni wykorzystać na relaks, gdyż we wtorek i środę harmonia kosmiczna ułatwi Ci osiągnięcie nawet skomplikowanych celów.

• WODNIK (21 I-19 II)

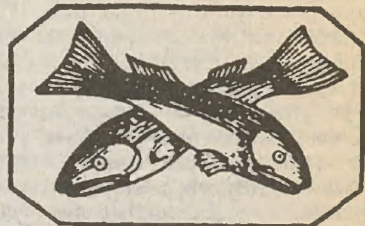
Działaj śmiało, ale bądź nastawiony, że ostateczna realizacja planu może ulec pewnej modyfikacji. Jeśli do poniedziałku niespodziewane wydarzenia, nieporozumienia czy zerwania uniemożliwią Ci będą przeprowadzenie zamierzonych działań, zdystansuj się do świata. Powolne gromadzenie energii powinno doprowadzić do sukcesu w czwartek i piątek.



„Dzięki sile wielkiego człowieka znikają przeszkody hamujące postęp. Wytrwałość przynosi pomyślny los”.

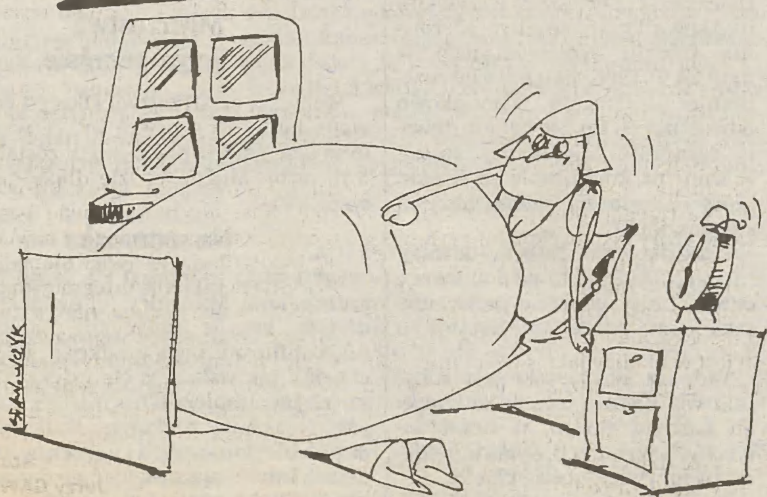
• RYBY (20 II-20 III)

Zaczniesz intuicyjnie wyczuwać własne szanse. Twoje zachowanie adekwatne będzie do wewnętrznego nastawienia. Dobry czas dla realizacji marzeń o prawdziwej miłości. Jeśli wczoraj udało Ci się spędzić miło dzień, może się to udać także dzisiaj i jutro, ale z pewnymi modyfikacjami. Jeśli we wtorek i środę odczujesz wyhamowanie energii wewnętrznej, wskazany relaks. „Prawdziwy spokój jest wtedy, kiedy działa się z duchem czasu. Ostrożne stąpanie wśród przeciwności prowadzi do sukcesu”.



Andrzej JAMRÓZ

PRZYRODA BUDZI SIĘ DO ŻYCIA



Jutro Światowy Dzień Wolności Prasy

Dziennikarz — niebezpieczny zawód

W 1997 roku dwudziestu sześciu zginęło przy pracy

Pierwsze dni maja są w Polsce zajęte. 1 maja, 3 maja — mamy swoje własne sprawy i rachunki, a w ogóle jest długi weekend, który pochłania nas bez reszty. Polscy dziennikarze muszą jednak pamiętać o jeszcze jednym wcieleniu „majowej jutrenki” — przez Światowe Stowarzyszenie Wydawców Gazet (World Association of Newspapers — WAN) 3 maja jest obchodzony jako Dzień Wolności Prasy.

Czasy urzędowego kneblovania ust i cenzury należą w Polsce do przeszłości. Co prawda w związku z sądowymi zabiegami firmy Amway, która nie dopuściła ostatnio do emisji w telewizji filmu dokumentalnego pt. „Witajcie w życiu” (pokazującego metody i organizację pracy Amwaya), dyskusja na temat powrotu cenzury przewencyjnej na nowo odżyła, ale jednak nikt w naszym kraju nie zamyka dziennikarzy w więzieniach tylko dlatego, że wykonują swój zawód.

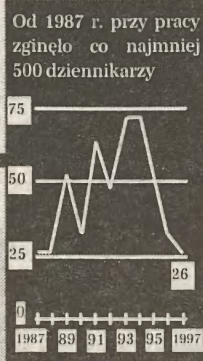
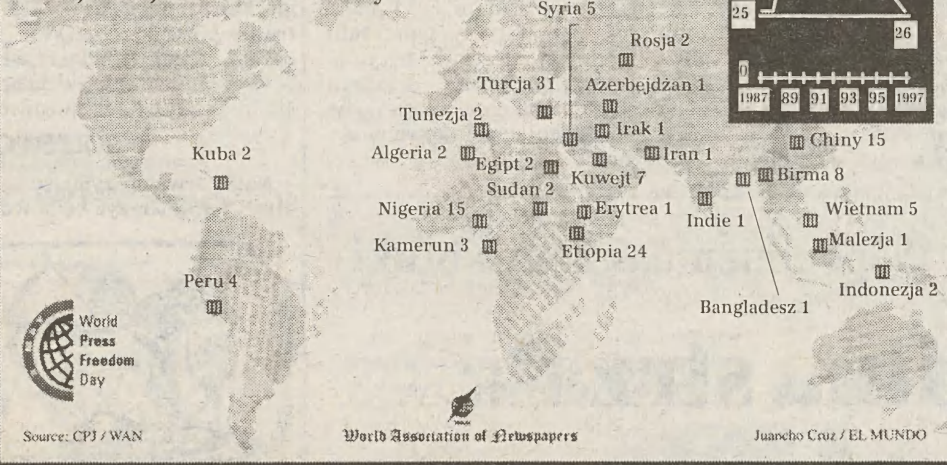
Zajęci dołączaniem do Europy, podnoszeniem swojego standardu życia, czyli po prostu zabiegami w walce o pieniądze, zwłaszcza my, Polacy, nie powinniśmy jednak zapominać, że są jeszcze na świecie kraje, gdzie wolność prasy i swoboda wypowiedzi są krępowane lub brutalnie łamane.

Z raportu World Association of Newspapers wynika, że w 119 krajach na świecie cenzura lub inne formy represji wobec swobody wypowiedzi są nadal praktykowane. Chodzi głównie o odległe kraje afrykańskie, jak Kamerun czy Nigeria, o Kubę i inne państwa

Dziennikarze zabici w 1997 roku



W 24 krajach świata w więzieniach przebywa co najmniej 136 dziennikarzy



Ameryki Południowej, o Chiny, ale też o jednego z naszych sąsiadów — Białoruś.

Z raportu Komitetu Obrony Dziennikarzy-Reporterzy bez

Granic wynika poza tym, że w 1997 roku w 14 krajach świata podczas wykonywania swojej pracy zginęło 26 dziennikarzy. Niektórzy ponieśli

śmierć relacjonując przebieg starć, inni zostali zabici przez zawodowych morderców. W tych wypadkach powodem były dziennikarskie relacje

lub nawet tylko związki z organizacjami prasowymi. Oto niektóre przykłady.

Argentyna: Jose Luis Cabezas, fotograf — jego zmasakrowane ciało znaleziono w spalonym wynajętym samochodzie. Jako jeden z pierwszych opublikował zdjęcie domniemanego mafijnego bossa.

Kamboża: Michael Senior — reporter telewizyjny. Został zabity podczas fotografowania ataku żołnierzy na plac targowy w Phnom Penh. Żołnierze najpierw go ranili a potem — leżącego na ulicy — bezlitośnie dobili.

Indie: Saidan Shafi — reporter oficjalnej indyjskiej sieci telewizyjnej. Został zastrzelony przez dwóch mężczyzn w Srinagarze, w stanie Kaszmir. Dostawał groźby od separatystów, którym nie podobały się jego relacje.

Indonezja: Muhammad Sayuti Bochari — dziennikarz tygodnika, piszący często na temat korupcji. Zmarł ma skutek urazów głowy i szyi. Gdy go znaleziono, leżał na ulicy, przygnieciony własnym motocyklem, na którym nie było żadnych śladów wypadku.

Iran: Ibrahim Zelzadeh — publicysta miesięcznika znanego z krytyki rządu. Zaginął a po 35 dniach jego ciało odnalazło się w kostnicy. Według świadków, na piersi widać było ślady trzech lub czterech pchnięć sztyltem.

Meksyk: Hernandez Martinez — reporter, zajmujący się sprawami policyjnymi. Zmarł w wyniku obrażeń po uderzeniu w głowę. Koledzy przypuszczają, że mógł zostać zabity

przez federalnych agentów lub osoby związane z policją.

Filipiny: Danny Hernandez — redaktor dziennika. Zajmował się mafią narkotykową i korupcją w policji. Otrzymał groźby od handlarzy narkotyków. Został zastrzelony w taksówce, po wyjściu z budynku redakcji.

Ukraina: Borys Derewienko — redaktor naczelny dziennika „Wieczerna Odessa”. Zastrzelony w drodze do pracy. Koledzy sądzą, że jego śmierć związana była z krytyką skierowaną przeciwko władzom Odessy.

Nie damy rady wymienić nawet wszystkich zabitych a lista dziennikarzy przetrzymywanych w więzieniach w 24 krajach na całym świecie tworzy 16-stronicowy biuletyn. Zostali aresztowani pod zarzutem „szerzenia nieprawdliwych informacji”, „propagandy separatystycznej”, za członkostwo w organizacjach uznanych przez władze za nielegalne. Według zeznań świadków podczas śledztwa wielu było bitych i torturowanych.

Nie mamy możliwości, by im pomóc w inny sposób, jak tylko poprzez publikowanie tych informacji. I chociaż Kamerun czy Chiny leżą daleko od Polski, nie możemy przejść nad bezprawiem do porządku dziennego. Jesteśmy dumni, że naszego kraju nie ma na tej mapie, ale pamiętamy, że jeszcze niedawno wolnej prasy w Polsce nie było. Szacunek nie tylko dla praw człowieka, ale po prostu dla samych siebie, wymaga naszej niezgody na gwałt i przemoc.

oprac. (w)

Wies Brzana w gminie Bobowa niczym się nie różni od innych w regionie. Teren górzysty, trudny rolniczo. Żyje się tu ciężko. I jakby tego było jeszcze mało, wiesz nie ma wody.

Co prawda w okolicy jest to normalne. Wodociąg z prawdziwego zdarzenia nie ma nawet Bobowa. Toteż problem wody, jest dla mieszkańców wsi pierwszoplanowy. Tylko niektóre gospodarstwa posiadają studnie głębinowe. Pozostali mieszkańcy muszą brać wodę z rzeki Brzanki. Jej czystości nie musi badać Sanepid. Wystarczy nieco się do niej zbliżyć, i już trzeba uciekać, gdyż fetor jest nie do zniesienia. W 1993 roku, z inicjatywy miejscowego sołtysa, Tadeusza Gajczewskiego, rozpoczęto przygotowania do budowy wodociągu.

Wokół tej inwestycji narosło wiele nieporozumień. Niektórzy z mieszkańców twierdzili, że całe przedsięwzięcie to jeden wielki bałagan i to spowodowany postępowaniem sołtysa, pana Tadeusza Gajczewskiego. Ich działania doprowadziły do czasowego zamknięcia, a nawet rozbiórki wodociągu. Rzeczywistość okazała się zupełnie inna. Tego samego zdania jest Naczelny Sąd Administracyjny, który biorąc pod uwagę ogrom pracy włożony przez mieszkańców, wstrzymał decyzję o rozbiórce. Muszę przyznać, że w poprzednim materiale, całą sprawę przedstawiłem w „krzywym zwierciadle”, za co pana Tadeusza Gajczewskiego przepraszam.

Wszystko rozpoczęło się 5 XII 1992 roku. Sporządzono listę chętnych do korzystania z wodociągu. Zawierała 33 nazwiska. Tylko 7 mieszkańców nie wyrażało zainteresowania mającym powstać wodociągiem. Dokonano badań hydrologicznych, a ekspert Terenowego Inspektoratu Sanitarnego wydał opinię, że woda nadaje się do spożycia. Tereny ze źródłami wykupiono. Uchwalała rady Gminy z 29 IV 1994 roku zatwierdziła Komitet Budowy Wodociągu. Miesiąc później podpisano umowę z Zakładem Usług Projektowych. Stosowne plany zostały opracowane w ciągu miesiąca, i można było przy-

względem na to, że wodociąg był już niemal ukończony, UW wydał 10 X 1995 roku zgodę na jego użytkowanie, w oparciu o pierwsze badania hydrologiczne. Kolejna decyzja Urzędu zezwalała na pobór wody do 31 XII 2040 roku.

Kiedy wydawało się, że wszystkim idzie do przodu, ludzka zawiść dała o sobie znać. Do niemal wszystkich urzędów zaczęły napływać anonimowe donosy na Tadeusza Gajczewskiego. Zarzucano w nich sołtysowi wszystkie możliwe przestępstwa. Od despotyzmu poczynając, na bogaceniu się kończąc. Zaczęto wywierać wpływ na niektórych mieszkańców wsi, by rezygnowali z budowy. Jedną z osób odmówiła prowadzenia wodociągu przez własną posesję, argumentując, że wcześniejsza zgoda męża (który zmarł w międzyczasie), była jej nieznaną. Nie pomagały zeznania świadków. Pani N., utwierdzana w opinii przez miejscowego geodetę (który wcześniej nie wykazywał zainteresowania pracami przy wodociągu), była nieugięta. W tym czasie geodeta nagle zmienił swoją wcześniejszą decyzję i postanowił „podłączyć” się do wodociągu. Tylko, że bez wiedzy i zgody spółki. Rozmowa Tadeusza Gajczewskiego z nim na ten temat, zakończyła się ostrą wymianą zdań i rękoczynami. Sołtys broniąc się przed ciosem zadany łopata,

Śladem naszych publikacji

Wodociąg zawiści

stąpić do budowy. Prace postępowywały szybko. W grudniu UW w Nowym Sączu wydał zgodę na pobór wody. Komitet Budowy przekształcił się w Spółkę Wodną. Jego statut został zatwierdzony i spółka została wpisana do ksiąg wieczystych.

Zupełnie niespodziewanie zaczęły się kłopoty. Zakład Projektowy (mimo dokonanych na jego konto wpłat), nie wywiązał się z umowy, zwlekając z załatwieniem części niezbędnych dokumentów. Urząd rejonowy w Gorlicach kilkakrotnie odraczał termin przekazania wykazu inwentaryzacyjnego i oceny technicznej. W upalne lato 1995 roku dokonano kolejnego badania wody. Tym razem nie wypadło ono pomyślnie (ale w takich warunkach pogodowych nie mogło być inaczej). Równocześnie zaczęła brakować funduszy. Całą budowę, ekspertyzy dokonywano za pieniądze Spółki. Bez pomocy Gminy. Prośby kierowane do UW i UG nie przynosiły skutku. Ale ze

złędu na to, że wodociąg był już niemal ukończony, UW wydał 10 X 1995 roku zgodę na jego użytkowanie, w oparciu o pierwsze badania hydrologiczne. Kolejna decyzja Urzędu zezwalała na pobór wody do 31 XII 2040 roku.

Kiedy wydawało się, że wszystkim idzie do przodu, ludzka zawiść dała o sobie znać. Do niemal wszystkich urzędów zaczęły na-

plywać anonimowe donosy na Tadeusza Gajczewskiego. Zarzucano w nich sołtysowi wszystkie możliwe przestępstwa. Od despotyzmu poczynając, na bogaceniu się kończąc. Zaczęto wywierać wpływ na niektórych mieszkańców wsi, by rezygnowali z budowy. Jedną z osób odmówiła prowadzenia wodociągu przez własną posesję, argumentując, że wcześniejsza zgoda męża (który zmarł w międzyczasie), była jej nieznaną. Nie pomagały zeznania świadków. Pani N., utwierdzana w opinii przez miejscowego geodetę (który wcześniej nie wykazywał zainteresowania pracami przy wodociągu), była nieugięta. W tym czasie geodeta nagle zmienił swoją wcześniejszą decyzję i postanowił „podłączyć” się do wodociągu. Tylko, że bez wiedzy i zgody spółki. Rozmowa Tadeusza Gajczewskiego z nim na ten temat, zakończyła się ostrą wymianą zdań i rękoczynami. Sołtys broniąc się przed ciosem zadany łopata,

uderzył geodetę (opis znajduje się w wyroku sądowym). Sąd przyznając prawo panu Gajczewskiemu do obrony, nie zakwalifikował jej jako konieczną! Odwołania nie przyniosły skutku. Nie powiodło się dla odmiany oskarżenia sołtysa o nieprawne wycięcie 28 sztuk drzew, które wyceniono na 933 mln złotych. Eksperti stwierdzili, że były one spróchniałe, i zagrażały bezpieczeństwu na drodze (zresztą znajdowały się one na posesji pana Gajczewskiego).

Te sprawy i cała lawina donosów powoli wywierała wpływ na decyzje urzędów w sprawie wodociągu. Sołtys systematycznie oskarżany i dyskredytowany, stał się nie wiarygodny.

Najgorsze nastąpiło 21 III 1996 roku. Terenowy Inspektorat w Gorlicach zawiadomił spółkę, że ostatnie badania wykazały (przy minimalnej różnicy w wynikach), że woda trzech z pięciu źródeł nie nadaje się do spożycia. Wnieśli o zamknięcie wodociągu. Tadeusz Gajczewski przekazał wszystkim użytkownikom plomby. Kierownik Urzędu Wojewódzkiego w dniu 26 VI 1996 roku nakazał rozebranie wodociągu. Początkowo odwołania od tej decyzji nie dawały rezultatu. Mieszkańcy zostali skazani na korzystanie ze ścieku, który nie wiedząc czemu nazywa się rzeczką.

Poskutkowało dopiero odwołanie do NSA. Sąd biorąc pod uwagę ogrom pracy włożony przez mieszkańców, wstrzymał decyzję o rozbiórce.

Tadeusz Gajczewski jest sołtys wsi Brzana trzecią kadencję. Za każdym razem, w demokratycznych wyborach wygrywał zdecydowaną większością głosów.

Paweł GUGA

Z rybą na ty

Rozpoczęli już sezon krakowscy spinningiści. W pierwszych tegorocznych zawodach spinningowych „Kleń Raby” zwyciężył Bogdan Kiper łowiąc dwa klenie o łącznej wadze ponad 2 kilogramy. Drugie miejsce zajął Jarosław Zalas, także łowiąc dwa klenie, ale o wadze 840 gramów. Zawody rozgrywane były w dwóch turach, ale tylko podczas pierwszej uczestnicy mogli liczyć na sukcesy. Potem, raptowny przybór wód na rzecze sprawił, że wszyscy wracali ze swych stanowisk bez ryb.

Tęczaki w Przylasku

Zarząd Okręgu PZW w Krakowie podjął decyzję o zarybieniu w br. pstrągami tęczowym stawu nr 1 w Przylasku Rusieckim. W ten sposób stworzona zostanie szansa korzystania z wód Wspólnoty także przez miłośników wędkarstwa muchowego i spinningu. Wiele wskazuje bowiem na to, że tzw. mały Kryspinów, który przeszedł w ręce prywatnych właścicieli, dla członków PZW będzie jednak niedostępny.

Mistrzostwa w innym terminie

Muchowe mistrzostwa Okręgu zaplanowane na 27-28 czerwca br. ze względów organizacyjnych przesunięte zostały na 4-5 lipca br. Można będzie dłużej potrenować...

Na szczupaka

Od 1 maja rozpoczął się sezon połowu szczupaków. Miłośnicy tej owianej legendą ryby liczą, że tradycyjnie pierwsze dni maja obfitować będą w sukcesy. Być może, chociaż, jak wskazują statystyki, największe okazy drapieżników trafiają na wędki jednak jesienią. Niektórzy wędkarze liczą, że po ubiegłorocznych i wiosennych powodziach interesujące okazać się mogą nawet niewielkie zbiorniki i rozlewiska.



Kaduceusz

Wydanie specjalne, świąteczne, pełne euforii

W poprzek

Kamień spadł mi z serca

„Boże! Zdejm ze mnie jaskółczy niepokój” — cytuję, obrażając metaforycznie (meta... co? Jak nie wiesz zajączku, to trudno) stan swego ducha powołując się na Romantycznego Wieszcza. Bo to i pora po temu, i sytuacja jak z baśni Braci Grimm. Rym cym cym, rym cym cym — zeżrą nas ci Bracia Grimm. Oto przykład:

Wilk zjada Małgosię
Jaś wilka tarmosi
Potem przychodzi Jadzka, baba,
I zjada wilka i Małgosię
A także Jasia co tarmosił
A potem głupia Jaga
Wątpliwa jako baba
Cierpi
Bo wciąż jej zgaga
Maćci mózg
I wtedy aptek trust
Lekarstwo jej do ust
Które na Jasia i Małgosię
Też pomaga
I tylko biedny wilk
Posłużył jako filtr
By Jaś z Małgosią wyszedł godnie
A Baba Jaga płacze
Bo drażnią ją gówniarze
Krórzy na wieki chcą ją
obszobaczyć.

Dlaczego ja się tak niepokoję? Kto mi odpowie NA TO?

II.

„Panie pułkowniku! Larum grają! (To ksiądz Kamiński tłucze w bęben i krzyczy z ambony w Kamieńcu Podolskim). Panie pułkowniku! Larum grają! A ty się nie zrywaj! Szabli nie chwytaś! Na koń nie siadasz!” Szabla wprawdzie złamana. Ale zrywa się dwóch. Pułkownik W. i pułkownik K.

Tu wszedł hetman Sobieski a zastęp żelaznego rycerstwa za nim. „Salvator — wykrzyknął ks. Kamiński” A hetman tą złamaną szablą nakreślił znak „V” jakby już wtedy należał do Solidarności. Pułkownicy padają sobie w objęcia.

W grobie przewraca się mój Dziadek. Austriacki feldfelbel, a później zawodowy podoficer 5. Pułku Strzelców Podhalańskich w Przemysłu.

— Wiesiu! To znowu Polska pułkowników?

— „Śpij spokojnie w ciemnym grobie, niech się Polska przyśni Tobie”. Po prostu generałowie po okresie stanu wojennego wykuszili się już w latach dziewięćdziesiątych. Schodzimy do niższych szarż.

III.

Pal sześć czy pułkownik K. jest pułkownikiem K. Takie wątpliwości pojawiają się wśród niedowiarków. Ale w kraju ludzi w 98. procentach wierzących, te głupoty znaczenia nie mają. Honory są znaczące i te potwierdzają, że Kamieniec Podolski mimo ruin ostał się jako symbol wschodniego ucisku. A nawet gdzieś po piwnicach płata się duch pułkownika artylerii Ketlinga, który twierdził tę u Sienkiewicza wysadził.

IV.

Co zrobić jednak z majorem P. Niegdyś mistrz świata w szabli znacznie wyprzedził

bohaterskie czyny pułkownika K. Tym niepozornym kawalkiem druta zwanym w sporcie szablą kablował przyjaciółom z Zachodu wszystko, co słyszał o przyjaciółach ze Wschodu. Niestety, wejście, zgodnie z szarżą, miał mniejsze. Zapudłowany jako Bond, przesiedział trochę w polskim kryminalu, a potem został wymieniony za jakiegoś Saszę na moście w Berlinie.

V.

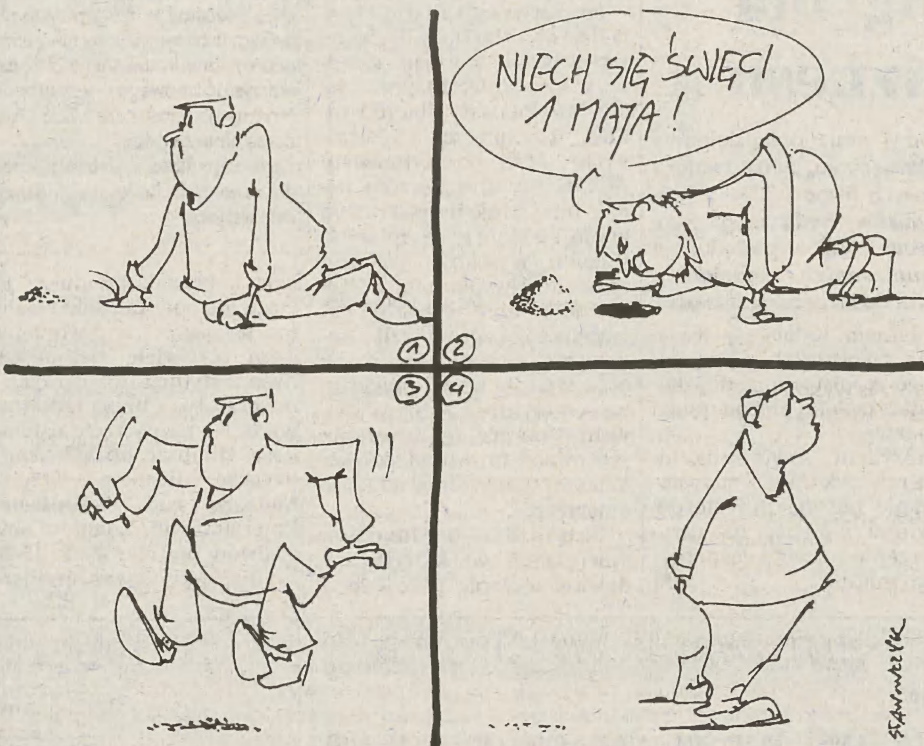
Wróćmy jednak do mojego „jaskółczego niepokoju”. Zaczęłam pisać ten felieton 30 kwietnia. Czwartek. Od środy chodzę podminowany. Przekręcam gałki kilku zdezelowanych radioodbiorników jednocześnie. Włączam i przełączam kanały w jednym moim kolorowym telewizorze i w dwóch starych czarno-białych, na antresoli i w piwnicy. Obrazy marne, wiadomości też. Przygarną nas ci nasi odwieczni Przyjaciele-Amerykanie do tego NATO?

Okazuje się, że dla części senatorów nie zasłużyliśmy

tyczny. W takim starciu robi się jednak chwilami zimno. Jako romantyk nie wierzę już ani w sprawiedliwość dziejową, ani w racjonalizm polityczny. Patrząc wokół i słuchając tego, co niektórzy mówią, wiem, że liczy się tylko koniunktura i biznes.

VI.

Jest już noc z czwartku na piątek. Z Waszyngtonu żadnej dobrej wieści. Senator Spencer oświadczył tylko, że przyjęcie Polski do NATO byłoby czymś kuriozalnym. Byłby to akt wyrażnie skierowany przeciw przyjaciółom Ameryki w Rosji. Polska prze-



Wrócił w latach 90. do Polski, ale nie witał go nikt, ani premier, ani przewodniczący

sobie na nic. To tylko oni ginełi za Europę, Indochiny, Demokrację i walkę z totalita-

cież zawsze była antyrosyjska. Pan Senator zapomniał tylko dlaczego.

VII.

1 maja. Świt. Parę minut po godzinie czwartej rano. W radiu euforia. Prorosyjscy Amerykanie nie zdobyli większości. Nasi prawdziwi przyjaciele nie ulegli się tygrysa. Będziemy w NATO. Na to Krzaklewski: — Wreszcie koniec jałtańskiego podziału. No comments — jak mawiają nasi brytyjscy Przyjaciele, którzy bez skrupułów nas w Jalcie sprzedali. Dziadek znów się w grobie przewraca, tyle że na plecy. Pułkownik K. kończy swoją dziejową misję i otrzymuje na pamiątkę od władz Krakowa prawdziwy pałasz. W domu potworny huk. Właśnie spadł mi kamień z serca.

VIII.

Mogę wreszcie spać spokojnie.

Pierwomajski priwiet

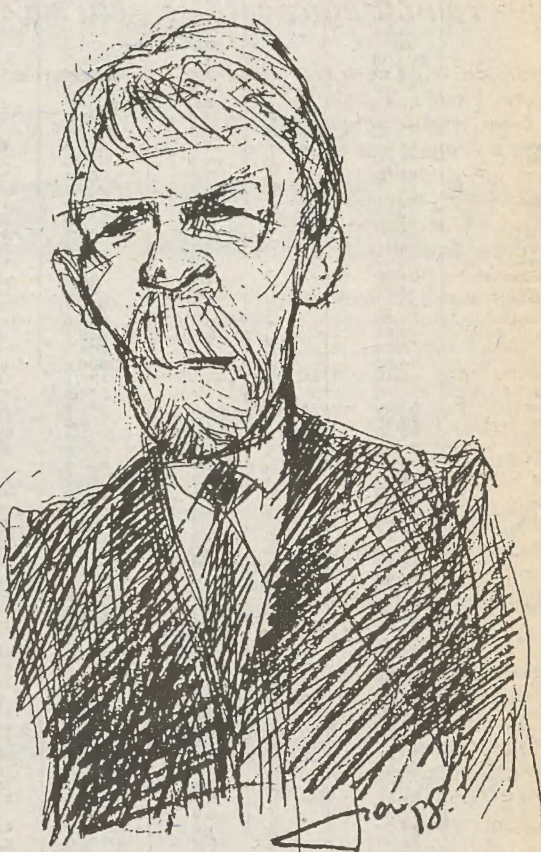
— Daragije Druzja!

Vivat Maj, 3 Maj!

Więcej hasel majowych nie pamiętam, a za te, które pamiętam i których nie pamiętam proszę pułkownika K. o rozgrzeszenie.

Wiesław KOLARZ

PO TWARZE



BÓG, HONOR, OJ CZY ZNA?

Plk. Ryszard Kukliński

rys. RYSZARD SZOKAŁSKI

Szych ci w oko

Mafia grozi

(obecnie większość Polaków należy do jakiejś Mafii, jak na przykład wołomińsko-pruszkowskiej czy tym podobnych, to znowu powiązana jest z politykami albo innymi biznesmenami, co ujawnił notes jednego bandyty. Reporter „Kaduceusza” Zygmun Szych podjął ryzyko i zgodził się by Mafia zagrażała życiu, zdrowiu i mieniu jego samego i jego najbliższych. Poniżej drukujemy krótki poradnik jak rozmawiać z Mafią, kiedy chce nam ona zagrażać)

Mafia P., zwana dalej „Pruszkowską”, od miejscowości gdzie najchętniej się puszcza, okazała się zwyczajną, krótkonogą, tzw. świnią blondyną. Lubiącą w dodatku zakładać nogę na nogę.

- Czyli mieszka pan na drugim piętrze. Pewnie lubi pan wychylać się przez okno?
- Pasjami!
- Bardzo łatwo można wypaść, potłuc się i nigdy już nie wrócić do zdrowia. Mamy swoich ludzi w medycznym świecie.
- Ale ja się przypinam pasami. I zawsze wcześniej zakładam spadochron. Na dół zrzucam pierzynę na wszelki wypadek...
- Hmm... Mieszkanie ogrzewane jest?
- Typowo. Gazem.
- O! Lubi wybuchać. Raz-dwa, i po kłopotcie. Nikt się nie uchowa.
- To się dobrze składa. Z powodu nieuiszczenia opłat odcieło nam dopływ gazu dobre dwa lata temu.
- To rzeczywiście będzie dla chłopaków problem. A drzwi?
- Normalne. Z dykty imitującej drewno.
- No widzi pan! Tu mamy jakiś solidny punkt zaczepienia. Polejemy je płynem łatwopalnym, podpalimy. Nawet nie zdąży pan wyskoczyć.
- One się nie domykają od nowości. Są przeciagi, sąsiedzi budują się po nocy od hałasu...
- No dobrze, pomyślmy o czymś oryginalnym. Czym to pan jeździ?
- Nie ma o czym mówić. Jakiś fiat czy coś podobnego.
- Takiego drobiazgu dawno nie wysadzaliśmy w powietrze. Ale da się zrobić, chociaż chłopaki bardziej przyzwyczajone są do czegoś w rodzaju bmw. Ale mówi się „trudno”...
- Z tym że w zasadzie nim nie jeżdżę. Zepsuł się i nikt nie potrafi go już naprawić.

— Tego się spodziewałam. Trzeba przyznać, że wyjątkowo pan utrudnia. Będziemy musieli w pana przypadku zastosować coś extra. Kija bejsbolowego, prawdę mówiąc, szkoda na pana, skoro nie chadza pan do najmodniejszych dyskotek. Tym bardziej że w pana mieście w ogóle takich nie ma. O porwaniu dzieci też nie ma mowy, bo ktoś komuś takiemu pożyczyci potem na okup? Serię z kałasznikowa zarezerwowaliśmy dla najwybitniejszych mafiosów, a pan dopiero zaczyna w branży. No cóż, długa jeszcze droga przed panem. Niech pan może spróbuje wejść komuś z naszych w parade, zajmie się narkotykami, dziwkami, przemysłem spirytusu. Czymś co już dawno opanowane. Wtedy na pewno znajdzie się jakiś sposób na pana. Na razie, cóż, damy panu spokój. Może pan spać spokojnie...

Gielda Papierów Wartościowych					
Sesja z 30.04.1998 r.					
Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys. zł)	P/E
Agros	75,00		0,0	3.365,1	32,1
Amerbank	20,00		-1,0	113,1	6,6
Amica	61,00	ns	0,0	138,3	18,0
Animex	7,25		0,0	574,8	11,8
Atlantis	4,50		0,0	1.066,4	17,4
BIG	5,20		+2,0	6.591,0	43,9
BK	12,50	nk	+1,6	317,4	5,7
Boryszew	9,70		-5,8	785,0	14,2
BOS	49,90		+0,8	423,3	7,3
BPH	300,00		-1,6	6.805,2	10,4
BRE	97,50		+2,6	9.570,2	12,7
BSK	291,00	nk	+1,9	4.927,2	13,9
Budimex	16,90		+5,6	4.034,3	12,3
BWR	2,80	nk	-1,8	75,7	58,5
Bytom	12,80	ns	-1,5	35,9	
Celuloza	24,80	nk	+2,5	635,4	18,8
Compland	77,00		+1,3	9.346,4	38,4
Dębica	86,00		-0,6	4.600,8	16,0
Drosed	36,00	ns	-1,4	223,7	19,4
Elbudowa	44,50		+1,1	790,9	11,6
Elektroex	48,50	nk	+2,1	8.754,3	63,2
Elektroex	4,95		+3,1	513,9	34,5
Elmontwar	4,50		+2,3	429,8	16,5
Energomont. Pld.	76,00	nk	0,0	448,5	13,9
Energomont. Pn.	21,90		0,0	83,9	15,2
Espobep	2,00		-1,9	2,2	
Exbud	39,50		+3,9	1.020,7	34,6
Farm Food	27,00		0,0	635,5	13,0
Ferrum	6,45		0,0	449,3	9,4
Forte	8,05		-3,0	1.304,2	9,7
Górażdże	94,00		+3,3	3.909,2	11,4
GPDR	8,10		+2,5	125,1	9,8
Grajewo	145,00		+0,7	1.672,4	17,6
Handlowy	63,00	nk	+1,6	12.474,6	7,1
Hutmen	32,50		+0,3	104,8	28,3
Impepmetal	28,00	ns	-4,5	137,4	15,0
Indykpol	21,30	nk	+1,9	78,2	21,6
Irena	9,30		+3,3	625,4	7,4
Izolacja	247,00	nk	+0,6	165,4	17,1
Jelfa	94,00		+5,6	996,5	17,6
Jutrzenka	57,50		+3,6	680,9	13,6
Kabel BFK	31,00	nk	-1,6	2.480,8	20,5
Kable	32,70		-0,9	359,2	37,2
Kety	63,00	ns	0,0	2.596,9	19,2
KGHM	15,50		+3,3	6.039,6	6,2
Kolo	18,90		0,0	146,1	10,4
KPBP Bick	21,90		-0,9	495,5	15,4
Kredyt Bank	14,30		+2,1	4.956,5	8,5
Krosno	27,90	nk	+4,9	1.376,9	12,3
Kruszwica	17,50		-1,1	407,3	
Lentex	48,90		+0,9	490,5	17,4
LG Petrobank	7,20		+0,7	167,4	10,8
Mennica	28,00		0,0	242,4	13,5
Mostalexp	7,90	ns	0,0	1.693,5	8,8
Mostalagd	17,20		+4,9	1.595,2	15,3
Mostalgrk	12,70		-1,6	579,1	19,0
Mostalski	28,50		-2,9	553,2	17,2
Mostalwar	30,30		+0,7	19,6	19,6
Mostalzb	18,00		-1,1	3.499,9	18,2
Novita	7,15		+2,1	264,7	21,8
Okacim	29,50		0,0	1.542,4	23,8
Olawa	11,30		+0,9	374,6	6,4
Optimus	83,00		-1,8	971,2	19,8
Orbis	33,30		+0,9	7.095,8	43,4
Paged	5,90		0,0	198,8	9,3
PBK	114,00		+5,6	8.747,2	9,1
PBR	28,50	nk	-2,4	1.761,1	15,6
Pekpol	17,00		-7,1	102,7	
Pepes	37,20		+4,8	165,6	7,0
PLI	6,40		+3,2	1.441,6	20,7
Polar	15,20		+2,7	198,9	18,2
Polfa Kutno	88,50	ns	+0,6	3.195,5	20,7
Polifarb CW	12,60		+3,3	3.701,0	16,4
Polisa	4,85		+1,0	21,2	16,2
PPABank	14,90		+2,1	1.192,7	6,4
Prochem	8,70	ns	0,0	76,8	11,0
Prakom	122,00		+3,4	679,5	35,1
Prochnik	11,60	ns	+0,9	38,1	
Rafako	12,20		+1,4	12,6	
Relpol	77,00		+2,7	458,6	14,8
Remak	5,05	nk	-2,9	86,8	21,7
Rolimex	5,65		-2,6	334,9	17,9
Ropczyce	16,50	nk	+2,5	181,8	8,8
Sanok	38,50		0,0	985,7	12,4
Sokolow	4,10	nk	+2,5	524,6	14,4
Stalexport	33,50		+5,7	9.546,6	17,8
Stalprodukt	24,80		-0,8	202,4	11,9
Stomil	23,80		-0,8	2.337,0	29,7
Swarzędz	4,60		-0,3	58,0	29,8
Tonsil	10,60		+1,9	58,0	29,8
Unibud	23,00		0,0	234,7	9,2
Universal	6,80		+3,8	1.888,8	8,6
Vistula	13,10	nk	+4,8	2.059,2	6,8
Warta	64,00		+3,2	4.078,5	18,7
Wawel	39,40		+1,5	947,9	14,4
WBK	26,30		+3,1	5.345,6	14,5
Wilbo	5,50		-1,8	1.236,4	16,5
Wolczanka	19,50		-4,9	588,5	7,4
Zasada	59,30		-1,7	77,8	42,6
ZEW	47,00		+2,2	156,6	
Zywiec	338,00		+1,2	1.088,3	26,8
WIG	17.743,80		+1,7	181.258,3	
Akcie NFI					
I NFI	5,90	ns	-0,8	53,0	48,2
II NFI	8,00		0,0	63,1	69,9
III NFI	8,45		0,0	171,5	13,9
Progress	9,15		+2,8	96,0	5,0
Victoria	6,05	nk	0,0	251,3	16,8
Magna Polonia	5,80	ns	0,0	99,7	4,5
Kazimierz Wilk.	5,75		-1,7	82,9	8,4
Octava	5,90	nk	-1,7	145,7	8,8
Kwiatkowski	8,40	ns	0,0	86,8	10,1
Foksal	6,65		+1,5	49,6	13,6
XI NFI	8,85		+1,7	111,2	3,8
Piast	7,50		0,0	105,6	13,1
Fortuna	7,90		0,0	158,0	9,3
Zachodni	9,20	nk	0,0	100,9	5,0
Hetman	7,95		+1,9	177,8	9,2
NIF	111,50		+0,4	2.200,1	
Rynek równoległy					
AMS	52,00		+4,0	2.570,2	32,0
Apator	24,00	ns	+3,4	502,8	8,2
Apexim	33,60		+0,3	2.040,3	27,8
Ariel	5,00	ns	+2,0	34,7	16,3
Bauma	13,20		+1,5	118,9	13,4
Best	19,60		+3,7	1.471,2	17,1
Beton Stal	58,00		0,0	214,6	10,9
Bielbaw	20,60		+1,0	191,4	5,4
Biurosystem	16,00		+1,9	217,1	16,4
Budimpoz	7,60		0,0	931,6	10,8
Centrostal Gd	6,75		0,0	2.689,5	12,1
Chemiskor	5,30		0,0	461,1	14,6
Dom-Plast	22,50		+0,9	51,2	31,8
Echo	80,00	ns	-1,2	320,9	13,3
Efekt	12,40		+0,8	256,6	9,0
Ekodrob	3,20		+3,2	349,9	12,6
Elpo	4,20		0,0	68,2	7,8
Hydrobudowa	32,60		-0,3	294,3	11,0
Hydrotor	16,60		+2,5	313,2	10,0
Kompap	27,80		+3,3	513,4	22,4
KrakChem	17,60		+2,3	1.217,9	30,8
Lubawa	8,40		-1,2	150,1	8,7
LDA	12,20		0,0	798,5	29,6
Lukbut	17,20		-3,9	6,7	2,7
Medicines	49,50		+0,4	905,2	34,0
Mieszko	9,70		+1,0	381,4	12,7
Milmet	12,10		-0,8	276,9	6,5
Muza	19,30		+1,0	81,1	11,7
Ocean	9,05		+5,8	989,0	22,0
Polifarb Dębica	82,00		-1,2	296,8	12,2
Poligrafia	14,70		+4,3	1.528,5	12,8
Ponarfex	30,00	ns	+7,1	30,0	12,9
Pozmear	59,30	ns	-1,7	269,7	60,0
PPWK	17,60		-0,6	544,7	10,4
Sanwil	13,10		-7,7	219,2	5,9
Strzelec	4,05		0,0	1.973,3	79,6
Tim	9,50		-4,0	208,5	14,7
Unimil	36,50	ns	+4,3	76,6	18,6
Viscoplast	21,90		0,0	150,2	13,9
Wistil	58,00	nk	0,0	94,4	9,6
WKSM	81,50	rk	+9,4	311,1	34,6
ZREW	31,00		-1,3	209,7	6,5
WIRR	3.048,70		+0,4	23.471,6	
Rynek wolny					
Ampli	5,05		+3,1	529,9	40,5
Bakoma	51,00		0,0	179,9	19,7
Brok	25,90		+4,0	143,0	27,3
Budopol	4,45		0,0	494,0	39,3
Energoaparat.	21,30		+1,4	442,8	13,9
Odlewnie	5,55		+7,8	251,1	10,4
Piasecki	14,20		+1,4	710,3	27,9
Rynek NFI					
PSU	112,50		0,0	5.877,6	

W Krakowie

Centrum targowe

W Krakowie podpisano list intencyjny w sprawie utworzenia Międzynarodowego Centrum Targowo-Wystawienniczego. Jego sygnatariuszami są wojewoda krakowski, prezydent Krakowa, Chemobudowa SA, Targi w Krakowie SA oraz Agencja Rozwoju Regionu Krakowskiego.

Zdaniem wojewody krakowskiego Ryszarda Masłowskiego, do końca tego roku zostanie opracowany biznes i wtedy rozpoczyna się rozmowy z inwestorami, także zagranicznymi.

Według oceny sygnatariuszy listu Krakowie jest zapotrzebowanie na 20 tys. m kw. powierzchni wystawienniczej, a obecnie jest o połowę mniej.

Koszt inwestycji przed wykonaniem biznes planu jest trudny do oszacowania – mówi się o kilku milioach zł. W sprawie lokalizacji trwają też rozmowy z Politechniką Krakowską, która jest zainteresowana takim przedsięwzięciem. (kz)

W Oświęcimiu

Ulgi dla biznesu

Od 1 maja przedsiębiorcy z Oświęcimia, zatrudniający w swych firmach do 15 pracowników, będą mogli skorzystać z ulg w podatku od nieruchomości sięgających nawet do 80 proc. należności.

Zdaniem Katarzyny Kwiecień, rzeczniczki oświęcimskiego magistratu, z ulgi korzystać będzie można przez dwa lata.

Prezydent Oświęcimia Józef Krawczyk uważa, że zastosowanie ulg dla inwestorów powinno wpłynąć na przyspieszenie rozwoju gospodarczego miasta. (PAP)

Od 1 stycznia 1999 r. nowy system ubezpieczeń społecznych

Trzy filary

Jak już informowaliśmy rząd zakończył prace nad reformą systemu ubezpieczeń społecznych. Do Sejmu skierowano ostatnie z dwóch ustaw, które umożliwiają wprowadzenie reformy. Zgodnie z zapewnieniami premiera Jerzego Buzka, nowe zasady emerytalne zaczną obowiązywać od 1 stycznia 1999 r.

Nowy system emerytalny ma objąć wszystkie grupy zawodowe, a więc także służb mundurowych, od uposażeń których będą odprowadzane składki – będzie to robił pracodawca, czyli Ministerstwo Obrony narodowej. Najprawdopodobniej z nowego systemu zostaną wyłączeni sędziowie, a pozostaną w nim prokuratorzy. Reforma nie dotyczy jedynie rolników.

Rząd utrzymał dotychczasowy wiek emerytalny – 60 lat dla kobiet i 65 dla mężczyzn.

Trzy filary

Nowy system ubezpieczeń społecznych będzie się składał z trzech elementów, czyli tzw. filarów.

Tak jak do tej pory obowiązujące składki na ubezpieczenie wyniosą 45 proc. od dochodów pracownika.

Po pierwszego filaru, który będzie obowiązkowy dla wszystkich będzie wpłacana składka w wysokości 36 proc. dochodów. Pierwszy filar to Fundusz Ubezpieczeń Społecznych, czyli zreformowany ZUS. Każdy ubezpieczony będzie miał swoje indywidualne konto, na które będą wpłacane składki. Wysokość przyszłej emerytury wypłacanej z ZUS będzie zależeć wyłącznie od tego ile ktoś zgromadził składek przez wszystkie lata pracy oraz w jakim wieku przejdzie na emeryturę. Jednym słowem – im później przestanie pracować i im więcej składek uzbiera, tym wyższą otrzyma emeryturę.

Drugi filar to fundusze emerytalne, do których będziemy wpłacać pozostałe 9

proc. Fundusze będą inwestować i pomnażać gromadzone przez ubezpieczonego pieniądze. Ta część emerytury będzie uzależniona od wyników jakie będą osiągać fundusze, czyli od umiejętności jak najlepszego zainwestowania powierzonych im środków. Każdy będzie miał prawo wyboru funduszu, z którego usług be-

Nowy system ubezpieczeń obejmie wszystkie osoby, które w dniu jego wejścia w życie nie ukończyły 50 lat. Osoby, które ten wiek przekroczyły, a także aktualni emeryci będą otrzymywać świadczenia według obowiązujących dzisiaj zasad.

Nowy system obejmie automatycznie wszystkie osoby, które w dniu jego wejścia w życie nie ukończą 30 lat. Dla nich pierwszy i drugi filar będzie obowiązkowy. Osoby pomiędzy 30 a 50 rokiem życia będą mogli zdecydować czy chcą pozostać w starym systemie (wówczas otrzymywaliby tylko emeryturę ze zreformowanego ZUS) czy skorzystać z nowego – wtedy będą otrzymywać emeryturę z ZUS i funduszu emerytalnego.

Z trzeciego filaru, czyli ubezpieczeń dobrowolnych będą mogli korzystać wszyscy.

nie będą instytucjami charytatywnymi – będą pobierać prowizje za świadczone usługi.

Trzeci filar nowego systemu to ubezpieczenia dobrowolne, które każdy będzie mógł wykupić, tak jak obecnie, w towarzystwach ubezpieczeniowych.

Nie tylko emerytura

Według rządowych projektów ustaw ubezpieczenia dzielą się na emerytalne i rentowe, na wypadek choroby i macierzyństwa, z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych.

Każde ubezpieczenie będzie miało odrębną stawkę przekazywaną do odrębnego funduszu. Wszelkie wpłaty będą rejestrowane na indywidualnym koncie każdego ubezpieczonego.

Składki na emeryturę i rentę w równej części będą płacone przez pracownika i pracodawcę. Składkę na ubezpieczenie chorobowe – jednako- wą dla wszystkich – będzie płacił w całości pracownik. Natomiast ubezpieczenie wypadkowe będzie opłacał pracodawca. Jej wysokość będzie uzależniona od ryzyka występującego w zakładzie pracy.

Ważnym elementem nowego systemu będzie ochrona ubezpieczonego pracownika przed utratą uprawnień w przypadku niepłacenia składki przez pracodawcę. W razie jego niewypłacalności składki będą refundowane pracownikowi z Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych. Dochody funduszu będą pochodziły ze składek pracodawców.

Najniższa kwota od jakiej płacona będzie składka emerytalna to najniższe wynagrodzenie, a kwota najwyższa to 250 proc. średniej pensji krajowej.

Krzysztof ŻYRA

NOTOWANIA WALUTOWE

NBP

USD – 3,3980 – (-0,31); DEM – 1,8930 – (0,00); FRF – 0,5643 (-0,02); GBP – 5,6662 – (-0,37); CHF – 2,2670 – (-0,26); ECU – 3,7402 – (-0,03).

Kantory

KRAKÓW, „KBX”, ul. Kalwaryjska 26: USD (100) 335,00 – 340,00, DEM (100) 187,00 – 189,00, ATS (100) 26,55 – 26,90, FRF (100) 55,50 – 57,00,

Gratka

Dziś 618
ogłoszenia

GAZETA
KRAKOWSKA

W każdą sobotę

2 maja 1998 r.

DODATEK BEZPŁATNYCH I PŁATNYCH ANONSÓW

1. PRACA

1.1. DAM PRACĘ

1.2. POSZUKUJĘ PRACY

2. NAUKA

3. MOTORYZACJA W ŚRODY „AUTO-GRATKA”

3.1. SAMOCHODY OSOBOWE

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

3.2. MOTOCYKLE

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

3.3. INNE POJAZDY

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

3.4. USŁUGI

3.5. CZĘŚCI

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

3.6. CIĘŻAROWE

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

4. NIERUCHOMOŚCI WE WTORKI „WOKÓŁ DOMU”

4.1. MIESZKANIA

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

4.2. DOMY

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

4.3. DZIAŁKI

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

4.4. GARAŻE

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

4.5. LOKALE

A - sprzedaż
B - kupno
C - wynajem
D - zamiana

5. DLA DOMU WE WTORKI „WOKÓŁ DOMU”

5.1. WYPOSAŻENIE

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

5.2. BUDOWLANE

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

5.3. NARZĘDZIA - MASZYNY

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

5. DLA DOMU

5.4. RTV, AGD, FOTO

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

5.5. KOMPUTERY

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

5.6. FAUNA, FLORA

A - sprzedaż
B - kupno
E - usługi

6. INNE

6.1. ZDROWIE

6.2. TURYSTYKA, SPORT

6.3. MATRYMONIALNE

6.4. TOWARZYSKIE

6.5. BIZNES

6.6. KOMUNIKATY

6.7. ŻYCZENIA szukaj w HYDE PARK

6.8. RÓŻNE

6.9. HOBBY

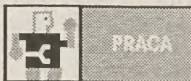
7. HYDE PARK

7.1. My, wy, oni

7.2. Między fanami

7.3. Kibic do kibica

7.4. Spotkajmy się



DAM PRACĘ

KRYNICA Górská. Dam na WCZAS bezpłatnie pokój dla rodziny – w zamian za POMOC przy pracach remontowych domu i w jego ogrodzie – jeden raz w tygodniu. (0-18) 471-34-80

OSOBĘ do pomocy w domu i ogrodzie – jeden raz w tygodniu. (0-14) 79-23-58.

SOLIDNEJ Pani renciste lubiącej prace domowe (z gotowaniem). (0-18) 443-64-10.

POSZUKUJĘ PRACY

15-letnia dziewczyna chętna do jedno-, dwudniowej opieki nad dziećmi. (0-14) 74-53-72 (Natalia).

ABSOLWENTKA Studium Medycznego, technik fizjoterapii, masażysta, prawo jazdy – poszukuje pracy – N. Sącz, Krynica, Gorlice, Limanowa, okolice. (0-18) 446-90-71.

KIEROWCA BCDE, dyspozycyjny, szuka pracy, tel. (0-18) 443-77-02

KIEROWCAz samochodem ład. 3 t szuka pracy w N. Sączu lub woj. tarnowskim. (0-18) 443-75-65.

KIEROWCA z własnym samochodem ciężarowym Star poszukuje pracy. (0-14) 681-50-54.

KOBIETA po 30 – technik obsługi ruchu turystycznego, kurs kier. gastronomii, kurs sekretarek-asystentek, podstawy angielskiego, niemieckiego, rosyjskiego i komputera. (0-12) 276-45-89

KONSERWATOR techniczny obiektów – szuka dodatkowej pracy. JANUSZ 30-093 Kraków 23, skr. 18

MGR farmacji podejmie pracę kierownika apteki w Krynicy lub Nowym Sączu. (0-18) 471-28-48.

MŁODY, dyspozycyjny, wykształcenie średnie, prawo jazdy kat. B, podejmie każdą pracę. (0-14) 24-12-31.

MŁODY, średnie techniczne, obsługa komputera, doświadczenie w obsłudze maszyn drukarskich podejmie pracę. (0-14) 24-09-05.

MŁODY technik technologii drewna, specjalność meblarstwo, prawo jazdy B, niemiecki (średnio). (0-14) 21-20-41.

PO kursie komputerowym z księgowością, bez praktyki w zawodzie, szuka pracy – biuro, sklep. (0-18) 441-07-44.

PO kursie komputerowym z księgowością bez praktyki, podejmie pracę w biurze, sklepie, inne propozycje. (0-12) 441-07-44

POLKA z Kazachstanu inżynier górnik prawo patentowe miejscowości dowolna. (0-12) 422-43-55.

POLONISTKA, absolwentka UJ z 2 letnią praktyką, podejmie od IX.98 pracę w szkole na terenie Krakowa lub okolicy. (0-12) 282-07-79.

PRZEPISYWANIE na komputerze, druk kolorowy. (0-12) 278-14-41.

RENCISTA 38l żonaty (3 dzieci) przyjmie każdą pracę w zamian za mieszkanie. Rożnów, tel. 55.

RENCISTA podejmie pracę dozorcy. (0-14) 21-92-69.

RENCISTA poszukuje pracy. (0-14) 21-92-69.

SAMOTNA matka poszukuje pracy chłupniczej – oprócz zycia. Oferta 42/T, Gazeta Krakowska, Starowiślna 10 Kraków

SOLIDNY rencista poszukuje lekkiej pracy. (0-14) 21-92-69.

STOLARZ podejmie pracę chłupniczą – posiadam mały warsztat stolarski. (0-33) 766-663

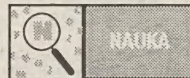
ŚREDNIE techniczne, telefon, uprawnienia kolejowe, zawodowe prawo jazdy B, renta, młody dyspozycyjny. (0-12) 425-51-27

TECHNIK elektromechanik z doświadczeniem (znajomość prac remontowych poszukuje prac w Nowym Targu. (0-18) 266-63-66 16.00-21.00

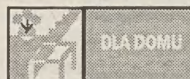
TECHNIK protektory solidny z doświadczeniem, czynny zawodowo nawiąże współpracę z lekarzem stomatologiem. Tel. służbowy (0-12) 613-43-20 prosić Jarka.

ULOTKI, materiały reklamowe roznieśniami na terenie Krakowa. (0-12) 421-81-55

WYKSZTAŁCONA po 30, milej prezentacji, kurs kierowników gastronomii, sekretarek – poszukuje pracy. (0-12) 276-45-89



JĘZYK niemiecki – kpl. kasety + podręczniki + słowniki – tanio sprzedam. (0-18) 443-96-05.



WYPOSAŻENIE

SPRZEDAŻ

ANTYKI przedwojenne, meble do odnowienia, kredensy, szafki, stół. (0-18) 353-14-31.

GRAFIKA – Toruń, „Stare Spichlerze” 1953 r. (0-14) 21-92-69.

KOŁODRY, poszwy i poszewki używane – tanio. (0-14) 21-92-69.

ŁADZ chłodnicą rok prod. 1990r. mało używaną, stan bdb, 1200zł. (0-18) 444-14-50 lub 332-40-58

ŁÓŻKO drewniane piętrowe, składane na ścianie, z drewna jodłowego. (0-18) 352-46-97 po 18.

ŁÓŻKO z siatki i nakasłki. (0-12) 422-34-40.

MEBLE na wymiar – kuchnie, zabudowa wnek i inne. (0-14) 21-88-79.

MEBŁOŚCIANKA ciemna, dl. 4m, 700 zł, narożnik kuchenny, 300 zł. (0-14) 26-53-12.

PIANINO „Legnica” tanio sprzedam. (0-14) 21-84-59.

PIEC grzewczy gazowy, pokojowy, „Cieszyn”. (0-14) 27-21-73.

PIEC kaflowy zabytkowy, kolor brązowy. (0-602) 284-252.

PÓŁTAPCZAN 100 zł, umywalka „50” bez z nogą 50 zł. Tel. grzelec (0-14) 21-39-92 po 20.

STÓŁ prostokątny + 6 krzesel wyścielanych i fotele bordowe, tanio. (0-12) 658-60-98.

SZAFY – stan bdb. (0-12) 642-17-81.

UMYWALKA nowa. (0-12) 278-11-74

UŻYWANE meble pokojowe jasne, szafki kuchenne, stęple metalowe, zlewozmywak nierdzewny. (0-12) 645-58-74

WANNY 170 cm – 2 szt. nieużywane – tanio. (0-14) 686-18-99

WERSALKA i 2 fotele. (0-12) 423-30-15.

WYPOSAŻENIE ogródka piwnego w stylu „wiejskim”, tanio (0-602) 74-44-78.

ZAMRAŻARKA 50 l, stan bdb, oszczędna – 200 zł, tanio. (0-14) 21-25-56.

ZAMRAŻARKA ARGOS 200 mało używana, stan bdb. (0-18) 337-11-10

ZAWORY grzejnikowe z termostatem. (0-12) 262-03-32.

KUPNO

ŁAWO stół kolor mahoń. (0-12) 266-30-79

USŁUGI

ALARMY, DOMOFONY, TAPICERKA drzwi, zamki gerda, urządzenia elektroniczne, tel. (0-18) 442-37-72

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ

4 kaloryfery żeliwne, razem 54 żebek, używane 3 sezony, pomalowane, 7 zł/żebko. (0-12) 425-51-27.

500 szt. pustaków betonowych „połówki”, 1 szt. /2 zł. (0-18) 445-84-45.

50 żebek grzejników aluminiowych krakowskich. (0-12) 422-65-95.

CEGLA siłówka 5.500 szt – cena okazajna. (0-14) 22-04-40.

DACHÓWKA, kafe i gruz z rozbiórką w Bochni. (0-14) 612-28-73 wieczorem.

DESKI 5, 6, 7 jawor, buk, dąb, jesion, wiaz, czeresnia. (0-18) 26-87-024 po 20.00

DESKI jodła dl. 6 i 7 m, 320 zł. Mszalnica 172. (0-18) 441-38-95.

DESKI lipowe 5, w ilości 5 kubików. (0-14) 52-64-06 po 20.

DESKI suche świerk, jodła, jesion – 5 i 7 cm. (0-18) 332-40-94.

DREWNO z orzechu na opał – 150 zł. (0-14) 21-25-56.

DRZEWA gruszkowe i lipowe opołowe. (0-14) 27-21-73.

FOSZTY buk, jesion, olcha, dąb 0,25; 5; 7,5 cm- suche. (0-12) 274-31-35

FOSZTY dębowe 2 letnie 7,5cm; szerokie, bez sęków 12,50 zł/m² (0-12) 272-15-84.

FOSZTY dębowe 2m³, 2 letnie, 7,5cm; szerokie (bez sęków) 1.250 zł/m². (0-12) 272-15-84

FOSZTY dębowe 5 lub 7 ok. 3 m³ – cena 1.000 zł/m³. (0-14) 26-96-13.

FRYZY dąb czerwony 200 m², cena do uzgodnienia. (0-18) 267-46-62.

GRZEJNIKI żeliwne 200 szt. używane tel. (0-18) 441-53-00

GRZEJNIKI żeliwne Nel ser. 58, nowe – 510 zł. (0-18) 443-90-42 po 16.

MINI koparka Schaeff, niemiecka, 1987, 26.500 PLN. (0-18) 331-76-25.

OKNA grybowski 145 x 110 białe, kpl. 75 zł/szt. butla z gazem, reduktor 100 zł. (0-18) 441-60-25

PUSTAKARKA (4 cale 2 połówki). (0-18) 441-38-95.

PUSTAKI żużlowe 3.000 szt, wymiary 40x20x20. (0-14) 611-67-97.

RURY chrom-niklowe 50; chłodnią stacjonarną 4x3. (0-14) 677-94-17.

SEGMENTY ogrodzeniowe z siatki stalowej – nowe. Bochnia. (0-14) 611-69-55.

SEGMENTY ogrodzeniowe 130 x 265 cm. (0-14) 611-81-00 w.144.

TANIOI 14 kompletów grzejników krakowskich i 5 żeliwnych. (0-41) 38-305-52

TANIOI 1 t blachy miedzianej, 70 arkuszy cynkowej. (0-41) 383-05-52.

WAŻ gumowy dl. 40m, 6at. (0-14) 43-65-08

WYCIĄG budowlany mech.-elekt. i ręczny. (0-14) 24-20-07.

WYCIĄG budowlany na kolach – 1.200 zł. (0-14) 33-28-55.

ŻEBERKAżeliwne – 55 szt, 7 zł/szt. (0-14) 22-45-76.

NARZĘDZIA MASZYNY

SPRZEDAŻ

AGREGAT kondensacyjny do suzarni. (0-18) 331-11-27 po 18.00

AGREGAT pradotwórczy 60 kW. (0-17) 744-15-18.

AGREGAT sprężarkowy WD-53. (0-12) 278-18-40.

BETONIARKE „250” – sprzedam. (0-14) 43-71-84 po 20.

BETONIARKE 250 L, bdb. Tadeusz Hajduga, Kaszów 118, 32-060 Liszki.

CHŁODNIA 14m³; kuter 60; nadziawarka 80l, mieszałka 150; wilk 130; młynek koloidalny. (0-12) 278-45-00 w. 189

CYRKULARKE z silnikiem 4,5 kW, 550 zł. (0-14) 74-60-11

DUŃSKIE maszyny piekarnicze po kapitalnym remoncie. Toruń tel/fax (0-56) 652-97-26.

GRUBOŚCIÓWKA do drewna, 3.000 zł. (0-18) 443-98-97

GRUBOŚCIÓWKA-WYRÓWNIARKA DYM 8 + frezarka (przystawka) mało używana. (0-14) 61-246-43 10.00-17.00

KOŁO napędu pompy wtryskowej Merc 208 silnik 601 i napinacz – 300 zł. (0-12) 657-23-95 po 18.00

KOSIARKA spalinowa 4 km, pilarkę spalinową Partner. (0-12) 422-65-95

MASZYNA do cięcia na mokrą płytek ceramicznych. (0-18) 266-90-28

MASZYNA do rozdrabniania jarzyn typ MKJ 250 nowa 510 zł. (0-18) 443-90-42 po 16.00

MASZYNY stolarskie – piła taśmowa, obrabiarka uniwersalna z heblarką, cyrkularka, frezarka. (0-14) 21-44-25.

OBIERACZKA, tarka do ziemniaków, betoniarka 150 L (fabr. 2 let) . (0-18) 337-83-11 w. 14.

PLUG 2 skibowy konny, – tanio. (0-14) 686-18-99

PLUG 2 skibowy parnik elektryczny 100l. Maszyna M4 z prasą. (0-12) 272-33-02

POMPA hydroforowa 1 stop. nowa Grudziądz 510 zł. (0-18) 443-90-42 po 16.00

PROSTOWNIK „Bester” do wózków akumulatorowych, typ BSG 40/70. (0-14) 611-67-97.

PRZEWRAĆCARKĘ konną do siana – sprzedam. (0-12) 635-18-32.

REDUKTOR do gazu ziemnego. (0-14) 27-21-73.

ROŻNO elektryczne. (0-12) 282-16-08

SIECZKARNIA stan bdb, zbiornik na olej opałowy 8,5 tys. litrów

SILNIK elekt. nowy 9 kW 1400 obrotów, 300 zł. Kapitan u. Nadbrzeża 6, 33-200 Dąbrowa Tar.

SILNIK elektr. 17; 10; 7,5; 3; 4 kW. (0-18) 443-05-65

STERYLIZATOR stomatologiczny na suche gorące powietrze typ ST 20. (0-14) 612-74-88

STRUGARKA wieloczynnościowa. (0-14) 79-52-67.

SZLIFIERKA nerkowa do lastryka. (0-12) 647-07-58

TANIOI Beczka – przyczepę ase-nizacyjną do ciągnika. (0-41) 38-305-52.

TOKARKA uniwersalna do metalu. (0-12) 644-61-17

WAGA wskazówkowa do 200 kg, cena do uzgodnienia, pilnie. (0-18) 337-81-11 wew. 352 po 18.

WIELOPIŁA szlifierka walcowa, osłona uniwersalna, czopiarka inne. (0-12) 281-76-08 w. 52,

WIERTARKA wielowrzecionowa + 2 odcigi (dmuchawy) od maszyn stolarskich. (0-18) 331-40-25

WÓZEK podawczy do traka (0-18) 331-11-27 po 18,00

WTRYSKARKA 120 g. t.ata, Radzi-szów 427, woj. krakowskie.

WYKRYWACZE metali z zasięgiem 3m, z rozróżnianiem lub bez. gwarancja. (0-18) 353-11-49

</



KOMPUTERY SPRZEDAŻ

PENTIUM 75, cena do uzgodnienia. (014)27-36-67.

PLYTĘ ceramiczną HUSQVARNA, wannę, zestaw komputerowy Commodore 64. (0-12) 657-79-22

KUPNO

TELEFON samochodowy RADMOR 160 MHz. (0-14) 27-26-13.

OFERTY Z KATOWIC TEL. KIER. 0-32

SPRZEDAŻ

486 SX 25, 8 MB Ram, HDD 1,6 GB, Sound Blaster 16 Pnp, karta graf. CD-ROMx10, mini lub Big Tower, karta sieciowa, monitor 15, w całości i na części, cena do uzgodnienia. (032) 582-869.

AMIGA, Commodore, Atari, Sony PlayStation, monitory, sprzęt - sprzedaż, naprawa, uszkodzone kupię. Tel. 0-32/282-01-86.

AMIGA 1200, joystick, mysz, dyskiety, 600 zł. Tel. 0-36/424-90-70.

AMIGA (500, 600, 1200, CDTV, CD-32), Sony PlayStation, Commodore, Atari, monitory, drukarki igłowe, stacje dysków, sprzęt - także naprawa, uszkodzone kupię. Tel. 0-32/282-01-86.

AMIGA 500/1200/CD32, także monitory, dodatki do Amigi. Tel. 0-32/226-16-52.

AMIGA 500, 1 MB, 2 myszy, joystick, 150 dyskiety, modulator, opisy programów - cena 260 zł. Tel. 0-32/287-21-62.

AMIGA 500 1 MB monitor kolorowy, 2 joysticki, mysz, ok. 100 dyskiety, literatura. Cena 650 zł. 032/265-53-81.

AMIGA 500 + dodatki. Tel. 0-32/216-42-68.

AMIGA 600, ok. 120 dyskiety, discbox, 2 myszki, 3 joysticki, gry, oprogramowanie, literatura, stan bdb. ok. 470 zł. Tel. 0-36/430-55-28.

AMIGA (IBM-PC- nowe, używane). Raty. Zmiana konfiguracji, RTV. Skup - sprzedaż - komis. „Maxtor”, tel./fax 66-95-77, 0-601501614.

ATARI ST, monitor, twardy dysk, oprogramowanie, tanio, do celów graficznych i muzycznych. Tel. 282-01-86.

COMMODORE 64, monitor kolor, stacja dysków, magnetofon, drukarka Cartrige, joysticki, oprogramowanie - razem lub osobno. Tel. 282-01-86.

COMMODORE C-64, jak nowy, 200 zł. Tel. 0-32/67-42-200.

COMMODORE C-64, magnetofon, 2 joysticki, cartridge, 20 kaset z ok. 500. grammi i programami edukacyjnymi - tanio. Tel. 0-32/81-25-89.

DRUKARKĘ Panasonic KX-P1124 24-ogłowa - 350 zł. (032) 223-40-18.

DRUKARKĘ atramentową cz-B commodore 1257, cena 250 zł. Tel. 0-32/287-93-73 po 20.00.

DRUKARKĘ igłową firmy Brother walek 15 cali, 24 igły, cena 350 zł. Tel. 0-32/287-93-73 proszę Bartka po 20.00.

GAME Boy + gra Super Mario Land. Tel. 0-32/262-97-38.

KARTA muzyczna 3D. melody, firmy Miss Melody, gwarancja, 70 zł. Tel. 0-601-516-062.

KARTA muzyczna S3 Sonic Vibes PC3 32 Bit, Drivery na CD, gwarancja, 190 zł. Tel. 0-601-516-062.

KOMPUTERY - przystępna cena, usługi komputerowe, modernizacja, instalacje multimediów, gotowie komputerowe. 42-612 Tarnowskie Góry, ul. Doniecka 3e/7, tel. 0601465222.

KOMPUTER PC MMX nowy tani sprzedam, CDROM x24, 16 MB Ram. Tel. 0-32/587-652.

KOMPUTER Optimus Pentium 166, 32 MB Ram, CD - Rom x20, Suga 2 MB, kart. dźwięk. FDD, HDD i inne gwarancja - sprzedam. Tel. 0601-469-195 po 16.00.

KONSOLE Sony PlayStation, nowe, na gwarancji także kable NTSC, RGB, Memory Card, joypady. Tel. 0-601-415-432.

MODEM 33.6 HK Robotics Chip-set Rockwell - gwarancja, 200 zł. Tel. 0-601-516-062.

MONITOR Hyundai 15 cyfrowy, nowy, gwarancja - tanio! 032/205-16-31.

NAGRYWARKA CD-R Sony 928 IDE, 1.000 zł. Tel. 0-601-703-204.

NOTEBOOKI Thosiba. Tel. 293-72-35, 0-602-390-986.

NOWOCZESNE komputery. Katowice, ul. Związkowa 5. Tel. 0-32/202-39-70.

PENTIUM 200 MMX, VIA 512 kb, Cache, 32 MB DIMM, HDD, 2,5 GB, FDD 1.44, S3 Virge 2MB, CD ROM 24x, midi tower, Gold 16, Belinea 14", drukarka Star LC 20, klawiatura ergonomiczna, gwarancja luty 1999, cena 3.500 zł. 032/31-33-60.

PLAY Station, Nintendo 64, Saturn, SNES, Game Boy - wymienie, sprzedam, kupię. Tel. 0-32/226-16-52.

PLAYSTATION, Memory Card, kable. Tel. 0-32/290-11-98.

PLAYSTATION - sprzedam, nowe + karta pamięci + przeróbka, cena do uzgodnienia. (032) 299-60-34.

PLYTA główna 486 DX PCI + procesor 486 DX14 100 + karta muzyczna 216 bit 3D. + karta graficzna S3 64 bit, 290 zł. Tel. 0-601-516-062.

ROZSZERZENIE pamięci do Amigi 600, 1 MB - cena 60 zł. Tel. 0-32/255-37-63.

TANIE komputery. Sosnowiec, ul. Okólna 45. Tel. 0-32/293-79-19.

USZKODZONE monitory kolorowe - 14", 15" - do PC. Tel. 0-34/313-16-86.

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

TANIE komputery - skup, sprzedaż, wymiana. Tel. 0-601-421-313. Katowice, Wojewódzka 14.

PROGRAMY

ATRAKCYJNE programy komputerowe dla restauracji, kawiarni i barów „eMKA”. 034/614-534.

DLA firm i sklepów. Tel. 0-32/293-72-35, 0-602-390-986.

SPRZEDAŻ nowe oryginalne zamknięte gry komputerowe „Ab-solutne zero” i „Space Bucks” - cena 80 zł/szt. Tel. 0-32/256-26-38.

USŁUGI

1,50/AA, tylko tyle kosztuje przepisanie tekstu z wydrukiem w czerni, skanowanie, oprawa prac, ksero kolor, wizytówki, wykresy, schematy. 032/2280-518, Siemianowice Śląskie.

KOMPUTEROWE przepisywanie tekstów (Prace dyplomowe, magisterskie) - wykresy, etykiety, grafika. Tel. 0601-41-63-23.

SONY PlayStation - naprawa konsol. Tel. 0-32/282-01-86.

FAUNA, FLORA SPRZEDAŻ

AGAWĘ (kaktus ogrodowy), wysokość 1,20 m, cena 200 zł. (0-14) 26-53-12.

BERNARDYNY szczeniata, sprzedam tel. (0-18)445-04-23

BOXSERY, 6 tygodniowe, pieski, żółte, 090 688 251.

COCER spaniele białe-czarne, szczeniata rodowodowe. (0-18) 443-84-45.

DALMATYŃCYKI, (0-12) 419-22-70.

DALMATYŃCYKI rodowodowe. (0-17) 583-65-13

DOBERMAN 7 miesięczny, tel. (018)441-44-79

JUŻ - przewodnik, 3 mies, agresywne, posłuszne, „lwiątko” HO-VART - tanio. (0-12) 411-86-24

ODDAM w dobre ręce szczeniata mieszańce: matka wyżeł, ojciec owczar alzacki, oraz szczeniaki małe pinczerki. (0-18) 446-11-35.

PALME wys.3 m 25 ścieli, cena do uzgodnienia. (0-14) 676-10-90

PINCZER pies 2 lata. (0-12) 272-01-02.

PSZENŻYTO, owies, siano, słoma - większe ilości, tanio sprzedam. (0-14) 26-96-13.

SIANO prasowane. (0-14) 41-41-76.

SKÓRY cielęce, wyprawione z włosem. (0-14) 21-92-69.

SCZENIAK - pies rottweiler. (0-18) 445-75-52, 0602 170-014

ŚLICZNE miniaturowe sznaucekry czarno-białe. (0-12) 636-63-68.

TUJE szpalerowe od 1,2-5 m. (0-12) 282-34-90.

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ-centralny zamek, EL-el. lusterka, ES-el. szyby, EW-el. wtrysk, H-hak, K-klimatyzacja, KT-katalizator, R-radiomag., S-szyberdach, SP-spoiler, WS-wspomaganie

WYKAZ skrótów: AA-autoalarm, AF-aluminiowe felgi, AS-aut. skrzynia, BS-blokada skrzyni, CZ



**TURYSTYKA,
SPORT**

**OFERTY
Z KATOWIC
TEL. KIER. 0-32**

ŁÓDKĘ wędkarską plastikową kupię, (036) 422-63-50, 0602-251-931.

ŁÓD motorowa Sea Doo 6-osobowa, 110 KM, 1996 oraz Yamaha skutery wodne 2-osobowe 1996 z przyczepami - sprzedam. 032/264-27-32, 0-601-430-254.

NAMIOT 4-osobowy kupię. Tel. 032/206-52-45.

NAMIOT 4-osobowy sprzedam - 300 zł. (032) 247-67-52.

NAMIOT turystyczny „Orchidea” oraz wózek dziecięcy dwufunkcyjny i chodzik - sprzedam. Tel. 032/245-51-08.

NAMIOT willowy. Sypialnia 3. osobowa, stan bdb, cena 600 złotych - sprzedam. Tel. 032/291-82-89.

NOWY rower amerykański, duży, przerzutki Shimano 3x7 - sprzedam. Tel. 0-33/146-595.

PRZYCZEPĘ campingową Knaus z wyposażeniem, 5500 zł - sprzedam. 034/56-41-51 po 18.00.

ROWER BMX 20 sprzedam - 250 zł. nowy, stan idealny. Tel. 0-32/254-52-04.

ROWER górski Giant ATX970. Tel. 0-35/623-19-51.

ROWER górski, stan bdb. 200 zł. Tel. 0-32/67-42-200.

ROWER górski, fabrycznie nowy, ok. 400 zł. Tel. 0-602-34-65-30.

ROWER górski tanio kupię, może być używany. Tel. 299-68-48.

ROWER Jubilat w bdb stanie sprzedam. Tel. 256-26-38.

ROWER składak tanio sprzedam. Tel. 81-79-43, po 19.00.

ROWER turystyczno-szosowy kolanówka, na kołach „25”, „Faworyt”, 400 zł, stan idealny. Tel. 0-36/421-37-04.

SPRZEDAM narty 170 cm. (032) 598-785.

SPRZEDAM rower górski młodzieżowy (prawie nowy) lub zamienie na większą (370, do uzgodnienia). (036) 43-43-240.

SPRZEDAM narty: wys. 1.70 cm i 1,90 cm oraz wiazania - nowe tanio. Tel. 2503-939.

SPRZEDAM namioty dwu i czteroosobowe. Tel. 0-32/250-39-39.

SPRZEDAM jacht kabinowy Bez-2. Tel. 0-32/66-05-57.

SPRZEDAM rower „damka” Romet - Turing 2 różowy w bdb stanie z wyposażeniem dodatkowym - 300 zł (036) 431-14-65.

SPRZEDAM pilnie prawie nowy rower górski młodzieżowy - cena 350 zł. (036) 43-43-240.

SPRZEDAM sprzęt kulturowy (tj. sztażę, sztażelki, gryły, la-weczki, stojaki itp. stan b. dobry - tanio. Tel. 032/263-64-64.

ŻAGŁÓWKĘ kabinową 4,90 x 1,75 tanio sprzedam. Tel. 0-32/286-13-35.

**OFERTY
Z GDAŃSKA
TEL. KIER. 0-58**

APARTAMENT w dworku nad Jez. Tuchomskim od maja do września, tel. (0-58) 676 08 84

APARTAMENT w stylowym, drewnianym, wiejskim dworku krytym słomianą, strzechą. Ustronne miejsce na Kaszubach, własne jezioro, las, łaki, ogród, sauna, tenis stołowy, konie, wycieczki, grill pod dachem i na dworze, oryginalna kuchnia, ekotrawa, całodienne wyżywienie, wysyłam zdjęcia, 110 zł/doba, tel./fax(0-58) 684 14 69

BALTICANA - Sopot, Kościuszki 60, (0-58) 551-20-74- wycieczki, wczasy, kolonie-kraj zagranicą-30 kwietnia wyjazdy: 4-dniowe wycieczki do Pragi (zawołania indywidualne, grupowe)

BRODNICA Górna k. Kartuz, domek na wsi wynajmę na urlop, dla rodziny do 4 osób, domek jest kompletnie wyposażony, 75 zł/dobę (w maju taniej), tel. (0-58) 684 52 69 po godz. 15.00

HARCTUR - kolonie, obozy, ciekawe programy, Sycylia, (0-58) 301-13-29 ul. „Ducha 119/121

DOM na wczasy, Somoniny koło Bytowa, atrakcyjna wieś, jeziora, lasy, jazdy konne, żeglarsstwo, wędkarstwo, dla 8 osób, 120 zł/doba. Tel. (0-58) 686-23-00 w.96

KASZUBY, komfortowy pokój z łazienką, w stylowym, drewnianym, wiejskim dworku, krytym słomianą strzechą, całodienne wyżywienie, wysyłam zdjęcia, 80 zł/doba, tel. (0-58)684-14-69

KWATERY w kaszubskiej wsi, weekendy, wczasy, pokoiki 2-, 3-osobowe, tarasowy poczynkowy, sala klubowa, pyszne domowe jedzenie oraz ogniska, grille, kuchnia polowa, wędkowanie, las; bryczka gratis, tel. (0-58) 682 51 42 od pon. „śr. , pt. 12.00-15.00

LAST Minute (0-58)621-95-16

ODNAJMĘ przyczepkę samochodową, 4-, 5-osobową z zamieszkaniem na miejscu w strefie oazowej, blisko Gdańska przy lesie, tel. (0-58)682 83 73

PENSJONAT „Hubertówka” - Wieżycyca. Tel./fax (0-58)684-38-96

PERFECT-obóz językowy na Kaszubach, wakacyjne kursy embassy w Anglii, Gdynia, Krasiciego 28, wtorki, czwartki 16.00-19.00. (0-58) 620-69-43

POKOJE dla turystów blisko morza, a jednocześnie nie w centrum miasta, pokoje jasne, po remoncie, wszelkie wygody, używana kuchnia i łazienki, do końca lipca bonifikata, min. 2 tyg. , tel.0-58/ 620 52 41 pr. p. Ewę

POSZUKUJĘ domku letniskowego na Kaszubach lub Kociewiu do wynajęcia najlepiej, dla 5 osób. Najchętniej w lesie i nad jeziorem. Tel. 0-58/305 05 02 popołudniu

RIVIERA turecka Gdańsk samolotem, bogata oferta last minute, „Globex” 0-58/620-07-27

TANI wiejski wypoczynek, 090-50-88-83

URLOP nad morzem-pokój, kuchnia, łazienka, komfort, dla 2-lub 3-osobowejrodziny, blisko morza, plaża, las, 400 zł/tydz. , tel.0-58/ 553 01 23 lub 557 4588

WCZASOWICZOM pokoje z wszelkimi wygodami, blisko morza i kolejki, lasu, centrum miasta, wszelkie wygody zapewnione, 15 zł/osobodobę. Tel.058/556-05-88

WYPOCZYNEK letni w cichej wiosce nad morzem, otoczenie lasów, możliwość korzystania z łódki, kuch. gaz. Zapraszamy także w maju, tel. 058/ 676 3192

WYPOCZYNEK na Mazurach, rejon Giżycka – okolice lasów i jezior w okresiewiosna – lato – jesień, cena od 30 zł/osobodobę, tel. 058/ 629 50 52 po20.00, 087 210 110

WYPOCZYNEK w gospodarstwie agroturystycznym, duży atrakcji dla miłośników (tenis, mini-golf), trasy turystyczne, rowery, koniki, bryczki, pełne domowe wyżywienie. Program na deszczowe dni, tel. 090 50 88 83 Nowa Wieś Przywidzka

14-DNIOWE wczasy dla 2 osób na terenie Polski – Słowacji – Czech, termin imiejscowość do wyboru, w terminie do grudnia 98, 450 zł, tel. 0-58/ 341 62 49, 0-58/551-93-31 „Traper” wczasy, wycieczki, kolonie

WYNAJMĘ dom nad jeziorem, wolne terminy maj, czerwiec, wrzesień, cena 800 zł/tydzień, tel. 0-58/554 19 92

WYNAJMĘ pokój na wsi nad jeziorem, cena 200 zł/tydzień, tel. 0-58/68 46 183

**OFERTY
Z INNYCH
WOJEWÓDZTW**

ATRAKCYJNY wypoczynek na Mazurach koło Giżycka, lasy i jeziora, 30 zł/tosoba/doba. Tel. 629-50-52, Wydmyny 087/210-110

KARPACZ, pokoje 2-, 3-osobowe, wysoki standard, tel. 075/761 86 38

OBÓZY Zakopane, 690, Duo-Reisen, 303-45-81

REWELACYJNY wypoczynek na Mazurach, rejon Giżycka, okolice lasów i jezior, w okresie wiosna-lato-jesień, od 30 zł/1 osobodobę, tel. 629-50-52 po 20.00, 0 87/ 210-110

MATRYMONIALNE UROCZĄ wartościową Dębicką nad Pilźniankę (24-30lat) pozna na stałe, uczciwy kawaler. J. N. 39-202-262 2 skr. 20

WĐOWA 60 lat posiadająca dom z ogródkiem, pozna pana chętnie biednego. OFERTY: ARIAN-SKA, Gazeta Krakowska, Narutowicza 6, Nowy Sącz.

TOWARZYSKIE

50-latką pozna miłego samotnego dobrze sytuowanego pana. 33-300 Nowy Sącz 5, skr. 22.

AMAZONKA: Andy – młoda, uroczą, wykształconą, niepalącą zabiorę na wspaniałą wyprawę. Warszawa, Krakowskie Przedmiescie 43/2, skr. 45.

BIZNES

DOSTARCZĘ w sezonie duże ilości ogórków sortowanych. (0-71) 162-328

MAŁA cieplarnia – tanio, cena do uzgodnienia. (0-14) 26-71-59.

PISZĘ bajki oczekuję propozycji. (0-12) 655-58-25

POMOGĘ w odzyskaniu podatku dochodowego zapłaconego w Niemczech 1996/97. (0-61) 812-65-03.

POSIADAM lokal handlowy w centrum KRYNIC. Oczekuję propozycji. (0-33) 46-18-58

PRZYJMĘ przedstawicielstwo na terenie N. Sącza i okolicy – posiadam magazyn, transport. (0-18) 445-75-52, 0602 170-014

PRZYJMĘ reklamę na samochod. (0-12) 425-51-27.

WAFLE do łódów SPRZEDAM – szeroki asortyment. (0-35) 623-51-66

WYPOSAŻENIE sklepu spożywczego – regaly, urządzenia chłodnicze, lady, wagi. (0-14) 43-65-08, 43-66-53

KOMUNIKATY

FAN CLUB „Lady Pank” – „MIĘDZYDROJE” 33-104 Tarnów 6 skr poczt 38 – poszukuje członków.

KTO zabierze mnie z rowerem w pobliże Pirenejów na przełomie czerwca i lipca. (0-12) 274-21-45.

PANI Katarzyna Małachowska jeśli Pani jest na terenie miasta Krakowa prosimy o kontakt. (0-12) 658-46-78.

POTRZEBNY wózek lub sponsor na zakup wózka akumulatorowego inwalidzkiego. (0-14) 26-20-48.

RÓŻNE

16 m siatki + bramę wjazdową, używaną, 500 zł. (0-12) 658-68-35.

2 bramy garażowe klepkowe z ramami – sprzedam. (0-12) 415-61-62

BAJKE muzyczną „KOPCIUSZEK” z lat 70-tych, nagraną na czarną płytę adapterową. KUPIĘ. (0-18) 446-91-80

BARWNIKI do suszu i kwiatów. Sprzedam. (0-12) 28-51-658

BEZPŁATNIE odstąpię każdą ilość ziemi w Bochni. (0-14) 612-28-73

BUTLE gazowe do spawania – komplet. (0-12) 413-82-34

DOROŻKA stan bdb. – sprzedam. Flisacka 26, 34-460 Szczawnica.

DRZWI wejściowe, nowe z modrzewia, 210x100. (0-12) 282-34-90.

DRZWI wewnętrzne 80 cm z szybą tanio. (0-12) 647-09-01 po 20.

DUŻE kawałki skaju skóropodobnego 1 m² – zł, pilnie. (0-12) 415-42-87

ENCYKLOPEDIA powszechna wydawnictwa „Gutenberg” – 24 tomy. (0-14) 79-83-76.

FAX używany kupię. (0-14) 26-71-04.

FORMĘ 6-krotną na jajo-niespodziankę, nowa, na gwarancji, cena 18.000 zł. (0-14) 26-57-32.

KAMERĘ mało używaną kupię. (0-14) 26-71-04.

KASETY magnetofonowe zamienię na CB radio. Wrona, 33-323 Lipnica Wielka 96.

KIOSK drewniany RUCH cegłą oczyszczoną i wiata drewniana, cena do uzgodnienia. SPRZEDAM (0-12) 658-35-74

KOCIOL do szklami 25 m³, miałow z wodnym rusztem, używany 1 rok. (0-12) 282-34-90.

KOCIOL gazowy CO, nowy 2,5 m³ „Bielski” 500 zł. (0-12) 267-20-44.

KONTENER stalowy 20’ (stopowy) (0-12) 421-84-21.

KOŻUCH damski krótki z kapturem KUPIĘ. (0-14) 670-37-98

KUPIĘ Ławo-stół kolor mahoni. (0-12) 266-30-79

LADA sklepową przeszkloną, lada witryna chłodnicza, stan bdb. (0-12) 27-13-235.

MAGIEL elektryczny, przemysłowy PE-3, rok prod.1989 r. tel. (0-18)443-64-38

MASZYNĘ do szycia sprzedam N. Sącz, Szuskiego 18/27

MIEJSCA pod reklamę w atrakcyjnych miejscach Tarnowa. (090) 561-054.

NUMIZMATYKOWI sprzedam srebrną 1 dolarówkę z 1916 r. (0-18) 332-32-51, prosić ciocię Zosię.

OKAZJAI Suknia ślubna na 170 wzrostu – tanio. (0-18) 446-03-02

OKAZJA-WITRYNA mroząca, poziomą, energooszczędna, typ ARO-210, tanio sprzedam, tel. (0-18)443-06-59

PAPIER fioletowy, folia estrofol. lampy elektronowe, różne; elektrody do żeliwa. (0-12) 285-16-58

PIANINO – ciemny orzech, wysok. 110 cm, stan bdb – sprzedam. (0-14) 22-04-40.

PIEC kaflowy pokojowy, wys.125 cm, dl.46 cm, szer. 37 cm, 1.300 zł. (0-12) 658-68-35.

PIEŃ lipy ponad 1m średnicy. (012) 415-61-62

PLASZCZ skórzany damski nowy, brązowy. Sprzedam (0-12) 278-11-74

POMPA do nieczystości – 120 zł. (0-14) 677-86-74.

POMPE ssąco-tłocząca, 5 szt wózków do sklepu samoobsługowego oraz szpibe tylną, ogrzewaną do 125p, cena do uzgodnienia. (0-14) 22-22-76.

POP -Corn sprzedam. (0-14) 21-23-86.

POLKI ekspozycyjno-reklamowe, blacharkę samochodową, wagę dziesiętną. (0-14) 22-22-76.

ROWERY górskie nowe – sprzedam. (0-14) 43-71-84 po 20.

ROŻNO gazowe na 18 szt. (0-12) 633-00-21

SKÓRKA z lisa rudego 40zł, srebnego 35zł, pińczące 10zł, tel. (0-18)441-23-79

SKÓRY cielece z włosiem – wyprawione. (0-14) 21-92-69.

SOLARIUM kupię. 0602 75-45-75

SPÓDNICA, spodnie skórzane czarne, nowe. SPRZEDAM TANIO. (0-12) 278-11-74

SPRZEDAM bardzo ładną suknię ślubną, rozmiar 38. (0-18) 446-62-24.

SPRZEDAM harmonię 180 zł. (0-18) 445-96-07.

SPRZEDAM nową demontażownicę do kół osobowych, 5.500 zł + VAT. (0-14) 670-86-65, 676-05-31.

SPRZEDAM perkusję. (0-14) 68-46-070.

SPRZEDAM po atrakcyjnej cenie futro z rudych lisów oraz piękne poroże z jelenia. (0-18) 446-82-26.

SPRZEDAM siatkę ogrodzeniową ocynkowaną, słupki, bramy, tanio. (0-18) 443-67-68 po 20.

SPRZEDAM wagę dziesiętną na 200 kg. Tanio. (0-12) 282-35-61.

SPRZEDAM wózek dziecienny. (0-12) 281-29-33.

SPRZEDAM zgrzewarkę do folii. (0-12) 632-16-96 po 16.

SUKNIA ślubna – rozmiar 42 + wszystkie dodatki tanio sprzedam. (0-14) 45-68-85.

SUKNIA ślubna 38/40, haft angielski+atlas, stan bdb,500zł., tel. (0-18)443-56-45

SUKNIA ślubna długa rozm. 36-38, góra gipiura, róż – tafta, 300zł. Sprzedam. (0-18) 443-64-00

SUKNIĘ ślubną sprzedam po atrakcyjnej cenie. (0-14) 78-46-57.

SUKNIĘ ślubną z krótkim rękawem okazjnie sprzedam. (014)21-09-44.

TROCINY oddam gratis. (0-140 42-34-83.

TUNELE foliowe ocynkowane + CO, 30 x 7m. (0-12) 282-34-90.

TVG – mały kupię, maszynę do szycia, 150 zł. 090 252 585.

UBRANKO białe, dodatki, buty do Komunii św. na 140 cm. (0-12) 655-64-93

WANNA 170cm, nowa. (0-12) 282-34-90.

GRATKA

WÓZ drewniany – robota kowalska, nieużywany, stan bdb, koła okute i wszystkie elementy. (0-13) 447-42-11 w.309

WÓZEK do obwarzanków, 750 PLN. (0-12) 632-25-78.

WYMIENIĘ coś na bagażnik dachowy do cinquecento, tel. (0-18) 441-23-79

URSZULKO ze Skomielnej B. Kocham i zawsze Cię będę kochał pamiętający zawsze Artur.

ZBIORNIK aluminiowy zamykany, ppj.2200 l, 1.000 zł. (0-12) 413-82-34.

ZEGAR stojący, wiszący, znaczki, monety, medale. Tel. (0-18)443-95-67

ZLEWÓZMYWAK 1-komorowy z ociekaczem, nierzdzewny „FRANKE” – tanio sprzedam. (0-12) 278-11-74

ZŁOTE monety, atrakcyjną złotą biżuterię, tanio. (0-12) 266-96-13.

HOBBY

10 lub 20 marek w złocie- lata 1871- 1915 zdecydowanie kupię. 032/241-29-86.

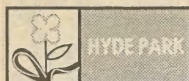
KOLEKCJONER kupi polskie odznaki i odznaczenia sportowe, do 1945r. oraz odznaki pulkowe i odznaczenia wstążkowe, do 1945r. także stare pieczęcie herbowe, sygnety herbowe i literaturę dotyczącą heraldyki. Tel. 0-32/284-26-54.

KSIAŻKĘ samochody osobowe - opisy techniczne i dane regulacyjne cz. 3, 4 i 5 kupię. (036) 424-93-74.

KUPIĘ do zbioru książki o tematyce motoryzacyjnej również przedwojenne. Tel. 0602-324-284 po 18.00.

KUPIĘ literaturę na temat koni - książki, czasopisma, programy zawodów, katalogi aukcyjne. Tel. 0601-478-331.

KUPIĘ stary motocykl, angielski, niemiecki lub inny do 1950 roku. Mogę być niekompletne w częściach itp. Poszukuję starych silników motocyklowych ram, kół, lamp, liczników oraz wszelkich luź



MY, WY, ONI

POZDRAWIAM również Kochaną Redakcję, Alfa (jeśli nie przyszła to może coś jej wypadło, albo po prostu wystawiła Cię) Skiti (gdymyśmy zawsze dostawali to co chcemy, to już nie mielibyśmy marzeń i życie byłoby nudne), Plastiką (skrobniój coś), SIMONE.

POZDROWIENIA dla MŁOTA, OCHOTNIKA, MIDAŁA, ŁYSEGO, BETI, AGI, GOSI, GRAPHI, LEE, SKITI, K. R. GIRL SIMONE oraz całej reszty Hyde Parku a także pozdrawiam redakcję (bardzo proszę o drukowanie moich kuponików) MŁOT.

PRZEPRAZAM wszystkim za moją nieobecność (tak długo) na lamach H. P. Obiecuje że od dzisiaj się to zmieni. Chciałbym serdecznie pozdrowić Graphi, LEE (najlepszego), K. R. Girl, Skiti oraz paczkę z Brzeska. Trzymajcie się ciepło. Mały.

SIMONE. Dzięki Ci mam w Tobie przyjaciół gratkowego. Przepraszam, za to niedosłone spotkanie. (Kiedys zostaram się to naprawić). A tymczasem – napisz parę słów o sobie. Bardzo, ale to bardzo proszę o calusami. MAŁY.

SIMONE. Dziękuję Ci pięknie Simone, bo wiem, że to słowa nie tylko z ust płyną. Dziękuję za to, że polubiłaś Małego (kogoś do człowieka bardzo podobnego). Włec przerywam Twoją udrękę i biorę długopis w rękę. Mały. PS. Wracam po długiej nieobecności.

SIDOMEGO maja obchodzimy podwójne święto. W tym dniu, są urodziny Dive oraz dziewczęta rocznica powstania ACID. Drinkers to właśnie tę datę uważa się za praktyczny początek zespołu. Acidzi po raz pierwszy zagrali w obcym składzie. A co? Oczywiście „Moshing in The Night”. Acid. PS. Długość Ci abyś znalazła w życiu to czego szukasz. Nigdy się nie zmieniaj!

SKITI!! W końcu jakas dusza z Gorlic!! (Ja z okolic) PS. LEE!! Zawsze rób siku na nocniku, tylko nie tak jak koza, że robi po za i zwala na Benyego biednego służącego. BENY

SKITI Musiał Ci się coś pomylić, gdyż ja NIGDY nie rozmawiałam z Calusem! Uważam, że alkohol, papierosy i dragi to świństwo, ale nigdy o tym nie pisałam w H. P. Skrobniój coś o sobie. Pozdrowionka. K. R. GIRL.

SKITI, SKITI tu BENY. Chopok, który pięć lat dreptał do budy w Twoim mieście. Możeś zadzwonić, do której szkoły chodzisz lub na jakiej ulicy mieszkasz? !? !? PS Januszu, niedobry chłopiec zrobi drugą, trzeci i... krok tylko nie w sandałkach. BENY

SKITI. Odpowiedz na Twoje pytanie po pierwsze – za słabo w coś wierzymy (więc się nie spełnia), po drugie może na to „coś” nie zasługujemy! Albo jedno albo drugie. Zawsze tak jest. Z uściskami – MAŁY. PS. Dzięki a kuponiki do mnie.

SWEET GIRL. Pisz tylko do 30 słów, bo będziemy zmuszeni skraćć, co do pisania na kartkach to niestety nie jest to możliwe, przysyłaj tylko na kuponach. Przesyłamy pozdrowienia. GRATKA.

TAAL Strasznie dziwny z Ciebie facet. Zupelnie Cię nie rozumiem. Już nie wiem podzielać moje zdanie czy nie. Sam tak niejśno się wyraziłeś. Pozdrawiam DOTA.

THEGYPSY! (1-2) Przepraszam, że mnie tak długo nie było, ale tam gdzie przebywałem przez te parę tygodni GK się nie ukazuje. Masz rację – powinienem Cię uprzedzić, że znikam na chwilę. Ale przez ten czas uzbierało się trochę „Gratek” do czytania i nawet kuponów przybyło. Wiadę, że pilnie zaczęłaś studiować temat pt. „PINK FLOYD. I co, prawda, że warto było? Czy słyszałaś już może płytę „ERA”? Nie jest to może rewelacja, ale mnie się podoba. Co Ty na to? PROCENT (cdn)

THE GYPSY! Można cieszyć się życiem bez brudnego dopingu. Cieszę się z każdej chwili i w każdym spotkaniem człowieku szukam czegoś dobrego. Trzeba żyć w zgodzie ze światem. Pozdrawiam. TAREL. LASKA jeśli naprawdę kochasz swojego faceta – to musisz z nim pogadać. Trzymaj się.

THE GYPSY & GABAI Jesteście w Klubie A. D. P. Droga SKITI – najbardziej podobają mi się: Rape me and LITHIUM oraz School SMELLS LIKE TEEN SPIRIT – jest fajny! Przykro mi ale ja nie żałuję, że nie jestem z Gorlic! Pozdrawiam D. J. GAHAN, MŁOT, MORTICIAŁ-LOBO.

THE GYPSY. Ostatnio coraz mniej słucham Zełki. Powód tej abstinencji to błahostka zwana maturą. ?Pozdrawiam Cię niebiesko. MŁOT.

THEGYPSY Chba myślę podobnie, tylko dlaczego muszę tak cierpieć? Cy Ty też cierpisz? Dlaczego lubię ból? Ja wiem! .. Dlaczego nikt inny nie chce wiedzieć, czy wiesz może gdzie odbędzie się przystanek Woodstock? Brak mi kuponów, przepraszam. .. AKA, DENIMIS, KASICA, wolność pragnie nas ogarnąć, zrozumcie wszystkie będziemy wolni jak Jim, Rysiek, Kurt. .. będziemy martwi. .. HARRYX.

THE GYPSY i Procent! Jestem, coś o mnie? Jestem od niedawna podobno dorosta. Tak się złożyło, że w tym czasie dostałem niezłego kopa od życia. Na tym polega dorosłość? To nie chcę tak Peace. AKA.

TORRI Poczekaj! Mówią, że czekać warto. Bądź cierpliwa. Cierpliwość wielką rzeczą jest. Miej nadzieję, cóż Ci pozostanie, gdy i ja utracisz. Nie martw się, nie mów, że... Zapamiętaj na zawsze: „O świecie dnia budzą się nowe nadzieje”. ALF.

WEIRDO! Jestem. Jak Ci tam gdziekolwiek jesteś? Chciałbym nie być, straciłam nadzieję, sens życia. Nie chcę żyć oddam je bardziej potrzebującym. Chcesz? Już nawet optymizm straciłam. Dobrze, że jesteś. AKA

WIELKIE dzięki dla Bardzo Zielonego Drzewka Kłona, D. J. GAHANA i MISTRZA za miłe powitanie. No i oczywiście dziękuję kochanej redakcji za drukowanie moich kuponików! SKITI, KLON, skąd jesteście?

WOOPSSI! I'm so happy, because today I found my friend" CREEP „ZYCIE jest chorobą, cały świat szpitalem, a śmierć – lekarzem”. CREEP.

[...] Nie znam tutaj nikogo, lecz nienawidzę mnie, idę z nikąd do nikąd wszystkiego boję się. Tylko zmieniają się kolory, zielony, żółty i czerwony, ktoś kogoś nigdy nie było, zostawił mnie (...) Nike.

[...] Ona jest mým skarbem, którego ja nie mogę mieć. Umieram gdy przechodzi obok, marzę o niej na jawie i we śnie! (...) Wyjść z rozpaczy! Maxi Jazz – WZ. Grupy.

4 buziaki – zgłaszm się. Co do wzrostu to mogę zapewnić, reszta do zweryfikowania. ... Proszę szanowną komisję o pozytywne rozpatrzenie mojej propozycji, którą uzasadnia. Strange Man.

4ZI Tu Renee z 4ZI! Drogie kochanki, nie wiem jak Wy, ale ja zwariowałam! Całuję wszystkie 3. Specjalne od Lucy pozdrowienia dla innych gości. Jakich innych? Wszyscy są tacy inni.

A. Odpowiedzi Reeboka: Szefu – hard core jest też ok. Michael – zaczynałem od Nirvany!

ALIGATORZE – miło, że piszesz i że chcesz mnie poznać (z wzajemnością) ale to dlaczego zawsze byłem i jestem pesymistą, ko długą historią. Ale staram się to zmienić, dzięki tobie i paru innym osobom może będzie mi łatwiej. Pozdrawiam gorąco. Motylek z Tarnowa

ALIU FI Dzięki za pozdrowienia. Ogromne buziaki dla Ciebie.

AARICIA! Wydaje mi się że seria Thorgal została zakończona. Nie stety nie mam wszystkich części komiksów. Jakże inne komiksy masz na swojej półce? Bardzo lubię „Kajka i Kokosza”. Denia.

ACIUI Buziak! Idziemy do kina na „Stracone Pokolenie”? Nie ucz się tyle! Caryca.

AGNESI Dzięki, że napisałaś. Jak już wiesz chodzę do budy (możesz pomóc mi z tym plecakiem), mam skromny wiek, też piszę różne wiersze ale tylko niektóre wydają mi się fajne. II Twój wiersz też mi się podoba. Ajdi.

AGNESI Nie przejmuj się tą blondynką. Jeśli Twój chłopak zapewni Ci o swoich uczuciach uwierz mu. Mój chłopak mieszka w Radomiu i Mu ufam, choć dzieli nas tyle kilometrów. ... Trzymaj się! Dżej Dżej.

AGNIESZKO (101)!! komu to mówisz? Też żałuję, cóż, nie nie trwa wiecznie. Mam nadzieję, że pobudziłem w Tobie siłą wolę i w końcu rzucisz palenie papierosów. Z szacunkiem – Hunter.

A ja bardzo kocham moją Anię K. I ona wie Kto. PS. Czy wśród czytelników „Gratki” jest ktoś kto chodzi do dwójki w Krakowie?

A ja nawet nie wiedziałem, że 30.09. było moje święto!! Zygoto – Zakopane, to chyba troszkę za daleko. Sitek.



Mamy dwie prośby:

Pierśa - przyslij nam swoje dokładne dane, które są niezbędne do wypisania legitymacji HP. Druga - pisz czytelnie ...

POZDRAWIAMY

ALEKSANDRZE! Jeśli chodzi o zdobywanie kobiet to mam kilka uwag wartych rozważenia (z męskiego punktu widzenia). Film o którym dyskutowałeś z moją koleżanką obejrzałam. Uwagi wymienimy na następnej wybieczce. Karolika.

ALEXIA! Czy moją propozycję wypadu do kina, rozpatrzyłaś pozytywnie? Jeśli nie – no to trudno. Pójdę sam. Jeśli tak – to daj znać. Bachus.

ALIGATORZE – miło, że piszesz i że chcesz mnie poznać (z wzajemnością) ale to dlaczego zawsze byłem i jestem pesymistą, ko długą historią. Ale staram się to zmienić, dzięki tobie i paru innym osobom może będzie mi łatwiej. Pozdrawiam gorąco. Motylek z Tarnowa

ALIU FI Dzięki za pozdrowienia. Ogromne buziaki dla Ciebie. Sober jesteś mało inteligentny. Ja już znalazłem sobie dziewczynę na dobre i zle. Moje zdanych poszukiwań wśród płci męskiej, nie znalazłem się szybko. On czeka. Magway.

ANIU (skarbie) I nigdy nie myślałem że może mi na kimś zależeć tak bardzo, jak zależy mi na tobie! Moje życie tak naprawdę rozpoczęło się 4 kwietnia. Twój Misiu.

ANNO16 (...) EB pisałem do poprzedniej Gratki, wszystkie kuponiki... oprócz tych do Ciebie przepraszam i pozdrawiam – Dabber. PS. Zławszka, że był tam kwiatek dla Ciebie.

ANOWI! Jestem sporo młodszą od Ciebie a mimo to witam Cię serdecznie. Nie wiek jest ważny czy uroda ale to co masz do powiedzenia. Pozdrawiam Cię gorąco i czekam na odwzét Irlandia.

ANOWI, część przyszył rówieśnik. Dogonię Cię już za 11 lat. Czekaj na mnie. 777.

ANTONIUSZ! Dlaczego tak jest? Po prostu życie. Wiem, że moje słowa nie pomogą Ci lecz nie najdźszego nie potrafię Ci przekazać. Ból mój jest bardzo podobny. Dionizos.

ANTONIUSZ wszystkie bramy czyli przeszkody ukazały swe oblicze, przeszkody na drodze życiowej. Morze symbolizuje jednak nadiągające „nowe”, jego spokój to zmierzanie ku pięknym słonecznym czasom, a załogowiec – nadziei sprzyjający czas, by realizować swoje wielkie plany. Skacz więc w morze i pływaj ze swym zwycięstwem. Wiatr się uspokoi i sięgniesz celu. Wiesz mi to prawda. Apejron.

APEJRON! Masz rację. Powinam się cieszyć, nawet z rzeczy drobnych. Dzięki, że trzymasz kciuki. Niebieskooka.

APEJRON. Dzięki za zauważenie! Moją inspiracją jest wybitnie rozwinięta wyobraźnia. Często mi się przydaje. Niestety, może również produkować kłopoty i z czasem doprowadzić do choroby psychicznej. Na razie jestem zdrowa (chyba). Ex-Treme.

APEJRONIE! Zazdroszczę Ci twojej optymistycznej postawy wobec życia, proszę, naucz mnie tego, bo zwariuję albo utonę we własnym smutku. Pozdrawiam i dziękuję. Queen of Rain.

ASTROLOGICUS! zakończenie” ... Siłakarzel! Cierne kuli wzbijają sny opierające się na sklepieniach mrocznego świata. Głos mówią: będąc strażnikami na granicy rzeczywistości dają Ci połowę i jeden czas, abyś widział, to co zakryte, stojąc tam już na zawsze myśląłem przerażony o cenie, jaką zapłać za igranie z siłami żywiołów. Mori.

BAKUSI! Znowu zwinisłyczne teksty! Sugerujesz, że kobieta myśli bardziej niż „każdy”, bo ma mniej mózgu niż mężczyzna? OK! Posłuchaj, to do Ciebie – owsem masz żonę Ksantypę, ale ty nie jesteś przez to Sokratesem!! Wiadomo Kto.

CAVEMAN. Przepraszam, przepraszam, przepraszam. ... Mam nadzieję, że wybaczysz mi tę pomyłkę ze spotkaniem i może kiedyś spojrzysz na mnie przychylniejszym okiem? ? Wied, że karę dla mnie są wyrzuty sumienia. Wybaczyć? Skruszona.

CHCĘ podziękować za to, że jako nowy zostałem zauważony, za wasze pozdrowienia. Za to, że spragniony wędrowiec mógł w tej oazie skosztować wody radości. Zagospodaruj to jeszcze kiedyś (patrz „niczym”) i choć posota chochlika drukarskiego („sprostowanie”) zasmuciła mnie głównie cieśnię, że was poznałem. Martin Eden.

CHCIAŁAM się z Wami podzielić tym oto odkryciem: Życie jest B. krótkie, czas nieubлагanie upływa, trzeba coś z tym zrobić, by go dobrze wykorzystać!! Annie.

CHCIAŁBYM podziękować Szanownej Redakcji za drukowanie moich ogłoszeń. W tym tygodniu są 2. Mam nadzieję, że się ukażą. Pozdrawia – A. C. Robak.

CHIPSONI! Specjalna świeża dostawa dla Ciebie (tylko się nie denerwuj). „Żyj tak, żebyś po latach mógł powiedzieć przynajmniej się nie nudziłem”. W miejscach publicznych staraj się nie zwracać na siebie uwagi; nie kłnij, nie wrzeszcz, nie sikaj, nie rzygać bo ręce Ci, że wpadniesz w tarapaty! Jolexis.

CHYBA się wycofałem z „Gratki”. Wszyscy piszą do wszystkich, tylko do mnie nikt nie pisze. ... Czuję się samotna. Nawet chłopak, którego kocham, nie odpisał. Nie oczekuję byście pisali tylko do mnie. Tracąc nadzieję – Taylorka-Hansonka.

COBRA, nie zgadzam się z Tobą, że częściej spotykamy nienawiść niż miłość. Po 1. to zależy tylko od Ciebie, bo jeśli jesteś radosny i magnetyczny, to spotkasz tylko zawiść ze strony tych, którzy jej nie mają. Po 2. nie wchodzi tam gdzie Cię nie chcą, a napewno unikniesz nienawiści. Dragon.

CYFERKO! Da się wytrzymać! Przede wszystkim nie zalamuj się, że nie wiesz co mówią wykladowcy. Przez pierwsze 2 miesiące to normalne. Trzymaj się! Pozdrawiam – Kaki.

CZEŚCI! Czy są osoby z Krynicy, wśród „Gratkowiczów”? I takie samotne (czyli bardzo samotne) jak ja? Jeśli tak, to proszę – odezwijcie się! Igielka.

ASKO! Kocham Kołobrzeg, kocham Zakopane, kocham też ASkę, bo dała mi życie. Twój Jacek.

APEJRONIE! Uważam, że życie jest piękne (w tym się zgadzamy), ja jednak śmierci się boję, a to o śmierci napisałam kiedy byłem w dolku. Janis.

ASKO! Powiedz mi proszę, jak kochać Cię mam, gdyż większość dni wciąż jestem sam. P. S. Napisz do Gratki, że dałem Ci kwiatki. Twój Jacek.

A teraz coś ważnego. Weekendowe dni minęły szybko, znowu zaczął się długi tydzień, ale nie martw się. Dzisiaj jest nasza upragniona sobota i znowu możemy być razem w naszej Gracie. Pozdrowionka dla znanych i nie znanych, lubianych i nie lubianych, oraz dla naszej wspaniałej redakcji. Nowa Jolexis.

BACHUSI! Znowu zwinisłyczne teksty! Sugerujesz, że kobieta myśli bardziej niż „każdy”, bo ma mniej mózgu niż mężczyzna? OK! Posłuchaj, to do Ciebie – owsem masz żonę Ksantypę, ale ty nie jesteś przez to Sokratesem!! Wiadomo Kto.

CAVEMAN. Przepraszam, przepraszam, przepraszam. ... Mam nadzieję, że wybaczysz mi tę pomyłkę ze spotkaniem i może kiedyś spojrzysz na mnie przychylniejszym okiem? ? Wied, że karę dla mnie są wyrzuty sumienia. Wybaczyć? Skruszona.

CHCĘ podziękować za to, że jako nowy zostałem zauważony, za wasze pozdrowienia. Za to, że spragniony wędrowiec mógł w tej oazie skosztować wody radości. Zagospodaruj to jeszcze kiedyś (patrz „niczym”) i choć posota chochlika drukarskiego („sprostowanie”) zasmuciła mnie głównie cieśnię, że was poznałem. Martin Eden.

CHCIAŁAM się z Wami podzielić tym oto odkryciem: Życie jest B. krótkie, czas nieubлагanie upływa, trzeba coś z tym zrobić, by go dobrze wykorzystać!! Annie.

CHCIAŁBYM podziękować Szanownej Redakcji za drukowanie moich ogłoszeń. W tym tygodniu są 2. Mam nadzieję, że się ukażą. Pozdrawia – A. C. Robak.

CHIPSONI! Specjalna świeża dostawa dla Ciebie (tylko się nie denerwuj). „Żyj tak, żebyś po latach mógł powiedzieć przynajmniej się nie nudziłem”. W miejscach publicznych staraj się nie zwracać na siebie uwagi; nie kłnij, nie wrzeszcz, nie sikaj, nie rzygać bo ręce Ci, że wpadniesz w tarapaty! Jolexis.

CHYBA się wycofałem z „Gratki”. Wszyscy piszą do wszystkich, tylko do mnie nikt nie pisze. ... Czuję się samotna. Nawet chłopak, którego kocham, nie odpisał. Nie oczekuję byście pisali tylko do mnie. Tracąc nadzieję – Taylorka-Hansonka.

COBRA, nie zgadzam się z Tobą, że częściej spotykamy nienawiść niż miłość. Po 1. to zależy tylko od Ciebie, bo jeśli jesteś radosny i magnetyczny, to spotkasz tylko zawiść ze strony tych, którzy jej nie mają. Po 2. nie wchodzi tam gdzie Cię nie chcą, a napewno unikniesz nienawiści. Dragon.

CYFERKO! Da się wytrzymać! Przede wszystkim nie zalamuj się, że nie wiesz co mówią wykladowcy. Przez pierwsze 2 miesiące to normalne. Trzymaj się! Pozdrawiam – Kaki.

CZEŚCI! Czy są osoby z Krynicy, wśród „Gratkowiczów”? I takie samotne (czyli bardzo samotne) jak ja? Jeśli tak, to proszę – odezwijcie się! Igielka.

CRAZY Girl! Matura z matematyki to nic strasznego, nie ma się czego obawiać. Masz mnóstwo czasu, by się nauczyć. Zresztą wyobraź sobie, że siedzisz pod biurkiem i podpowiadamy Ci. Trzymam kciuki! Kaki.

CZEŚCI! Czy tutaj parkują również osoby zamieszkałe w Jaworznie? Jeśli tak, to niech się odezwą! Dosia.

CZEŚCI! Piszę te słowa, bo jestem trochę zalamany. Czy wszyscy w tym kraju są równie ograniczeni i nietolerancyjni, jak ludzie, których spotykam. Bardzo chcę wierzyć, że tak nie jest, ale już nie mogę. Szukam prawdziwego przyjaciela, a nie siostry miłośniczki. Playguy.

CZEŚCI! Serdeczne pozdrowienia dla wszystkich Hydeparkowców. Jestem tu nowa i mam nadzieję, że mnie zaakceptujecie. Właśnie minął miesiąc odkąd znowu jestem samotna. Bratnie dusze odezwijcie się! Gwiazdka (17).

CZEŚĆ. Jestem tu nowa, słucham muzyki dyskotekowej i rockowej. Jestem osobą samotną. Samotni napiszcie do mnie. Milady – 17 lat.

CZEŚĆ! Działal! Bardzo zachwyciła mnie Twoja propozycja tematu dotycząca jadłospisu. Włec będę pisał dalej. Specjalnie dla Ciebie piszę o różnych owocach i warzywach – słownikowe menu. P. S. Parko-Smakosz – życie smaczne, pozdrawiam, odpisz co nieco!

„CZŁOWIEK, który nigdy nie doświadczył miłości do drugiego człowieka, może być szczęśliwy albo nieszczęśliwy, zadowolony albo niezadowolony, ale otrzymał na tylko niewielką część życia”. Olwiva.

CZY 171 cm. wystarczy aby dostać się do Klubu Wysokich? Dzu Dzu.

CZY wśród Gratkowiczów, jest ktoś kto ma urodziny 09.10 i jest spod znaku Wagi, tak jak ja. Proszę o odpowiedź. Do jednego! Ja też nie palę i nie piję, nie mam zamiaru się zmieniać, więc Ty też się nie zmieniaj, bądź sobą tak jak ja. Buziaki. Odpisz! Wenus.

D. J. Schwartz w swojej książce „Pozytywne myślenie drogą do sukcesu”, podaje zasady podejścia do ludzi i otoczenia. Oto one: 1- Rozwijaj w sobie przekonanie „jestem aktywny”. Jeżeli coś cię nie interesuje, zdołaj więcej informacji, aby rozbudować w sobie entuzjazm. 2- Wypielniaj wszystko: cieniem: uśmiech, uścisk dłoni, słowa. Bądź pełen energii! (c. d.) Jutrzenka.

DAISY (ja byłem, a Ty?) , Dided i Filemona (nie byłem, mieszkam za daleko). Do tych, którzy mi odpisali w 25. „Gratce” – sorry, że nie przeczytałeś moich odpowiedzi, redakcja tego nie wykludowała. Z pozdrowieniami – Dona.

DENIA! A więc: To jak będzie z tą kolacją? – z mojej strony propozycja jest nadal aktualna z tą „kolekcją” to chyba trochę przesadzasz, ale... „trzeba uparcie dążyć do celu”. Włec czybyś nie lubiała facetów pewnych siebie? Z reguły lepiej jest być zdecydowany i wiedzieć czego się chce. A co sięyczy „poprzedni-czek” te które mnie poznały uważają. Sztelec.

DENIUI! Najlepszym sposobem na siniaka jest delikatny masaż wykonany przez osobę płci przeciwnej albo nabicie siniaka na drugiej nodze. W 1. przypadku mogę pomóc. Sitek.

DO Ja! Oddałem Ci swe serce i duszę! Nie ma większej ofiary nad życie, które również składam w Twe ręce. Twój Sebo.

DIONIZOS. W zasadzie to nie rób nic. Wiem, że to trudne, powiedziałbym nawet cholernie trudne, ale da się zrobić. Dobry przyjaciel są w tym najlepszy. Oni zawsze pomogą. Apejron.

DIONIZOSIE! Twarze mamy różne jest tylko jedna ta prawdziwa, żeby ją pokazać musisz nad sobą pracować. Zastanów się tylko czy warto. Przecież ile razy pomogły nam w życiu te maski? Janis.

DO Agnieszki B! Jestem upierdliwy i denerwujący. Jeszcze o tym, nie wiesz ale jak nie rzucisz palenia do końca września, to się przekonasz. Kosmar z os. Tysiąclecia.

DO Anki i Dagmary! Zrozumiałam to dobrze. Ale pod wpływem innych osób zaczęłam czytać między wierszami co okazało się błędem. Pozdrawiam. Koko ze 101.

DO Bomby! Coś się tak podnieciła, uważaj żeby Cię nie rozerwało. Zazdrosna o pajaka? Spadaj bo powietrze trujesz! Hej Czarna co robimy z tym śmieciem Ja go deptam. Dziewczyna z Mroku.

DO Dagmary T. (Monkey) od chwilowych zalamów są przyjaciółki, a tak w ogóle to trzeba było działać, a nie narzekać. Ania G.

DO Jabola! Skąd jesteś? Znam kogoś o tej samej ksywce. A może to Ty? Roni.

DO Magdy z Bochni!! Nie musisz daleko szukać. W Gracie jest na pewno dużo takich chłopaków. Możesz uważać mnie za jednego z nich. Czekam na Twój odzew. (Wit)

DO Mr. P. To takie ciekawe? Mam go wytatuowanego na dość intymnej części ciała, a konkretnie na pośladku zgadnij(cie) na którym. Dziewczyna z Mroku.

DO redakcji! Czy na każdym kuponie trzeba pisać za każdym razem swoje dane? Może tylko na zwisko i nr dowodu? Pozdrawiam-Browarek.

DO Wilka Stepowego! Wilko-wy, je, jak sama nazwa wskazuje, pochodzi od wyćcia wilka. Wilk na łono natury! Protestuję nazywać miasto jak wyżej. Nazywać tak można park dla ZOO (Wilków). Powyż trochę do mnie! Amator wyćcia.

DROGA wyjaśnienia moje pseudo to 100% LaTeX, a nie 100% Latek A Oli i Mice to dwie różne osoby. Borus jeżeli jesteś tak głupi jak pieszos to odezwij się, kretyńska zabawa gwarantowana. 100% latex.

DROGI kolego! Dziękuję za „ustne” podanie kolejnych literek. W sobotę i niedzielę bawiłam się tak dobrze, że było to widać jeszcze w poniedziałek. Jak tam nastroj po wypicie w pewnym miejscu. Mogłeś spać bez wyrzutów sumienia? Koko ze 101.

DZIAIAJ miałam 5 lekcji. Na 2. zgłosiłam nieprzygotowanie a do pozostałych dostałam po „pale”. Nieźle się zaczyna, no nie? I jak tutaj nie kłąć na szkołę? Ira.

DZYGIS! Pozazdrościłam Ci i też zmieniłam pseudo. Mam nadzieję, że zgadniesz jak brzmiało kiedyś? Zazdroszczę matury. Spica to bywam b. często. A co do tej królowej. ... Jak się postarasz to kto wie? cdn. (teraz poznaję...). Znaczek.

FANKO – Maanamko! Czy jestem milutki? Zdzwisz się, ale chyba tak. Świadczy o tym to, iż na codzień mam wielu przyjaciół i bardzo mało wrogów. Nie znaczy to, że nie potrafię konpać gdy potrzeba. To tylko w Gracie tak rozrabiam. Mustang.

GLUPIE 4 Z! Wszystkie, jak jedna, jesteście durne. Wypisujecie takie bzdury, że szkoda gadać. Dajcie sobie spokój i oszczędźcie nam zalamania, co? Bomba.

GORACE pozdrowienia dla Cobry. Wiesz dlaczego, wiesz od kogo.

GRATKA and Hyde Park is my Life!! P. S. Pozdrowienia dla Redakcji i dla wszystkich Hyde Parkowców. Raveman.

GRATKOWICZE! Złotyłem podanie o pracę w Policji. Jak sądzicie, czy popełniam błąd? Z kim kojarzy się Wam „Głina”. Nie jestem pewien do końca prawidłowości wyboru. Może jest wśród Was policjant(ka). Jano.

GRATKOWICZE! Chcę synowi kupić na 7 urodziny jakieś mile zwierzątko! Mam dość trudny wybór. Proszę potraktujcie mnie swoimi propozycjami. Czekam z niecierpliwością. Z góry dziękuję. Pestka.

GUMISIU, biegnij szybko do sklepu i kupuj, 2-wie (conajmniej) myszki, żeby się nie nudziły, kiedy Ciebie nie będzie. Ja miałam 3 szczurzyce, były niepowtarzalne. Życzę samych sukcesów w ich hodowli, daj znać, jakie one są i jak się chowają. Kartagena.

GUTEKI No wreszcie jesteś. Ja już się o Ciebie bałam. Hm, co by tu o mnie napisać? Jestem szalona, wrażliwa, odważna, zwariowana, łatwo mnie zranić. Kocham M. Jacksona, szybkie motory, wolność, ryzyko, piwko. Lubie NBA, kino, rock, mam 178 cm wzrostu i, .., naście lat (jeszcze). Jak chcesz wiedzieć coś więcej to napisz. Michael. PS. Pozdrowionka i 92 buziaki!

HEJ! To znówu Ja! Czy ktoś mnie szukał? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?? Maskotka!

HEJ! To mój debiut, ale: słuchaj



MY, WY, ONI

KOMARZE (czemu Komar?)! Teraz czytam "Gratki", które czekały na mnie i Twoje ogłoszenie. Szukam ekipy na wyjazd do chatki studenckiej (jesienią) . Nadajesz się. Co Ty na to? Czardziejka.

KOMORKOWCI Przybyłam, zobaczyłam i... nie znalazłam Cię? Co to ma znaczyć, czyżby zaszła pomyłka? Czekam na odpowiedź (wskazówka- jak sądzisz, które słówce miałam na myśli?) i wyjaśnienia odnośnie dnia dzisiejszego. A.

KTO mi pomoże jak przezwyciężyć swoje ogromne wady. Coraz częściej ogarniają mnie malarz i większe smutecki. Jak je likwidować? Dziś są moje urodziny, a mnie jest smutno. Pozdrowienia. Bella.

LEGENDO Wyśniona! Lepiej późno niż wcale. Dziękuję za pozdrowienia (nr 23) i pozdrawiam równie gorąco! Oto skutki niedokładnego i zbyt szybkiego czytania — Twoje ogłoszenie zauważyłam dopiero kilka dni temu. Dzięki jeszcze raz! Jaskółka.

"LUBIĘ poważnych lasów uroczą ciszę, lubię szum, gdy wierzchami wicher zakotłusze. Czy nie chcesz tam wiodą w południa upały, czy wśród milczącej nocy, gdy księżyc wspinał się, zwiedzając te odwieczne pomruki siedliska, przez czarne jody, srebrne promienie przeciska, a między ciemnych świerków ukryty konary, puchacz huk a i ze snu zda się budzić mary (...) Wielbiciel Słowiańskich Miodów.

LWIE! Czy Ty jesteś moim bliźniakiem? Czy Ty się we mnie wpatrujesz gdy stoję przed lustrem? Czy jesteś moim odbiciem? Mam takie wrażenie gdy czytam co piszesz, masz te same myśli — to obłęd! Czy wierzysz w reinkarnację? Delfi.

ŁZY mi tylko pozostały, w sercu i na ustach gorzycy żal. Czemu nie chcesz pisać do mnie. Ja na to czekam wśród niekzemyńskich ścian. Daj mi znać w jednym liście o sobie. Ja zrozumie wszystko przez łzy, to najmlsze wspomnienie o Tobie, tak mija tydzień złych dla mnie dni. Ty wiesz, że to dla Ciebie. Sarah.

MAGDO z Debić! Ja również poszukuję bratniej duszy tzn. dziewczyny na którą mógłbym liczyć w każdej sytuacji. Mieszkam niezbyt daleko od Ciebie. Spotkajmy się? Tomek.

MYŚL i nie ufaj, decyduj sam za siebie. Nie pozwól nigdy, by kieroowali Tobą. Patrz czy już nie jesteś w stadzie, bo nie obudzisz się już nigdy sobą. Nike.

NATALIA! "Wielu ludzi chciałoby mieć takich przyjaciół jakimi samimi nie umieją być", dlatego jeszcze raz przepraszam. Ół!

"NAWET w ostatnich momentach jest nadzieja, że Przyjaciół odnajdzie swoją drogę i pomoże Ci z niej zawrócić, ofiarując Ci ułnienie na drodze w poszukiwaniu miłości". Oktawia.

NIC miłości nie pokona, choć niebo ciemniej. Wiara w sercu trzeba nieść. Wiem, że kiedyś wrócisz do mnie, trzeba mieć nadzieję, co silniejsza jest niż śmierć. Adamo.

NIE wiem czy dobrze robię ale ogłaszam, że 11.05. mam urodziny. Czy ktoś miałby ochotę wskoczyć do mnie na imprezę? Miła.

NICZYM wróblek zagościłem w Gracie i odlatuję. .. Może (na pewno) wróć. Oferta (nr 25) jest aktualna. Samotna dziewczyna chce wyrwać ze szponów smutku (w normalności). Bez zobowiązań i życzyć jej poznania kogoś wartościowego, a mnie to też da szczęście. Wróć, bo Gratka jak wyspa na oceanie przyciąga i tuli "wróbelka tula-cza". Martin Eden.

NIE wierzę w Ciebie, ponieważ do mnie mówisz. Jorj X.

NIE zostało nam nic, kilka gwiazd, księżycowy pył i Twój obraz odbity w moim lustrze. Zaplakany poranek i południe bez snu nie zostało nic już prócz Twoich słów. A wśród nich do widzenia, które boli jak cięta rana. Już nic nie zostało, wielki dźwięk pustych słów. Jestem sam!! I Słodka.

NIKT nie przybrał sobie imienia Małego Księcia. Czy to brak pomysłowości, czy strach przed ogromem odpowiedzialności, przed niemal legendarną osobowością literackiego dziecka, w które samego siebie włożył Saint- Exupery? Czy dąłbyście się pokasać żmii, by ratować różę? Martin Eden.

NO i jeszcze. Tutaj parę słówek (ciepłych zresztą) dla Ciebie Dionizosku!! Napisz mi coś o sobie!! Bardzo proszę. ... !! i jeszcze raz proszę!! ... Trzymajcie się ciepło w tym (ogromnym brudnym) świątku. Pixi. PS. Dżusia.

OGŁOSZENIE! Zakupię lub wypożyczę niebieski mundurek wraz z zawartością (preferowana wartość powinna posiadać wysocę rozwiniętą lkanę mięśniową i iloraz inteligencji powyżej 30%). Oferty wraz z ceną proszę zamieszczać w HP. Białogłowa.

PONIEWAŻ zarzuca mi się stale, że "kogoś obrażam", że "się czipiam", że "krytykuję", wyjaśniam co następuje: żadne z powyższych stwierdzeń, mających się do mnie odnosić nie jest zgodne z prawdą, gdyż ja tylko wyrażam swoje poglądy i opinie, a mam do tego prawo. Duke Nukem.

POZDRAWIAM wszystkich "Gratkowiczów" i oficjalnie stwierdzam, że Waldek z Ravers s. c. został pozbawiony prawa do używania nazwy mojej spółki. Od tej pory Ravers s. c. to tylko jedna osoba — czyli ja — Marcin z Ravers s. c.

POZDRAWIAM i dziękuję za pozdrowienia: Józku Długiemu, MB 109, Fance-Maaname, Horacemu, Oldze (dzięki za życzenia), Bad Guy, Johny'emu W. Heli, Koko, Takai Raion, Stanleyowi (dzięki za życzenia — urodzinowe całusy dla brata) . Jenny. P. S. Przepraszam za zbiorówki ale nie mam kuponików.

POZDRAWIAM wszystkich uczestników wycieczki na Baranią Górę i pobliskie górki. Taka zmęczona z gór dawnionie przejechałam. Moje nogi odmawiały posłuszeństwa, po przyjeździe do Krakowa ledwo doszłam do domu. Karolcia. (A. G.) PS. Aleksander, znadź się mój Gratkowy pseudonim?

POZDROWIONKA dla gościa który siedział w knajpie w Krakowie (pod Koroną) w dn. 3.04. 98 o godz. 11.50 i tak jak ja wypełniał kupony. Luzak.

RAMZESIE! Góry to nasz żywioł tam czujemy, że żyjemy. A może planujesz wypad w góry? Daj znać. Pozdrowionek tysiące. III Szamanki (M. S. M.).

STILL! Przepraszam za to, iż się wtedy nie pojawiłam, lecz w ostatniej chwili wypadło mi coś ważnego i nie miałam już jak cię zawiadomić. Cyber.

TU Gratka AB przypomina! Przeglądając do nas ciekawe i zabawne zdjęcia, jeżeli macie ochotę na legitymację HP z numerkiem 1, czeka niespodzianka. Nie prze-gapijcie tej szansy! — Gratka AB

RAVERS s. c! Jestem ciekawa czy pamiętacie jeszcze osobkę o pseudonimie "Julia"? Chyba nie bardzo, bo długo się nie odzywałam. Może jednak znajdziecie trochę czasu i odpiszęcie na moje zaległe ogłoszenia? Pozdrawiam gorąco! Julia.

ROBINKO! Przepraszam, że mnie nie było. Nawet nie wiem jak bardzo chciałem się z toba spotkać. Chyba nie jesteś na mnie zła (tego bym pewnie nie przeżył) . Nadal pragnę się z toba zobaczyć. Wybacz mi? G. M.

RUTI Chciałbym pożyczyć od ciebie jakieś płyty lub kasety. Nie mogę się doczekać września. Chcę zrobić taką osiemnastkę, żeby zapamiętać ją do końca swojego życia. Jakies rapki by się przydały w maju. Co ty na to? ?? ? Zibi.

SMUTEKI !! W sercu moim mieszka i tak gryzie mnie jak weszka. Jak powiedział pewien polijant: smutek jest jak pochód — przemija (ale kiedy?) Zuzia.

SOBERI Odczuwam, że nie jesteś szczęśliwy ze swoim „bezpieczeństwem”. Więcej odwagi! Życie nie składa się tylko z krzywd i zła. Pozdrawiam cię gorąco, bo chyba trochę zmarłeś. Nula.

SOBERI Prześni się wyglupić i nie pisz więcej, że jesteś sam. Przecież „żaden człowiek nie jest samotnią wyspą”. Sam nie wiem, dlaczego ale cię lubię. Wilk Stepowy. PS. Wylaż stamtąd, bo się jeszcze przeziebisz!

STOJĘ w deszczu, krople na policzkach — takie słone. Magnum.

SONARI Ja Cię już w „Gratce” zaniebować nie będę — obiecuję uroczyście. Troszkę mi przykro, że tak pomyślałeś — przecież wiesz, że zawsze o Tobie pamiętam. Jeśli o tym zapominasz, to będę Cię przekonywać 24 godz/dobę. Pan Łoś macha serdecznie łapką a ja przesyłam całusy. Sister Moon.

STORM ja też bardzo lubię burzę, ona także mnie fascynuje. Pozdrawiam cię serdecznie. Człowiek Nocy. PS. Czy istnieje w Gracie klub Baranów, jeżeli tak to chciałbym należeć.

STRANGE Man! Nie musi ci być przykro. Na złość na razie się nie zjawię, bo chcę zostawić choć trochę tajemnicę wokół własnej osoby. Odnosnie jednego z twoich kuponików: nie tylko dorosił się śmieszni ale młodzież też. Niektórzy nie wiedzą, czego w życiu chcą. Remedios.

SAGAI Fajny wierszyk. Podobają mi się. A próbowałaś już sobie odpowiedzieć na to pytanie? Napisz do mnie coś o sobie. Może się spotkamy i pogadamy? Sep.

SAMOTNA, dziękuję za pozdrowienia, czy mogłabyś być tak dobra i przynieść w niedzielę zdjęcia? H. P. Baxter.

SAMOTNA. Jesteś super, ale ja naprawdę nie lubię komplemętów. Aż mi głupio. Może jestem małorozmowny ale to z tego względu iż muszę kogoś dobrze znać, aby wiedzieć na co mogę sobie pozwolić. Pozdrawiam ciebie i kuzynki. Bezxywny.

WHISKY A to Ci się podoba? „Ciągłe widzę Twoją twarz, której czytać nie potrafię już. Gdy światem budzę się przeżarty solą łez, rozpylasz się jak we mgłę. ...” Deboy.

SZANOWNI GRATKOWICZE! Chciałbym przeprowadzić sondę na temat pewnego filmu. Na odpowiedzi czekam do 12 czerwca br. W ankiecie - teście nie bierze udziału D.J. GAHAN - czyli ja. Maksymalna ilość punktów - 200. Odpowiedzi proszę nadsyłać pod adresem: D.J. Gahan, Barcice Dolne 62, 33-342 Barcice

1. Ile lat miała bohaterka filmu, gdy wypłynęła w morze ?	5 pkt
2. Ile lat miała bohaterka filmu, gdy opowiadała historię pewnego statku?	7 pkt
3. W którym roku zatonał statek?	10 pkt
4. Ile osób zginęło w katastrofie?	10 pkt
5. Ile osób ocalało?	10 pkt
6. Co było przyczyną zatonięcia?	5 pkt
7. Jak mieli na imię bohaterowie filmu?	8 pkt
8. Ile minut trwa film?	5 pkt
9. Jak JACK zdobył bilet na statek?	15 pkt
10. Kogo rysował bohater filmu?	22 pkt
11. Ile godzin miał kapitan statku na poinformowanie pasażerów o tragedii ?	28 pkt
12. Ile osób płynęło promem?	30 pkt
13. Jakie nazwisko podała ROSE na statku „Carpathia”?	10 pkt
14. Dlaczego pasażerowie otrzymali kamizelki ratunkowe?	10 pkt
15. Ile nominacji do Oskara zdobył film. Ile dostał nagród?	12 pkt
16. Kto uronił chociaż jedną łzę podczas filmu?	2 pkt
17. W skali 1 do 14, na ile punktów według ciebie zasługuje wspomniany film?	8 pkt
18. Ile osób obejrzało film?	3 pkt
19. Od redakcji : Jaki to film?	0 pkt

TY Spice Alex! jako, że w wakacje moja orientacja muzyczna nieco się zmieniła (mam nadzieję, że chwilowo) , w ubiegłym tygodniu zakupiłam 1 MC — "Mayday". I co? jestem chora na punkie utworu "Members of Mayday"! Czy ktoś z Was miał styczność z tą muzyką? Zapytajcie — Spice Alex.

UWAGA! Do wszystkich tyskich gratkowiczów. Spotkajmy się gdzieś! Najlepiej w sobotę lub niedzielę ok. 17 — 18.00. oczekujemy propozycji. Liczę na Was! Chipson.

UWAGA! Spice Alex ma kilka komunikatów! Dracula — widziałam "Od Świtu do zmierzchu", bardzo mi się podobał, lubię Tarantino. Józku Długi — może wybierzemy się razem na Rawę Blues? Lechu — fajnie, że wróciłeś! Pea — gdzie jesteś, nieziemsko istotą? Spice Alex.

WEDZONA Makrelo! Twoje wnioski są b. trafne. Jeśli napiszesz chętnie przeczytam od Twoich prze-mysłów. A co z graniem na zębach? Czyżbyś to potrafiła? Chyba mam troszkę więcej cm. Duch Napoleona.

WIELBICIELU słowiańskich miodów! Na dniach ukaże się pierwszy numer redagowanej przeze mnie gazetki i będziesz mógł ocenić moje możliwości. Póki co, podaj więcej danych i jakiś namiar na Twój sztab. 11. Głoria.

WILKU Stepowy! Skąd Ty bierzesz tyle życzliwości i ciepłych słów dla wszystkich? Janis. "

WOODSTOCKOWCY! My też na Woodstocku piwo piłyśmy. Na piwo 3 godz. czekałyśmy, pod biedroną obozowałyśmy, świetnie się bawiliśmy i zauważyliśmy, że Skankan nie powinien brać się za reggae. SLDówki.

W przeddzień zagłady zapanuje na ulicach terror. Kiedy zaczną toczyć się głowy nadejdzie diabeł przelewać krew. Omiń obce królestwo, idź do kresu sił, nie bój się obcego królestwa, nie bój się nienawiści. Scorp-fan.

W gorące przemocy eksploduje noc, kiedy nienawiść trzyma palec na spuście, nadchodzi diabeł i zbiera swoją daninę w ogrodach Edenu. Czas przecieka tak szybko w serce demona. Jesteś bez szans. I wyrok śmierci już zapadł. Scorp-fan.

WSTAWKA dla Discomulów: "Bo kto raz musiał słuchać, będzie słuchał już zawsze, niezależnie od tego, czy by wiedział, czy nie, że nie dane mu jest słyszeć. ... Cisza raz zakłócona nie będzie już absolutna". -Samuel Becket "The Unnamable". Zygota. P. S. Chodzi oczywiście o Metal i Grunge.

WSZYSTCI metale łącznie się! Serdecznie pozdrawiam: Sobera (skąd wiedziałeś?), Reeboka (jesteś z Tobą), Mortisa (gothic jest O'K) , Czarną, Kappę, Józka Długiego, QBę (ja Ci dam metalowy łomot!) . Fanny.

"WHY, why, why?" Dlaczego wszyscy krytykują Kelly Family. I tak wam to nie nie da, bo ja i tak nie przestanie ich kochać!! !!! !!! ! gorąco pozdrawiam fanów Kelly Family. Smile.

WITAM! Jestem tu nowy. Chętnie poznam ludzi interesujących się muzyką rockową lat 60. i 70. Purplowiec.

WSZYSTCI metale łącznie się! Serdecznie pozdrawiam: Sobera (skąd wiedziałeś?), Reeboka (jesteś z Tobą), Mortisa (gothic jest O'K) , Czarną, Kappę, Józka Długiego, QBę (ja Ci dam metalowy łomot!) . Fanny.

ZE snu (z dzikości wnętrza) , ze złołego serca, wyrywam Cię (Boże jak i pół) , twórcę tętniącej ziemi (przybądź) , ukarż lub weźmą niedogadną (oszałały blagam) , wybacz mi tamten krzyż i gwoździe (tę włócznie) i koronę cierniową (ojcze) , ożyw mnie, odczłowiecz. Martin Eden.

"ZE wszystkich istot najtrudniejszą do poznania i zgiębnia jest człowiek. Najwięcej jest w nim, bowiem dwuciości i udawania, ukrywania i sztuczności. Kryje też w sobie wiele najrozmaitszych przebudówek i zakamarków". (Pierre Charon) Może znajdzie się odważny człek, który nie będzie bał się poznać jasne i mroczne zakamarki dwóch zwiariowanych 18-letnich duszy-czek. Antidotum i Ashe.

"ŻYCIE ma to do siebie, że nie można go powtórzyć". H. P. Baxter.

WIKKI! Ja też lubię wiersze, ale tylko je czytam, bo bozia nie dała mi talentu. Jeżeli chcesz, to możesz coś do mnie napisać. Ja lubię niemiecki rock i oglądam „Formel-1”!! Szumi!!!.

WIKKI! poetko! Witaj w Gracie na pewno szybko się tutaj zadamowisz. Interesujesz się poezją? Kto jest twoim ulubionym autorem? Od dawna piszesz wiersze? Lubisz krówki? Bo ja — tak! Pozdrawiam. Luty.

WILKU Stepowy! Sted też lubił H. hesse. Kornik! Nie wiem po co się rodziłam, ale skoro już jesteśmy, to chyba po to, by być człowiekiem. Odezwij się jeszcze, proszę. Natasza.

WILKU Stepowy — bardzo, bardzo dziękuję ci za pozdrowienia. Twoja aprobata dużo dla mnie znaczy, bo lubię Cię i wiele szanuję. Przesyłam serdeczności. Speechless.

WILKU Stepowy! Teraz jestem już pewna, że to są przestrzenie. Ten świat nie przestaje mnie zadziwiać! Coś z „Humoru zeszytów” — Królowa Bona nie cieszyła się sympatią, bo spowodowała do Polski szpinak. Stojąc na palcach całuję Cię b. gorąco. Twoja siostrońska — Sister Moon.

WIADOMO kto (1) ! Ostatnio gesto się tłumaczyłaś co powiedziałaś chociaż nie chciałaś. Czasami słowa, jak kamienie, przynoszą człowiekowi cierpienie. „Ja wcale nie jestem taka” — rodzi się pytanie: więc jaka? Te zagadkę, pozwól, rozwiązać spróbuję — przysięgam, nic nie knuję. Bachus — cdn.

WIADOMO kto (2) ! Powiadasz, że czasem palniesz jakieś głupstwo — no cóż, wszystko przez to niekumale towarzysstwo: krępa, motają, przekręcają, wspak, po czym wycofują się niczym rak. „Nie mam o tym pojęcia” — wypisujesz — czy czasem czegoś nie kombinujesz? Bachus — cdn.

ŻONKILU! Nawet najpiękniejsze słowa nie wyrażą tego co czuję. zaczyna mi brakować powietrza. ... tzy. ... Sciskam cię ciepło! Ordinarj Woman.

ŻYCIE wszystkim tegorocznym maturzystom powodzenia w maju. PS. Maturzysci łączy się. Marcinello.

ZAMKNIĘTY jestem w czterech ścianach zwanych własnym umysłem zamykam się tu coraz częściej. Nie wychodzę na zewnątrz. Go wiem to tam jest. Jest tam zło, zdrada i zniemawidzenie. A tu w moim malym pokoiku jest tak cicho. Sillwell.

ZA oknem świt, lecz mrok otacza moją duszę. Widzę cienie. ... Cienie przeszłości. Przeglądaj mnie, wysmiewają, drwią z moich uczuć. Nie potrafię uwolnić swojego umysłu. Otwiera się na każdy dźwięk minionych wydarzeń. Tak odległych, a tak bliskich. Chciałabym móc nie czuć. ... Fallen Angel.

ZAPRASZAM wszystkich Tarnogórzan do „TGG” jestem ciekawa ile nas jest. Piszcie! Ordinarj Woman. PS. Fraglesie — dziękuję za życzenia, chętnie wybiorę się znowu z toba na łyżwy, ale nie teraz, brak czasu.

ZAWSZE kiedy kładę się spać mam poczucie, że źle wykorzystałem dzień, że zmarnowałem czas na niepotrzebne rzeczy. Czy ktoś podobnie analizuje kolejny przeżyty dzień? Wowo.

ZBIOROWECZKA. Redakcja — wszystkiego naj... w maju! Bezxywny — dzięki za podwiezienie. Motylek — ja też 3.04. Kisiel — kiedy wycieczka? Lena — mogę trochę pomóc. Robinka, Niagara — mogę na wycieczkę? Michael — kaseta jest cudowna, tajemnicza. Autajderka — to ja. Anna Tysiąca Nocy — (Akso k. Mieczki) . Cobra.

ŻYCIE jest jak spacer po plaży. Zostawia ślady, które potem zmyją fale i nikt o nich nie pamięta. Quorthon.

"0116" Dzięki za odpis. Mam nadzieję, że coś da się zrobić na tą naszą samotność. Co obecnie porabiasz. Walkiria.

"0116" Nie chciałam być anonimowa to....Ondine.

"0116" Plomiem byłby błady, słaby nie stanie na przeszkodzie, nie spali Cię. A ja Kocham przyrodę, ona daje mi zapomnienie, nadzieję, interesują mnie rzeczy tajemnicze, może to moja ucieczka od rzeczywistości. Zapalka.

04.04.98 dopiero po raz drugi słuchałam TOP-u. Wtedy też po raz pierwszy usłyszałam pozdrowienia dla mnie za które słownie dziękuję Cavemanowi. Delfin-Girl. PS. Jak jest w Topie????

100 wypisanych kuponów, to doskonała okazja, by pozdrowić wszystkich tych, którzy mnie w tym czasie zauważyli. No to zaczynam. Dog.

2. Samotnie, Xeny, Clio, Cieplej, Olgi, Gerdy, Enigmy, Beksy, Soltyśa, Van Goha, Elzy, Malego, Omirka, Fanki-Maanamki, Daresa, Karego Konia, Woytasa, Lwa, Kesomielia, Pamel, Sitka, Zygoty, Whisky, Endiego, Aligatora, Diablicy, Stanleya, Obserwatora, Kaosa.

JUŻ DZISIAJ WSZYSTKO O:

LEGITYMACJI KLUBOWEJ

HYDE PARKU

Każdy z Was, chcąc otrzymać legitymację HP musi spełnić poniższe wymagania Regulaminu HYDE PARK'u:

1. Legitymację HP może otrzymać osoba, która co najmniej w 4 edycjach HYDE PARKU zamieściła swoje anonsy.
2. Klubowiczem może zostać każdy — bez względu na wiek i pkt. 1 — kto listownie zadeklaruje chęć posiadania legitymacji. Aby otrzymać legitymację należy: podać imię, nazwisko, datę urodzenia, adres do korespondencji, pseudonim HP oraz przesłać jedno zdjęcie legitymacyjne pod adresem „Gazeta Krakowska“, al. Pokoju 3, 31-548 Kraków, koniecznie z dopiskiem Legitymacja HP.
3. Legitymacja HP zobowiązuje jej posiadacza do wysyłania swoich anonsów przynajmniej dwa razy w miesiącu.
4. Posiadacz legitymacji ma pierwszeństwo w publikowaniu swoich listów, rysunków i zdjęć na łamach HP.
5. Na podstawie numerów legitymacji losowane będą upominki i gadzety dwa razy w miesiącu.
6. W przypadku organizowanych zjazdów, klubowicz jest zobowiązany do stawienia się w wyznaczonym miejscu i o określonej porze na spotkanie i HP.

GRATKA HP AB

NUUUUUDA. Nie wiem co zrobić z czasem. Czy ktoś mi doradzi co robić aby żyć pełnią życia? Skuter.

OLIWKO! Podpowiedź !! Gromada pszczoł to rój! Podpowiedź !!! Kosium sportowy to dres! A "z ha-czykiem" to II E "z jhaczykiem" to III V "kreskowane" to IIII "A" to "I", "B" to "2", "C" to "3", "C" to "4", "D" to "5" itd. Nie zapomnij o "Q", "N", "S", "Z", "Z", "V", "X", "Y". Kesomiel.

OUTSIDER. Fajna ksywka, ciekawe skąd ją wzięłaś? Czy oglądasz może program wcv? Napisz coś o sobie. Hela. PS. Dziękuję wszystkim za pozdrowienia i ciepłe przyjęcie mnie do Waszego grona. Jesteście Super!

PEAI Wszystkiego najlepszego z okazji urodzin. Nie wypisuj się z Gratki — proszę. Denia.

PAMELA! Doskonale cię rozumiem — jak długo można cytować, cytować i cytować. Też powoli mnie to zaczyna męczyć. PS. Napisz coś o sobie (gdzie się uczysz) . Dzięki za pozdrowka. Gorące pozdrowionka. Stanley.

PEAI Wszystkiego naj... z okazji urodzin! Fajnie, że już jesteś. Też mam dziś urodziny. Przykro mi, że nikt nie pamięta. ... P. S. Napisz jakiś swój tekst. Dawno niczego dobrego nie czytałam. Księżycowa.

PIĘKNE pieszczoty o miłości, tak bardzo o nią zabiegacie, a wiecie co jest do niej kluczem? Czy wiecie na czym polega miłość, jak trudno jest naprawdę kochać? Czy wiecie ile trzeba na siebie przyjąć, mówiąc komuś: "kocham Cię". Pea.

PISANIE o Polsce zakrawa na nacjonalizm (takie pisanie!) . A to powszechnie kojarzy się z nazizmem. Dziękuję główniarzom okradającym samochody, golącym lby i obijającym kogo się da i za co się! Anarchia.

PISZĘ więc jestem. Jak nie piszę to mnie nie ma. Logiczne, prawda? Co do moich poglądów na temat facetów, to — jeśli się ktoś ze mną zgadza — niech coś napisze! Natka.

PLOMIENI Ja też jestem tu nowa i nie zauważona. Mam nascie lat i chodzę do L.O., słucham wszystkich co dobre (oprócz disco polo) . Skrobnił coś o sobie. Zebra.

POSZUKIWACZU! Ja też szukam kogoś. Może poszukamy razem? Dosia.

TRZEBA mieć szambo zamiast mózgu żeby krytykować Sobera! Super Glue.

SAMOTNIKU! Możesz być pewny, że tutaj znajdziesz przyjaciół. Wystarczy napisać, że jest ci źle, a ktoś poda ci pomocną dłoń. Jestem tu długo, już pół roku i nie potrafię odejść. Gratka stała się niedołączną częścią mojego życia. Mam nadzieję, że z toba będzie tak samo. Pozdrawiam. Clio.

WIERNY słuchacz. ... Chyba źle mnie zrozumiałeś. Chodzi mi o to, że ja nie chodzę do Śl. TZN. Pytałam kto tam chodzi, bo mam małątką sprawę do kogoś z tej budy. Jeśli mimo to chcesz mnie poznać, to nie ma sprawy. Wyznacz tylko datę i miejsce. Pozdrawiam. Virgol

TAK bardzo chciałabym być sobą. Co mam zrobić, by pokazać światu tylko jedną twarz, jedną stronę własnej świadomości, tą radosną, otwartą i szczerą? Dionizos.

WIERNY Słuchacz. Na zawsze! Wcześniej było coś innego. Nie ukazało. ... Więc tak: nie jestem z III, nie z "F" i nie na mecie. Wiedzę, że dobrze się w tej "Gratce" bawisz — pozazdrościć. Czy do-wiem się kiedyś dlaczego "Wier-ny" i „Na zawsze”? Tola.

TATUAŻE są jednak coraz bardziej modne. Mój wniosek opieram na obserwacjach wakacyjnych w Gdańsku i Sopocie. Smok u Przemysła Salety jest odlotowy, a słoneczko "Piaska" też jest niezłe. Czy ktoś uważa podobnie? Chyba w końcu sam się na coś zdecydować. Czy jest jeszcze ktoś chętny? Gutek.

TU Gratka AB przypomina! Przeglądając do nas ciekawe i zabawne zdjęcia, jeżeli macie ochotę na legitymację HP z numerkiem 1, czeka niespodzianka. Nie prze-gapijcie tej szansy! — Gratka AB

TE słowa są do wszystkich miłośników nieco punkowego brzmienia! Już niedługo pojawi się 3. krążek zespołu Blenders. Póki co w radiokach mamy możliwość słuchać nowego singla, traktującego o "wioskach". Bądźmy cierpliwi a będzie nam dane posłuchać całej płytki. Spice Alex.

"TYŚ szczęście moje wiosenne, letnie, zimowe, jesienne. Lecz powiedz mi na dobranoc, wyszeptaj przez usta senne, za cóż taka zapłata, ten raj przy Tobie tak błogi? Ty jesteś światłem świata i pieśnią mojej drogi. " Dla Dariusia.

WHISKY „Chłód ciemnych nocy budzi nadzieję, że ja i Ty znów spotkamy się, choć na parę chwil. Miłość kiedyś była w nas. Dlaczego zabiliśmy ją?” Za tydzień będzie coś ekstra dla Ciebie. Deboy.



LE CENY!!!

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

SPRZEDAŻ

126P, 1990, 4.000zł. (0-18)441-29-88 (16-17) .

126P, 1985, zielony, stan bdb. (0-18)441-87-00.

CC-700, 1994, biały, 13.600zł, i właściciel. (0-18)337-68-14 po 18.

CINQUECENTO 900 1993, sprzedam (0-18)441-24-40

CINQUECENTO 900 1994, zielony metalik, stan idealny, bogate wyposażenie (0-18)443-03-96

FIAT Uno 45 zielen morska, 1992, 120.000 KM, (0-18)267-15-33

FIAT 126p 1986, cena do uzgodnienia, okazylemnie sprzedam (0-18)442-06-78 po19.

FIAT 126p 1989, 38.000zł. Nowy Sącz, ul. Arianska 11 (0-18)441-46-79 po 18.

FIAT 126p, 1989, przebieg 58.000 km, cena 4.200. tel. (0-601)46-22-83.

FIAT

BONIFIKATY NA FIATY!



PALIO W. CINOCECENTO UNO MALUCH BRAVA PUNTO SIENA 1.4 SIENA 1.6

cena już od 30.700 zł
już od 18.900 zł
już od 22.900 zł
cena już od 11.600 zł
cena już od 34.000 zł
już od 27.900 zł
już od 27.650 zł
cena już od 31.900 zł

Serdecznie zapraszamy

Auto-Polmozbyt

Kraków, al. 29 Listopada 39
tel. 411-81-61, tel. 411-54-85
tel. kom. 0601-52-08-02

Jedyny dealer Fiat Auto Poland posiadający certyfikat jakości ISO 9002

JEEP 94 Geo Trucker Chev. kabriolet, stan idealny -sprzedam (0-18)443-02-99

OPEL Ascona 16000D 1985 Nysa osobowa 1985 i właściciel (0-18)443-96-07

OPEL Corsa 1,2 1989, cena do uzgodnienia (090)344-845

OPEL Astra GLTD 1995, 40.000km, 2xairbag, wspomaganie kierownicy, alarm, radio, centralny zamek -pilnie (0-13)447-10-61 Biecz 7-00-20.00.

OPEL Kadet 1.6D, 1987, lub zamienię na mniejszy. (0-18)443-12-33.

OPEL Kadet Kombi, 1988, cena 13.500, czerwony. Tel. (0-14)527-544, wew.51.

PEUGEOT 305, 1300, 1981, cena: 4.200zł. koła zimowe, (0-18)443-15-85.

POLONEZ Truck 1989 skrzynia 5 instalacja gazowa 4.200zł. (0602)49-02-16

POLONEZ 1.6i 1997 dużo dodatków, wiśnia, metalik, cena atrakcyjna (0-18)442-08-43 (0602)779-344

POLONEZ 1.4 GLI Rover, 1995 r, 35.000 km. Tel. (0-14)79-10-33.

POLONEZ 1,6 GLE, 1994 r, metalik morska zielen, autoalarm, oznakowany, garażowany, bezwypadkowy. Przebieg: 61 tys. km, stan bardzo dobry, cena: 12.300 zł (014)61-243-61 po 17

RATY Auto System DAEWOO -pilnie sprzedam, (014)22-21-86.

RENAULT 19 Chamade Diesel 1900, bezwypadkowy, wspomaganie kierownicy, elektr. szyby, centralny zamek + pilot, cena 26.800. (0-14)68-30-379.

RENAULT 1.9D, 1989, centralny zamek, alarm. Tarnów, ul. Wilsona 19, tel. (014)21-91-62.

SPRZEDAM Fiat 125p, składana karoseria, 88V, 4 biegi cena 2100 (0-12)645-90-03

SUZUKI Swift sedan, 1994 r, cena 18.500 zł. (0-14)26-72-66.

VOLKSWAGEN Camping 1987, 4-spania, kuchenka, lodówka, 145.000km, 25.000zł. (0-18)442-37-59

VW Golf III 1.4, 3-drzwiowy, 1994, biały, multi-lock, autoalarm, i właściciel, kupiony u dealera, gwarancja, radiomagnetofon, (0-18)446-08-15.

VW Passat 1.6D, 1986, tanio z dodatkami. (0-14)26-94-24.

VW LT-45, 1994, przebieg 115 tys km, ładowność 2500 kg, pojemność 2400 cm3, wspomaganie kierownicy, ABS, nie bity, cena do uzgodnienia. (0-14)25-01-13.

VW Golf 1,1, 1978, stan bardzo dobry. 90-14)52-43-21.

VW Passat 1.6D, 1982, szyberdach, 5 biegów, idealny, 8.100 zł. (0-14)52-62-65.

KUPNO

MOTOCYKLE

SPRZEDAŻ

SKODĘ Favoritkę kupię (0-12)274-18-10

MOTOROWER „Simson” skuter, cena 3.500. (0-18)443-12-33.

INNE POJAZDY

SPRZEDAŻ

C-328 sprzedam. Szawica, Siemiechów koło Zakliczyna.

CIĄGNIK Farmer do zrywki leśnej Tatra z dźwigiem Wielopięta (085)37-35-95

CIĄGNIK C-360 3P, 20.000 zł, nowy, 500 mtg. (0-14)52-52-65.

CIĄGNIK 1614, 1987r, 6-cylindrowy, turbo, przedni napęd (014)68-59-637

DŹWIG budowlany na kołach, udźwig 450 kg. (0-14)78-40-04.

FIRMA sprzedą wózek widłowy RAK 3A (032)299-60-80 wieczorem

KOMBAINY zbożowe, prasy do słomy, zachodnie, duży wybór. (0-34) 62-86-81, (0-34) 27-41-51, (0-36) 435-50-63, (0-33) 75-45-06.

RATY : C-328, C-330, T-25A, C-360-3P, C-360, Ferguson-255, rotacyjne, pługi, brony. Wastag Bronisław Librantowa, poczta N. Sącz, (0-18)441-79-52.

CIĄGŁA sprzedaż ciągników, maszyn rolniczych oraz kombajn zbożowy Bizon Super, kombajn ziemniaczane — na raty. K. Michniak, Łapczyca 33, (0-14) 61-275-48

USŁUGI

AUTOKREDYT

rata od 10.000 tylko 176 pln, bez poręczycieli. 0-700 71260.

FORD Transit -przewozy (0-18)441-24-93

SPROWADZANIE samochodów -transport towarów 1,2 tony (0-18)332-21-33.

USŁUGI Transportowe Ford Transit 8 osób lub 1tona (0-18)447-93-37 wieczorem.

BRAMY garażowe Hormann, uchylne, segmentowe, przemysłowe, Cystersów 3A, tel/fax: (012)413-78-49

FORD transit: usługi transportowe 1,2 t, przyczepa, laweta. Tel. (014)67-21-652

TRANSIT bus: przewozy, wesela, przysięgi, lotnisko, inne. Tel. (014)67-21-652

CIEŻAROWE

SPRZEDAŻ

JELCZ 315 wywrotka 3 strony, stan techniczny dobry tel. 090-339-827.

JELCZ z przyczepą piętrowy do przewozu zwierząt, JELCZ chłodnia, stan idealny, cena do uzgodnienia. (0-18) 441-59-20.

NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIA

SPRZEDAŻ

98 m2 4-pokojowe, lp. Piastowska, 5-letnie, (0-12)636-21-57

NOWY Sącz, Barskie II 48m², telefon, parkiet, szybko -tanie (0-18)441-12-91

SPRZEDAM mieszkanie w Nowym Targu- 2 pokoje, tel. (018)26-48-115 od 12-17.

TARNÓW -Centrum! Mieszkanie 35 m2, cena 36.500 zł. tel. (0-14)21-17-44.

TARNÓW ul. Marynarki Wojennej — mieszkanie 48 m2. (0-14)23-21-27.

TARNÓW-CENTRUM! Mieszkanie 35 m2 — sprzedam, cena 35.000. Tel. (0-14)22-32-38

OKOCIMI

Mieszkanie 40 m2 + 30 ar gruntu 20.000 zł. (0-14) 686-08-22

WYNAJEM

NOWY Sącz, poszukuję do wynajęcia 2-pokojowego mieszkania od zaraz, na dłuższy okres (0602)76-33-12

ZAKOPANE odnajmę 38m² na parę lat. Czynsz za rok z góry (0-18)444-22-71, (0-18)20-147-70 wieczorem

DOMY

SPRZEDAŻ

CZCHÓW-ZAPORA! Domek letniskowy -sprzedam. Tel. (0-14)21-13-35, (0-602)119-212.

PRZYSIETNICA dom 70m², działka 6a. Wiad. : Nysa (0-77)330-775 wieczorem.

SPRZEDAM dom nad Zalewem Czorszyńskim. Tel. (018)27-50-895

TARNÓW, Armii Krajowej, stan surowy otwarty, 85.000 zł. (014)24-08-62.

ŻMIĄCA gmina Laskowa, dom 130m² z ogrodem 17a, wyposażony c.o., gaz. (0-18)443-81-64.

BRZESKO-CENTRUM! Dom na działce 5 arów — sprzedam. (0-14) 66-315-57

WYNAJEM

NOWY Sącz, do wynajęcia dom na działalność (0-18)443-07-06 po 17.

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

DZIAŁKĘ pow. 0,34 ha przy trasie Mielec-Radomyśl (Zgórsko) z rozpoczętą budową, do stropu bez podpiwniczenia + pustaki, drzewo, woda, gaz -sprzedam. Tel. (0-14)21-72-56, po 20, (pon. do pt.).

DZIAŁKI budowlane i letniskowe nad morzem. Bogata oferta (0-58) 3456-455, (0-58) 3476-536.

N. SĄCZ, Nawojowska -działka budowlana 8arów, pełne uzbrojenie terenu (0601)431-555

N. SĄCZ-CHELMIEC, Dunikowskiego, 46a uzbrojone. (0-18)441-60-07.

N. SĄCZ, Tarnowska, 56a z domem do remontu. (0-18)441-60-07.

NOWY Targ- sprzedam działkę budowlaną 10a, uzbrojoną oraz dom w centrum miasta. (018)26-48-115 od 12-17

SPRZEDAM działkę 87a w Mydlnikach (0-12) 637-83-05

ULICA Saska- sprzedam zagospodarowaną działkę pracowniczą- altana, prąd, woda. (012)658-28-71

GARAŻE

SPRZEDAŻ

GARAŻE, wiaty, kioski (0-18)442-37-28, (0601) 49-53-33

RATY : (0-18)441-39-51.

GARAŻE, wiaty, usługi ślusarskie, najtaniej w Polsce (wymiar 3x5) - Promocja 1.250.00. (018)332-10-52, (012)655-17-29, 090-38-98-58

SPRZEDAM lub wynajmę garaż. Tel. (0-14)24-05-97.

LOKALE

WYNAJEM

LOKAL 24m² z telefonem w centrum N. Sącza odnajmę. (0-18)441-39-51.

N. SĄCZ do wynajęcia lokal na sklep odzieżowy, (0-18)441-29-55 wieczorem.

POSZUKUJĘ do wynajęcia kiosku z dobrą lokalizacją w Nowym Sączu. (0-18)441-83-84 wieczorem.

DLA DOMU

WYPOSAŻENIE

SPRZEDAŻ

ŁÓDÓWKĘ Mińsk 12 stan dobry, 100zł. Nowy Sącz, (0602)488-878

WÓZEK dziecięcy francuski tanio sprzedam. (0-18) 446-01-23.

WYPOCZYNEK skórzany 3+2 tanio pilnie (0602) 49-02-16

USŁUGI

ALARMY, telewizja przemysłowa profesjonalnie (0-18)441-38-55 (0602)11-97-25

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenie drzwi: blacha, blokad, tapicerka, zamki, zaczepy, kołki (012)415-42-87

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia drzwi: blacha, zamki, tapicerki, żaluzje pionowe AK-CENT (0-12)636-37-90

DRZWI nietypowe, schody, wystroje wnętrz, suzarnia. MODRZEW tel/fax (0-12)636-56-46 0601-22-07-39.

FLIZOWANIE, malowanie, VAT. (012)647-58-75

MALOWANIE, tapetowanie, VAT. (012)647-20-68

NARÓŻNIKI kuchenne, wymierzamy, dowozimy (090)379-841. Napisz: Nowy Sącz 4 Box-65.

NOWY Sącz, żaluzje, rolety. Produkcja -montaż. Ceny już od 20zł. (0-18)443-85-90 wew.66 443-74-00 wew.66. Biuro czynne od 8.00 -16.00

OKNA, przeróbki, naprawy, zaczepy. Istniejemy od 1990r. (0-12)658-51-43

ŻALUZJE pionowe, poziome, rolety (0-18)44-60-495 od 8.00 -17.00

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ

BŁOCZKI betonowe fundamentowe, dobra jakość, konkurencyjne ceny (012)285-20-69, (012)266-68-49 (wieczorem)

KANADYJSKIE segmentowe bramy garażowe, siding kanadyjski wszystkie kolory (0-18)443-02-99

PUSTAKI leżowe 2000szt (0-18)443-86-81

SIATKA ogrodzeniowa, ocynkowana, powlekaną. Producent (0-12)271-15-26

SUCHE tynki, malowanie, roboty stolarskie, parkiety, cyklinowanie bezpyłowe (0-18)442-24-40

TANIO: stal zbrojeniową fi 10 i 12 -3t, lepek budowlany 1t, gwoździe 250mm 150kg, grzejniki żeliwne. (0-18)441-59-20.

USŁUGI

ADAPTACJA starych strychów suche tynki, thermatex, 3 lata gwarancji (0-18) 442-61-95 (0602) 18-57-35

BRUKARSTWO, solidnie, tanio tel/fax (0-12)429-32-57

BRUKARSTWO, flizowanie, VAT (0-18)443-90-05

CAŁODOBOWO szklarstwo, ślusarstwo, stolarstwo (0-12)633-58-62

CYKLINUJĘ, układam, naprawiam parkiety (0-12)267-05-47 (0-12)415-21-12.

DACHY, okna, wnętrza, malowanie, flizowanie (012)63-44-384

DACHY pokrycia wszystkimi rodzajami blach, ciesielka. Faktury VAT. Tel. (0-14)27-30-58.

DOCIEPLANIE budynków każdym systemem, wysoka jakość -atrakcyjne ceny (0602)796-789

DOCIEPLANIE budynków- styropian, tynk szlachetny. 012/656-04-67

FLIZOWANIE (0-12)649-90-09

FLIZOWANIE, wykładziny, panele, remonty- duże powierzchnie. 012/643-51-18, 0602-78-97-12

HYDRAULIKA, Instalacje sanitarne, fachowo wykonana, przerobi Mazur (0-12)633-81-82 422-32-85.

INSTALACJE sanitarne, miedź, tworzywa sztuczne, rachunki Vat. (014)68-62-637, 68-69-581

KOSTKA brukowa: profesjonalne układanie, sprzedaż atestowanych materiałów brukarskich. „PLAKO”, Tarnów, Kochanowskiego 41, (014)21-27-62 (8 -16) ; (014)23-10-47 po 17.

MALOWANIE, gładzie, tapetowanie, VAT (0-12)415-69-45

MALOWANIE dachów, remonty, żaluzje, gwarancja „Dom-El” (0-18)446-31-18, 337-48-30.

MONTAŻ regipsów, paneli, tapetowanie, malowanie, raty -gotówka „Panel” (0-18)44-30-528

OCIEPLANIE budynków (018)374-176

OCIEPLANIE budynków, siding, tynki mineralne, remonty, suche i mokre tynki. „Stol-Gips” (0-18)441-39-63 wieczorem.

OCIEPLANIE budynków styropianem, tynki szlachetne (0-18)441-79-47 wieczorem

OCIEPLANIE budynków pianką termoizolacyjną. Tel. (041)31-17-029

PARKIET, układanie, szlifowanie (maszyny bezpyłowe) flizy (0-18)446-13-41, 262-42-74.

PARKIET „Jarząbek” produkcja, sprzedaż, montaż, zakład. Tel. : (012)272-19-96. Sklep firmowy, al. 29 Listopada 103a, tel: (012)413-47-83, kleje, lakiery, akcesoria, hurt-detal.

PROJEKTY -budownictwo jednorodzinne, usługowe, gospodarcze -krótkie terminy (0-18) 441-27-75.

STUDNIE odwiercam, lokalizuję, dotyczy sądeckiego i tarnowskiego „Izwierci” (0-18)441-16-44.

UKŁADANIE parkietów, schody, produkcja, montaż (0-18)443-95-78

USZCZELNIANIE okien metodą „Euro -Strip” woj. tarnowskie i nowosądeckie. (014)78-46-15.

USŁUGI remontowo- budowlane: wykończenia wnętrz, flizy, panele, piaskowiec, granit, marmur, elewacje. Tel. (014)68-18-709 po 19

WYPOŻYCZANIA rusztowań (012)267-20-44

WYKONUJEMY usługi w zakresie: docieplanie budynków, elewacje, technologie gipsowe. Tel. (014)52-71-88, tel. kom. (0602)187-489.

WYKONUJĘ wjazdy do garaży betonowe, wzory -system amerykański. (0-14)52-52-65.

ŻALUZJE, markizy, rolety -produkcja, usługi. Tarnów, Strusińska 10. (0-14)21-50-98, (0-14)26-46-30.

MALOWANIE, tapetowanie, gładź gipsowa, układanie płytek i paneli. Tel. (0-14) 260-765

NARZĘDZIA - MASZyny

SPRZEDAŻ

KOMBAIN do boazerii i wyrówniarkę (0-18) 446-16-30

MASZyny stolarskie z odlewów żeliwnych: grubościówki, wyrówniarki, frezarki, wiertarki poziome, piły regulowane, stabilne -niedrogo. Zborówek 7, koło Pacanowa.

OVERLOCKI- maszyny wieloczynnościowe, stebnówki, urządzenia prasownicze. MEGA-sklep (012)656-34-65

SILNIK elektryczny 36 kW, 1450 obr. (0-14)665-37-51 w godz. 9.00 do 16.00.

SZLIIFIERKA walcowa do drewna czterdziestka (0-18)446-33-67

RTV, AGD, FOTO

SPRZEDAŻ

KRAJALNICE „Mistro” sprzedam (0-18)442-81-01 po 18.

USŁUGI

DOMOFONY- naprawa. (012)423-59-97

NAPRAWA telewizorów (012)423-76-59, (012) 411-63-27

NAPRAWA RTV- Video Sanyo, Sony, Funai, itp. dojazd gratis (0-12)285-92-75

FAUNA, FLORA

SPRZEDAŻ

BERNARDYNY, dogi, jamniki. Tel. (0-14)42-43-29, (0-14)42-42-59.

BRZEŹNICA 242 B, k/ Dębicy: drzewa, krzewy ozdobne. Tel. (014)67-73-313

PRZEŚLICZNE persy- Natasza, Płyś, Balbinka różne kolory (012)412-82-10

WYŻEŁKĘ 5-miesięczną (deresz) po polujących rodzicach. (0-14)42-43-29. (0-14)42-42-59.

YORKSHIRETERRIERY. (012)647-08-18

INNE

ZDROWIE

NEUROLOG Specjalista DR MED. Gabinet (012) 422-29-33. Wizyty domowe (012) 656-55-10

NOWY Sącz, lek. Czesław Miś, pediatra, wizyty domowe 441-14-62

TURYSTYKA, SPORT

KOLONIE Włochy, Węgry, Polska „Mały Podróżnik” Kraków (0-12)421-13-71 0601-468-251

ÓŚRODEK Wypoczynkowy „Czerch” Piwniczna (0-18)44-64-185, wczasy, kolonie, obozy, zielone szkoły, wycieczki.

MATRYMONIALNE

KAWALER 36 lat pozna pannę, wdowę, ciepłą, zycziwą, pogodną. Oferta 680 Starowiślna10

BIZNES

OTWÓRZ własny punkt usług kserograficznych. SPRZEDAZ I DZIERŻAWA Ksero-KOPIAREK „Modes” Nowy Sącz. Długosza 21, (0-18) 442-21-30, (0602)713-457.

UBOJNIA — masarnia tanio sprzedam, różne wyposażenie (piła, wagi, regały, haki, lodnie, kotły, parzelnik itp) . tel. (018) 441-59-20.

RÓŻNE

PAWILONY typ NAMYSŁÓW 6 segmentów, stan dobry SPRZEDAM

Tel. 0602-195-533 lub (0-14) 22-03-34

1337V

ANTYCZNE meble, obrazy, bibeloty, kupię — płacimy gotówką. 644-10-49.

Gratka

przez telefon!

GAZETA

KRAKOWSKA

przyjmuje bezpłatne ogłoszenia przez telefon do czwartku do godz. 17

Zadzwoń: (0-12) 412-96-09 10-17

Czekamy!

8 ton słomy pszennej po prasie -tanie sprzedam. Marian Jękot, Dzwonowa 47, tel. (0-14)23-14-04.

FRYTKOWNICĘ do smażenia frytek do gastronomii -kupię. (0-14)79-70-24.

GRÓB murowany 5 miejsc Rakowice sprzedam (0-12)266-59-66 po 20.00.

GRÓBOWIEC 12m, luksusowy, nowy, czarny granit- okazja. Rakowice (012)266-68-50

HADEL – USŁUGI – PRODUKCJA

oraz treść ogłoszeń drobnych z trzech ostatnich numerów „Gazety Krakowskiej” poznasz dzwoniąc:



9477

Telefoniczna Agencja Informacyjna http://www.tai.com.pl

JAKI prezent wybrać? BILBA. Rynek Główny 30. Na każdą okazję. ...

KREDYTY gotówkowe, mieszkaniowe. 0-700 71260.

KUPIĘ antyki- obrazy, meble, srebra, biżuterię (0-12)632-71-97 647-80-50

MAGIA- Radiestezja, pomoc w miłości, zdrowiu, finansach, pracy 0602-13-53-58

OKAZYJNIE sprzedam suknię ślubną. Tarnów, (014)21-09-44.

STÓŁ bilardowy, stan bdb, czarny -sprzedam. (0-14)78-42-97.

SUKNIĘ ślubną — sprzedam. Tel. (014)42-20-29.

TATUAŻ artystyczny, kolczykowanie Lea 22 (0-12)632-56-11

WRÓŻBY SYBILLA (0-12)421-58-84

WYSOKIEJ jakości obornik koński w stałej sprzedaży (0-18)446-20-50

Jeżeli nie sprzedałeś samochodu na giełdzie to ...



czekamy na Twoje ogłoszenie w każdą niedzielę pod nr. tel. (0-12) 412-96-09

a ukaże się ono w najbliższą środę - w Autogratce

bezpłatnym dodatku Gazety Krakowskiej

Zasady przyjmowania ogłoszeń telefonicznych do Autogratki:

1. Należy nagrać swoje ogłoszenie na sekretarce podając informacje wg załączonej kolejności: MARKA SAMOCHODU ➡ MODEL ➡ POJ. SILNIKA ➡ ROK PRODUKCJI ➡ PRZEBIEG ➡ CENA ➡ DODATKOWE INF. ➡ TELEFON LUB ADRES ➡ do wiadomości BO: IMIĘ, NAZWISKO I DOKŁADNY ADRES

2. Ogłoszenie może zawierać do 20 słów.

Tylko ogłoszenia podane wg powyższego wzoru będą zamieszczane w Autogratce!

TVP1

TVP2

TELEWIZJA
KRAKÓW

POLSAT

tvn

7.00 Uśmiech za darmo — tryptyk kabaretowy
7.30 Wszyscy po Kielanie i Dominiku — reportaż
8.00 Śpiewanki rodzinne — Majówka z Laurą i Filonem
8.25 Ziarno
8.55 Akademia Pana Kleksa: Tajemnica Golarza Filipa — film przyg.
W Akademii ma pracownię Golarz Filip. Wśród tajemniczych, lecz bardzo nowoczesnych, elektronicznych aparatów Filip konstruuje robotalalkę o imieniu Adolf.
10.20 Dla dzieci i młodzieży: 5-10-15
11.05 Jalna — serial
11.50 Zaproszenie do Teatru Telewizji: Perla

12.00 Wiadomości
12.10 Walt Disney przedstawia: Alladyn, Historia Ernesta Greena
13.30 Jeśli nie Oxford, to co?
14.00 Młody Indiana Jones i Pawie Oko — film przyg., USA 1995, reż. Carl Schultz, wyk. Sean Patrick Flanery, Ronny Coutteure
U schyłku I wojny światowej Indiana Jones wraz ze swym wiernym druhem Remym poszukuje kaprala Singha, podejrzanego przez wywiad francuski o współpracę z wrogiem. Wreszcie odnajdują ранego Singha, który tuż przed śmiercią wypowiada ostatnie słowa — pawie oko. Rewidując jego rzeczy, przyjaciele znajdują starą mapę, sięgającą czasów starożytnych.

15.40 TLP — Twoja Lista Przebojów (audiotele: 0-70055671-691)
16.30 Darwinowi nic do tego — reportaż Ewy Szprynger o polskich komiksach Henryka Chmielewskiego
17.00 Teleexpress
17.25 Jaka to melodia? — quiz
17.50 To jest Telewizja
18.10 Słoneczny patrol — serial przyg.



19.00 Wieczorynka: Wesoly swiat Richarda Scary'ego
19.30 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody

20.00 Ace Ventura, psi detektyw — komedia, USA 1994, reż. Tom Shadyac, wyk. Jim Carrey, Sean Young, Courteney Cox
21.30 Koncert Michaela Jacksona
23.05 Sportowa sobota
Zaginiony w akcji 2 — Początek — film sensac., USA 1985, reż. Lance Hool, wyk. Chuck Norris, Soon-Teck Oh, Cosie Costa
0.55 Klan — telenowela
2.10 Dziewczyny z Lido — film obyczajowy, Francja 1995, wyk. Francis Huster, Annie Girardot
4.00 Zakończenie programu

Polecamy...

● **Ace Ventura, psi detektyw** — Detektyw Ace Ventura otrzymuje zlecenie odzyskania skradzionego z klubowego basenu delfina, maskotki drużyny futbolowej Dolphins. Za kilka dni mają się odbyć ważne rozgrywki pucharowe, a bez delfina, który do tej pory przynosił im zawsze szczęście, zawodnicy nie mogą nawet marzyć o zwycięstwie. Detektyw przyjmuje wyjątkowo trudne zadanie i rozpoczyna śledztwo.

● **Zaginiony w akcji 2** — Akcja filmu rozgrywa się w Wietnamie w 1972 roku. Podczas specjalnej misji bojowej pułkownik James Bradock wraz z kilkoma towarzyszami ratuje się ucieczką z zestrzelonego przez nieprzyjaciela śmigłowca. Rząd amerykański oficjalnie uznaje ich za zaginionych. Tymczasem uciekinierzy trafiają do niewoli i są przetrzymywani w obozie jenieckim w samym sercu dżungli.

23.20

7.00 Sport telegram
7.05 Folkowe nuty: Trebunie-Tutki
7.30 Tacy sami — w świecie ciszy — program w języku migowym
8.00 Camelot — film anim. USA
8.30 Programy lokalne
9.30 Powitanie
9.35 Kłasztory polskie: Uczniowie Ignacego Loyoli
10.05 Pogotowie ekologiczne Dwójki
10.15 Ojczyzna polszczyzna: Franko — Franco
10.30 Mickiewiczowskie gawędy Barbary Wachowicz
10.50 Goodbye Rockefeller — komedia, Polska 1993, wyk. Magdalena Zawadzka, Jolanta Fraszyńska, Piotr Fronczewski, Kamil Gawartowski

Biznesmen Jacek Namolny zakłada w Nowych Juchach składowisko odpadów przemysłowych, sprowadzanych z Zachodu. Kosztem działek mieszkańców wsi stale powiększa swoje tereny. Zamierza też zmusić bezrobotnego właściciela jednej z działek do sprzedaży gruntu. Kiedy Malinowski nie wyraża zgody, Namolny postanawia porwać jego córkę, Anetę.

12.25 Gala piosenki rodzinnej
13.05 Igor — opowieść o aktorze — film dok.
14.05 Losowanie audiotele
14.10 Naprawdę jaka jesteś: Grażyna Szapołowska
14.35 Małe ojczyzny: Złota Gęś
15.05 Familiada — teleturniej

15.40 Potop — film historyczny, Polska 1974, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Daniel Olbrychski, Małgorzata Braunek, Tadeusz Łomnicki, Kazimierz Wichniarz
Akcja filmu rozgrywa się podczas najazdu szwedzkiego na Polskę. Andrzej Kmicic, romantyczny watażka i gorący patriota, nieopatrznie wiąże się z obozem Radziwiłłów i zostaje uznany za zdrajcę ojczyzny. Przez kilka lat musi walczyć o odzyskanie dobrego imienia, miłości ukochanej Oleńki, przyjaźni Zagłoby i Wołodyjowskiego. Obraz nominowany w roku 1975 do nagrody Oscara.

18.00 Panorama
18.10 Programy lokalne
18.35 Magia liter — teleturniej (audiotele: 0-70055600)
19.05 Złotopolscy — telenowela, Polska 1997, reż. Janusz Zaorski
19.30 Studio sport: Europejski Przegląd Piłkarski

20.00 Studio sport — I liga piłki nożnej: Legia Warszawa — Petrochemia Płock
20.50 Magazyn piłkarski (audiotele 0-70035281, 0-70035282)
21.25 Baw się razem z nami: Na tronie
21.50 Słowo na niedzielę
22.00 Panorama
22.35 Skryta namiętność — film obyczajowy, USA 1993, reż. Tony Bill, wyk. Christian Slater, Marisia Tomei, Rosie Perez, Kyle Secor



0.15 Sport telegram
0.20 Myslovitz — koncert
1.20 Zakończenie programu

Polecamy...

● **Skryta namiętność** — Jest to opowieść o miłości dwojga wrażliwych i samotnych młodych ludzi. Caroline jest przebojową, pewną siebie kelnerką w restauracji w Minneapolis. Razem z nią pracuje niezwykle małomówny, skromny i wrażliwy portier, Adam. Chłopak jest w niej bardzo zakochany, jednak wyniesiona z sierocińca nieśmiałość, nie pozwala wyznać skrywanego uczucia. Piękna i dumna Caroline wydaje się dziewczyną nie do zdobycia. Jednak w rzeczywistości pod tą maską kryje się zagubiona, niedoceniona, czekająca na miłość i przyjaźń dziewczyna...

22.35

8.00 Bajkowe Trojaczki — serial
8.30 Kronika
8.40 Wiara i życie — program redakcji katolickiej
9.10 Podpowiedzi w plenerze
9.30 Klub pod żabą — kanadyjski program popularnonaukowy dla dzieci i młodzieży
10.00 Muzyka dla Montserrat, cz. 2
Koncert zarejestrowany w Royal Albert Hall w Londynie w 1997 roku z udziałem m.in. Erica Claptona i Phila Collinsa

10.30 Dajcie to na pierwszą stronę — kanadyjski serial fabularny, odc. 3
11.20 Rozmowy ze zwierzętami — program przyrodniczo-naukowy dla dzieci i młodzieży

11.50 Poza rok 2000 — australijski serial popularnonaukowy, odc. 2
12.35 Alice — europejski magazyn kulturalno-społeczny
13.05 Gwiazdy Hollywood
13.35 Zielono mi — angielski serial fab. dla młodz., odc. 7
14.25 Koncert, którego nie było
15.00 Kino Telewizji Kraków
15.05 Nasza antena
15.10 Podróże z małą gwiazdką — kanadyjski serial kukielkowy dla dzieci, odc. 17/78
15.35 Czarodziejski ołówek — serial dla dzieci, poświęcony nauce rysowania, odc. 43/104
15.40 Srebrny koń — australijski serial animowany dla dzieci, odc. 12/13

16.05 Ja i moje zwierzęta, odc. 12/26
Cykl reportaży zrealizowanych w różnych częściach świata, prezentujący młodych ludzi, którzy opowiadają o swoich zwierzęcych przyjacielach.
16.30 Z plecakiem i walizką — magazyn podróżniczo-turystyczny
16.50 Reportaż kulturalny
17.15 Przepraszam — pomyłka — teleturniej filmowy
17.40 Marginalia — program kabaretowy
18.00 Gość TV Kraków — Starzy i młodzi czyli jazz w Krakowie. Grzegorz Motyka — dyrektor artystyczny, Achim Goettert, Małgorzata Batko
18.10 Kronika
18.30 Co ludzie powiedzą — ang. serial komediowy, reż. Harold Snood, wyst. Patricia Routledge, Judy Cornwell, Shirley Stelfox, Clive Swift, odc. 13/16

19.30 Indianie północnoamerykańscy — amerykański serial dok., odc. 20/21

Fascynujące studium historyczne, kulturowe i socjologiczne przedstawiające życie codzienne rdzennych mieszkańców Ameryki.

20.00 Tornado — amerykańsko-kanadyjski film przygodowy, reż. Timothy Bond, wyst. Devon Sawa

21.45 Kronika
22.00 Nasza antena
22.05 Wiadomości sportowe
22.20 Szajba nr 1 — program rozrywkowy
22.50 Cena błędu — amerykański film fabularny, 1988, reż. David Saperstein, wyst. Richard Norton, Michael Myer
0.20 Zakończenie programu

Polecamy...

● **Dajcie to na pierwszą stronę** — Bohaterami serialu są dziennikarze związani z wielkonakładowym dziennikiem. Kolejne epizody przedstawiają problemy społeczne i obyczajowe, z którymi styka się para młodych dziennikarzy.
● **Tornado** — Małe miasteczko w Nebrasce nawiedza tornado. Kilkunastoletni chłopiec wykazuje się wielką odwagą i odpowiedzialnością.
● **Cena błędu** — Grupa weteranów wojny wietnamskiej rusza do dżungli z misją specjalną. Ich zadaniem jest odbicie uwięzionych żołnierzy amerykańskich.

22.50

6.00 Dance Tv
6.30 Disco relax
7.30 W drodze — magazyn redakcji programów religijnych
8.00 Smakosze i rozkosze
8.15 Lista przebojów — program muzyczny
8.30 Co jest grane? — program dla dzieci
9.00 Rupert, odc. 3; USA 1991-92; prod. Michael Hirsh, Patrick Loubert, Clive A. Smith
Pełen niesamowitych przygód serial animowany dla dzieci, którego bohaterem jest niezwykle miś.
9.30 Power Rangers, odc. 61 — serial komiksowy
10.00 Strażnik Teksasu — amerykański serial sensacyjny

11.00 „Historia FBI” — film sensacyjny prod. USA 1959; reż. Mervyn LeRoy, wyk. James Stewart, Vera Miles, Nick Adams, Murrury Hamilton
Historia z akt FBI. Ktoś podłożył bombę w samolocie i zaraz po starcie doszło do eksplozji. Specjalna grupa agentów rozpoczęła drobiazgowy śledztwo w tej sprawie. James Stewart zagrał agenta, który właśnie wtedy rozpoczynał pracę w FBI...

14.00 Grand Prix MTB — relacja z otwarcia wyścigu rowerów górskich w Polanicy
14.30 Oskar — magazyn filmowy
15.00 Miss Warszawy — reportaż
15.30 Piramida: gra — zabawa

16.00 Informacje
16.15 Dziewięciu wspaniałych: gra — zabawa
16.45 Rekin kart
17.15 Rykowsko — program rozrywkowy
17.45 Słoneczny patrol, odc. 33; USA 1989; wyk. David Hasselhoff, Pamela Anderson, Aleksandra Paul
18.40 Alf, odc. 32 — amerykański serial komediowy



19.05 Disco polo live

20.05 „Wyatt Earp”, cz. 1; USA, 1994; reż. Lawrence Kasdan; wyk. Kevin Costner, Teri Polo, Brian McNamara, Fisher Stevens (94 min.)

ok. 20.50 Losowanie LOTTO

22.00 „Bezszelestni mordercy”; USA, 1995; reż. Richard Pepin, wyk. Jack Scalia, Dennis Christopher, Carlos Lauchu

ok. 22.55 Ogłoszenie wyników LOTTO

23.55 Życie jak sen, odc. 16

0.30 „Dziewczyny z hawajskich tropików”; USA, 1995

W egzotycznej scenerii Wysp Hawajskich odbywa się konkurs, któremu patronuje „Playboy”.

1.30 „Czerwone niebo o świcie”; film USA, 1971

Trwa II wojna światowa. Ojciec 17-letniego Josha wyrusza na front, zostawiając rodzinę w małym miasteczku w stanie Nowy Meksyk.

3.30 Dance Tv oraz ROM

Polecamy...

● **Wyatt Earp** — Szeryf Wyatt Earp jeszcze za życia uważany był za legendę Dzikiego Zachodu. Ale zanim stał się bezwzględny szeryfem, który bez litości zabijał w imię prawa, był młodym mężczyzną, który przybył do Dodge City w poszukiwaniu przygód...
● **Bezszelestni mordercy** — Thriller science fiction. Kosmiczni mordercy w charakterystycznych długich płaszczach, jak u rewolwerowców i z hipnotyzującymi, czarnymi oczami przybyli na Ziemię. Jedynie ekscentryczny agent specjalny, Rafferty staje do walki z nimi.

22.00

7.15 Telesklep
8.15 Dinusie 2 (5) — serial animowany dla dzieci
8.25 „Kapitan Zajac” (8) — serial animowany dla dzieci
8.45 De De Reporter — program dla dzieci
9.00 Twój problem, nasza głowa
10.00 Multikino — filmy, gwiazdy, plotki
Program przedstawiający nowości świata filmowego. Relacje z planów filmowych. Wywiady z reżyserami, gwiazdami światowego kina.
10.30 Gillette World Cup — eliminacje do Mistrzostw Świata w piłce nożnej
11.00 Magazyn NBA
11.30 NBA w TVN — skrót meczu

12.30 Automaniak — magazyn motoryzacyjny
13.00 Super Lista — program muzyczny
13.55 „Babilon V” (30) — serial SF prod. USA



14.55 „Nieśmiertelny” (6) — serial przyg. prod. USA
15.50 „Bewerty Hills 90210” (1) — serial obyczajowy prod. USA

16.45 Kino rodzinne: „Rodziców nie ma w domu” (31) — serial prod. pol.

17.00 Ale plama — program rozrywkowy

17.15 Maraton Uśmiechu — Gośćmi będą dziennikarze: P. Najstut, W. Jagielski, A. Andrus, W. Heflich

17.45 Wszystko albo nic — teleturniej rodzinny Krzysztofa Ibisza



18.40 TVN Fakty regionalne
18.55 Pogoda
19.00 TVN Fakty — Informacje
19.25 Sport

19.30 „Niezwykła randka” — film fab. prod. USA (1991), reż. J. Wacks, wyk. Ethan Hawke, Teri Polo, Brian McNamara, Fisher Stevens (94 min.)

21.20 To było grane! — program rozrywkowy. Prowadzi Kayah, goście: Bohdan Łazuka, Katarzyna Stankiewicz, Szymon Majewski, Agnieszka Czekalska

22.35 „Miłość wilkołaka” — komedia prod. USA (1986), reż. Gene Wilder, wyk. Gene Wilder, Gilda Radner, Dom De Luise, Jonathan Pryce

0.15 „W paszczy szatana” — horror prod. USA (1982)

Polecamy...

● **Niezwykła randka** — Film rozpoczyna się jako zabawna komedia wykorzystująca pomyłki i niefortunne okoliczności, które zwykle powstają wśród niezgrabnych nastolatów, wchodzących w dorosłe życie. Później, jednak, zmienia się w dreszczowiec pełen huku z broni palnej i zapierających dech w piersiach wyczynach nieprzejdanych policjantów i gangsterów.

● **Miłość wilkołaka** — Larry Abbott, gwiazda popularnej audycji radiowej Manhattan Mystery Theatre ogłasza swoje zaręczyny z radiową koleżanką, Vickie Pearle. Niby wszystko jest wspaniale, jednak zarówno pracownicy radia, jak i liczna rodzina Larry'ego, zaczynają martwić się o niego; rzeczywiście Larry zachowuje się ostatnio nieco dziwnie — dopadają go zupełnie irracjonalne ataki lęku i niepokoju.

22.35 (d)



7.00 Uśmiech za darmo — tryptyk kabaretowy

7.30 Tryptyk ojczysty — widowisko historyczno-muzyczne

7.55 Teleranek — wydanie świąteczne

8.20 Sposób na wakacje Bolka i Lolka — film animowany

9.25 Czarodziejski młyn — film dla dzieci

9.40 Kto ty jesteś? — pilot cyklu poświęconego m.in. tożsamości narodowej

10.10 W starym kinie: Barbara Radziwiłłówna — film historyczny, Polska 1936, reż. Józef Lejtes, wyk. Jadwiga Smosarska, Witold Zacharewicz, Lena Zeli-chowska

W czasie jednego z polowań Zygmunt August poznaje piękną Barbarę Radziwiłłównę, która podaje się za zwykłą dziewczynę prostego stanu. Młody władca przedstawia się jej natomiast jako królewski koniuszy.

11.50 207 rocznica Konstytucji 3 Maja — transmisja uroczystości na placu Marszałka Piłsudskiego w Warszawie

13.05 Regina Coeli — transmisja z Watykanu

13.30 Zwierzęta świata: Przyroda Ziemi Świętej: Wzdłuż nadmorskiego szlaku — serial dok.

14.00 Gość w dom

14.35 Moby Dick — dramat przyg., USA, W. Bryt. 1956, reż. John Huston, wyk. Gregory Peck, Orson Welles, Richard Basehart, Leo Genn

W 1840 roku młody marynarz Ismael zaciąga się na owiany złą sławą statek wielorybny Pequod, którego dowódcą jest kapitan Ahab. Kapitana pochłania obsesja pokonania Moby Dicka — olbrzymiego, białego wieloryba, przez którego stracił niegdyś nogę.

16.30 Prezenty historii — program o postaci hrabiego Karola Brzostowskiego i jego Rzeczpospolitej Sztubińskiej

17.00 Teleexpress

17.25 Śmiechu warte

17.50 Dziennik Telewizyjny 18.05 Dr Quinn — serial obyczajowy

19.00 Wieczorynka: Chip i Dale

19.30 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody

20.00 Dom — pilot serialu obyczajowego, Polska 1998, reż. Jan Łomnicki

Serial ukazuje dalsze losy mieszkańców kamienicy przy ulicy Żłotej 25 w Warszawie — bohaterów serialu „Dom”, który przedstawił ich historię od 1945 roku do drugiej połowy lat sześćdziesiątych.

21.30 Jawa Ryszarda Rynkowskiego

22.25 Sportowa niedziela

22.50 Około północy — dramat obyczajowy, USA, Francja 1986, reż. Bertrand Tavernier, wyk. Dexter Gordon, Francois Cluzet, Gabrielle Haker

0.55 Dziewczyny z Lido — film obyczajowy, Francja, (odc. 3)

2.55 Zakończenie programu

● **Około północy** — Akcja filmu rozgrywa się w 1959 roku w Paryżu. Słynny saksofonista, sześćdziesięcioletni Dale Turner przybywa z Nowego Jorku na występ w klubie Blue Note. Zniszczony narkotykami i alkoholem organizm Dale'a coraz częściej odmawia mu posłuszeństwa. Turner ma jednak nadzieję, że jego dawna publiczność będzie chciała go posłuchać. Wieczorem w klubie zjawia się grono jego fanów, ale największy z nich, Francis Borier nie ma pieniędzy, by wejść na występ mistrza. Po koncercie Francis spotyka muzyka i na jego prośbę kupuje mu piwo. Od tej pory, jako jego przyjaciel, ma prawo darmowego wstępu do klubu. Borier darzy mistrza ogromnym szacunkiem i postanawia mu pomóc wyrwać się z nałogu i sprawić, aby znów zaczął komponować. 22.50

6.30 Sport telegram

6.35 Echo tygodnia

7.05 Film dla niesłyszących: Dom — pilot serialu obyczajowego, Polska 1998, reż. Jan Łomnicki

8.30 Programy lokalne

9.30 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

9.40 Cudowne lata: Matma — serial obyczajowy

10.05 Śród takich pół — rozmowy o Panie Tadeuszu

10.20 Powrót szwadronu — reportaż

10.45 Naprawdę jaka jesteś: Barbara Krafftówna

11.10 Wyprawa na koniec świata — reportaż

11.35 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

11.50 Pan Wołodyjowski — film historyczny, wyk. Tadeusz Łomnicki, Magdalena Zawadzka, Mieczysław Pawlikowski

Pułkownik Michał Wołodyjowski po śmierci narzeczonej wstępuje do klasztoru Kamedułów. Jego przyjaciel, Onufry Zagłoba podstępem go stamtąd uprowadza. Hetman Sobieski nakłania Wołodyjowskiego, aby powrócił do wojska i mianuje go dowódcą stolicy w Chreptowie. Wśród żołnierzy Michała znajduje się Tatar Azja Mellechowicz, syn Tu-haj-beja, który potajemnie przyjmuje meldunki od tureckich i tatarskich nieprzyjaciół.

14.20 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

14.30 Wielka gala polskiego sportu — Sportowcy dzieciom '98

15.25 Familiada — teleturniej

15.55 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

16.05 Kabaret Koń Polski — Bal na poligonie

17.00 Jasnogórska — film dok.

17.40 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

18.00 Panorama

18.10 Kronika Kraków

18.30 Jest taka pieśń — film dok.

19.20 Stanisław Moniuszko: Msza Es-dur, wyk. Izabella Kłosińska — sopran, Elżbieta Pańko — alt, Krzysztof Szmyt — tenor, Czesław Gałka — bas, Orkiestra Kameralna Concert Avenna, Chór polifoniczny Sacri Concentus pod dykcją Bogdana Gali

19.55 Halo Dwójka

20.10 Wiosna, miłość i kabaret — PAKA '98

21.10 Śród takich pół — rozmowy o Panu Tadeuszu

21.25 Sława i chwała: Gospodarstwa i ogrody — serial historyczny, Polska 1998, reż. Kazimierz Kutz, wyk. Joanna Szczepkowska, Olgierd Łukaszewicz, Michał Żebrowski

22.25 Panorama

23.00 Za kamerą — komedia obyczajowa, USA 1988, reż. Ted Kotcheff, wyk. Kathleen Turner, Burt Reynolds, Christopher Reeve, Ned Beatty, Christopher Reeve

0.45 Sport telegram

0.50 Urbanete the Area — koncert

1.45 Zakończenie programu

● **Gospodarstwa i ogrody** — W 1914 roku dorosłe dzieci trzech zaprzyjaźnionych rodzin spędzają wspólnie wakacje w Odessie. Wszyscy nawiązują kontakty z Rosjanami z odeskiej bohemy artystycznej. Wkrótce rodzą się wakacyjne flirty i przyjaźnie... Na przykładzie losów trzech rodów — Myszyńskich, Roy-skich i Gołąbków film ukazuje dzieje polskiej inteligencji w latach 1914-1947. Obraz jest wierną adaptacją powieści Jarosława Iwaszkiewicza. 21.25

● **Za kamerą** — Znana dziennikarka rezygnuje z kariery zawodowej, gdyż chce wyjść za mąż za bogatego przedsiębiorcę. Jej szef i zarazem były mąż pragnie ją za wszelką cenę powstrzymać. Wymyśla zatem intrygę — zleca jej wywiad z więźniem skazanym na śmierć. 23.00

8.00 Kosmiczni rycerze — angielski serial animowany dla dzieci, odc. 2/22

8.30 Rola — program publicystyczny

8.55 Kalejdoskop sportowy

9.30 Koncert Orkiestry PRiTV, w programie Beethoven, Ravel

10.30 Dajcie to na pierwszą stronę — kanadyjski serial fabularny, odc. 4

Bohaterami serialu są dziennikarze związani z wielkonakładowym dziennikiem. Kolejne epizody przedstawiają problemy społeczne i obyczajowe, z którymi styka się para młodych dziennikarzy.

11.20 Świat przyrody — angielski serial popularnonaukowy dla dzieci i młodzieży, odc. 2/25

12.10 Szajba nr 1 — program rozrywkowy (powt.)

12.45 Ballady wiosenne Leszka Długosza

13.10 Przeboje TV Kraków

14.00 Kocie klipy — program muzyczny

14.10 Wideo wizyty — kanadyjski cykl programów krajoznawczych

14.40 Z planu filmowego

14.50 Kufer Babci Aliny — krakowski magazyn domowy

15.05 Nasza antena

15.10 Ivanhoe — francusko-kanadyjski serial animowany, adaptacja powieści Waltera Scotta, odc. 11/26

15.30 Zaczarowany ołówek — serial dla dzieci, odc. 44

Bohater — wesoły Hannibal — pokazuje dzieciom, jak łatwo i prosto można nauczyć się rysować.

15.40 Drużyna marzeń — angielski serial fab., odc. 11/32

Perypetie pięciu chłopaków, których marzeniem jest gra w pierwszoligowych drużynach angielskich.

16.05 Cudowny świat zwierząt Australii — angielski serial dok., odc. 9/13

16.30 Portrety muzyczne — cykl programów ukazujących muzyczny Kraków — Kaja Danczowska

17.05 Motoekspert — program publicystyczny

17.30 Lustro — magazyn publicystyczny

17.55 Gość TV Kraków

18.10 Kronika

18.30 Okręt — niemiecki dramat wojenny, odc. 3/5

19.30 Świat ogrodów — angielski serial poradnikowy, odc. 10/29



20.00 Outsider — amerykański western, reż. David Briggs, wyst. Grainger Hines, Vanusa Spindler

21.45 Kronika

22.00 Nasza antena

22.05 Sprawozdawczy magazyn sportowy

22.30 Mały jazz

22.50 Biały ogień — amerykański film sensacyjny, 1990, reż. John M. Hilarby, wyst. Robert Ginty, Fred Williamson

0.20 Zakończenie programu

● **Okręt** — Ekranizacja znakomitej przed laty książki Buch-heima pod tym samym tytułem. Opowieść o losach załogi okrętu podwodnego Kriegsmarine. 18.30

● **Biały ogień** — Skradziony z kopalni w Istambule wielki diament staje się przekleństwem dla wszystkich, którzy się z nim zetkną. 22.50

6.00 Plastic TV

6.30 Disco polo live

7.30 Jesteśmy — magazyn redakcji programów religijnych

8.00 Na topie — program muzyczny

8.30 Klip Klaps — najmłodsza lista przebojów

9.00 Rekiny wielkiego miasta, odc. 6; USA 1996; reż. Ron Harris — serial animowany.

9.30 Power Rangers, odc. 62 — serial komediowy

10.00 Disco relax

11.00 Ja się zastrzele! — odc. 10; prod. Steven Levitan, Brad Grey, Bernie Brillstein

11.30 Sabrina, nastoletnia czarownica, odc. 5; USA 1997; prod. Jonathan Schmock, Paula Hart

12.00 „Z pianką czy bez” reż. Sylwester Chęciński, Grzegorz Warchoń, scenariusz Stefan Friedman i Krzysztof Jaroszyński, wyk. Magda Zawadzka, Ewa Gawryluk, Ewa Szykulska, Grzegorz Wons, Radek Pazura



12.30 „Niezwyciężony Bill”; USA, 1966; reż. David Lowell Rich, wyk. Don Murray, Guy Stockwell, Abby Dalton, Bradford Dillman, Leslie Nielsen

14.30 Dziewięciu wspaniałych: gra — zabawa

15.00 Dyżurny satyryk kraju — program Tadeusza Drozdy

15.30 Piramida: gra — zabawa

16.00 Informacje

16.15 Miłość od pierwszego wejrzenia — program rozrywkowy

Bohaterowie zabawy, trzy dziewczyny i trzech chłopaków, odpowiadając na pytania zadawane przez prowadzących program, poznają się wzajemnie, a następnie dokonują wyboru partnera.

16.45 Słoneczny patrol, odc. 34

17.45 Zabójcze gry, odc. 6; USA 1995; prod. Paul Bernbaum

18.40 Alf, odc. 33 — amerykański serial komediowy

19.05 Idź na całość — show z nagrodami

20.05 Gorączka w mieście, odc. 8; USA 1997; reż. Richard Pepin — serial sensacyjny.

20.50 Losowanie LOTTO

21.00 „Wyatt Earp”, cz. 2; USA, 1994; reż. Lawrence Kasdan; wyk. Kevin Costner, Dennis Quaid, Gene Hackman, Isabella Rossellini, Jeff Fahey, Mark Harmon, Adam Baldwin, Mary Steenburgen, JoBeth Williams, Mare Winningham, Michael Madsen

Szeryf Wyatt Earp jeszcze za życia uważany był za legendę Dzikiego Zachodu.

ok. 23.00 Wyniki losowania LOTTO

23.05 Na każdy temat — talk show M. Szczygła

0.15 Magazyn sportowy

1.45 Junior

2.15 Przytul mnie

3.20 Pożegnanie

● **Z pianką czy bez** — Polski serial komediowy, który jest opowieścią o grupie aktorów, zmuszonych z powodu kłapy przedstawienia do zamknięcia swojego prywatnego teatru. Sytuację komplikuje konieczność spłaty kredytu bankowego, zaciągniętego na realizację sztuki. Droga do zarobienia pieniędzy staje się pomysł uruchomienia pubu w mieście teatru. 12.00

● **Niezwyciężony Bill** — Remake klasycznego westernu o autentycznych bohaterach Dzikiego Zachodu. Billy Hickock i Buffalo Bill przybyli tu po zakończeniu wojny secesyjnej. Po drodze spotkali Calamity Jane. Razem wystąpili przeciw handlarzowi, który sprzedawał broń Indianom... 12.30

7.00 Telesklep

8.00 „Biblia dla najmłodszych: Daniel w jaskini lwa” — serial animowany dla dzieci (11)

8.30 „Biblia dla najmłodszych — Jonasz i wieloryb” (12) — serial animowany

9.00 Twój problem, nasza głowa

10.00 Rzut za 3 — następcy Jordana



10.30 Gillette — program sportowy

11.00 Halo, tu Brian Scott

11.30 Dance Time — mag. muzyczny

12.00 Kino Familijne: „Conan” (10) — serial przyg. prod. USA

13.00 Teleplotki — kulisy wielkiego świata

13.30 Pod dobrą gwiazdą — wróżby, przepowiednie, horoskopy

14.15 TVN — między nami mówiąc

14.25 Gotuj z Kuroniem — program kulinarny

14.55 „Nieśmiertelny” (7) — serial przygodowy prod. USA



15.45 Film na deser: „I dalej będę śpiewać” — musical prod. USA (1963), reż. Ronald Neame, wyk. Judy Garland, Dirk Bogarde, Jack Klugman

17.45 Zostań gwiazdą — finał

18.55 Pogoda

19.00 TVN Fakty — informacje

19.25 Sport

19.30 To było grane! — program rozrywkowy. Gośćmi będą: Anna Szulc, Dorota Stalińska, Przemysław Saleta, Dariusz Kordek, zespół Republika

W tym odcinku cofniemy się do roku 1983 w którym Lech Wałęsa otrzymał nagrodę Nobla, we Francji ruszył najszybszy pociąg świata, odbyła się premiera filmu „Seksmisja”.

20.45 „Wojna Emmy” — film obyczajowy prod. austral. (1986), reż. Clytie Jessop, wyk. Lee Remick, Miranda Otto, Terence Donovan, Mark Lee

22.40 NBA w TVN

0.40 W mrocznym kręgu — reportaż

● **I dalej będę śpiewać** — Melodramatyczna historia Jenny Bowman (wielka, poruszająca kreacja Judy Garland), amerykańskiej piosenkarki, która musi dokonać wyboru między stresującą i pochłaniającą ją bez reszty pracą, a życiem prywatnym — szczęściem i spokojem życia rodzinnego. Jenny przyjeżdża do Anglii, by wystąpić w londyńskim Palladium; chce również zobaczyć się z byłym ukochanym, lekarzem Davidem Donne (Dirk Bogarde) i poznać wreszcie swojego czter-nastoletniego już syna Matta, którego wychowuje David, skrzętnie ukrywając tożsamość matki. To spotkanie przysporzy dramatycznych emocjonalnych napięć całej trójce. 15.45

● **Wojna Emmy** — Druga wojna światowa widziana oczami kilkunastoletniej australijskiej dziewczyny Emmy Grange. Ojca Emmy, Franka Grange'a — malarza portrecistę, wcielono do armii w Nowej Gwinei. Emma wraz z młodszą siostrzyczką Laurei i znerwicowaną matką, Anne, została sama na przedmieściach Sydney, zmuszona do zmagania się z ciężkim życiem w czasie wojny. 20.45 (d)

SOBOTA

Stacje telewizyjne regionalne

RTK

17.00 Kot w butach 18.00 Kariera Nikodema Dyzy — obycz. 19.00 Księga dżungli — film przyg. 20.45 Dzieci z rampy — dok. 21.00 Amerykańscy gladiatorzy — teleturniej 22.00 Zakłety dwór — serial obycz. 23.30 Prywatna kolekcja — erotyk

KABLOWA

8.00 Westgate — sensac. 12.00 Westgate — serial sensac. 13.00 O.N.A. — film dok. 14.00 Jednym śladem — ma-

gazin 15.30 Tego już za wiele — kom. 16.00 Auto moto puls 17.00 Czerwona róża — serial 18.00 Ballada o Januszu — serial, Polska 19.30 Dookoła świata — magazyn 21.00 Ballada o Januszu — serial, Polska 23.00 Tego już za wiele — serial kom. 23.30 Kto grzeje się w łóżku mojej żony — komedia erotyczna, Włochy

PTK 2

14.00 Auto moto puls 14.30 Duch statku — film przyg., USA 16.00 Niebezpieczne kobiety — serial obycz. 16.45 Bajki i bajeczki 17.00 Film dla dzieci 17.30 Beverly Hills Teenagers

— serial dla dzieci 18.00 Życie jak loteria — serial obycz. 19.15 Kolejowe przygody wzdłuż Europy 20.00 Bullet — film sensac., USA 22.00 Co gryzie Gilberta Grape'a — obycz., USA

ttk

17.45 Studio TTK 18.15 Studio TTK 18.30 Aktualności tarnowskie 18.45 Kulinarny Kącik Konesera 19.00 Kobieta w oknie — dram. sens. 20.50 ATV idzie do kina 21.00 Miliard w bilardzie — kom. krym. 22.30 To jest kino 23.00 Pan — komedia 0.30 Teatrzyk intryg przedstawia 1.00 Najlepsi przyjaciele — dram. obycz.

Stacje telewizyjne polskojęzyczne

tvKatowice

8.30 Opolski tydzień — magazyn 9.10 Rozmowy z ks. prof. Józefem Tischnerem 9.30 Sobota z Telewizją Katowice 10.30 Pani modna — magazyn 11.00 Skarby archeologii — serial dok. 11.30 Persona — program Eweliny Puczek 12.05 W samo południe — program dla młodzieży 13.45 Blżej Trójki 14.00 Pozwólmy im przeżyć — serial dok. 14.30 Artur i mamusia — serial kom. 16.10 Ja i moje zwierzęta — serial przyr. 16.30 Muzy — program kulturalny 16.45 Śląska kronika filmowa 17.05 Ale kino — magazyn 17.35 Country Bar — 18.30 Co ludzie powiedzą? — serial kom. 19.30 Indianie północnoamerykańscy — serial dok. 20.00 Tornado — film przyg., USA/Kanada 23.05 Sejm śląski — widowisko historyczne

TV POLONIA

7.00 Galeria pod strzechą: Święty Franciszek jedzie do Santa Fe — reportaż 7.20 Galeria pod strzechą: Góra ze Śląska — reportaż 9.30 Dla dzieci: Ala i As 10.15 Zwierzolub — program edukacyjny 13.30 Anna Wanda Głębocka zaprasza 14.00 Różne życia, różne losy — reportaż 14.30 Świat bez granic: Kalimera Cypr — teleturniej edukacyjny 15.00 Awantura o Basię — serial dla młodych widzów, Polska 16.15 Mówi się... — program poradnikowy 18.15 Chłopi: Boryna — film obycz., Polska 19.15 Dobranocka 20.00 Vabank — komedia sensac., Polska 23.05 Tok

szok — widowisko publicystyczne 0.00 Seriale, seriale — program rozrywk.

RTK 2

8.35 Piękna i Bestia — serial przyg. 9.25 Z ust do ust — serial dla młodzieży 9.50 Sunset Beach — serial 10.35 Detektywi z wyższych sfer — serial sensac. 11.30 Robin Hood — serial przyg. 12.25 Bolek i Lolek zapraszają — seriale anim. 13.50 Zasady domina — thriller, USA 15.30 Sliders — serial SF 16.20 Wyprawy z National Geographic 17.10 Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie — serial SF 18.00 Ziemia: ostatnie starcie — serial SF 19.00 Potężni i bogaci — serial dok. 19.55 Saturn 3 — film SF, W. Brytania 21.35 Kameleon 2 — serial sensac. 22.25 Opiekunka — horror, USA 0.00 Alfred Hitchcock przedstawia — serial krym.

POLONIA

11.00 Filmy animowane dla dzieci 11.30 Burza mózgów — talk show 13.30 Wspaniałości przyrodnicze Europy — serial dok. 14.30 Blżej filmu — magazyn 17.15 Magazyn targowy 17.30 Auto salon — magazyn 18.00 Reportaż z planu — magazyn 18.30 Fachowiec radzi: Elektronarzędzia do ogrodu — program poradnikowy 19.00 Werdzyt — Talk show 20.00 David — dramat obycz., USA 22.00 Zbrodniczy zamiar — film sensac., USA

Telewizje satelitarne

DISCOVERY CHANNEL

17.00 — 21.00 Sobotni blok programowy: Samoloty Drugiej Wojny Światowej 17.00 Siła uderzeniowa: Wellington.

W 1934 roku Churchill zwrócił uwagę RAF na konieczność unowocześnienia brytyjskiego lotnictwa. Skonstruowano nowy bombowiec, Vickers Wellington, który wkrótce zasłynął ze swej wytrzymałości i odporności na polu walki 18.00 Hurricane w akcji 19.00 Historia Mosquito 20.00 Ostatni z nielicznych 21.00 Planeta żywołów: Wulkan 22.00 Niesamowite maszyny: Napęd w lotnictwie 0.00 UFO: Uprowadzeni przez UFO

EUROSPORT

14.00 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez — trening w klasie 500 ccm 15.15 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez — trening w klasie 250 ccm 16.30 Tenis ziemny: Turniej ATP w Pradze — półfinały 18.00 Automobilizm: Rajdowe MŚ — rajd Katalonii 18.30 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez 20.30 Piłka nożna: Finał Pucharu Francji 23.00 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand

Prix Hiszpanii w Jerez 01.00 Boks: Walki zawodowców

SAT 1

10.55 Pacific Drive — serial sensac. 11.50 Heartbreak High — serial obycz. 12.45 BLITZ wydanie specjalne: 30 lat Star Trek 13.25 Star Trek: 30th Anniversary Special — show 15.10 Star Trek — serial SF, USA 16.00 Star Trek: Voyager — serial SF, USA 17.55 Losowanie loterii liczbowej 18.00 ran — sport w SAT 1: Piłka nożna — I liga niemiecka 20.15 Star Trek 6 — film SF, USA 23.35 Space Marines — film SF, USA

PRO 7

6.05-12.25 Seriale animowane 12.25 The Little Rascals — serial kom. 12.50 Parker Lewis Can't Lose — serial kom. 13.10 Simpsonowie — serial anim. 13.40 Pod jednym dachem — serial obycz. 14.05 Sabrina, the Teenage Witch — serial kom. 14.35 Goosebumps — serial fantast., USA 15.25 Superman — serial fantast., USA 16.20 Viper — serial sensac. 17.25 Podróż Sindbada do Złotej Krainy — film przyg., USA 19.40 Switch — show 20.15 Brzdąk w opałach — komedia, USA 22.20 The Shooter — film sensac., USA/Czechy/Hiszp.

POLSAT 2

9.30 Droga do Avonlea — serial 10.30 Na południe — serial 11.30 Żar młodości — serial 12.30 Miasteczko Twin Peaks 2 14.00 Link New Look — mag. mody 15.00 Soundtrack 15.30 Na topie — magazyn muz. 16.00 Droga na Abonlea — serial 17.35 Michael Valiant — anim. 18.00 Wrestling — wszystkie chwytty dozwolone — serial 19.00 Prawo do miłości — serial 19.50 Biały pałac — dramat obyczajowy, USA, 21.30 Idź na całość — telezabawa 22.30 Zacząć od nowa — dramat obyczajowy, USA,

NASZA TV

9.00 Teraz my (1) — serial komediowy dla młodzieży, USA 9.30 Klub na plaży (47) — serial, Brazylia 10.00 City (77) — serial, USA 10.30 Mosad (21) — serial, Izrael 11.30 Dziedziczna nienawiść (73) — serial, Brazylia 12.30 Aniołki Charliego (30) — serial kryminalny, USA 14.00 Magazyn konsumenta 14.15 Starsky i Hutch (14) — serial sensacyjny, USA 15.45 Titanic 16.30 Radio amatorów (Raw FM) (9) — serial obyczajowy, USA 17.30 Zwirowana rodzinia (16) — serial komediowy, USA 18.30 Titanic 18.45 Filmy z Charlie Chaplinem 20.00 Titanic: Sekrety Titanica; Wywiad z Jamesem Cameronem, Kate Winslet i Leonrado DiCaprio; Reportaż: Jak powstał film Titanic; Titanic — film fabularny, Niemcy 1944; Pamiętna noc — film fabularny, W. Bryt. 1958

SAT 1

8.00 In Luv — talkshow 9.00 Muzyczne doniesienia Vivy 10.00 Planeta Viva — magazyn 11.00 Notowania list przebojów 12.00 Nowości niemieckiej sceny muzycznej 13.00 Niemiecka lista przebojów 15.00 Parada światowych hitów 16.00 Interaktywne Spezial — gorąca linia Vivy 17.00 Planeta Viva — magazyn 19.00 Taneczny program Vivy 21.00 In Luv — talkshow 22.00 Overdrive — magazyn 23.00 Taneczna noc Vivy

GAZETA KRAKOWSKA REDAKTOR NACZELNY: RYSZARD NIEMIEC
tel. 411-84-11, fax: 411-64-55

31-548 Kraków, al. Pokoju 3.

Adres do korespondencji: 30-960 Kraków 1, skrytka poczt. 402.

Centrala telefoniczna: 411-84-11, 411-32-22, 411-39-91, 411-33-05
fax: 411-64-55, 412-66-08
Sekretarz odpowiedzialny: tel. 412-29-98
Dział łączności z czytelnikami: tel. 412-46-33
Dział miejski: tel. 412-16-94
Dział sportowy: tel. 412-11-60
Redakcja nocna: tel. 412-29-98

BIURO OGŁOSZEŃ:
Kraków, aleja Pokoju 3 tel. 412-61-51, fax: 412-40-99
ul. Starowiślna 10 tel/fax 422-06-03

Terenowe biura ogłoszeń mieszczą się w siedzibach oddziałów.

WYDAWCA: „Polskapresse” — Spółka z o.o. — Oddział Gazeta Krakowska w Krakowie. Prezes Zarządu Oddziału — Piotr Szymborski

DRUK: DRUKPRESS, Kraków, ul. Nowohucka 50; tel. 411-38-39

PRENUMERATA: Dział Kolportażu

Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji, zmiany ich tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwracamy.

NIEDZIELA

Stacje telewizyjne regionalne

PTK 2

14.30 Pocahontas II — film dla dzieci 16.00 Belamy — serial krym. 16.30 Superman — serial dla dzieci 17.00 Public Domain 18.00 Dookoła sławy — magazyn 19.00 Życiowe dylematy — serial obycz. 19.30 Gotuję bo lubię 20.00 Wysłaniec — obycz., USA, 22.00 Żelazny legion — thriller, USA

KABLOWA

6.30 Ballada o Januszu — serial, Polska 8.00 New York News — serial sen-

sac. 11.30 Świat i cztery kółka 12.00 New York News — serial sensac. 13.00 Amerykański brzeg — film dok. 15.30 Tego już za wiele — kom. 16.00 Dookoła świata — magazyn 17.00 Czerwona róża — serial 18.00 Ballada o Januszu 21.00 Ballada o Januszu 22.00 New York News — serial sensac. 23.00 Tego już za wiele — serial kom. 23.30 Emanuelle w podróży dookoła świata — film erotyczny, Włochy

RTK

17.00 Bajki dla dzieci 17.20 Tajemnice natury — film przyrodn. 18.00 Księga

dżungli — film przyg. 19.45 Amerykańscy gladiatorzy — teleturniej 20.45 Tajemnice natury 21.00 Super Mario Bros — film przyg. 22.40 Tajemnice natury 23.20 Prywatna kolekcja — erotyk

ttk

17.00 Tarnów 2000 — program samorządowy 17.30 Pytania i odpowiedzi 119.00 Naprzód młodości — film obycz. 21.00 Dzwonnik z Notre Dame — dram. obycz. 23.00 Drapieżcy z Atlanty — film fant. 0.30 To jest kino 1.00 Podróż ojca — dram. obycz. 2.30 Teatrzyk intryg przedstawia.

Stacje telewizyjne polskojęzyczne

tvKatowice

9.30 Tajemnice nauki — serial dok. 10.00 Klub globtrottera 10.40 Koszałek Opalek 11.05 Missa pro patria P. Łukaszewskiego — retransmisja mszy w Bazylice Jasnogórskiej w Częstochowie, Inauguracja Festiwalu Gaude Mater 1998 13.00 Wielkie przygody XX wieku 13.30 Z życia Kościoła 14.00 Telefoniada — teleturniej 15.00 Kto pyta nie błądzi 15.10 Ivanhoe — serial anim. 15.40 Drużyna marzeń — serial dla młodzieży 16.05 Cudowny świat zwierząt australijskich — serial dok. 16.35 Powroty — program rozrywk. 17.10 Gość Tele Trójki 18.30 Okręt — serial wojenny 19.30 Świat ogrodów — serial dok. 20.00 Outsider — western, USA 23.05 Dom dusz — dramat obycz., USA 1.35 Uderzenie — serial sensac. 2.35 Retransmisja TV Polonia

TV POLONIA

7.10 Klan — telenowela, Polska 8.25 200 lat Konstytucji 9.00 Dzień dobry na dzień dobry — program muz. 11.30 Kraj emigracji — emigracja krajowi — reportaż 12.00 Dla dzieci: Polskie ABC 12.35 Mordziaki — serial anim. 13.00 Transmisja niedzielnej mszy Św. 14.15 Skarbiec — magazyn 14.45 Podwieszorek — program rozrywk. 15.45 BIOGRAFIE: Być w cieniu — film dok. 17.15 207 rocznica Konstytucji 3 Maja — transmisja uroczystości na Placu Marszałka Piłsudskiego w Warszawie 17.45 WSPOMNIENI CZAR: Wacuś — kome-

POLONIA

11.00 Wspaniałości przyrodnicze Europy — serial dok. 13.30 Nasze smaczki — magazyn 14.00 Escape — magazyn 14.30 Fachowiec radzi: Elektronarzędzia do ogrodu 17.15 Godzina z... muzyką Acid Jazz — program muz. 18.00 Burza mózgów — talk show 18.30 Pełnym gazem — magazyn 19.00 Nie tylko na weekend — magazyn 19.30 Panowie w cylindrach — film muz., USA

RTK 2

9.25 Ukryta kamera — program rozrywk. 10.00 Saturn 3 — film SF, W. Brytania 11.30 Lassie — serial dla młodzieży 11.55 Sliders — serial SF 12.45 Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie — serial SF 13.35 Wendeta dla Świętego — film sensac., W. Brytania 15.15 Rewolwer i melonik — serial sensac. 16.10 Siódme niebo — serial famil. 16.55 Ukryta kamera — program rozrywk. 17.30 Kameleon 2 — serial sensac. 18.25 Alfred Hitchcock przedstawia — serial krym. 19.00 Szwajcarscy Robinsonowie — serial przyg. 19.55 Umarli nie potrzebują pleców — komedia krym., USA 1.40 Wieczór z

wampirem — talk-show 22.35 Oblicza Nowego Jorku 23.20 Prawo i bezprawie — serial krym. 0.10 Szwajcarscy Robinsonowie — serial przyg.

NASZA TV

9.30 Sto plus jeden — teleturniej 10.30 Radio amatorów (Raw FM) (9) — serial obyczajowy, USA 11.30 Zwirowana rodzinia (16) — serial komediowy, USA 12.15 Detektyw (10) — serial kryminalny, W. Bryt. 13.15 Teleturniej na żywo 13.45 Gotowanie z dziadkiem 14.00 Klasyka telewizji: Niewidzialny człowiek (9) — serial, USA 14.30 Życie zwierząt 15.00 Nasze auto 16.00 Kino familijne: Wojownicy Maris 18.00 Latający lekarze (16) — serial obyczajowy, Australia 19.55 Noce i dnie 23.15 Dobry i zły (3) — serial kryminalny, Australia

POLSAT 2

9.30 Droga do Avonlea — serial 10.30 Na południe — serial 11.30 Disco Polo Live 12.30 Miasteczko Twin Peaks 2 — serial 14.00 Junior — show 15.00 Magazyn Motoryzacyjny Młodych 15.30 Jacek Ziobro — Superstar 16.00 Droga do Avonlea — serial 17.10 Minidetektywi — serial anim. 17.35 Michael Valiant — anim. 18.00 Wrestling — wszystkie chwytty dozwolone — serial 19.00 Prawo do miłości — serial 19.50 Zacząć od nowa — dramat obycz., USA, 21.35 Miasteczko Twin Peaks 2 — serial sens. USA 24.00 Playboy: Między jawą, a snem

Telewizje satelitarne

DISCOVERY CHANNEL

17.00 Skrzydła: Cel — Berlin 18.00 Flightline, czyli wszystko o maszynach latających 18.30 Ultra nauka: Czarny pojazd powietrzny 19.00 Wszystko o psach 20.00 Wąż morski 20.30 Tajemnicze zwierzęta 21.00 Discovery Showcase: Swobodni jeźdźcy 22.00 Swobodni jeźdźcy 23.00 Siedmioro szaleńców w Peru 0.00 Discovery Magazine: Ogień 1.00 Samotna planeta: The Rockies 2.00 Z akt sądowych: Zbrodnia nie do zapomnienia. Dzieci często padają ofiarą manipulacji. Jakże ślady pozostawia to w ich psychice?

EUROSPORT

11.00 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez — wyścigi 15.00 Tenis ziemny: Turniej ATP w Pradze — finał 17.00 Gimnastyka sportowa: ME kobiet w St. Petersburgu 18.00 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez 21.00 Żeglarsstwo: Regaty Whitbread 23.00 Sport motocyklowy: Szosowe MŚ — Grand Prix Hiszpanii w Jerez 0.00 Tenis ziemny: Turniej ATP w Atlancie — finał

SAT 1

8.25 Star Trek: Voyager — serial SF, USA 9.15 Bohaterstwo po godzinach — komedia, Niemcy 11.05 Biały bizon — western, USA 12.50 Wesoła wieś — komedia, Niemcy 14.30 Ciotka Charleya — komedia, Austria 16.05 Ewoki — bitwa o Endor — film SF, USA 20.15 Spirala szczęścia — show 22.05 Dyskusje w wieży — talkshow 23.00 Spiegel TV — magazyn 23.30 24 godziny — magazyn

PRO 7

6.40 — 11.25 Seriale animowane 11.25 The Adventures of Brisco County jr. — serial przyg. 12.20 Time

Trax — nowy serial SF, USA 1993 13.15 The Prisoner of Zenda, Inc. — komedia, USA 15.05 Pacific Blue — serial sensac. 16.00 Renegat — serial sensac. 17.00 Jeszcze raz Pearl Harbour — film przyg., USA 19.00 Świat cudów — magazyn 20.15 Błądzić ludzka rzecz — komedia, Niemcy 23.20 Mikey — horror, USA 1.10 Live Shot — thriller sensac., Niemcy

SAT 1

6.00 Nowości i standardy pop-rockowej sceny 7.00 Top 100 — niemiecka lista przebojów 9.00 Interaktiv-Spezial — gorąca linia Vivy 10.00 Planeta Viva — magazyn 11.00 Minh-Khai's Music Box — magazyn 12.00 Club Rotation — taneczny program Vivy 13.00 Vivation Plus — talkshow Stefana Raaba 14.00 Co było grane? — przegląd weekendowych nowości 15.00 Nowości Vivy — premiery i debiutanci 16.00 Viva hity — nowości i standardy pop-rockowej sceny 17.00 Jam: Portret światowych gwiazd 18.00 Planeta Viva — magazyn 19.00 Chartsurfer — notowania list przebojów 20.00 Viva Charts — parada światowych hitów 21.00 In Luv — talkshow 22.00 Word Cup — magazyn 23.00 Jam: Portret światowych gwiazd 0.00 Overdrive — magazyn

Za zmiany wprowadzone w programach w ostatniej chwili redakcja nie odpowiada.

Play off NBA

Czwórka już awansowała

Koszykarze Chicago Bulls i San Antonio Spurs jako pierwsi uzyskali awans do drugiej rundy play off. Na drugi dzień dotoczyli do nich zespoły Los Angeles Lakers i Indiana Pacers. Kłopoty mają dwie najlepsze w serii zasadniczej drużyny Utah Jazz i Seattle SuperSonics. Ci pierwsi przegrali ponownie z Houston Rockets, a „Ponaddźwiękowcy” z największym trudem pokonali osłabiony zespół z Minnesoty i wyrównali stan rywalizacji.

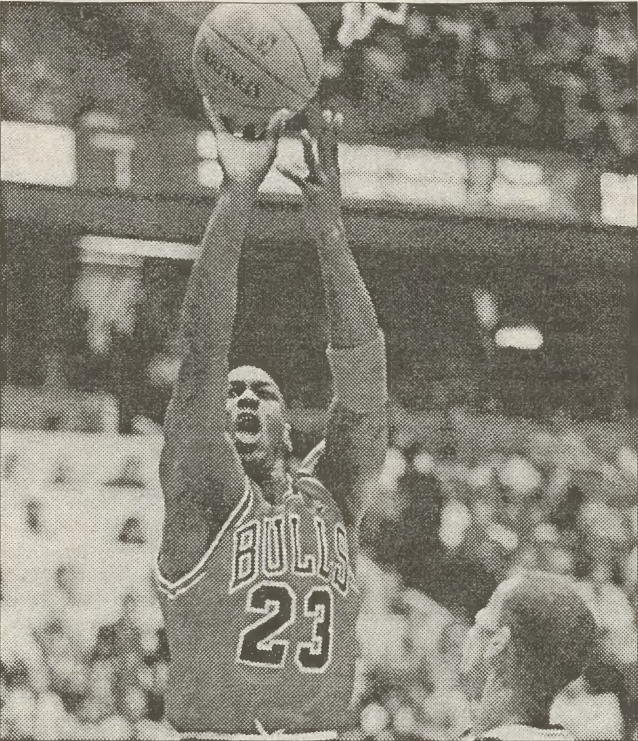
Obroncy tytułu, Chicagowscy „Byki”, w trzecim spotkaniu pewnie pokonali (116:101) New Jersey Nets. O ile w dwóch poprzednich spotkaniach grali mało przekonująco, to tym razem ich wygrana nie podlegała dyskusji. „Air Michael” zdobył 38 pkt, a Dennis Rodman zaliczył 17 zbiórek.

„Ostrogi” z San Antonio potrzebowały do wyeliminowania Phoenix Suns czterech gier. Na dorobek Spurs (wygrali 99:80) najbardziej zapracował Avery Johnson zdobywca 30 pkt. Obronca gospodarzy zastąpił duet środkowych Robinson — Duncan, który wspólnie uzbierał tylko 26 pkt.

„Jeziorowcy” pewnie pokonali w czwartym meczu Portland 110:99, a najlepszym jak zwykle był Shaquille O’Neil (31 pkt i 15 zbiórek).

W Cleveland, miejscowi Cavaliers przegrali z Indianą Pacers (74:80). Goście po raz pierwszy od trzech lat awansowali do fazy półfinałowej, a do ich sukcesu przyczynił się głównie Reggie Miller.

Skazani na niepowodzenie gracze Houston Rockets wy-



grali już drugi mecz z Utah Jazz (89:85). „Rakiety” mają okazję zostania drugim w historii zespołem rozstawionym z nr 8, który pokonał drużyną występującą z nr 1. Najlepsi w Rockets byli jak zwykle weterani: Hakeem Olajuwon (28 pkt i 12 zbiórek), Clyde Drexler i Charles Barkley.

O krok od blamażu była drużyna Seattle SuperSonics. Udało się im jednak pokonać na wyjeździe osłabiony zespół Minnesota Timberwolves 92:88 i wyrównać stan na 2:2. Teraz czeka ich decydujący mecz przed własną publicznością.

Również piąty mecz czeka New York Knicks oraz Miami Heat. Czwarty rozegrany w Nowym Jorku wygrali Knicks 90:85. Heat i Knicksi wystąpią w piątym, meczu w na Florydzie bez czołowych zawodników: Alonzo Mourninga (Heat) oraz Larry’ego Johnsona, którzy ukarani zostali podczas meczu w Nowym Jorku za nie sportowe zachowanie.

Konferencja Wschodnia; New Jersey Nets — Chicago Bulls 101:116 (stan 0:3 i awans Chicago), Cleveland Cavaliers — Indiana Pacers 74:80 (stan 1:3 i awans Indiana), New York Knicks — Miami Heat 90:85 (stan rywalizacji 2:2).

Konferencja Zachodnia; San Antonio Spurs — Phoenix Suns 99:80 (stan 3:1 i awans San Antonio), Houston Rockets — Utah Jazz 89:85 (stan 2:1), Minnesota Timberwolves — Seattle SuperSonics 88:92 (stan 2:2), Portland Trail Blazers — Los Angeles Lakers 99:110 (stan 1:3 i awans Lakersów).

Paweł GUGA

12. miejsce „jaskółek”

Przy pustej widowni

UNIA Tarnów — POLONIA Przemyśl 70:73 (41:34)

Punkty dla Unii: Hyży 23, Stokłosa 7, Majchrzak 4, Małecki 3, Ł. Kwiatkowski 2 oraz Malinowski 22, Żyjewski 4, Sulowski 3, Jechorek 2 i Dygutowicz 0. Najwięcej punktów dla gości: Johnson 29, Thomas 15, Rutkowski 9. Sędziowali: G. Bachański z Warszawy i Z. Wojciechowski z Łodzi. Widzów: 150.

Zaczął się od wymiany ciłów. Na punkty Unii goście odpowiadali dokładnie tym samym, a przewaga żadnej z drużyn nie przekraczała długo różnicy 4 punktów. W Unii nie zawodził Hyży, w Polonii — wsadami popisywał się Johnson. Dopiero w końcówce gospodarze zagrali skutecznie także w obronie i Malinowski z Żyjewskim zapewnili Unii przed przerwą 7-punktową przewagę.

W drugiej części zaczęła ona szybko rosnąć, bo nie dość, że zawodnicy Polonii mieli wyraźne kłopoty ze skutecznością, to jeszcze przytrafiały się im faule w ataku i przypadkowe straty piłki. W efekcie w ciągu 7 minut gospodarze zdobyli

17 punktów przy zaledwie 6 gościach. Gracze z Tarnowa najwyraźniej uwierzyli już, że meczu nie mogą nie wygrać. Pomylili się zasadniczo. Bardziej agresywnej obrony rywala długo nikt nie potrafił sforsować i na 6 minut przed końcem był już remis 60:60, a w chwilę później to goście mieli 6 punktów zapasu. Na około 25 sekund przed końcem Unia miała do odrobienia tylko 2 punkty, ale najpierw za „3” niecelnie rzucił Malinowski, a potem z takim samym rezultatem do remisu starał się doprowadzić Majchrzak. Tym samym, po remisie 104:104 w pierwszym meczu, Unia zajęła dwunaste miejsce w koszykarskiej ekstraklasie. (pul)

Awansem w III lidze piłkarskiej

Do jednej bramki

WISŁOKA Dębica — STAL Rzeszów 4:0 (1:0)

Bramki: Wolański 53 i 55, Gosek 15, Stalec 90 min. Sędziował J. Kondrat z Krakowa. Żółta kartka: Łukaczyński. Widzów 800.

WISŁOKA: W. Piątek — Łukaczyński, Stawarz, Gosek (77. Łoch) — Wolański, Kukowski, Tomanek, Gromala (77. Winek), Stalec — Tchekoura (82. Mosior), Kasprzyk.

Efektowne, w pełni zasłużone zwycięstwo gospodarzy, które i tak nie w pełni oddaje przewagę jaką przez całe spotkanie posiadała Wisłoka. Gdyby dębiczanie mieli lepiej nastawione celowniki Stal wyjechałaby z o wiele cięższym bagażem. Z okazji tych najcięższego kalibru warto wspomnieć rzut karny egzekwowany przez Tomanka w 44 minucie (foul na Stalcu), potężne uderzenie Tomanka z rzutu wolnego, ładujące... na barku bramkarza (33 min) oraz mierzoną wrzutkę Stalca, której osamotniony Wolański nie potrafił skierować do siatki z 8 metrów (49 min). Wisłoka imponowała ofensywnym nastawieniem zarówno wahałowych pomocników, jak i obrońców kryjących, co zresztą znalazło po-

twierdzenie na liście strzelców.

Po kwadransie gry i dalekim wrzucie z autu, obrońcy Stali wyekspediowali piłkę na 18. metr wprost pod nogi Goska, która strzałem tuż przy słupku uzyskał prowadzenie dla miejscowych. W 53 minucie Gromala, z rzutu wolnego spod linii bocznej, dośrodkował na długi słupek, a zamykający akcję — bezwzględnie najlepszy na boisku — Wolański podwyższył na 2:0. Po chwili pomocnik Wisłoki ponownie wystąpił w roli głównej — w pobliżu narożnika podania wymienili Gromala z Tchekourą, ten drugi dośrodkował, bramkarz Stali minął się z piłką, a Wolański głową skierował ją do siatki. Rezultat spotkania ustalił Stalec głową zamieniając na bramkę centrę Winka z kornera.

Stal przez cały mecz tylko raz zagroziła bramce dębican, ale Piątek bez trudu zażegnał niebezpieczeństwo. (dnie)

Tylko sędziowie...

W sezonie 1998/99 w Euroli-dze w hokeju na lodzie zmagać się będą 24 drużyny. Oczywiście, bez zespołu reprezentującego Polskę.

Losowanie Euroligi odbędzie się 11 maja w Zurychu. Na poszczególne grupy podzieleni zostaną reprezentanci następujących krajów: Austria — Feldkirch; Czechy — Sparta Praga, Dukla Jihlava i Litvinov; Finlandia — HIFK Helsinki, Hves Tampere i Jokerit Helsinki; Francja — Grenoble; Niemcy — Adler Mannheim, Eisbaeren Berlin i Frankfurt Lions; Wielka Brytania — Ayr Scottish Eagles i

Manchester Storm; Włochy — Bolzano; Norwegia — Valerengen; Rosja — Bars Kazań, Metallurg Magnitogorsk i Dynamo Moskwa; Słowacja — Slovan Bratislava; Szwecja — Färjestad, Djurgarden Sztokholm i Leksand; Szwajcaria — Zug i Freiburg.

Ewentualny start w Euroli-dze polskiego zespołu będzie możliwy najwcześniej w sezonie 1999/2000. W nadchodzącym cyklu rozgrywkowym Polskę reprezentować będą jedynie dwaj sędziowie — bydgoszczanin Waldemar Matuszak i Leszek Więckowski z Warszawy. (wb)

Twój szczęśliwy numer
18
16 — 27 — 31 — 35

Multilotek
7 — 8 — 16 — 18 — 25
31 — 33 — 39 — 41 — 44
45 — 46 — 47 — 52 — 54
55 — 60 — 70 — 71 — 78

Puchar Stanleya

„Bluesmeni” jako pierwsi

St. Louis Blues potrzebowali tylko czterech meczów, by zdobyć awans do drugiej rundy. Hokeiści Los Angeles Kings praktycznie w żadnym meczu nie potrafili im się skutecznie przeciwstawić.

W środowym meczu na 10 minut przed końcem rywalizacji, przy stanie 1:2, Kings po raz drugi posłali krążek do bramki Granta Fuhrera. Sędzia jednak wyrównującego gola nie uznał, twierdząc, że wcześniej przerwał grę, a korzystny dla „Bluesmenów” wynik utrzyma się do końca. Dallas Stars pokonali u siebie San Jose Sharks 3:2, ale decydująca o zwycięstwie bramka, strzelona przez Mike’a Modano była kontrowersyjna. Mike Vernon, bramkarz „Rekinów” twierdził, że w momencie zdobywania gola przez Modano, jego partner, Jamie Langenbrunner stał w polu bramkowym. Sędzia Kerry Fraser odrzucił protesty hokeistów z San Jose, i nie przejrzał nawet zapisu wideo.

Obroncy Pucharu Stanleya, hokeiści Detroit Red Wings pokonali Phoenix Coyotes 3:1, a wszystkie gole dla zwycięzców zdobyli europejczy-cy: Szwed Tomas Holmstrom oraz Rosjanin: Wiaczesław Kozłow i Siergiej Fiodorow. Niespodziankę sprawili Edmonton Oilers, wygrywając z Denver z faworyzowanym zespołem Colorado Avalanche 3:1. Gospodarze w 17 min objęli prowadzenie, ale trzy następne bramki zdobyli jednak „Nafciarze”: Mike Grier 2 i Billa Guerina.

We Wschodniej Konferencji, bliscy awansu są Buffalo Sabres. W środę ponownie wielką klasę pokazał Dominik Haszek. Obronił 45 strzałów „Lotników”, nie zdołał obronić tylko jednego, Roda

Brind’Amoura. Gospodarze strzelali tylko 20 razy, ale zdobyli cztery bramki. Odrabiają straty „Pingwiny” z Pittsburgha. W środę wygrały w Montrealu 6:3 i doprowadzili do wyrównania stanu rywalizacji. Postacią nr 1 w tym spotkaniu był Jaromir Jagr. Zdobyl dwie bramki dla Penguins i asystował przy голу Kevina Hatchera.

Z determinacją walczą hokeiści New Jersey Devils o utrzymanie się w rozgrywkach play off. Devils wygrali u siebie z Ottawa Senators 3:1. „Diabły”, by nie odpisać z rywalizacji muszą wygrać oba pozostałe mecze. W czwartkowym meczu gospodarze mieli trochę szczęścia. W 12 minucie meczu zdobyli prowadzenie, gdy rywale mieli liczebną przewagę. Na listę strzelców wpisał się Brian Rolston, któremu asystował... bramkarz Martin Brodeur. Krzysztof Oliwa tym razem przebywał „tylko” 2 minuty na ławce kar.

Konferencja wschodnia; Buffalo Sabres — Philadelphia Flyers 4:1 (stan 3:1), Montreal Canadiens — Pittsburgh Penguins 3:6 (stan 2:2), New Jersey Devils — Ottawa Senators 3:1 (stan 2:3).

Konferencja Zachodnia; Los Angeles Kings — St. Louis Blues 1:2 (0:4 i awans St. Louis), Detroit Red Wings — Phoenix Coyotes 3:1 (stan 3:2), Dallas Stars — San Jose Sharks 3:2 (stan 3:2), Colorado Avalanche — Edmonton Oilers 1:3 (stan 3:2).

(PG)

II liga żużlowa

Bez walki

LKŻ Lublin — WANDA Kraków 57:32

LKŻ: Mordel 13 (3, 3, 3, 2, 2), J. Cieślak 12 (2, 3, 2, 2, 3), Piszcz 10 (2, 3, 1, 3, 1), Sitek 9 (2, 1, 1, 3, 2), Marko 5 (3, 0, 2), Głogowski 5 (3, 1, 0, 1), Nowoszyński 3 (2, 1), Trumiński 0 (U).

WANDA: Baliński 12 (T, 3, 3, 3, U, 3), Darkin 11 (2, 2, 2, 2, 3), Niemczura 3 (1, 1, 0, 1), Włodarczyk 3 (0, 2, 0, 1), Grudniak 1 (1, D), Ślęzak 1 (1, D, 0, 0), Fijałkowski 1 (D, 1, W), Piskorz 0 (U, W). Najlepszy czas: Jerzy Mordel — 71,36 s w V biegu. Sędziował Jerzy Mądrzak z Gniezna. Widzów 3000.

W tym zaległym meczu Wanda nie miała nic do po-

wiedzenia. Po czterech wyścigach było już wszystko ustalone, jako że gospodarze prowadzili 20:4! Siergiej Darkin mógł zostać w prowadzony jako rezerwa taktyczna, ale wyniku odwrócić nie był w stanie. Jedynie para Baliński-Darkin potrafiła pokonać dubletem dwójkę gospodarzy, stało się to w szóstym i ósmym wyścigu. W XIII krakowianie nie wywalczyli ani punktu, gdyż Grudniakowi zdefektował motocykl, a Baliński upadł, wobec czego Sitek i Mordel mogli się nie ści-gać, i tak przywieźli komplet w tym biegu. (Zuk)

Wardzała show

UNIA Tarnów — J.A.G. Łódź 59:31

UNIA: Wardzała 15, Kuźdzał 12, Petranov 12, Wawrzonek 7, Kaczor 5, Mikuta 4, Burza 3, Szustak 1.

J.A.G.: Lech 8, Łukaszewski 8, Rembas 5, Mitura 3, Fliegert 3, Świerzb 3, Piec 1. Najlepszy czas Robert Wardzała — 71,01 s w II biegu. Sędziował J. Kaczmarek z Poznania. Widzów 1000.

Goście często padali na tor w sytuacjach, w których tego robić nie powinni oraz często zdefektowały im motocykle. Przy takim usposobieniu łodzianie nie mogli przeszkodzić tarnowianom w odniesieniu zwycięstwa. Najwięcej wrażeń dostarczył niewątpliwie Robert Wardzała — najlepszy zawodnik meczu — który w VIII biegu uparcie gonil prowadzącego Rembasę, by wreszcie wyprzedzić go na ostatnim łuku.

Potem jeszcze Janusz Wawrzonek pokazał, że łatwo ze

zwycięstwa nie rezygnuje. Najpierw dał się wyprzedzić Lechowi, ale chwilę później zdecydowanym atakiem zdołał odzyskać drugą pozycję, co dało podwójną wygraną gospodarzom. Z dobrej strony pokazał się młody Krzysztof Mikuta wykazujący sporo ochoty do walki. Wśród gości trudno wyróżnić kogokolwiek skoro do nominowanych wyścigów (obydwa przegrali 1:5) trzeba było wystawić zawodników, którzy uzbierali ledwie po kilka punktów. (pul)

1. Wybrzeże	4	8	+110
2. WTS Wrocław	4	8	+106
3. LKŻ Lublin	4	5	+24
4. Włókniarz	4	4	+23
5. RKM Rybnik	4	4	+6
6. Kolejarz R.	4	4	-2
7. Unia	4	4	-10
8. Kolejarz O.	4	4	-16
9. Krosno	4	3	-6
10. Wanda	4	2	-51
11. J.A.G. Łódź	4	2	-96
12. Śląsk	4	0	-88

Wisła podejmuje częstochowski Raków

Padnie rekord sezonu?

Dziś i jutro rozgrywana będzie 27. kolejka piłkarskiej ekstraklasy. Krakowska Wisła podejmować będzie ostatni zespół w tabeli, częstochowski Raków. Mecz rozpocznie się dziś o godz. 17.30.

Pod Wawelem dojdzie do konfrontacji zespołu aspirującego do miejsca na podium z drużyną, która nie ma już żadnych szans na uratowanie się przed spadkiem. Przy okazji w Rakowie rozpoczęło się kompletowanie ekipy na II ligę; wielu obecnych zawodników mogą kibice nie zobaczyć w przyszłym sezonie w szeregach częstochowskiej jedenastki.

Historia kontaktów

Wisła i Raków spotkały się do tej pory siedmiokrotnie. Bilans jest korzystny dla „Białej Gwiazdy”: 4 wygrane wobec 2 remisów i 1 porażki, bilans bramkowy 11:8. W I lidze: 0:3 i 1:1 w ubiegłym sezonie i 1:0 w rundzie jesiennej. W II lidze (sezon 1964/65): 3:2 i 3:1. W Pucharze Polski: 2:0 po dogrywce (finał w sezonie 66/67) i 1:1 p.d., karne 4:3 (1/16 w sezonie 73/74).

Trener Wojciech Łazarek powiedział: — Do dzisiejszego meczu podchodzimy oczywiście poważnie. Pragniemy z jednej strony wywalczyć trzy punkty, z drugiej zaś pokazać wszystkim, że nie jesteśmy balonem, z którego uszło powietrze...

Wolno więc, a raczej wręcz trzeba żądać od „Białej Gwiazdy” odniesienia wysokiego zwycięstwa! Z całym szacunkiem dla Rakowa, ale jego możliwości są minimalne w porównaniu do krakowian. Otwiera się przed Wisłą okazja do podreperowania bilansu bramkowego. Niech więc Kaliciak, Niciński i spółka wezmą sobie do serca wypowiedź piłkarza drugoligowego Krisbutu Myszków, byłego zawodnika Rakowa, Mariusza Mizgały: — Nie chcę być złym prorokiem, ale w Krakowie może paść rekord sezonu. Jeżeli Wisła trafi częstochowian już

na początku, to będzie... bardzo źle.

W dzisiejszym spotkaniu nie zagrają B. Zajac i Pukelevicius. Pierwszy odczuwa jeszcze skutki pechowego upadku w Wodzisławiu (doznał wstrząśnienia mózgu), drugi zaś skarży się na dolegliwości nogi.

W pozostałych meczach sobotnich: KSZO — Pogoń (godz. 15.30), Górnik — Ruch (17.30), Katowice — Amica (17.30), ŁKS — Stomil (17.30), Legia — Petrochemia (19). W meczach niedzielnych: Odra — Widzew (16), Zagłębie — Polonia (16), Lech — Groclin (18).

(BAT)

Przypuszczalne składy

WISŁA: Sarnat — Matyja, Kałużny, Węgrzyn — Adamczyk, Czerwiec, Bukalski, Kulawik — Dubicki, Niciński, Kaliciak; w odwodzie: Wierchowski, M. Zajac, Pater, Surma, Sunday.
RAKÓW: Matuszek — Wieprzeć, Kotyl, Drojer — Stępień, Spychalski, Kołtko, Synoradzki, Kiełbowicz — Bański, Skwara.

Trenerskie debiuty Waldemara Koconia i Grzegorza Kmity

Derby na Suchych Stawach

Dwudziestą siódmą kolejkę rozegrają też w ten weekend piłkarze II ligi.

HUTNIK Kraków — OKO-CIMSKI Brzesko (sobota, godz. 11). Drużyna z Suchych Stawów przystąpi do małopolskich derbów pod kierunkiem nowego trenera, Waldemara Koconia. Szkoleniowiec oświadczył, że interesuje go tylko zwycięstwo. Tylko bowiem ono może prolongować nadzieje krakowian na prześcignięcie w tabeli lidera z Bełchatowa (aktualnie z przewagą 4 pkt). W Hutniku nie zagrają, pauzujący za żółte kartki, Kaliszan i Prokop.

Z kolei w szeregach Okocimskiego nikt nie musi odpoczywać z powodu karek lub kontuzji. Trener Aleksander Brożyński wystawi więc najsilniejszy skład. W dwóch

ostatnich meczach „piwosze” zremisowali po 0:0 z Cracovią i Hetmanem. Mówią, że na Suchych Stawach chcą przerwąć tę strzelecką niemoc...

ŚWIT Nowy Dwór — UNIA Tarnów (sobota, 16). Gospodarze zajmują 15. miejsce czyli już spadkowe; mają 28 pkt. „Jaskółki” są jedenaste z dorobkiem 33 „oczek”. Teoretycznie więc żadna z drużyn nie może sobie pozwolić na porażkę. Unia wywalczyła w ostatnich meczach kilka cennych punktów i wierzymy, że podtrzyma tę niezłą passę.

CRACOVIA — CZUWAJ Przemyśl (niedziela, 12). Podobnie jak Hutnik także „pasy” zagrają pod wodzą nowego trenera, Grzegorza Kmity.

Zapowiedział on drobne korekty w składzie. Będzie mógł wybierać z całej klubowej kadry, choć na drobne dolegliwości uskarżali się ostatnio Martyniuk, Powroźnik i Zegarek. Cel krakowian może być tylko jeden — wygrana. Tylko zdobycie trzech punktów przedłuży nadzieje na uratowanie się przed najgorszym...

HETMAN Zamość — WAWEL Kraków (niedziela, 17). Czekaj „wojskowych” trudna przeprawa. Hetman bowiem ostatnio grał słabiej i teraz na gwałt potrzebuje punktów. Stać jednak Wawel nawet na wygraną... Nie zagrają wprawdzie kontuzjowani Cyzio i Nylec, ale wystąpią rekonwalescenci Janik i Szeliga. Nikt nie musi pauzować za kartki. (W.B.)

Świetna postawa 18-latków W półfinale!

Bardzo dobrze spisuje się nasza piłkarska reprezentacja juniorów do lat 18, podczas rozgrywanego w słowackich Pieszczanach, prestiżowego turnieju międzynarodowego.

W ćwierćfinale podopieczni trenerów Jana Pieszki i Stanisława Chemicza pokonali Włochy 1:0 (0:0 po gołu Wróblewskiego w 73 min. Od 13 minucie Polacy grali w dziesięciatkę, po czerwonej kartce dla Radziwona. Jednakże w 38 min z boiska wy-

leciał także Włoch. W półfinale białoczerwoni zmierzają się ze Słowacją, a w drugim meczu Szwedzi zagrają z Węgrami. W Pieszczanach podstawowymi zawodnikami jest kwintet z naszego regionu czyli obrońca Marcin Wasilewski (Hutnik Kraków), pomocnicy Mateusz Kędzior (Wisłoka Dębica) i Tomasz Góra (Igloopol Dębica) oraz napastnicy Janusz Dziedzic (MKS Dębica) i Adam Paluszek (Wisła Kraków). (bat)

Hokejowe MŚ grupy A

W Szwajcarii, na lodowiskach w Zurychu i Bazylei, rozpoczęły się wczoraj hokejowe mistrzostwa świata grupy „A”. Po raz pierwszy uczestniczy w nich 16 drużyn.

W eliminacyjnej grupie „A” są: Czechy, Niemcy, Białoruś i Japonia; w grupie „B”: Kanada, Włochy, Słowacja i Austria; w grupie „C”: USA, Szwecja, Francja i Szwajcaria oraz w grupie „D”: Rosja, Finlandia, Łotwa i Kazachstan.

W pierwszych meczach Czechy nie miały problemów z pokonaniem Japonii 8:2, natomiast Kanada zwyciężyła Austrię 5:1. Po eliminacjach po dwa najlepsze zespoły z grup walczyć będą w strefie medalowej. (B)

Srebrny Artur

W Poznaniu, podczas zmagania judoków na IV Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży, Artur Klys z Wisły zdobył srebrny medal w wadze 50 kg. W finale przegrał z Adamem Skulte (Czarni Bytom). (b)

Krótko

Medal na pomocnicę

Agata Wróbel zdobyła w Riesie brązowy medal w dwuboju wagi plus 75 kg w mistrzostwach Europy w podnoszeniu ciężarów. Uzyskała 225 kg.

Puchar dla Pruszkowa

Puchar Polski koszykarzy zdobył PEKAES Pruszków, który w finale pokonał Bobry Bytom 80:71.

Uczta piłkarska

W towarzyskim meczu Brazylia przegrała na Maracan z Argentyną 0:1 (0:0). Bramka: Lopez 84. Widzów 99.697.

SOBOTA

2 maja

- Wschód słońca — 5.04
- Zachód słońca — 20.03
- Wschód księżyca — 10.25
- Zachód księżyca — 1.16

Dzień dłuższy od najkrótszego o 7 godz. 18 min, a krótszy od najdłuższego o 1 godz. 43 min.

Imieniny:

Atanazego, Elizy, Witomira, Zygmunta

Charakter urodzonych 2 maja taktowny, towarzyski, łatwy we współżyciu, budzący sympatię otoczenia. Lubią „dociać”, choć są uprzejmi. Często walczą o innych, o sprawiedliwość, o równe prawa. Chociaż nie bardzo wierzą w skuteczność swoich poczynań, mierzą wysoko. Nie przepadają za towarzystwem, nie lubią się zwierzać.

NIEDZIELA

3 maja

- Wschód słońca — 5.02
- Zachód słońca — 20.04
- Wschód księżyca — 11.29
- Zachód księżyca — 1.55

Dzień dłuższy od najkrótszego o 7 godz. 21 min, a krótszy od najdłuższego o 1 godz. 40 min.

Imieniny:

Aniki, Antoniny, Marii, Świętosławy

Umysł urodzonych 3 maja czuły, subtelny. Doskonale koncentrują się na wyznaczonych celach życiowych. Uprzejmi, ale jednocześnie stanowczy, potrafią skutecznie wpływać na otoczenie. Jako szefowie są szanowani, mimo że nie należą do najłatwiejszych w kontaktach służbowych. Na bezinteresowne przyjaźnie patrzą podejrzliwie.

POGODA

Polska południowa znajduje się w strefie przejściowej między wyżem znad Rosji, a niżem znad Niemiec i Francji. Temperatura minimalna od 5 do 9 st., w Tatrach 0 st. W ciągu dnia zachmurzenie umiarkowane z opadami deszczu i burzami. Temperatura maksymalna od 15 do 20 st., w Tatrach 2 st. Wiatr słaby i umiarkowany, południowo-wschodni. Ciśnienie spadnie (wczoraj wynosiło 988 hPa). Jutro pogoda bez zmian.

BIOPROGNOZA: korzystna



POGODA

GWIEZDZNA

Sobota (Dzień Saturna).

Do godziny 12-ej Księżyc przebywa w znaku Raka i daje pełną możliwość w realizacji planów Skorpionom i Rybom. Lepiej działać, niż odpoczywać. Po godzinie 12-ej Księżyc przemienia się do znaku Lwa, co ułatwi działanie Baranom i Strzelcom. Wodni-

ki, Skorpiony i Byki znajdują się w fazie rozwoju wewnętrznego. Wskazany relaks i unikanie napięć. Harmonia między Wenus i Neptunem ożywi wyobraźnię i ułatwi rozumienie muzyki. Dobry czas dla kontaktów towarzyskich i spotkań z obcokrajowcami. Dobry czas na miłość. Opozycja między Księżcem i Neptunem może spowodować, że procesy zachodzące w podświadomości zdominują racjonalne działania.

POGODA

GWIEZDZNA

Niedziela (Dzień Słońca).

Księżyc znajduje się w znaku Lwa i przenosi emanacje z dnia poprzedniego. Harmonia między Księżcem i Plutonom zwiększy intensywność uczuć i pobudzi zdolność emocjonalnej regeneracji samego siebie i otoczenia. Uczucia będą pod kontrolą woli, również mogą być wy-

rażane z niezwykłą siłą. Także harmonia między Księżcem i Merkurem sprzyjać będzie kontaktom z miłymi i szczerymi ludźmi. Wenus w znaku Ryb ułatwi wyznaczenie szczerzej miłości Skorpionom i Rakom. Brak harmonii między Słońcem i Księżcem może spowodować ogólny stan rozdrażnienia i pobudzenia emocjonalnego. Warto przebywać w miłym towarzystwie. Może pojawić się podatność na sugestie.

Andrzej JAMRÓZ

Ligi angielskie

Arsenal Londyn coraz bliżej mistrzowskiej korony. W środę „Kaninierzy” pokonali Derby 1:0 (1:0 po gołu Petita 34. Londyńczykom pozostały jeszcze 3 spotkania do rozegrania, a większości rywali dwa. W pozostałych meczach: Chelsea — Blackburn 0:1, Coventry — Wimbledon 0:0, Leicester — Newcastle 0:0. W tabeli prowadzi Arsenal (35 meczów — 75 pkt) przed Manchesterem United (36 — 71), Chelsea (36 — 60), Liverpoolem (35 — 59) i Leeds (36 — 58).

Grający w Arsenalu Hollender Dennis Bergkamp został wybrany — przez angielskich dziennikarzy sportowych — Piłkarzem Roku w Anglii. Miesiąc temu Bergkamp wybrany został najlepszym zawodnikiem w Anglii przez tamtejsze Stowarzyszenie Piłkarzy Zawodowych.

I lidze lideruje Nottingham (45 — 93), który zapewnił już sobie awans do ekstraklasy. Na kolejkę przed zakończeniem sezonu wyprzedza Sunderland, Charlton i Middlesbrough (wszyscy po 45 — 87).

Bundesliga

W środowy wieczór rozegrało cztery mecze zaległe. O duży sukces może mówić Kaiserslautern, które zremisowało na wyjeździe z Armi-
nią 2:2 (1:1). Gole: Marschall 24, Rische 87 — Ali Daei 35 i 64. W pozostałych meczach: Bochum — Hertha 2:1, Schalke — Koeln 1:0 (gol Latala w 90 min...), Bayer — Borussia D. 2:2. W tabeli prowadzi Kaiserslautern (32 — 64) przed Bayernem (32 — 62) i

wic Kaiserslautern, które zremisowało na wyjeździe z Armi-
nią 2:2 (1:1). Gole: Marschall 24, Rische 87 — Ali Daei 35 i 64. W pozostałych meczach: Bochum — Hertha 2:1, Schalke — Koeln 1:0 (gol Latala w 90 min...), Bayer — Borussia D. 2:2. W tabeli prowadzi Kaiserslautern (32 — 64) przed Bayernem (32 — 62) i



Piłkarze Barcelony otrzymali okazały puchar za zdobycie mistrzostwa Hiszpanii

(9.05) Bayern z Borussią D., a Hamburger z Kaiserslautern.

Piłka włoska

W środowy wieczór rozegrano rewanżowy mecz finałowy Pucharu Włoch. Lazio Rzym pokonało Milan 3:1 (0:0). Gole: Gottardi 55, Jugović 58 karny, Nesta 65 — Albertini 48. Mecz obserwowało 75 tys. widzów. W pierwszym spotkaniu Milan wygrał 1:0; puchar zdobyło więc Lazio. Uczyliło to po raz drugi w swej historii, poprzednio w 1958 roku.

Piłka hiszpańska

Także w środę wieczorem, w Walencji, rozegrano finałowy mecz o Puchar Hiszpanii. Barcelona zremisowała po dogrywce z Mallorcą 1:1; golem: Rivaldo 67 — Stanković 7. Mallorca kończyła mecz (w normalnym czasie, a potem po dogrywce) w dziewiątkę! W rzutach karnych (po ośmiu seriach) Barcelona wygrała 5:4 i tym samym zdobyła w tym sezonie tzw. podwójną koronę (mistrzostwo i Puchar), a sam Puchar Hiszpanii po raz 24. Podwójną koronę posiadała zaś po raz czwarty; poprzednio w latach 1952, 53 i 59. Pięciokrotnie sukces taki zanotował Athletic Bilbao (1930, 31, 43, 56 i 84), czterokrotnie Real Madryt (1962, 75, 80 i 89), a raz stołeczne Atletico (1996). (BAT)

W PROSZOWICACH



*Ludzie
i pieniądze*

Fot. Mieczysław GÓRKA



Pierwszy, związany z pracą nad kolejnym dodatkiem lokalnym „Gazeta w Proszowicach”, wyjazd do tego miasta miał miejsce na początku kwietnia. Jechaliśmy trasą wiodącą przez Nową Hutę i Kocmyrzów. Wokół smutne, szare, bez śladów życia pola. Na zablockowanej przez mijane raz po raz traktory drodze było tłoczno (dla zmotoryzowanych polecam trochę dłuższą, ale mniej denerwującą kierowców trasę przez Niepołomice).

Miasto, pozbawione przez zimę zieleni, też nie

sprawiło zachęającego widoku. Krzątały się tu ekipy wymieniające nawierzchnię i chodniki głównej ulicy. Proszowice są miastem ułożonym na linii wschód-zachód i też mają swoją Piotrkowską. Postępy w tych pracach widoczne były za każdym kolejnym przyjazdem. Troska o ładny wygląd przypomina pannę na wydaniu. Proszowice trochę są taką panną w swoich staraniach o przywrócenie rangi miasta powiatowego. Przywrócenie, gdyż taką rolę od 1954 do 1975 roku pełniły. Obecne

aspiracje są chyba uzasadnione. Mają tu bowiem swoją siedzibę instytucje o charakterze ponadgminnym — Urząd Rejonowy, Urząd Pracy, Urząd Skarbowy, Sąd Rejonowy, Zespół Opieki Zdrowotnej, Rejonowa Komenda Policji, Rejonowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna, Zespół Szkół Średnich, Bank Spółdzielczy, Bank PKO BP.

Następny wyjazd wyprowadził nas z Proszowic do okolicznych gmin. Było już cieplej, pola zaczynały żyć. Odwiedziliśmy Radziemice, Nowe Brzesko, Igołomię-

Wawrzeńczyce. Pojawiły się nowe widoki — na niektórych polach rozciągały się folie kryjące rozsady warzyw. Ziemia proszowicka słynie przecież z urodzajnych czarnoziemów. Za potentata w dziedzinie uprawy warzyw uchodzą miejscowości wchodzące w skład gminy Igołomia-Wawrzeńczyce. Kalafiory, pomidory i inne warzywa rosną w tunelach foliowych.

W czasie kolejnego wyjazdu, przy krystalicznie czystym powietrzu ze wzgórz oddzielających Proszowice od doliny Wisły do-

strześliśmy Tatry. Takie widoki, jak nam mówili okoliczni mieszkańcy, zdarza się widywać coraz częściej, zwłaszcza gdy Huta im. T. Sendzimira zmniejsza emisję dymów i zanieczyszczeń.

Łagodne wzgórza Wyżyny Miechowskiej, rozległe widoki Niziny Nadwiślańskiej, wiele interesujących i godnych obejrzenia zabytków zachęcają do odwiedzenia tego, nazwanego kiedyś „spichlerzem Polski”, zakątka województwa krakowskiego.

Mieczysław GÓRKA

Proszowickie kurhany

Strażnicy pradziejów

Wszyscy, którzy wjeżdżają do Proszowic od strony Krakowa, bez trudu zauważą po lewej stronie drogi dwa kopulaste pagórki. Te niepozorne, zaledwie kilkumetrowe kopce są dowodem długiej historii okolicznych ziem. Jednemu z nich miejscowa ludność nadała nawet nazwę.

Kurhany kojarzone są często z kulturą tatarską. Nic więc dziwnego, że powstanie usypianych przez człowieka pagórków przypisywano jeszcze kilkadziesiąt lat temu ludności tatarskiej. Badania przeprowadzone w latach 30. przez ekipę profesora Gabriela Leńczyka wykazały, że kurhany istniały już przed 1241 r., w którym małopolskie ziemie spłądrowane zostały przez hordy tatarskie. Okazało się również, że kopce nie zawierają żadnych znalezisk archeologicznych.

Najokazalszym z proszowickich kurhanów jest tzw. „Boża Męka”. To środkowe z trzech wzniesień (pierwsze znajduje się naprzeciwko żydowskiego cmentarza; trzecie, zlokalizowane na miej-



Fot. Artur SZKŁARZYK

postać ściętej piramidy o boku 23 metrów i wysokości zaledwie 3 metrów. Kilkuwiekowy kopiec wieńczy piaskow-

ra ta wykonana została we wczesnym baroku, o czym świadczy napis z datą „Anno 1632”, która wryta została na kamiennej tabliczce. Mimo niszczyielskiej działalności czasu wspomaganego przez wiatr, deszcz i słońce, na narożach gzymsu wieńczącego słup można jeszcze dostrzec główki aniołków. Nieco wyżej, na szczycie figury, mającej zarysy płaskorzeźb przedstawiających prawdopodobnie sceny Ukrzyżowania i Zmartwychwstania Chrystusa. Na latarni, gdzie dziś osadzono krzyż, znajdowała się rzeźba, o czym świadczy żelazny kolec.

(ART)

Kurhany mają długą historię. Naukowcy wyróżniają trzy okresy, w których wznoszono je na polskich ziemiach. Najstarsze budowle ziemne tego typu pochodzą z tzw. kultury ceramiki sznurkowej (2700-2300 p.n.e.). Wędrowną ludność żyjącą w tamtych czasach, chowała swoich bliskich w prostokątnych jamach, które drążone były w pod kopcami sypanymi najczęściej na najwyższych wzniesieniach w okolicy. Taki kurhan możemy znaleźć m. in. w Koniuszy. Podobne, choć nieco okazalsze są kopce ludności żyjącej 1900-1300 lat p. n. e. w trwającym wówczas okresie kultury trzcinieckiej. Prawdopodobnie to właśnie te konstrukcje były powiększane przez zafascynowanych starożytnością ziemian żyjących w epoce romantyzmu, czego przykładem jest kopiec w Zagorzycach nieopodal Kazimierza Wielkiej.

skim cmentarzu, zostało zniszczone w latach 30., ma-
cowy słup osadzony na kamiennym postumencie. Figu-

Firma Handlowa POLGER

Tadeusz Kwiatek
Tropiszów 127
32-126 Igołomia,
tel. (0-12) 645-03-04 w. 323,
tel. kom. 090 334 129,
0-602 397-776

regionalny przedstawiciel firmy **Seminis**
Vegetable Seeds
oferuje w sprzedaży hurtowej i detalicznej

nasiona warzyw



nawozy firmy



✦ włókninę Agryl 4x250 m; 6,5x100 m,

✦ folię ogrodniczą,

✦ środki ochrony roślin

Dnia 9.05.1998 r. o godz. 13 rozpocznie się spotkanie z producentami ogórka szklarniowego w gospodarstwie Krzysztofa Firleja w Gotkowicach (koło S. Sącza), na które zaprasza firma SEMINIS Vegetable Seeds

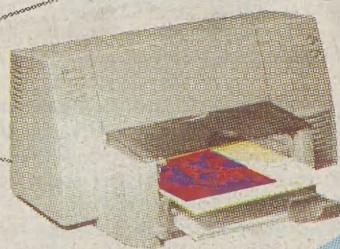
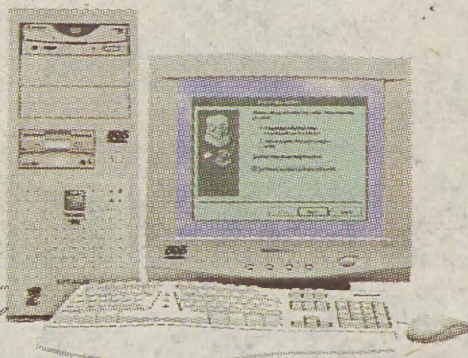
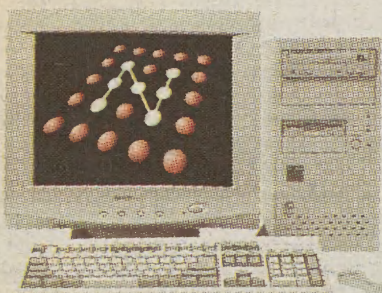
(wraz z przedstawicielem regionalnym).

W spotkaniu wezmą udział specjaliści hodowli warzyw szklarniowych.

TOP 8000

S.C.

Z góry widzieć więcej ...



33-100 Tarnów
ul. Bernardyńska 15
tel. (0-14) 26-12-21, fax (014) 22-46-03

Autoryzowany partner OPTIMUS SA

- instalujemy sieci komputerowe
- wdrażamy systemy zarządzania
- sprzedajemy markowe komputery, oprogramowanie i drukarki
- prowadzimy sprzedaż materiałów eksploatacyjnych oraz akcesoriów komputerowych
- doradzamy w zakresie informatyzacji przedsiębiorstw
- prowadzimy usługi serwisowe

Raty oraz leasing !

Wszystkie znaki wymienione w niniejszej reklamie oraz nazwy firm i ich produktów są prawnie zastrzeżone przez odpowiednich właścicieli.

COMPAQ



PHILIPS

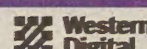


Fideltronik

Canon



MacroSoft



HEWLETT

OPTIMUS SA



COREL



Microsoft

OKI



EPSON

TOSHIBA



PACKARD

Gmina Proszowice

Gmina położona jest w odległości około 35 km na północny wschód od Krakowa. Proszowice przecinają drogi stanowiące połączenia zarówno z krakowską aglomeracją jak i ze Słomnikami, Koszycami, Nowym Brzeskiem i Kazimierzem Wielką. Gmina rozłożona jest wzdłuż Szreniawy i jej dopływów. Natomiast większość jej terenu to pagórkowate wzniesienia. Dominują tu czarnoziemy na podłożu lessowym I i II klasy bonitacyjnej oraz mady I-III klasy w dolinie rzeki.

Stolica gminy, Proszowice to podkrakowskie miasteczko o interesującej tradycji historycznej i wielkich ambicjach na przyszłość. Miasto od wieków stanowi rolnicze centrum regionu.

Spichlerz Polski

Taką chlubną nazwę nadano kiedyś urodzajnym proszowskim ziemiom. Stąd pochodziły spławiane później Wisłą do Gdańska transporty zboża i innych produktów rolnych. Pierwsza osada powstała tu najpóźniej w XII w. Leżała przy starym trakcie z Krakowa do Kielc, Lublina i dalej na Litwę.

Prawa miejskie nadał osadzie Kazimierz Wielki w 1358 r. wznosząc na miejscu książęcego gródka dwór dla zarządcy dóbr. Miasto Proszowice pełniło ważną rolę gospodarczą, gdyż miejscowi rolnicy i rzemieślnicy zaopatrywali dwór królewski. Z ich warsztatów pochodziły ozdobne kafle piecowe na Wawelu. W Proszowicach urodził się słynny Stańczyk — błazen króla Zygmunta Starego. Tu również zjeżdżała się szlachta województwa krakowskiego na swoje sejmiki.

Miasto straciło na znaczeniu po wojnach szwedzkich w połowie XVII w. Odebrane w 1869 r. prawa miejskie Proszowice odzyskały w r. 1923.

Dziś Proszowice w dalszym ciągu budują

i umacniają swoją pozycję w życiu gospodarczym regionu

Niezwykle urodzajne gleby, korzystny agroklimat, bogate zasoby wód podziemnych i czyste powietrze stwarzają warunki do prowadzenia intensywnej gospodarki rolnej.

Rolnicza przestrzeń produkcyjna należy do najkorzystniejszych w kraju. Użytki rolne stanowią aż 97,9% powierzchni, w tym grunty orne ok. 85%.

W całej gminie jest ponad 2600 gospodarstw rolnych, średnia wielkość gospodarstwa wynosi 3,3 ha. Główne uprawy to zboża — pszenica, żyto, jęczmień oraz rośliny przemysłowe (tytoń) i warzywa. Plody rolne docierają do całej Małopolski, na Śląsk, a nawet za granicę. W Proszowicach na dwóch placach targowych co środę odbywają się targi. Wśród handlowców dominują związani z rolnictwem. Do rozwoju handlu płodami rolnymi przyczyniła się rozbudowa placów targowych z przeznaczeniem na prowadzenie giełdy rolnej. Udziałowcami i założycielami „Eko-rolu” są rolnicy z całego regionu. Gmina wniosła aportem place targowe. Atutem giełdy jest bliskość aglomeracji krakowskiej oraz łatwy dostęp do surowców.

W ostatnich latach nastąpiła

intensywna rozbudowa infrastruktury

Na terenie miasta zakończono budowę sieci wodociągowej i kanalizacyjnej, oczyszczalni ścieków i kolektora głównego. Na obrzeżach miasta bądź to są realizowane, bądź trwają przygotowania do budowy

kanalizacji i wodociągów. Zakończono budowę gazociągu. Na terenach wiejskich trwa realizacja sieci wodociągowej, która objęła już około 70% terenu gminy. W Proszowicach funkcjonuje również centrala telefoniczna o pełnym ruchu automatycznym.

Proszowice są siedzibą Urzędu Rejonowego, Urzędu Skarbowego, Urzędu Pracy, Sądu Rejonowego, Banku Spółdzielczego, ZOZ, Zespołu Szkół Średnich, Rejonowej Stacji Sanitarnej-Epidemiologicznej, Zawodowej Straży Pożarnej oraz innych instytucji administracji specjalnej o charakterze ponadregionalnym. Są także naturalnym ośrodkiem handlu produktami rolnymi, dlatego też stanowią centrum administracyjne regionu.

Zarząd Gminy chce określić wizję i cele gminy, zapewnić trwałe współdziałanie lokalnych organizacji na rzecz samorządu lokalnego określić kierunki rozwoju społecznego i gospodarczego gminy na lata do końca XX wieku, formułując misję rozwoju oraz cele i zadania, które winny w związku z nią być podjęte przez samorząd, w tym również narzędzia i możliwości realizacji.

Organizowanie procesów racjonalnego wykorzystania zasobów naturalnych gminy i ochrony jej środowiska, racjonalizacja gospodarki energetycznej, zmniejszenie uciążliwości transportu, racjonalne wykorzystanie i zagospodarowanie zasobów wodnych, ochrona i prawidłowe kształtowanie żywych zasobów przyrody to czynniki, dzięki którym rozwój gminy odbywa się w warunkach „czystej i zdrowej gminy”.

Dlatego w strategii rozwoju określono misję, która zakłada ekorozwój

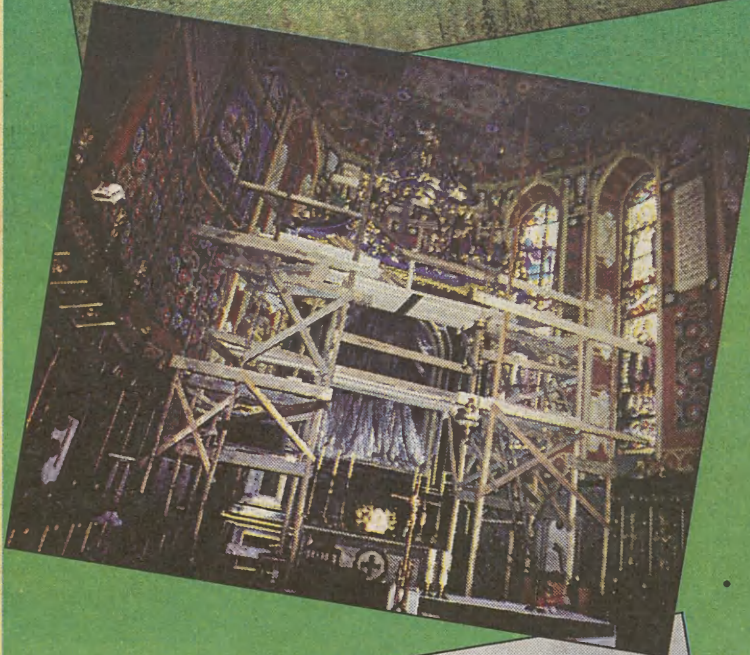
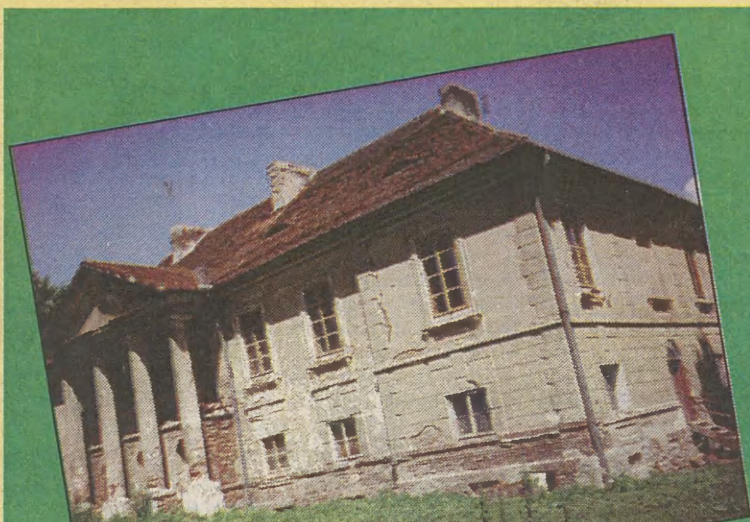
Realizując tę wytyczną władze gminy dążą do zapewnienia powszechnego zaopatrzenia w wodę pitną i likwidowania zagrożeń wynikających z zanieczyszczenia wody, do likwidacji niskiej emisji, prawidłowej gospodarki odpadami komunalnymi, ochrony gleb, tworzenia zdrowych, bezpiecznych domów i siedlisk oraz wdrażania programu edukacji ekologicznej.

Druga wytyczna założona w strategii rozwoju gminy przewiduje

poprawę jakości życia mieszkańców

Kierunek działań w tym względzie kształtują potrzeby człowieka. Wychodząc naprzeciw tym potrzebom Zarząd Gminy założył poprawę warunków mieszkaniowych, oddziaływanie na rodzinę, szerszą pomoc społeczną, łagodzenie skutków bezrobocia, aktywną politykę gospodarczą zmierzającą do powstania stałych miejsc pracy, ochronę zdrowia, przeciwdziałanie patologiom społecznym, zapewnienie bezpieczeństwa publicznego, poprawę komunikacji społecznej i jakości usług komunalnych oraz podwyższenie poziomu oświaty.

Wszystkie te aspekty rozwoju gminy wiążą się nieodłącznie z trze-



trwałym rozwojem gospodarczym w czystej i zdrowej gminie

Szansy na taki trwały rozwój władze dostrzegają w zagospodarowaniu na terenie gminy produkowanych i oferowanych produktów rolnych, współpracy z rolnikami, otworzeniu dla gminy i regionu nowych rynków zbytu, efektywnym zagospodarowaniu istniejącego w gminie majątku trwałego i zaplecza technicznego.

Strategia zakłada stworzenie warunków dla aktywizacji lokalnego biznesu, walkę z bezrobociem, zagospodarowanie niewykorzystanej infrastruktury. W realizacji zakładanych celów biorą udział lokalne media: „Kurier” — pismo informacyjne i radio „Łan”. Ważną rolę w integracji i aktywizacji społeczności spełnia proszowickie Centrum Kultury i Wypoczynku.

Nie sposób nie wspomnieć, że gmina ma również szereg interesujących zabytków.

Do najciekawszych należą: kościół parafialny w Kościelcu z pocz. XIII w. z zachowanymi elementami romańskimi, kościół parafialny w Żebocinie z przełomu XIII i XIV w., kościół parafialny w Proszowicach z XV-XVI w., drewniana kaplica z XVIII w. w Górce Stogniowskiej, dwór poszlachecki w Jakubowicach z początku XVII w. z zachowanymi oryginalnymi obramieniami kamiennymi otworów, dwór poszlachecki w Klimontowie z początku XX w., a także bardzo ciekawe kapliczki przydrożne z różnych okresów historycznych od XVII do XIX w. oraz parki podworskie w Bobinie, Kościelcu, Piekarach, Kowali i Jakubowicach.

Liczne i wspaniałe zabytki, powietrze jakiegoś próżno szukać w Krakowie, piękny krajobraz i łagodność klimatu stanowią o atrakcyjności turystycznej tego zakątka województwa krakowskiego. Warto go zobaczyć podczas weekendowych wycieczek, także rowerowych. Sobotnio-niedzielne wypad z całą pewnością dostarczą wielu ciekawych wrażeń i pozwolą odpocząć.

Te walory połączone z dynamizmem i otwartością władz, znakomitymi pod kątem inwestycji terenami, dobrą komunikacją i bliskością powodują, że Proszowice są wspaniałym miejscem do osiedlania się, a także atrakcyjnym terenem do uruchomienia działalności gospodarczej.

W gminie prowadzona jest sensowna polityka podatkowa. W związku z tym na terenie gminy zarejestrowanych jest obecnie blisko 1000 podmiotów gospodarczych, z których większość działa na terenie miasta. Największe i najciekawsze to Zakład Produkcji Spożywczej „B&G” i producent lodów „J. S. Biernacki”. Działają tutaj również firmy spoza Proszowic. Także na bazie kontaktów z przedsiębiorcami zdążyła się do ciąglego usprawniania kontaktu z mieszkańcami, dobrej, rzetelnej i szybkiej informacji oraz promocji zarówno podmiotów gospodarczych jak i całej społeczności gminnej.

Gmina posiada aktualny plan zagospodarowania przestrzennego z wyodrębnioną strefą gospodarczą przeznaczoną pod inwestycje. Oferuje również tereny budowlane przeznaczone pod budownictwo jednorodzinne. Szczególne miejsce znajdują tutaj inwestorzy z branży rolniczej i przetwórstwa owocowo-warzywnego.

(tekst sponosrowany)

PROSZOWICE OTWARTE SĄ NA WSZELKIE PROPOZYCJE I ZAPEWNIĄ O SWOJEJ GOŚCINNOŚCI I ŻYCZLIWOŚCI.

Powiatowe aspiracje

Z burmistrzem Proszowic, Klaudiuszem KAWECKIM rozmawia Mieczysław Górka

— Burmistrzem Proszowic jest Pan już drugą kadencję. Rozpoczął Pan tę pracę jako jeden z najmłodszych burmistrzów w Polsce. Jakże miał Pan wtedy plany? Czy udało się je zrealizować?

— Planów było rzeczywiście różnorodnych. Dotyczyły tak konkretnych przedsięwzięć jak budowa oczyszczalni ścieków, jak i spraw strategicznych. Pamiętam jak wybudowanie oczyszczalni ścieków uważano wtedy za rzecz niemożliwą, a udało się. Nie muszę chyba nikogo przekonywać jak ważne znaczenie dla rozwoju tego terenu miała ta decyzja. Zamierzeniem strategicznym było dążenie do wykorzystania atutów rolniczych naszej gminy oraz zwiększenie rangi Proszowic jako centrum subregionu. Obydwa cele w zasadniczy sposób zostały osiągnięte.

Rozbudowując place targowe oraz tworząc giełdę rolną Ekorol Proszowice przypominały, że są rolniczym spichlerzem regionu. Natomiast miasto nie tylko zachowało ponadgminny charakter takich instytucji jak ZOZ czy Urząd Skarbowy, ale i wzbogaciło się o nowe. Powstał Urząd Rejonowy, otwarto oddziały ZUS i KRUS, uruchomiono nowy bank, utworzono nowy Urząd Pracy. Wszystko to wymagało wielu starań i zapobiegliwości i przyczyniło się do uwzględnienia Proszowic przez rząd na mapie przyszłych podmiotów. Wracając do pytania myślę, że najlepszą na nie odpowiedzią jest stwierdzenie, że widocznie udało mi się coś niecoś zrealizować skoro wybrano mnie na drugą kadencję. Oczywiście w miarę nabywania doświadczenia oraz zapo-

znawania się z problemami gminy ja i moi współpracownicy zaczęliśmy wytyczać przed sobą kolejne cele, czego finałem było przyjęcie przez radę w 1995 roku strategii rozwoju gminy, zakładającej szereg zadań, w tym inwestycyjnych. Z tego też już niedługo będą nas „rozliczać” wyborcy.

— Wędrując w okolicach Proszowic, spotkałem się z różnymi opiniami dotyczącymi reformy administracji kraju. Nie wszyscy wójtowie chcieliby, by ich gminy znalazły się w powiecie proszowickim. Jakich argumentów Pan używa by ich przekonać?

— Z gmin byłego powiatu proszowickiego praktycznie wszystkie poza gminą Igołomia-Wawrzeńczyce ponownie się za nim opowiedziały. Dołączyła nawet gmina Koszyce. Zachęcaliśmy te gminy począwszy od 1993 roku, kiedy to zorganizowaliśmy konferencję poświęconą możliwości utworzenia powiatu w Proszowicach. Myślę, że do utworzenia wspólnoty przysłużyły się również przedsięwzięcia gospodarcze i komunalne. Wspomniane place targowe obsługują przecież również rolników przyległych gmin. Składowisko odpadów położone na terenie naszej gminy też służy sąsiadom. Mamy szereg wspólnych inicjatyw, m.in. gazyfikujemy nasze gminy w oparciu o związek międzygminny, wspólnie wspieramy ZOZ Proszowice. To zbliża. Jeżeli chodzi o gminę Igołomia-Wawrzeńczyce to jej pierwotne nieokreślenie się do naszego powiatu jest przede wszystkim wynikiem konfliktu, jaki spowodowała nieprześlana decyzja byłego kierownika Urzędu Rejonowego w Proszowicach, pozbawiająca gminy naszego rejonu możliwości prowadzenia rejestracji pojazdów samocho-



wych. Mam nadzieję, że nasze kolejne zaproszenie do wspólnego powiatu proszowickiego tym razem zostanie przez Radę Gminy Igołomia-Wawrzeńczyce przyjęte. Przecież łączy nas tak wiele. Niestety, jak nam na razie wiadomo, nie wyrażają zainteresowania naszą propozycją przedstawiciele gminy Kocmyrzów-Luborzyca. Gminy, która swoim charakterem ewidentnie przystaje do naszego powiatu, a tymczasem określiła się w powiecie ziemskim krakowskim. Zapewne wynika to z bliskości tej gminy do Krakowa, choć wydaje się, że w naszym powiecie przedstawiciele tej gminy mieliby więcej do zaoferowania dla swojej społeczności lokalnej. I tej gminie postanowiliśmy jeszcze raz złożyć ofertę przystąpienia do powiatu. Jeżeli się nie zdecydują, to trzeba to uznanować.

— Czy Proszowice są wystarczająco przygotowane do pełnienia funkcji powiatu?

— Praktycznie mamy niemal wszystkie instytucje potrzebne do utworzenia powiatu, a dla tych nielicznych, których nie ma (sądu rejonowego) posiadamy zabezpieczone odpowiednie obiekty. W ostatnich latach nastąpiło też ożywienie gospodarcze, co nas notowało na mapie powiatowej, z której

z reguły skreślano małe obszary powiatu. Choć należy zaznaczyć, że tu stoi przed nami wielkie wyzwanie. Jeżeli tylko rząd nie ulegnie dalszym naciskom ograniczania liczby powiatów, będziemy stali przed historyczną szansą dalszego rozwoju.

— Na jakie korzyści mogą liczyć mieszkańcy miasta, gdy Proszowice staną się siedzibą powiatu?

— Na tak postawione pytanie można by odpowiedzieć prozaicznie, np. że pracownicy wielu instytucji utrzymają swoje osady, a kupcy czy przedsiębiorcy w związku z niewątpliwie większym przepływem ludności w mieście zwiększą swoje dochody. Ale na korzyści płynące z utworzenia powiatu należy spojrzeć nie tylko z perspektywy samego miasta czy tylko gminy Proszowice. Swoją szansę otrzymują Zespoły Szkół w Proszowicach i Piotrkowicach, do których uczęszczają uczniowie wszystkich gmin powiatu, i znajdujący się w trudnej sytuacji szpital — choć należy wyraźnie podkreślić, że w tych przypadkach wiele będzie zależało od tego, jak te instytucje i związani z nimi pracownicy poddadzą zmianom wynikającym z reformy oświaty i służby zdrowia. Według nich rodzice

i pacjenci będą mogli decydować o wyborze szkoły czy lekarza. Ja wierzę, że z pomocą powiatu podolają! Powiat to także — poprzez zespolenie sił i działań — szansa dla rolnictwa. Poprawa stanu dróg zbliży nas gospodarczo do rynków zbytu. Należy zauważyć, że dzięki powiatowi mieszkańcy gmin będą mieli większy wpływ m. in. na lokalizację posterunków policji czy działalności Państwowej Straży Pożarnej, bliżej usytuowany będzie sąd. Wszystko to poprawi jakość pracy tych instytucji. Będą mogli dbać o dom pomocy społecznej w Łyszkowicach, wspierać ledwo wiążące koniec z końcem poradnię psychologiczno-pedagogiczną, bibliotekę pedagogiczną, ognisko muzyczne czy kluby sportowe. Wspólnie szybciej będziemy mogli np. zrealizować zapisaną w studium zagospodarowania przestrzennego województwa krakowskiego inwestycję, na którą nie stać pojedynczej gminy — budowę centrum sportowo-rekreacyjnego z halą sportową i basenem służącym mieszkańcom naszych gmin. Możemy dążyć do poprawy komunikacji w naszych gminach. Czy tak się stanie? Zależy w dużej mierze od nas samych.

Fot. Artur SZKLARCZYK



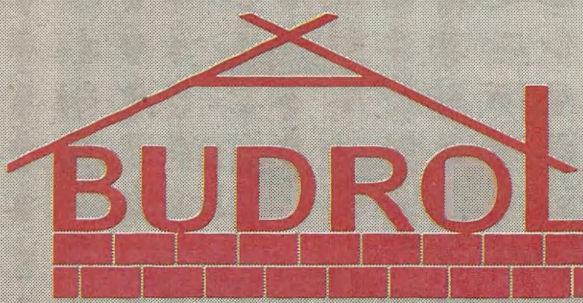
Serdecznie przepraszamy

panią Katarzynę Barańską za pominięcie jej nazwiska w tekście wprowadzającym do „Gazety w Kalwarii”

28 maja

„Gazeta Krakowska” gościć będzie nad jeziorami Czchowskim i Rożnowskim

Zapraszamy do reklamy!



PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWO-PRODUKCYJNE

„BUDROL” S.C.

32-100 Proszowice, ul. Kolejowa 2

tel. (012) 386-21-44, GSM 0601-79-48-01

OFERUJEMY W CENACH PRODUCENTA

- stolarkę otworową, rynny, rury PCV
- papy, lepiki, wełny mineralne, styropian
- pustaki skawieńskie, żuźłowe, wyroby kamionkowe
- ceramiczne, cement, wapno, gipsy, zaprawy
- drobny sprzęt budowlany

ZAPRASZAMY DO NASZYCH SKŁADÓW:

- | | |
|----------------------------------|---------------------|
| ■ Proszowice, ul. Kolejowa 2, | tel. (012)386-21-44 |
| ■ Nowe Brzesko, ul. Partyzantów, | tel. (012)386-10-13 |
| ■ Kocmyrzów 28, | tel. (012)387-10-06 |
| ■ Słomniki, ul. Reytana 3, | tel. (012)388-25-28 |

Gmina Igołomia-Wawrzeńczyce

Bogactwo w ziemi

Foliowy pejzaż

W gminie Igołomia-Wawrzeńczyce na powierzchni 6259 ha mieszka 7500 mieszkańców. Położona jest we wschodniej części obecnego województwa krakowskiego, wzdłuż rzeki Wisły, od strony południowej. Na terenie gminy znajdują się ciekawe zabytki. We wsi Zofipole jest wielki ośrodek osadniczy i produkcyjny (m.in. 47 pieców hutniczych i garncarskich) z okresu rzymskiego. Ponadto na uwagę zasługują zabytkowe kościoły w Igołomi (gotycki z XIV w., przebudowany w XIX w.) i w Wawrzeńczycach (z XV w., wielokrotnie przebudowywany, z zachowanymi wieloma cechami gotyckimi i drewnia-

neklimat, rolnicy prowadzą intensywną produkcję warzywniczą na powierzchni ponad 1400 ha. Specjalizują się w uprawie roślin kapustnych (kalafior, kapusta biała, czerwona i pekińska) w gruncie, pod foliami niskimi i agrowłókninami.

Gmina jest potentatem w produkcji kalafiora na skalę Europy. Skoncentrowana jest ona głównie w miejscowości Tropiszów. Roczna produkcja tego warzywa wynosi ponad 140 tys. ton. Jest to produkt o bardzo wysokiej jakości ze względu na stosunkowo niskie zużycie nawozów mineralnych i środków ochrony roślin. Znaczny areal w uprawie warzyw stanowią papryka i ogórki. Uprawiane są w charakterystycznych tune-

laryzacji rolnicy współpracują z Krakowskim Ośrodkiem Doradztwa Rolniczego, Stacją Chemiczno-Rolniczą i Państwową Inspekcją Ochrony Roślin w Proszowicach. Rada Gminy przeznacza środki na potrzeby rolnictwa, głównie na poprawę zaopatrzenia w wodę do podlewania warzyw w tunelach foliowych. W tym celu w ostatnich czterech latach wybudowano zbiorniki w Tropiszowie, Koźlicy, Zofipolu, Pobiedniku Wielkim. W trakcie budowy jest zbiornik w Stregoborczycach. Ponadto co roku przeznaczane są środki z budżetu gminy na nieodpłatne wykonanie analiz chemicznych gleb na zawartość makroelementów i określenie potrzeb wapnowania.

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej

W 1990 roku uchwałą Rady Gminy został powołany Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej. Ośrodek wykonuje zadania wynikające z ustawy o pomocy społecznej. W 1997 roku objął pomocą 252 rodziny liczące 783 osoby. Pomoc przyznawana jest w oparciu o przeprowadzony przez pracowników socjalnych wywiad środowiskowy. Mogą na nią liczyć niepełnosprawni, bezrobotni, dotknięci długotrwałą chorobą, rodziny wielodzietne, niepełne, bezradne w sprawach opiekuńczo-wychowawczych, alkoholicy, itp.

Osoby kwalifikujące się do otrzymania pomocy korzy-

stają z zasiłków pieniężnych celowych (jednorazowych – na zakup opału, leków, żywności, odzieży, opłaty związane z utrzymaniem mieszkania; prąd, gaz) i stałych (dla osób w wieku emerytalnym, lub z orzeczoną pierwszą lub drugą grupą inwalidzką, nie posiadających żadnych źródeł utrzymania). Dla osób zarejestrowanych w Rejonowym Urzędzie Pracy jako bezrobotne przyznawane są zasiłki okresowe. Na podobne mogą liczyć osoby przewlekle chore. Renta socjalna przyznawana jest dla podopiecznych z pierwszą i dru-

gą grupą inwalidzką, nie mających żadnych źródeł utrzymania, u których inwalidztwo powstało przed osiemnastym rokiem życia. Wiele środków przeznacza Ośrodek na ochronę macierzyństwa. Do otrzymywania zasiłków uprawnione są kobiety od ósmego miesiąca ciąży do drugiego miesiąca życia dziecka. Oprócz zasiłków pieniężnych udzielana jest pomoc w naturze (opał, żywność, odzież, dożywianie dzieci w stołówkach szkolnych, usługi opiekuńcze dla osób samotnych). Na podkreślenie zasługuje poradnictwo (pomoc w załatwianiu spraw urzędowych, ustalanie grupy inwalidzkiej, sprawy alimentów, itp.) i współdziałanie z innymi instytucjami i orga-

Inwestycje

W latach 1994-98 wykonano wiele prac związanych z modernizacją dróg gminnych (17,3 km dróg o nawierzchni żużlowej i 6,6 km o nawierzchni asfaltowej) i odtworzeniem przydrożnych rowów. Uszlachetniono wiele placów przy obiektach



Zdjęcia Mieczysław GÓRKA

na dzwonnica z 1872 r.) i klasycystyczny pałac z ok. 1800 r. położony w Igołomi (obecnie Instytut Historii Materialnej PAN). W Igołomi urodził się w 1846 r. Adam Chmielewski, święty brat Albert.

W skład gminy wchodzi 15 sołectw. Użytki rolne zajmują 5420 ha, średnia powierzchnia gospodarstwa wynosi 2,88 ha. Gmina typowo rolnicza. Ma bardzo korzystne tereny dla potrzeb produkcji rolnej. Największy, bo liczący około 3347 ha obszar zajmują gleby lessowe. Wśród gruntów ornych bardzo duży udział mają urodzajne gleby pierwszej i drugiej klasy bonitacyjnej (46,8% ogólnej powierzchni gruntów rolnych).

Ze względu na wysoką urodzajność gleb i korzystny mi-

niotę klimatu, rolnicy prowadzą intensywną produkcję warzywniczą, typową „igołomską”.

Największym problemem dla rolników jest nadprodukcja warzyw i trudności ze zbytem. Powstało wprawdzie kilka firm na terenie gminy zajmujących się skupem i dystrybucją warzyw na rynek krajowy i zagraniczny, głównie do Czech i Niemiec, ale rozwiązuje to problem tylko częściowo. Ogrodnicy i rolnicy zmuszeni są do zbytu swoich produktów na krajowych giełdach rolnych, ale z niecierpliwością oczekują powstania Małopolskiej Giełdy Rolno-Towarowej, która przejęłaby w całości skup i dystrybucję warzyw. W celu podniesienia jakości produkowanych wa-

rzywków rolnicy współpracują z Krakowskim Ośrodkiem Doradztwa Rolniczego, Stacją Chemiczno-Rolniczą i Państwową Inspekcją Ochrony Roślin w Proszowicach. Rada Gminy przeznacza środki na potrzeby rolnictwa, głównie na poprawę zaopatrzenia w wodę do podlewania warzyw w tunelach foliowych. W tym celu w ostatnich czterech latach wybudowano zbiorniki w Tropiszowie, Koźlicy, Zofipolu, Pobiedniku Wielkim. W trakcie budowy jest zbiornik w Stregoborczycach. Ponadto co roku przeznaczane są środki z budżetu gminy na nieodpłatne wykonanie analiz chemicznych gleb na zawartość makroelementów i określenie potrzeb wapnowania.

Mimo wysokiej jakości produkowanych warzyw sytuacja ekonomiczno-financeowa rolników pogarsza się z roku na rok. Główną przyczyną są utrzymujące się od kilku lat te same ceny zbytu produktów rolnych i wzrastające systematycznie ceny środków produkcji (nawozy, środki ochrony roślin, maszyny i sprzęt rolniczy). Do tego dochodzą klęski żywiołowe – w czasie ubiegłorocznej powodzi zostało podtopionych ok. 700 ha użytków rolnych (uprawy warzyw w gruncie i tunelach foliowych).

nizacjami z terenu gminy na rzecz podopiecznych.

Oświata

Na terenie gminy funkcjonuje sześć szkół podstawowych, jedna szkoła filialna i dwa przedszkola. 80% z zatrudnionych stu nauczycieli ma wyższe wykształcenie. Gmina zawsze, nawet przed formalnym przejęciem szkół przez gminy (od 1 stycznia 1995 r.), pomagała placówkom oświatowym. We wszystkich szkołach działa ogrzewanie gazowe, wszystkie są skanalizowane, w wielu prowadzi się bieżące remonty. W 1996 roku oddano do użytku szkołę podstawową w Tropiszowie. W bieżącym, dzieci rozpoczną naukę w nowej

szkole w Igołomi. Trwa rozbudowa szkoły podstawowej w Wawrzeńczycach. W tym roku rozpocznie się budowa sal gimnastycznych w Tropiszowie i Pobiedniku Małym. Gmina przeznacza rocznie około 350 tys. zł na dodatkowe zajęcia (SKS, kółka przedmiotowe, nauczanie indywidualne dzieci, które nie mogą uczęszczać do szkoły).

W latach 1994-95, po interwencji Społecznego Komitetu Telefonizacji, w kilku wsiach liczba abonentów wzrosła o około 300 osób. Aktualnie trwają prace przy ustawieniu kontenerowej centrali elektrycznej w Wawrzeńczycach. Niezbędne jest także uzyskanie pozwoleń na budowę poszczególnych odcinków kanalizacji teletechnicznej i kabla światłowodowego rozdzielczego na terenie gminy.

M.G.

(tekst sponsorowany)

**Przedsiębiorstwo
Produkcyjno
Handlowe s.c.**
32-100 Proszowice,
Klimontów 316
tel./fax (012) 386-13-64



**WYTWÓRNA
LODÓW**



Zagłębie warzywne

Z wójtem gminy Igołomia-Wawrzeńczyce Edwardem SŁUPIKIEM i z przewodniczącym Rady Gminy Ryszardem KACZMARCZYKIEM rozmawia Mieczysław Górka.

— Przeciętna polska gmina to taki stereotyp: klubokawiarnia, kilka jednostek ochotniczej straży pożarnej, dziurawe drogi, zaśmiecone przydrożne rowy...

— Edward SŁUPIK: Klubokawiarnia to instytucja z lat sześćdziesiątych. Trudno w dzisiejszych wsiach podobne znaleźć. Jeśli chodzi o ochotnicze straże, są to jedne organizacje na naszym terenie o tak długich tradycjach. Niektóre jednostki mają po kilkadziesiąt lat, przykładowo straż w Złotnikach będzie w tym roku obchodziła siedemdziesięciolecie. Poza tym jednostki w naszej gminie są dobre; posiadają sprzęt dorównujący i przewyższający nawet wyposażenie straży zawodowej, chlubią się licznym i nieźle wyszkolonym personelem. Czego nam brak? Ze względu na położenie gminy przy ruchliwej trasie Kraków-Sandomierz dobrze by było, gdybyśmy mieli przynajmniej w dwóch jednostkach OSP wyposażenie do ratownictwa technicznego. Zaśmiecenie gminy — to rzeczywiście był problem. Pamiętam, gdy

roku nie pobieraliśmy opłat za wywóz śmieci, chcieliśmy najpierw wytworzyć nawyk w ludziach. Wprowadzone opłaty są zresztą niewielkie — 20 zł rocznie od gospodarstwa, płatne w dwóch ratach.

— Czy gmina Igołomia-Wawrzeńczyce jest gotowa do wejścia do Unii Europejskiej? Co sądzą o tym mieszkańcy i jakie jest na ten temat zdanie Panów?

— Ryszard KACZMARCZYK: Wejście do Unii rodzi wiele niewiadomych. Nie można więc powiedzieć, czy gmina jest gotowa, czy nie. Widzimy pewne zagrożenia dla rolników. W naszej gminie przeważa wysokotowarowa produkcja warzywna. Już teraz są trudności ze sprzedażą części produktów, a co dopiero po wejściu do Unii, gdy zostaniemy zalani przez warzywa wyprodukowane metodami przemysłowymi. Obecnie sytuację ratują jeszcze cła. Trzeba ponadto wspomnieć o jednym: na terenach Unii gospodarstwo rodzinne ma ok. 20 ha powierzchni. W stosunku do naszej gminy i gmin południowej Polski takie założenie jest nierealne. Co innego

turalnej zawsze będzie mniej, niż sztucznej. Dopóki żywność ekologiczna nie będzie preferowana musimy się przestawiać na nowoczesną produkcję zachodnią, ponieważ nie wytrzymamy konkurencji. To jeszcze jedno z zagrożeń.

— Czy Panowie wiedzą, że jadąc wczoraj z Proszowic do Krakowa, ze wzgórz oddzielających Proszowice od doliny Wisły, widziałem Tatry. To chyba dobry dla tego warzywnego zagłębia znak?

— E. S. — Napisano kiedyś, że produkuje się u nas warzywa nie spełniające wymogów zawartości substancji chemicznych — bo huta truje. Zanieczyszczenia stamtąd omijały naszą gminę, gdyż wiatry, przeważnie zachodnie, kierowały je w kierunku Puszczy Niepołomickiej. Zresztą Huta im. T. Sendzimira zmniejszyła radykalnie emisję substancji trujących. Ponadto większość upraw chroniona jest foliami. A wspomniane widoki zdarza się widywać coraz częściej.

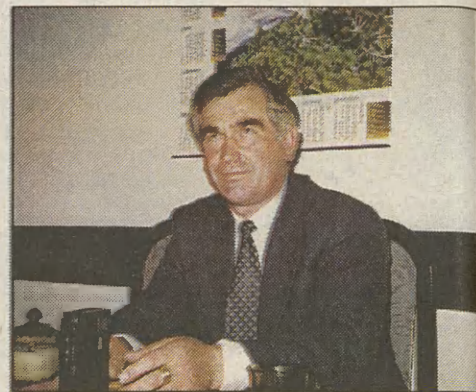
— Na ile miejsce zamieszkania Panów (wójt — poza gminą, przewodniczący — mieszkaniec gminy) wpływa na sprawowanie funkcji publicznych?

— E. S. — Wójtem się jest nie osiem godzin dziennie, ale przez kadencję. Mam oczywiście kontakt z gminą przez dwadzieścia cztery godziny na dobę. To, że mieszkam poza gminą, nie ma najmniejszego ujemnego wpływu na moją pracę. Jestem w komfortowej sytuacji — nie jestem uwikłany w układy, nikt nie może mnie posadzić o lokalny patriotyzm. Poza tym mam pewną możliwość odniesienia, porównania z moją gminą zamieszkania i świeże spojrzenie na sprawy gminy. Myślę, że jest to zdrowy układ.

— R. K. — Pan wójt może sobie jednak pozwolić na odpoczynek, a ja mieszkając na miejscu nie mam na to czasu. Mam liczne kontakty z mieszkańcami całej gminy także poza pracą. Czasami próbuje się wywierać na mnie przerwę presję, ale ja oraz rada nie jesteśmy stronniczy. Nie gnębiemy ani nie faworyzujemy żadnej miejscowości. Pierwszeństwo mają takie, których mieszkańcy wykazują większą aktywność społeczną.

— Musi wreszcie paść to pytanie. Jaki jest Panów stosunek do reformy administracji kraju? Jesteście chyba smakowitem kaskiem dla wielu przyszłych powiatów.

— E. S. — Potrzebny jest ten szczebel pośredni, samorządowo-rządowy, na którym



będą koordynowne wszystkie sprawy związane np. ze szkolnictwem. Ważne jest jedno: żeby na powstaniu powiatu gmina nie straciła. Więcej — jej pozycja powinna być jeszcze umocniona. Jeśli jasno zostaną określone kompetencje powiatów, to będzie to miało tylko dodatni wpływ na rozwój samorządności lokalnej. Nie dotyczy nas zmiana podziału kraju na województwa, budząca w tej chwili tak dużo kontrowersji. Musieliśmy się jedynie zdecydować, do jakiego powiatu chcemy należeć. Poprzednia rada podjęła uchwałę o przynależności do powiatu krakowskiego, obecna tej decyzji nie uchyliła. Chcemy należeć do tego powiatu ze względu na to, że kontakt naszej gminy z Krakowem jest większy niż z Proszowicami, mamy bezpośrednią komunikację, do-

stęp do szkolnictwa i służby zdrowia.

— R. K. — Nie należy do entuzjastów reformy, gdyż jest to powrót do starej struktury i spowoduje to rozrośnięcie się, i tak dużej, armii urzędników. Lepiej byłoby, gdyby nowo powstałe okręgi administracyjne nie były nazwane województwami, tylko jakąś inną, nie wnioskuję w to jaką, nazwą. Taki jak teraz podział tylko ludzi dzieli, zamiast łączyć. Nikt nie mówi, ile to będzie kosztować (w sytuacji gdy niemal wszędzie brakuje pieniędzy) oraz co nam to da. Inne, naprawdę ważne problemy są pomijane, bo wszyscy zajmują się jedynie reformą administracyjną.

— E. S. — Każdy zabieg boli, a przeprowadzany jest po to, by pacjent był zdrowy. Myślę, że protest wychodzi przede wszystkim od urzędników, gdyż po zmniejszeniu liczby

województw grozi im utrata pracy. Nie można robić z tego problemu krajowego — na pewno żaden urzędnik nie zostanie wyrzucony na bruk.

— R. K. — Kraków tylko na reformie zyskuje, województwo powiększa swój obszar, nas więc to nie dotyczy.

— Jakie pilne zadania stoją przed gminą?

— R. K. — Przede wszystkim inwestycje związane z wodą — kanalizacja, oczyszczalnia. Dość duży procent naszej wody nie nadaje się do picia, a wiadomo — woda to życie. Po drugie: dokończenie przebudowy linii elektrycznych oraz telefonizacji. Czekają nas budowa sal sportowych z prawdziwego zdarzenia. Do spraw w tej chwili najważniejszych należy jeszcze budowa chodników wzdłuż przynajmniej najruchliwszych dróg.

Zdjęcia: Mieczysław GÓRKA



w 1992 roku rozpocząłem tu pracę, mieliśmy kilkanaście dzikich wysypisk. Do tego czasu nikt nie dbał, gdzie mieszkańcy wyrzucają śmieci. „Dobrym” miejscem do tego była przestrzeń za wałem wiślanym. Rozpoczęliśmy akcję od podstaw. Najpierw propagowaliśmy w poszczególnych sołectwach zbieranie śmieci do foliowych worków po nawozach i organizowaliśmy zbiórki i wywóz. To się przyjęło i trwa nieprzerwanie nadal. Każdy sołtys, w zależności od miejscowości i potrzeb, organizuje takie zbiórki cztery, pięć razy do roku. Z czasem, mimo iż nie są tanie, kupiliśmy kontenery. Mamy ich w tej chwili trzydzieści. Postawione są w najbardziej niewłaściwych miejscach, czyli koło szkół, remiz, ośrodków zdrowia. Dzikich wysypisk już nie ma. Do tego

Polska centralna, północna, zachodnia — tam gospodarstwa są większe.

— E. S. — Nasi rolnicy czekają na wejście do Unii Europejskiej, gmina jest też przygotowana. Jesteśmy jednym z największych zagłębi kapusty, kalafiora w Europie. Mamy dobre, zdrowe warzywa, gdyż stosujemy jeszcze produkcję tradycyjną, bez użycia tak wielu, jak na Zachodzie środków chemicznych. Problem polega na czym innym. Rolnik powinien być wyłącznie producentem, a nie tak jak teraz również handlowcem. Mamy nadzieję, że po wejściu do Unii to ona będzie się martwić o zbyt dla naszych produktów.

— R. K. — Wejście do Unii spowoduje większe zanieczyszczenie środowiska i produkowanie niezdrowej żywności. Wydajność uprawy na-



BANK SPÓŁDZIELCZY
ul. Krakowska 53

prowadzi:

- ❖ rachunki bieżące
- ❖ bankowe rozliczenia pieniężne
- ❖ rachunki lokat terminowych
- ❖ rachunki oszczędnościowo-rozliczeniowe



oferuje

- ❖ kredyty gotówkowe dla firm i osób fizycznych
- ❖ kredyty preferencyjne dla rolnictwa



Gwarantujemy miłą i fachową obsługę.

Zapraszamy do korzystania z naszych usług.

nwa

Rejonowa Spółdzielnia SCH
ul. Kazimierza Wielkiego 58
32-400 Myślenice tel. (0-12) 272-01-66

Firma Handlowa z wieloletnią tradycją

Zaprasza do swojej placówki
hurtowo-detalicznej w Proszowicach
przy ul. Nowa 2, tel. 386-11-28

oferujemy szeroki asortyment art. przemysłowych
od szkolnych poprzez chemię gospodarczą, aż po sprzęt AGD

Dom Brata Alberta

Serce nie tylko od święta

Proszowice, targowa środa. Gdy pytam o Dom Pomocy Społecznej im. Brata Alberta nie ma osoby, która nie potrafiłaby wskazać starego, pochylonego budynku przy ul. 3 Maja. Ośrodek położony przy głównej ulicy miasteczka przyciąga tych, których ścieżka przez życie nie była prosta. Dzięki ofiarności mieszkańców gminy i operatywności gospodarzy domu, wielu pokrzywdzonych przez los otrzymało tu paczkę żywnościową, talerz gorącej zupy lub chociażby dobre słowo.

W Domu Brata Alberta zatrudnione są cztery osoby. Kierowniczka, intendientka i dwie kucharki nie narzekają na brak pracy, bo potrzebujących z roku na rok jest coraz więcej. Codziennie więc trzeba przygotować obiad dla kilkudziesięciu osób, a co kilkanaście minut próg ośrodka przekracza kolejna osoba, która nie ma pieniędzy, by kupić jedzenie czy ubranie dla dzieci.

— O tym, komu udzielimy pomocy finansowej, decyduje Zarząd PCK — mówi Urszula Jarosz, kierowniczka domu. — A że tych pieniędzy nie ma wiele, oferujemy najbardziej potrzebującym przede wszystkim inne formy pomocy. Codziennie można u nas zjeść tanio, smaczny i pożywny obiad złożony z dwóch dań.

Od kilku lat w Proszowicach i wsiach na terenie gminy, tuż przed świętami Wielkiej Nocy i Bożego Narodzenia zbierana jest żywność dla najbiedniejszych. Tak było i w tym roku. W Wielką Sobotę pracownicy Domu Brata Alberta i ochotnicy wydawali

potrzebującym paczki, w których znalazły się pokarmy ze święconego.

— Dzięki ofiarności proszowian, do 150 rodzin wytypowanych przez Ośrodek Pomocy Społecznej trafiły paczki żywnościowe — wyjaśnia Urszula Jarosz, która cieszy się z każdej złotówki zasilającej konto ośrodka. — Nie mamy zbyt dużego budżetu, dlatego próbujemy szukać pieniędzy poprzez organizowanie takich akcji jak „Pomocna dłoń” czy Bal Dobroczynny, którego ostatnia edycja odbyła się 14 lutego w sali kameralnej Centrum Kultury i Wypoczynku.



Pani Basia codziennie przygotowuje obiad dla gości ośrodka. Dziś ugotowała zupę jarzynową i domowe racuchy

Placówce, którą prowadzi, pomagają także prywatni sponsorzy. Przykładowo, co miesiąc na konto DBA trafiają przekazy od właścicieli firm „Krakfol” z Pobiednika Małego i „Rolmed” z Kazimierzy Wielkiej. Każda akcja wspierana jest hojnie przez pracowników Urzędu Skarbowego w Proszowicach. Przyjacielem ośrodka jest również Elisabeth Holscher — żona Lauridasa Holschera, konsula generalnego Niemiec w Krakowie.

Działalność Domu Brata Alberta to jednak nie tylko pomoc żywnościowa. Od kilku lat po poradę lub na ćwiczenia mogą tu przyjść (raz na tydzień) matki dzieci niepełnosprawnych. Właśnie z myślą o nich uruchomiono nową formę poradni rehabilitacyjnej z dojazdem do domu. Zatrudnieni są w niej lekarze, którzy dwa razy w tygodniu odwiedzają dzieci z wiosek gminy Proszowice. Obecnie z tej formy terapii zajęciowej korzysta 9 dzieci, a liczbę tę

ogranicza niestety brak samochodu. Po raz kolejny gospodarzom ośrodka udało się jednak zgromadzić fundusze na wakacyjny turnus zdrowotny dla matek z chorymi dziećmi. W jego trakcie, pod okiem instruktorów, prowadzone będą m. in. zabiegi rehabilitacyjne dla maluchów i ćwiczenia, w czasie których lekarze i instruktorzy nauczą fachowej opieki nad niepełnosprawnym dzieckiem.

— Proszę także nie zapomnieć o naszym proboszczu, księdzu Janie Ilczyku. Dzięki jego dobremu sercu i zawziętości, wiele — wydawałoby się niemożliwych do osiągnięcia rzeczy — przychodzi nam coraz łatwiej — kończy rozmowę Urszula Jarosz.

Tekst i zdjęcia:
Artur SZKLARCZYK



Na tyłach obecnej siedziby Domu Pomocy Społecznej powstaje nowa siedziba ośrodka, której budowy podjął się ksiądz Jan Ilczyk, proboszcz Proszowic, laureat nagrody Człowiek Roku '97 w plebiscycie Czytelników „Gazety Krakowskiej”



Rys historyczny energetyki proszowickiej

Początek energetyki w Proszowicach sięga lat 1936-

kim obiekty właścicieli, a nadwyżki energii sprzedawane były najbliższym mieszkańcom. Odbiorcy energii płacili nie za zużyte kWh ale

na linia 30 kV, która zasilala rozdzielnię 30/6 kV z transformatorem 1 MVA. Z rozdzielni tej wyprowadzone były linie 6 kV w kierunkach elektryfikowanych miejscowości. Materiał na elektryfikację zdobywany był w różny sposób, a najczęściej przywożony był z terenu ziem odzyskanych. Elektryfikacja byle go powiatu proszowickiego została zakończona w połowie lat sześćdziesiątych. W tym okresie miasto Proszowice zasilane było z dwóch stacji transformatorowych o mocy 100 kVA (obecnie jest ich osiemnaście). Teren był

Nowe kierunki w eksploatacji urządzeń

Od kilku lat ZEK S.A. stosuje najnowsze rozwiązania techniczne w budowie i eksploatacji urządzeń elektroenergetycznych, spełniających wymagania norm europejskich. Dla zwiększenia bezpieczeństwa otoczenia oraz względów eksploatacyjnych wymienia się w sieciach napowietrznych przewody gołe na izolowane. Przewody takie są bardziej wytrzymałe mechanicznie i przyjazne środowisku, dla których nie stanowią problemu wzrastają



wiają łatwy dostęp do licznika oraz utrudniają kradzież prądu. W tym miejscu warto przypomnieć, że każdy licznik energii elektrycznej jest oplombo-

Biura Obsługi Klienta w podległych sobie Posterunkach Energetycznych tj. Proszowicach, Słomnikach i Kłaju. W biurze takim Klient może

Od żarówki 100 W do Posterunku Energetycznego

1937. W okresie tym powstały pierwsze trzy małe, prywatne elektrownie. Dwie zostały wybudowane na rzece Szreniawie; właścicielem jednej był p. Kleszczyński ze Stogniowic, a drugiej — Spółka Handlowa z Proszowic. Trzecią była elektrownia spalinowa zlokalizowana w zabudowaniach apteki w Proszowicach. Moc każdej z tych elektrowni wynosiła 15 kW. Elektrownie te zasilaly przede wszyst-

ki ilość zainstalowanych żarówek, standardem była żarówka 100 W, napięcie zasilania wynosiło 110 V. Za okupacji działała tylko elektrownia wodna p. Kleszczyńskiego w Stogniowicach.

Po wyzwoleniu w latach 1946-1947 staraniem Komitetu Elektryfikacyjnego została rozpoczęta powszechna elektryfikacja Proszowic i okolicznych miejscowości. Od strony Słomnik została wybudowa-

obsługiwany przez dwa Posterunki Energetyczne; Proszowice i Brzesko Nowe. Posterunki te zatrudniały po kilka osób, a podstawowym środkiem lokomocji były rowery. Kolejny etap rozwoju energetyki na ziemi proszowickiej to lata 1969-1971. W tym czasie powstaje rozdzielnia 110/15 kV (GPZ) z transformatorem 10 MVA. W latach 1992-1993 następuje przebudowa GPZ i montaż transformatorów 16 i 10 MVA oraz wykonywany jest również remont zaplecza i budynku Posterunku Energetycznego.

Obecnie teren Proszowic i okolicznych czterech gmin o obszarze 310 km kw. obsługiwany jest przez Posterunek Energetyczny w Proszowicach. Eksploatuje on 270 stacji transformatorowych 15/0,4 kV, 288 km linii średnich napięć, 500 km sieci niskich napięć i obsługuje 13 800 odbiorców.

jące drzewa i gałęzie. W takich miejscowościach jak Szklana, Łaganów oraz na ul. 3-go Maja w Proszowicach sieć z przewodami izolowanymi już istnieje. W 1998 r. przybędą następne miejscowości z siecią energetyczną wykonaną przewodami izolowanymi. Budowane obecnie stacje transformatorowe to nowoczesne urządzenia zajmujące mało miejsca z prostą i niezawodną aparaturą, bezpieczne w obsłudze. W bieżącym roku kolejne takie stacje transformatorowe powstaną w Szreniawie i Klimontowie. Od kilku lat systematycznie odnawia się ochronę odgromową na bardzo nowoczesną firmę ABB, skutecznie chroniącą urządzenia od wyładowań atmosferycznych.

Nowoczesne rozwiązanie w zakresie obsługi odbiorców to wynoszenie układów pomiarowych na zewnątrz budynków. Takie działania umożli-

Nowoczesna Obsługa Klienta

Rejon Energetyczny Nowa Huta dąży do zapewniania swoim Klientom wszelkich udogodnień w miejscu gdzie są obsługiwani; uruchomił w ubiegłym roku Terenowe

m.in. dokonać wpłaty niesystemowej, otrzymać korektę rachunku, duplikat faktury VAT, spisać umowę, podać stan licznika. Bez zbędnego wyjazdu do Nowej Huty w siedzibie PE może również załatwić warunki techniczne zasilania do 10 kW, jak również zlecić wykonanie przyłącza napowietrznego, kablowego i budowę odcinka sieci niskiego napięcia.

(tekst sponsorowany)





Dyrektor Centrum Kultury i Wypoczynku — Danuta BUCKA

— Był wrzesień 1993 roku. Piątek. Dokładnie o północy rozpoczął się seans „Parku Jurajskiego”. Na sali kinowej zjawił się nadkomplet widzów. Od tego dnia proszowickie kino ożyło. Wcześniej jego działalność była zawieszona, ponieważ było niedochodowe — opowiada Danuta Bucka, dyrektor Centrum Kultury i Wypoczynku w Proszowicach. Dzięki współpracy z krakowskimi kinami w Proszowicach można oglądać filmy wkrótce po ich krakowskiej premierze.

Centrum powstało na początku lat 90. Oprócz kina w jego skład wchodzi Dom Kultury i Biblioteka Publiczna oraz tereny parku miejskiego i amfiteatr.

Codzienna działalność CKiW to przede wszystkim za-

jęcia kółek zainteresowań. Swoje miejsce mają tu modelarze, tancerze, szachiści, młodzież uzdolniona plastycznie i muzycznie. W kółku teatralnym pod okiem Danuty Michalik regularnie ćwiczą kandydaci na aktorów.

Centrum Kultury i Wypoczynku

Konkursy, koncerty i książki

W Domu Kultury znajduje się również redakcja samorządowego miesięcznika „Kurier”.

Oprócz działalności „powszedniej”, co kilka tygodni w Centrum mają miejsce imprezy o charakterze wykraczającym poza zasięg gminy. Na początku każdego roku przy współpracy z Domem Brata Alberta organizowany jest bal charytatywny. Po balu przychodzi czas na turniej szkół podstawowych „Asy z naszej klasy”, w którym reprezentacje gminnych podstawówek, wspomagane ogłuszającym dopingiem kibiców, rywalizują o miano najlepszej szkoły w gminie. Na wiosnę organizowany jest Wojewódzki Przegląd Amatorskich Zespołów Muzycznych i Solistów oraz Prezentacje Zespołów Folklorystycznych.

Największym wydarzeniem są jednak Dni Proszowic. Zorganizowane po raz pierwszy w 1993 roku cieszą się ogromną popularnością mieszkańców. Impreza trwa około



Dożynki, dożynki

dwóch tygodni, choć największe atrakcje przewidziane są zawsze na jeden z czerwcowych weekendów. Podczas Dni koncertowali już De Mono i Golden Life. Niezapomnianych wrażeń dostarczają nocne pokazy sztucznych ogni. Tegoroczny finał Dni Proszowic odbędzie się 20 czerwca.

Duże zainteresowanie towarzyszy też koncertom muzycznym. W Proszowicach występowały Elektryczne Gitary, Kult, a w listopadzie ub. roku Piersi. Większą publiczność niż Paweł Kukiz i spółka miał ostatnio tylko prezydent Lech Wałęsa. Na spotkanie z nim proszowicka sala widowiskowa okazała się zdecydowanie za mała.

Jubileusz półwiecza działalności obchodziła niedawno, wchodząca w skład Centrum Kultury, Miejska Biblioteka Publiczna. Marzeniem jej kierowniczkę, Katarzyny Wawrzeń, jest zakup komputera, który pozwoliłby czytelnikom na korzystanie z Internetu. Na

razie jednak musi im wystarczyć tradycyjna oferta: niemal 5 tysięcy pozycji książkowych zgromadzonych w działach dla dorosłych i dla dzieci oraz czytelnia gazet i czasopism.

Pieniądze na działalność Centrum pochodzą głównie

z miejskiego budżetu. — Użytkujemy dochody własne, ale to zbyt mało jak na nasze potrzeby. Bez dotacji nasza działalność nie byłaby możliwa — mówi Danuta Bucka.

(A)
Fot. Artur SZKLARCZYK



To tutaj w CKiW koncentruje się życie kulturalne mieszkańców Proszowic



Występy na scenie w CKiW



Firma Handlowo Usługowa „BUJAKOWSCY” s.c.

pawilon MAXPLON
Proszowice,
ul. Królewska 77 a

OFERUJE W CENACH HURTOWYCH I DETALICZNYCH

- środki ochrony roślin
- nasiona firm krajowych i zagranicznych
- folie ogrodnicze
- torf
- narzędzia i sprzęt ogrodniczy
- sadzonki kwiatów
- materiał szkółkarski
- doniczki
- worki
- nawozy

Przepraszamy
mieszkańców Lanckorony

za zamieszczenie zdjęcia z Kalwarii Zebrzydowskiej
w teście prezentującym uroki
tego wspaniałego miasteczka

Redakcja

HURTOWNIA ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH
I PRZEMYSŁOWYCH
SPÓŁKA CYWILNA

WŁODZIMIERZ BUJAKOWSKI, JAN MRÓZ

32-100 PROSZOWICE, ul. Kolejowa 7 Tel. 386-21-33

Hurtownia czynna od poniedziałku do piątku w godz. 7.30-16.00,
w soboty w godz. 7.30-13.00

Prywatne Policealne Studium Zawodowe
i Liceum Ogólnokształcące Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego
z uprawnieniami szkół publicznych w Proszowicach
ogłasza wpisy na rok szk. 1998/99 do następujących szkół:

I. Policealne Studium Zawodowe Zaoczne

2-letnie kształcące w zawodach:

- technik ekonomista o specjalności finanse i rachunkowość,
- technik obsługi turystycznej,
- technik prac biurowych,

II Liceum Ogólnokształcące
Zaoczne

3-letnie na podb. szkoły
podstawowej lub zasadniczej

Zajęcia odbywają się przez dwa weekendy w miesiącu: piątki g. 14-20.30, soboty g. 8-14.30.

Dokumenty przyjmują i bliższych informacji udzielają:

- 1) Sekretariat szkoły, Proszowice, ul. Kopernika 7, tel. (012) 386-16-94,
- 2) Kancelaria szkolna, Skawina, ul. Mickiewicza 29, tel./fax 276-50-91.



TANIE

MEBLE

KUCHENNE,
POKOJOWE,
WYPOCZYNKOWE

Proszowice, ul. Kolejowa 3 (obok PKS)

RATY, TRANSPORT

Za dwa, trzy lata...

Rolnik z komputerem



Na proszowickim targu rolnym wolna jest tylko niedziela. W inne dni rolnicy z gminy i przyległych miejscowości przyjeżdżają przed świtem. Jedni, by kupić potrzebne narzędzia, inni po zwierzęta i drób. Wiele jest też takich, którzy sprzedają produkty rolne z własnego gospodarstwa.

Dzień na placu targowym zaczyna się najczęściej o 4 rano. Zanim przyjdą kupujący, trzeba przecieć zająć dogodne miejsce i wyłożyć towary. Na myślenie nie ma czasu. Czasem bowiem klienci pojawiają się wcześniej.

Marian Witkowski przyjeżdża na proszowicki targ rolny już od wielu lat.

— Zaczęłam, gdy plac należał jeszcze do Gminnej Spółdzielni — mówi. — Potem przejęła go spółka. Na placu jednak nie się nie zmieniło. Z roku na rok rośnie tylko konkurencja i klientów jakby mniej. Niewiele osób chce teraz kupować ekologiczne warzywa. Większość woli iść do supermarketu.

Podobnie mówią inni sprzedawcy. Narzekania dotyczą głównie klientów.

— Ciągłe się targują, nie rozumieją, że my też musimy z czegoś żyć — mówi starszy, brodaty mężczyzna. Gdy pytam o nazwisko — milczy.

— Po co mam się narażać klientom, a i koledzy mogą

być na mnie źli, że coś nie tak powiedziałem.

Narzekają także kupujący. — Co z tego, że plac przejęła spółka, jak właściwie nie się nie zmieniło. Przychodzę tutaj bardzo często. Najgorzej jest, gdy pada deszcz. Wtedy bez gumowców ani rusz — informuje Anna Wiatr.

W 1990 r. place targowe w Proszowicach przejęła od GS spółka „Ekorol”. Zostały wykupione tereny przyległe, by powiększyć plac. Dwa lata później rozpoczęła się jego modernizacja. W 1995 r. powstała tu giełda rolna.

— Wiem, że plac rolny nie jest w najlepszym stanie — mówi Klaudiusz Kawecki, burmistrz Proszowic. — Staramy się jednak sukcesywnie go modernizować i unowocześniać. — Rozumiem rolników, ale to musi trochę potrwać.

Większość udziałów w spółce „Ekorol” ma gmina. Jej władzom zależy nie tylko na poprawieniu stanu placu, ale także jego unowocześnieniu.

— Chcemy, by w przyszłości powstała tu giełda rolno — tłumaczy Klaudiusz Kawecki. — Taka z prawdziwego zdarzenia, połączona z giełdą rolnymi w całym kraju. By ułatwić rolnikom sprzedaż i kupno produktów rolnych, zamierzamy stworzyć komputerowy bank, w którym rolnicy umieszczaliby ogłoszenia.

Władze gminy dążą także do tego, żeby targ rolny w Proszowicach stał się godnym partnerem dla innych agrogiełd.

— Najlepszym rozwiązaniem byłoby, gdyby zainteresowani rolnicy zgrali się razem i przy współudziale gminy dążyli do tego, by zbudować w Proszowicach nowoczesną i konkurencyjną giełdę. Myślimy także o produkcji żywności ekologicznej.

Burmistrz obiecuje, że za dwa, trzy lata wszystko znacznie się zmieni. Rolnikom jednak trudno dziś uwierzyć w nowoczesną giełdę, w końcu codziennie muszą jeździć na targ po wyboistej drodze i potykać się o nierówną kostkę, która podczas deszczu tonie w błocie.

Tekst i zdjęcie:
Agata SURÓWKA

Na proszowickim targu...

Jak w supermarkecie

Mieszkańcy Proszowic przyzwyczaili się już do śródogodowych zakupów na placu targowym. Można się tu nie tylko modnie ubrać, ale także zaopatrzyć w produkty spożywcze, artykuły gospodarstwa domowego, czy sadzonki.

Ogromny targ usytuowany jest kilka kroków od centrum. W pogodne dni trudno przecisnąć się między stoiskami. Jeśli pada deszcz zakupy robi się spokojniej. Najtłoczniej jest tu przed świętami i wtedy, gdy w miejscowym kościele zaczynają się komunie. Łatwo praktyki na targu nauczyły kupców zmieniać asortyment. W lecie dominują podkoszulki, jeansy i letnie obuwie. W zimie królują puchowe kurtki i skórzane kozaczki w różnych kolorach. Nigdy nie może zabraknąć natomiast eleganckich kostiumów i sukienek, okazji w ciągu roku jest wiele. Imieniny, śluby albo nawet niedzielna msza. Proszowiczanie lubią robić tu zakupy. Można się zaopatrzyć we wszystko i jeszcze zaoszczędzić. — Prawie tak jak w supermarkecie — mówi Janina Kwiatkowska. — W dodatku na miejscu. Oszczędza się nie tylko na kupowanych produktach. By

zrobić takie zakupy musiałabym jechać do hipermarketu w mieście i spalać benzynę.

Cotygodniowe zakupy na targu są także okazją do zamienienia kilku zdań z sąsiadami. Niektórzy spotykają się tutaj, choćby tylko dlatego, by na przykład pograć w szachy.

Sprzedawcy także się nie nudzą. Oprócz tego, że przeciągają się w pomysłach, by przyciągnąć klientów, to często doradzają co kupić. Na porządku dziennym są dyskusje na temat cen i jakości. — Tu jest tak jak w normalnym sklepie — mówi Ewa Bielak, sprzedająca ubiory z jeansu. — Muszę dbać o klientów, bo następnym razem mogą już do mnie nie przyjść.

Niedawno na placu targowym w Proszowicach pojawili się obcokrajowcy. — Nie przeszkadzali nam, gdy sprzedawali produkty ze swojego kraju — mówią kupcy. — Teraz jednak kupują wszystko w polskich hurtowniach

i u producentów, a ceny mają zwykle niższe niż my. Trudno się dziwić, przecież nie płacą podatków, a na placu sprzedają najczęściej nielegalnie.

Sprzedawcy nie lubią jednak narzekać. Co prawda mówią, że jest gorzej niż kilka lat temu, ale widzą także pozytywne zmiany. Plac się rozrasta, gmina stara się także utrzymać go w dobrym stanie.

Być może za kilka lat powstanie tutaj nowoczesne centrum handlowe. Trzeba się więc już dziś do tego przygotować.

— Zamierzamy zbudować już istniejącą halę i dobudować nowe — mówi Klaudiusz Kawecki, burmistrz Proszowic. — Nie będziemy mieć także nic przeciwko temu, by kupcy stawiali sobie własne budki. Nie wiemy jeszcze jak plac będzie w ostateczności wyglądał. Mamy jednak nadzieję, że kilka kroków od centrum miasta uda się zbudować wygodny targ, zarówno dla sprzedających jak i kupujących.

(AS)



FIRMA USŁUGOWO-HANDLOWA „PERFEKT”

32-100 Proszowice ul. Kolejowa 4 a
tel. 386-16-30

AUTO-GAZ

- tankowanie samochodów gazem propan-butan
- gaz w butlach 11 kg, z dostawą do Klienta

Najniższe ceny w okolicy — sprawdź osobiście

Zapraszamy — codziennie 24 godz./ dobę !!!

oraz wykonujemy:

- roboty drogowe
- chodnikowe (układanie kostki brukarskiej).

FIRMA HANDLOWA



TECHMOT S.C.
Biuro: KRAKÓW,
ul. Mogilska 121 C
tel./fax: 413-79-13



Fabryczne części do samochodów FIAT 126p, FSO, POLONEZ, ŻUK, LUBLIN, CINQUECENTO, UNO

Oleje i smary, akumulatory.

Części zamienne do rowerów, motocykli

Wyroby śrubowe, gwoździe, zamki, galanteria metalowa, narzędzia, materiały ściernie

SKLEPY BRANŻY MOTORYZACYJNO-METALOWEJ

RATY!!!

Proszowice, Rynek 14 tel. 386-20-60,
Proszowice, Rynek 26 tel. 386-18-83
Słomniki, ul. Poniatowskiego 4 tel. 388-19-33
Kraków, ul. Mogilska 121 c tel. 413-93-27

RATY!!!



OPTYK
J.M. BIENIEK

KOMPUTEROWE DOBIERANIE SZKIEŁ

REALIZACJA RECEPT

OKULARY WYKONUJEMY NA POCZEKANIU

(W MIARĘ POSIADANIA SZKIEŁ)

PROSZOWICE, UL. KOLEJOWA 1

TEL. 386-13-80

ZAKŁAD CZYNNY

od poniedziałku do piątku w godz. 9.00-16.00



Ekspozytura II Oddziału PKO BP w Proszowicach

Nie tylko kredyty

Proszowicka placówka II Oddziału Banku PKO BP w Krakowie została otwarta 27 maja 1996 roku. Ekspozytura mieści się w nowoczesnym budynku przy ul. Reja 2 w Proszowicach.

Preferencyjne kredyty na cele rolnicze

Rolnicy mogą otrzymać tanie kredyty na inwestycje podstawowe w rolnictwie (zakup ziemi, maszyn i narzędzi, budowa i modernizacja budynków), przetwórstwo rolno-spożywcze, usługi dla rolnictwa oraz działy specjalne produkcji rolnej i agroturystyka). Kredyt może wynosić do 80% wartości nakładów inwestycyjnych na gospodarstwo rolne, nie więcej jednak niż 500 tys.

mogą liczyć na dwuletni okres karencji w spłacie kapitału. Oprocentowanie zależy od wysokości stopy redyskonta weksli NBP. Aktualne oprocentowanie wynosi 29,4% w skali rocznej. Warunkiem ubiegania się o kredyt jest przedłożenie przez kredytobiorcę planu przedsięwzięcia pozytywnie zaopiniowanego przez właściwy dla miejsca jego realizacji ośrodek doradztwa rolniczego.

Bardzo korzystne kredyty mogą otrzymać młodzi rolnicy. Z kredytów dla „młodego rolnika” mogą skorzystać osoby fizyczne prowadzące lub podejmujące działalność wytwórczą w rolnictwie, jeśli w dniu zawarcia umowy kredytowej nie przekroczyły 40 roku życia. Wysokość kredytu

obwarowana jest podobnymi przepisami szczegółowymi jak kredyt na cele rolnicze. Okres kredytowania jest dłuższy (do 15 lat, z możliwą dwuletnią karencją w spłacie kapitału), oprocentowanie również zależy od stopy redyskonta weksli NBP i aktualnie wynosi 29,4% w skali rocznej. W wyniku realizacji przedsięwzięcia powinno powstać gospodarstwo będące dla kredytobiorcy oraz jego rodziny podstawowym źródłem utrzymania. Szczegółowych informacji należy zasięgać w siedzibie banku.

Rachunek Oszczędnościowo-Rozliczeniowy

Rachunek oszczędnościowo-rozliczeniowy jest bardzo

wygodną formą przechowywania pieniędzy i dokonywania operacji finansowych. Bezgotówkowe przekazywanie wynagrodzenia i innych przychodów na konto osobiste eliminuje ryzyko kradzieży. Możliwość płacenia czekami, łatwość podejmowania pieniędzy w rozwiniętej sieci bankomatów, regulowania płatności na całym świecie kartą PKO VISA Classic, oszczędność czasu dzięki możliwości zlecenia bankowi dokonywania stałych opłat i wygodna forma kredytowania – to powody, dla których rachunek oszczędnościowo-rozliczeniowy jest usługą dostosowaną do potrzeb i oczekiwań klientów.

M.G.

(tekst sponsorowany)



Ekspozytura Banku PKO BP w Proszowicach oferuje szeroki wachlarz usług. Udzielane są w niej kredyty dla osób fizycznych i podmiotów gospodarczych, zakładane są konta osobiste i rachunki bieżące. Można tu dokonać wpłat czekowych i oszczędnościowych oraz wypłacić pieniądze z rachunków oszczędnościowych i bieżących. Ponadto placówka otwiera lokaty terminowe, książeczki oszczędnościowe i prowadzi sprzedaż bonów oszczędnościowych.

Oferta dla podmiotów gospodarczych

Firmy pragnące skorzystać z usług w proszowickim Ban-

ku PKO BP mogą liczyć na kompleksowe załatwienie swoich spraw. W zakresie działalności depozytowej prowadzone są rachunki bieżące, pomocnicze i lokaty terminowe. Ponadto mogą dokonywać operacji rozliczeniowych (wpłaty i wypłaty gotówkowe, polecenia przelewu oraz realizacja czeków gotówkowych i rozrachunkowych). Przedsiębiorstwa mogą zaciągać różnorakie kredyty – obrotowe i inwestycyjne w walucie polskiej, krótkoterminowe na finansowanie potwierdzonych czeków rozrachunkowych, kredyt w rachunku bieżącym i kredyty płatnicze.

zł, i do 70% wartości nakładów na specjalną produkcję rolną, przetwórstwo rolno-spożywcze i usługi dla rolnictwa, nie więcej jednak niż 2 mln zł. Okres kredytowania wynosi do ośmiu lat. Kredytobiorcy



Nadleśnictwo Miechów

Lasy Nadleśnictwa Miechów leżą na terenie trzech województw: krakowskiego, kieleckiego i katowickiego. Zachodni skraj nadleśnictwa położony jest na utworach Jury Krakowskiej i włączony został do Zespołu Jurajskich Parków Krajobrazowych. Występujące tam wypiętrzone utwory skalne podnoszą walory turystyczne tego obszaru.

Nadleśnictwo Miechów gospodaruje na 11.612 ha powierzchni gruntów leśnych położonych w bezpośrednim sąsiedztwie krakowskiej aglomeracji miejskiej. Obejmuje dwa obręby leśne: Książ Wielki i Skala, i podzielone jest na 14 leśnictw.

Obszar Nadleśnictwa Miechów ze względu na urodzajne gleby lessowe jest regionem rolniczym. Niska lesistość, zaledwie 9,5% powierzchni, bliskość aglomeracji miejsko-przemysłowej Krakowa i Śląska, decyduje o szczególnym znaczeniu lasów miechowskiego nadleśnictwa, uznanych w połowie za lasy ochronne. Dzięki żywnym i urodzajnym glebom Wyżyny Miechowskiej, spotykamy tu wielogatunkowe lasy wyżynne, w których dominują: dąb, sosna, buk, brzoza i modrzew. Duży zapas i przyrost roczny drewna w tych drzewostanach dzięki racjonalnej gospodarce pozwala na pozyskiwanie 30 tys. metrów sześciennych drewna rocznie, w tym także surowca okleino-owego i sklejkowego, głównie bukowego oraz brzoźowego, których wyrabia się około 500 metrów sześciennych rocznie.

Wielogatunkowe drzewostany dobrej jakości dostarczają większości asortymentów drzewnych niezbędnych gospodarce.



Rosnące na właściwych siedliskach gatunki, takie jak: dąb, buk, sosna czarna czy modrzew, tworzą drzewostany dobrej jakości technicznej i hodowlanej, co pozwoliło na wyłączenie pewnych ich partii jako drzewostany nasienne. Celem zachowania pozytywnych cech genetycznych miejscowych drzewostanów założono

plantacyjne uprawy sosny czarnej i modrzewia, a także plantację nasienną sosny pospolitej rasy podhalańskiej.

Tereny Nadleśnictwa Miechów bogate są w zwierzyńną łowną. Rozproszone wśród pól uprawnych kompleksy leśne tworzą dobrą ostoję dla sarny, zająca i bażanta. Na ob-

szarach polnych licznie występuje kuropatwa. W większych kompleksach leśnych bytują dziki, a także sporadycznie jelenie. Nadleśnictwo prowadzi gospodarkę łowiecką w dwóch obwodach wyłączonych z wydzierżawienia. Głównym gatunkiem zwierzyzny grubej w nich występującą jest sarna. Dobry stan jej pogłowia pozwala na pozyskanie około

70 sztuk rocznie, w tym także w ramach odstrzału przez myśliwych zagranicznych.

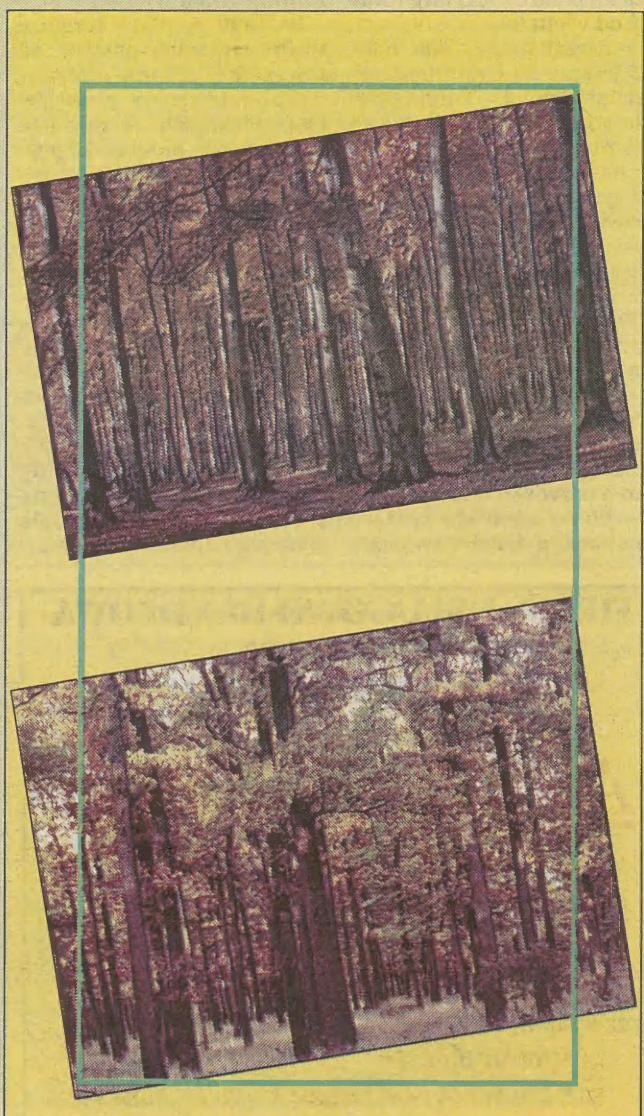
Świat rzadkich zwierząt stałocielnych jest stosunkowo ubogi, choć w lasach można spotkać gniazdującego bociana czarnego i dzięcioła białogrzbiatego. Widoczna natomiast jest duża ilość ciepłolubnych owadów.

Ważne ze względów naukowych zespoły leśne oraz skupiska roślinności zielonej występujące w lasach Nadleśnictwa Miechów są chronione w dziesięciu rezerwach przyrody. W projekcie jest utworzenie dalszych dwóch rezerwatów. Do zespołów leśnych objętych ochroną należą fragmenty naturalnych lasów liściastych: dębowych, dębowo-grabowych i buczyny karpackiej. Jeden z projektowanych rezerwatów obejmie ochroną drzewostan jodłowy. W rezerwach występują liczne rośliny objęte ochroną gatunkową – obuwik pospolity, dziewięciśń bezłodygowy i popłocholistny, młot wiosenny, pełnik europejski, lilia złotogłów czy zawilec wielokwiatowy.

Dla poprawy odporności drzewostanów nadleśnictwo dokonuje stopniowej przebudowy monokultur sosnowych na drzewostany mieszane. Jest to działanie długofalowe, a pełne efekty będą widoczne dopiero za kilkanaście lat.

M.G.

(tekst sponsorowany)





Jednostka Ratowniczo-Gaśnicza Państwowej Straży Pożarnej ma się czym pochwalić. Dysponując trzema wozami bojowymi wyposażonymi w specjalistyczny sprzęt oraz volkswagenem i polonezem, prowadzi ona akcje od Olkusza do Kazimierzy Wielkiej (967 kilometrów kwadratowych). — Jesteśmy największą jednostką w Polsce, bowiem operujemy na terenie 12 gmin w 3 województwach — mówi kapitan Janusz Chawiński, pod dowództwem którego służy 36 strażaków.

Na terenie gminy Proszowice funkcjonuje 16 jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych oraz jednostka Ratowniczo-Gaśnicza Państwowej Straży Pożarnej, przy której utworzony został dwa lata temu Ośrodek Szkolenia Przeciwpożarowego dla jednostek OSP z terenu działania Komendy Rejonowej w Proszowicach, która ma swoją siedzibę w Krakowie. Od tego czasu proszowiczcy strażacy służący w OSP mogą systematycznie podnosić swoje kwalifikacje, które przydają się później w walce z żywiołem. By pomóc fajermanom, miejscowe władze opracowały specjalny program dotacji finansowych.

W Proszowicach jedynie oddziały Ochotniczej Straży Pożarnej finansowane są z budżetu gminy. Państwowa Straż Pożarna wspierana jest sporadycznie (np. wodą do celów przeciwpożarowych). Przykładowo, w ciągu

dwóch ostatnich lat strażacy-ochotnicy dostali umundurowanie bojowe, a ich jednostki wyposażone zostały w węże pożarnicze. Dla czterech samochodów gaśniczych sprowadzono radiostacje. W sytuacjach kryzyso-

wych (np. powódź), nowoczesny sprzęt radiofoniczny pozwala bowiem na lepsze koordynowanie działań oraz utrzymanie łączności bez potrzeby korzystania z energii elektrycznej.

Systematycznie wspierane są — pomimo skromnych możliwości finansowych gminy — budowy oraz modernizacja strażnic w Bobinie, Piekarach oraz Opatkowicach. Stan zaawansowania prac jest tu bardzo znaczny, co jest również zasługą samych strażaków, którzy czynnie uczestniczą w pracach budowlanych.

Ochotnicza Straż Pożarna

Fajermani docenieni

Pomimo iż proszowiczcy strażacy wciąż narzekają na brak pieniędzy, ich sytuacja jest znacznie lepsza niż jeszcze kilka lat temu. Wszystko za sprawą specjalnego programu wspierania jednostek OSP. Z uwagi na dużą — w porównaniu do innych gmin — liczbę strażnic, oraz z powodu różnicowania posiadanego sprzętu, władze gminne przy współpracy ze Związkiem Miejsko-Gminnym OSP oraz Państwową Strażą Pożarną wprowadziły bowiem system finansowania oparty na tzw.

kategoryzacji jednostek (kategorie od I do IV).

Do pierwszej z nich należą, wchodzące w skład Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego, drużyny z Bobina i Kościelca, które mogą pochwalić się największą operatywnością oraz skutecznością działania. Porozumienie zawarte pomiędzy burmistrzem Proszowic a komendantem rejonowym PSP pozwala na pozyskanie dodatkowych funduszy dla tych jednostek.

(ART)

Fot. Artur SZKLARCZYK

Corocznym sprawdzianem umiejętności proszowickich fajermanów jest turniej sportowo-pożarniczy organizowany przez miejscowy Urząd Gminy i Miasta. Jak mówią sami strażacy, takie zawody doskonale wpływają na ich formę i poprawiają poziom wyszkolenia. Wysokie nagrody pieniężne ufundowane przez lokalne władze dodatkowo mobilizują drużyny startujące w imprezie.



Wóz strażacki z jednostki w Koniuszy na przeglądzie w Proszowicach

Stacja Patronacka

TP Petrochemia Płock S.A.

Właściciel Stacji Paliw — Zbigniew Bogal i Adam Bogal

Ponad 350 właścicieli prywatnych stacji benzynowych przystąpiło do Sieci Patronackiej „Petrochemia Płock” producenta około 80% paliw sprzedawanych w Polsce. Są to paliwa najwyższej jakości, spełniające wymagane na świecie normy.

ON — 1.42

ET — 1.80

PB — 95 — 1.79

PB — 98 — 1.95

Takie ceny proponuje istniejąca od 1991 roku Stacja Paliw Płynnych położona na lotnisku Aeroklubu Krakowskiego w Pobiedniku Wielkim. Była pierwszą prywatną stacją benzynową na trasie Kraków-Sandomierz i chyba jedyną w Polsce, w której w paliwo zaopatrywały się samolo-

ty. Stacja czynna jest całą dobę. Na stacji, również przez całą dobę działa restauracja, w której można odpocząć i smacznie zjeść. Atrakcją w okresie letnim jest ogródek pod patronatem Zakładów Piwowarskich w Żywcu S.A. Można tu miło spędzić czas, obserwując skoczki spadochronowych, lotniarzy, startujące samoloty i balony. Stacja prowadzi sklep z artykułami motoryzacyjnymi i spożywczymi. Dla wygody klientów działają dwa sanitariaty oraz dwie kabiny telefoniczne na karty magnetyczne.

* Oferujemy fachową obsługę klientów przez odpowiednio przeszkolonych pracowników.

* Stacja jest skomputeryzowana, prowadzi sprzedaż na karty kredytowe oraz z opóźnionym terminem płatności dla firm transportowych, które mogą uzyskać dodatkowe upusty.



Zamierzeniem właścicieli stacji jest dalsza poprawa obsługi klienta. W tym celu w bieżącym roku zostanie powiększony istniejący parking, aby mogły się

tutaj zatrzymywać samochody na dłuższy postój.

M.G.

(tekst sponsorowany)



O gminie i jej mieszkańcach na 96,70 FM

Dla Ciebie gra Radio „ŁAN”

Na przełomie 1993 i 1994 roku pojawiła się czteroosobowa grupa zapaleńców, która chciała uruchomić na terenie gminy Proszowice lokalną rozgłośnię radiową. Ludzie ci zdawali sobie sprawę, iż w małych ośrodkach szanse na utworzenie rozgłośni są o wiele mniejsze niż w dużych aglomeracjach miejskich.

Władze samorządowe gminy Proszowice poparły – wydawałoby się nierealną – inicjatywę uruchomienia stacji radiowej. – Staraliśmy się uruchomić radio z inicjatywy społecznej, maksymalnie najniższym kosztem, ze środków budżetowych gminy – komentuje Klaudiusz Kawecki, burmistrz miasta i gminy Proszowice. Po wielu trudnościach i zabiegach przygotowania nadawczych Radio „ŁAN” rozpoczęło nadawanie programu. Było to 22 maja 1994 roku.

Trzy województwa

Radio „ŁAN” jest pierwszą w Polsce lokalną rozgłośnią samorządową miasta i gminy Proszowice o profilu muzyczno-informacyjnym. Przybliżone proporcje programowe to około 70% muzyki i 30% informacji. Programów stacji można słuchać na częstotliwości 96,70 FM w promieniu około 50-60 km od miejsca zainstalowania nadajnika o mocy 100 kW na górze Koniuszy (324 m n.p.m.) niedaleko Proszowic. Rozgłośnia swoim zasięgiem obejmuje obszar północno-wschodni województwa krakowskiego, południowy województwa kieleckiego

oraz zachodni obszar województwa tarnowskiego. Obszar ten pokrywa okolice miast Proszowice, Słomnik, Skąły, Miechowa, Działoszyc, Skalbierz, Kazimierz Wielki, Bochni, Nowego Brzeska, Kłaja, Niepołomic, Wieliczki oraz całą aglomerację miasta Krakowa. Jak wykazały badania ankietowe, docelową grupę radiosłuchaczy stacji stanowią ludzie w wieku od 12 do 49 lat, o przeciętnych dochodach i średnim wykształceniu.

Jakie radio? Komercyjne i publiczne!

Cele oraz zadania Radia „ŁAN” jako stacji lokalnej pokrywają się z oczekiwaniami społeczności lokalnej. Radio to porusza jej aktualne problemy. Telefony oraz listy od słuchaczy wymuszają na radiu pewne działania interwencyjne. Misją Radia „ŁAN” jest pełnienie służby wobec społeczności lokalnej, działanie na jej rzecz, w związku z czym nie jest to radio do końca czysto komercyjne. Publiczny jego charakter wynika z tego, że jest ono rozgłośnią samorządową, niezależną od jakichkolwiek sił i grupowań politycznych. –

Większość słuchaczy słusznie czuje się współwłaścicielami i współtwórcami programu stacji. W programie „Zapraszamy do rozmowy” zachęcamy naszych słuchaczy do wypowiedzenia się na antenie na określony temat – mówi dyrektor radia Artur Sumera. – Szczypta komercji też jest niezbędna, jeżeli rozgłośnia chce być instytucją w pełni dochodową, samodzielną i niezależną. Nie odrywając się od istotnych problemów społeczności lokalnej rozgłośnia funkcjonuje na zasadzie stacji komercyjnej – zauważa dyrektor.

Rzetelnie i szczegółowo

Ważną rolę w działalności stacji odgrywają wszelkie akcje charytatywne, związane między innymi z ośrodkiem pomocy społecznej Domu św. Brata Alberta. Na początku 1996 roku rozgłośnia wzięła udział w akcji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w Proszowicach, gdzie na rzecz dzieci poszkodowanych w wypadkach zebrano około 25 mln st. zł. W akcji mikołajkowej 1995 roku rozgłośnia zebrała dla dzieci niepełnosprawnych około 67 mln starych złotych. Co roku tych pieniędzy jest więcej.

Radio „ŁAN” pełni również rolę wspierania lokalnej przedsiębiorczości poprzez akcentowanie na antenie licznych walorów gospodarczych



regionu dorzecza Nidzicy, Szreniawy, Dłubni, Prądnika i Wisły. Radio podaje ceny produktów rolnych oraz wszystko to co się dzieje na placach targowych, pełniąc tym samym rolę lokalnego informatora rolniczego. W bloku programowym poświęco-

nym gospodarce Radio „ŁAN” zajmuje się między innymi problemem bezrobocia, prezentując oferty pracy z Rejonowego oraz Wojewódzkiego Urzędu Pracy. Słuchacze wykazują bardzo duże zainteresowanie. Przychodzą do studia i pytają o szczegóły danej

oferty. Ostatnio rozgłośnia podjęła współpracę z Krakowską Izbą Przemysłowo-Handlową. – Mamy nadzieję, że ludzie, którzy chcą dowiedzieć się, co się dzieje w ich gminie, będą słuchać naszej stacji a nie innej – kończy Artur Sumera. (SZA)



Małopolska Hodowla Roślin Czterdzieści lat doświadczeń

Z Jackiem KORTĄ, prezesem spółki Małopolska Hodowla Roślin HBP rozmawia Mieczysław Górka

– W jakich okolicznościach powstała spółka Małopolska Hodowla Roślin?

– Do roku 1993 byliśmy przedsiębiorstwem państwowym o nazwie Hodowla Buraka Pastewnego. 1 lipca 1993 roku na podstawie ustawy o gospodarowaniu nieruchomościami Skarbu Państwa zakład został przejęty i włączony w zasób Agencji Własno-

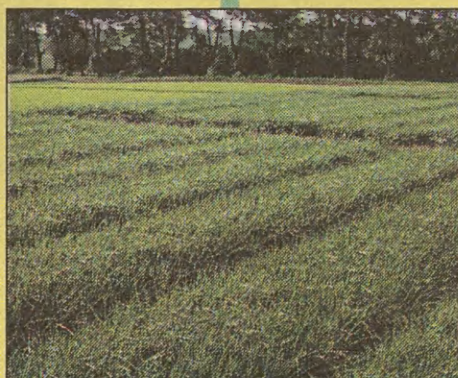


ści Rolnej Skarbu Państwa. Po rocznym pobycie w zasobie Agencji, w czasie którego dokonano czynności związanych z aktami prawnogeodezyjno-własnościowymi całego posiadanego majątku, tzn. gruntów, obiektów, myśli technicznej itd., 1 lipca 1994 roku na mocy aktu założycielskiego utworzono spółkę Małopolska Hodowla Roślin. Dzięki tym uregulowaniom Agencja mogła wnieść do spółki cztery rodzaje aportu. Po pierwsze były to grunty i związane z nimi obiekty (np. działki produkcyjne, magazyny, laboratoria, garaże itd.). Drugim elementem aportu były środki trwałe ruchome (urządzenia, maszyny, pojazdy), dalej było to tzw. stado podsta-

wowe (w tym wypadku były to tylko krowy mleczne). Czwartą, bodajże najważniejszą częścią aportu były prawa autorskie i prawa własności stworzonych przez nas odmian, będących dorobkiem około czterdziestoletniej pracy. Z majątku byłej Hodowli Buraka Pastewnego zostały utworzone jeszcze dwie spółki: Spółka Hodowli Roślin Nieznane i Spółka Hodowli Roślin Modułów; we wszystkich sto procent udziałów objęła Agencja. Spółki te były tworzone wyłącznie z firm, które przed przejęciem, jak i teraz otrzymują dotacje na hodowlę twórczą od ministra rolnictwa. Minister przydziela środki na zatwierdzone wcześniej programy hodowlane i w tym zakresie rozliczamy się z budżetem państwa. Dotacje te ulegają stopniowemu zmniejszaniu, im mniej otrzymamy pieniędzy od ministra, tym więcej musimy na hodowlę przeznaczyć sami, wykorzystując drugą gałąź naszej działalności tzn. produkcję i dystrybucję nasion rolniczych.

– Hodowla roślin wymaga specjalistycznej wiedzy rolniczej...

– Hodowla odbywa się na bardzo małych poletkach doświadczalnych. Następuje krzyżowanie roślin w celu osiągnięcia lepszych parametrów tej odmiany, która ma zostać wyhodowana. Następnie, po trzyletnim okresie badań w Centralnym Ośrodku Badania Roślin Uprawnych w Poznaniu, gdy okaże się, że wyhodowana odmiana jest lepsza od dotychczasowych, zostaje wpisana na listę odmian oryginalnych roślin uprawnych. Tyl-



ko te odmiany, które są tu zapisane, mogą stanowić przedmiot obrotu nasionami na terenie kraju.

– Czy wyłącznie w kraju?

– Nie. Mamy zarejestrowane odmiany także za granicą (Białoruś, Ukraina i Litwa – po cztery odmiany i 900 ton eksportu nasion samego buraka w 1997 roku). Małopolska Hodowla Roślin prowadzi sprzedaż nasion na terenie całego kraju, ale również za granicą, głównie na Wschód, jak i do Europy Zachodniej (Austria, Szwajcaria, Finlandia), a także do Słowenii, Jugosławii i krajów powstałych w wyniku jej rozpadu.

Oprócz hodowli twórczej prowadzimy hodowlę zachowawczą, już nie dotowaną, polegającą na corocznej selekcji negatywnej, tzn. na usuwaniu z pól egzemplarzy odbiegających, nawet minimalnie, od przyjętej normy. Powoduje ona wzrost parametrów danej odmiany nawet o 30% w czasie dwudziestu lat.

– Na jakim obszarze działa Małopolska Hodowla Roślin?

Nasza firma posiada obiekty na terenie kilku województw Polski południowej i południowo-wschodniej: zamojskiego, przemyskiego, tarnowskiego, rzeszowskiego, nowosądeckiego, krakowskiego i katowickiego. W Proszowicach mamy jeden z takich obiektów, w którym mieści się Dyrekcja Zakładu Produkcji Rolnej – jednego z pięciu zakładów spółki, a także magazyn, w którym prowadzi się

skup, obróbkę i dystrybucję materiału siewnego. Na tym obszarze funkcjonujemy nie tylko my: na terenie działania Okręgowego Inspektoratu Inspekcji Nasiennej w Krakowie obejmującym dawne województwo krakowskie zostało wydanych 850 pozwoleń dla prowadzenia obrotu materiałem siewnym. Mamy około czterech tysięcy kontrahentów,



gdyż na naszych gruntach nie zdołalibyśmy wyprodukować takiej ilości materiału. Są to w większości nie tylko rolnicy indywidualni, ale również spółdzielnie oraz dzierżawcy. Uczestniczymy w rozmaitych targach, krajowych (największe w Europie Polagra w Poznaniu) i zagranicznych. Uzyskujemy liczne nagrody i odznaczenia, m. in. złoty medal na Międzynarodowych Targach Polagra w 1996 roku. W tej chwili jesteśmy określani jako jedna z dziewięciu spółek strategicznych dla rolnictwa polskiego. Razem ze spółkami ogrodnictwa takich przedsiębiorstw jest piętnaście.

M.G.

(tekst sponsorowany)

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA**ROI MET**
S.C.

28-500 Kazimierza Wielka, ul. Kolejowa 130,
tel/fax (0-41) 35-23-137, 35-22-123, 35-22-116, 35-22-304

*Prowadzimy sprzedaż
w systemie ratałnym*

- ciągników
- maszyn rolniczych
- materiałów budowlanych

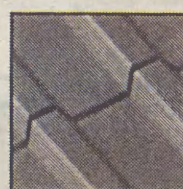
Wszelkie formalności związane z zakupem na raty załatwiamy w siedzibie firmy.

Produkcja i sprzedaż

blachy dachówkowej i trapezowej

w wymiarach od 2 do 12 m
zgodnie z życzeniem Klienta.

- Dodatki
do blachy
trapezowej i
dachówkowej



„Probud” Zakład Budowlano-Projektowy Spółdzielnia Rzemieślnicza

Specjaliści od zabytkowych remontów

„Związek Rzemiosła Polskiego w Warszawie w ubiegłym roku odznaczył „Probud” honorową odznaką za zasługi dla rzemiosła. To wyróżnienie spotkało spółdzielnię z okazji jubileuszu trzydziestolecia istnienia. Wcześniej wielokrotnie nagradzana była przez Izbę Rzemieślniczą w Krakowie. Spółdzielnia została założona w 1966 roku przez grupę proszowickich i krakowskich rzemieślników. Prezesem zarządu jest założyciel spółdzielni, Andrzej Palczewski, przewodniczącym rady nadzorczej — Wojciech Wolas, dyrektorem — Dorota Pabiańczyk. Obecnie liczy ponad dwudziestu czynnych członków, głównie wysoko kwalifikowanych specjalistów w branży remontowo-budowlanej.



Bywały takie lata, że gromadziła ponad trzystu rzemieślników, zwłaszcza w czasach, gdy przynależność do organizacji zrzeszających

rzemieślników była obligatoryjna. Członkostwo w spółdzielniach rzemieślniczych i cechach było wtedy korzystne dla drobnych wytwórców. Za pośrednictwem tych organizacji rzemieślnicy załatwiali wszystkie sprawy związane z wykonywanym przez nich zawodem. Spółdzielnia organizowała udział w targach gwarantujących zbyt, ułatwiała zaopatrzenie w materiały do produkcji, zabezpieczała całą obsługę administracyjną i prawną. Teraz, w dobie wolnego rynku, w środowisku rzemieślniczym odzywiają się coraz liczniejsze głosy domagające się rozsądnej ustawy o samorządzie gospodarczym.

Spółdzielnia szczyci się wieloma dokonaniem. Większość prac została wykonanych przez jej członków w Proszowicach i w okolicy. Spółdzielnia prowadzi wszystkie prace związane z obsługą spółdzielni mieszkaniowych w Proszowicach i w Krakowie — uszczelnianie budynków i remonty dachów, wymiany elewacji, malowanie klatek schodowych, itp. Do największych inwestycji wykonanych w latach dziewięćdziesiątych należą dwie kotłownice olejowo-gazowe w Proszowicach i dwie od podstaw wybudowane szkoły, w Koczanowie i w Kościelcu.

„Probud” współpracuje z Zarządem Rewaloryzacji Zespołów Zabytkowych w Krakowie. Nawiązana ona została w efekcie wygranych przetargów na konkretne inwestycje i remonty prestiżowych obiektów. Wśród najsłynniejszych znalazły się: Collegium Maius, Collegium Wróblewskiego, elewacja Teatru im. J. Słowackiego, kościół św. Stanisława Na Skalce, kapitalny remont Domu Norymberskiego i wielu zabytkowych kamienic w Krowodrzy i śródmieściu Krakowa. Obecnie remontowana jest zabytkowa bożnica Kupa na krakowskim Kazimierzu. Na przełomie lat 1996-97 wykonane zostało stylowe ogrodzenie zespołu pałacowo-ogrodowego w miejscowości Pas pod Warszawą. Dzielą proszowickich rzemieślników jest remont zabytkowego dworku w Miechowie, pałacu w Niedźwiedziu i willi „Atma” w Zakopanem.

Spółdzielnia bierze prawną i finansową odpowiedzialność za wszystkie prace wykonywane przez jej członków. Wiarygodność spółdzielni to jeden z atutów przesądzających o jej skuteczności w przetargach na konkretne inwestycje.

M.G.

(tekst sponsorowany)



Oprócz specjalistów branży budowlanej w spółdzielni jest zrzeszony zakład mechaniki pojazdów samochodowych „Auto-Eko”. Można w nim wykonać oprócz napraw blacharskich i lakierniczych, kompleksowe remonty wszelkich typów samochodów (osobowe, ciężarowe, ciągniki). W zakładzie działa z upoważnienia wojewody krakowskiego stacja kontroli pojazdów o poszerzonym zakresie. W „Auto-Eko” można wykonać badania techniczne ciągników, motorowerów i motocykli i samochodów o masie całkowitej do 3,5 tony.

Ponadto zakład ma uprawnienia do badania samochodów zasilanych gazem.

**Adres: „Probud” Zakład Budowlano-Projektowy
Spółdzielnia Rzemieślnicza,
Proszowice, ul. Krakowska 7**



**PPKS-Kraków, Grupa Taborowa w Proszowicach,
ul. 3 Maja, tel. (0-12) 386-16-41**

świadczy usługi w zakresie:

- ✓ przewozu osób
- ✓ turystyki krajowej

Wydierżawimy w formie przetargu ofertowego plac o pow. 1.000 m kw.



Ponadto oferujemy:

**w PPKS-Kraków, ul. Cystersów 15,
tel. 411-70-22, w. 235, fax 411-91-97**

- ✓ naprawy autobusów, samochodów ciężarowych, osobowych
- ✓ diagnostykę i badania techniczne
- ✓ pomoc drogową
- ✓ sprzedaż paliwa: ON, etylina

Wydierżawimy w formie przetargu ofertowego plac o pow. 2.100 m kw. oraz pawilon gastronomiczny o pow. 34 m kw. na Dworcu Głównym przy ul. Pawiej.

Zatrudnimy społecznych rewizorów — wynagrodzenie w formie prowizji. Dysponujemy możliwościami umieszczenia reklam na autobusach i na Dworcach: w Krakowie i w Proszowicach.

ZAMFATCIE DOŚWIADCZENIU - 50 LAT FIRM!!

2 maja 1998 r.

Klub Sportowy „PROSZOWIANKA”

Niezwykła inwestycja

Osiągnięcia pierwszej drużyny piłkarskiej Klubu Sportowego „Proszowianka” promują małą podkrakowską miejscowość. Dzięki zaangażowaniu grupy zapaleńców klub odnotowuje z roku na rok kolejne sportowe sukcesy, a powstającej bazy sportowej nie powstydziłby się niejeden klub pierwszoligowy. Wznoszony kompleks sportowo-rehabilitacyjny to dzieło osób skupionych w Społecznym Komitecie Budowy, którego patronuje Jan Kubik — poseł na Sejm RP II kadencji oraz wiceminister finansów w poprzednim rządzie.

Główna część kompleksu to pełnowymiarowa o olimpijskich wymiarach, przystosowana do rozgrywania wszystkich dyscyplin, z widownią na kilkadziesiąt miejsc, hala sportowa. Powierzchnia parkietu do gier wyniesie ponad 800 m kw. Inwestor przewidział możliwość wykorzystania hali do organizacji dużych imprez o charakterze kulturalnym, społecznym oraz towarzyskim. W zaprojektowanych pomieszczeniach zlokalizowanych pod trybuną zewnętrzną na 850 widzów, znajdzie swoje miejsce przychodnia rehabilitacyjna, świadcząca pełną gamę zabiegów. Dzięki windzie oraz odpowiedniej komunikacji wewnętrznej, osoby niepełnosprawne będą mogły korzystać z hali głównej oraz pozostałych pomieszczeń kompleksu — wyjaśnia przewodniczący Komitetu Budowy Edward Wypych.

— Dla potrzeb inwestora został opracowany program rehabilitacji osób niepełnosprawnych. Obejmuje on trzy podprogramy: „Rehabilitację ruchowo-leczniczą”, która odbywać się będzie w zaprojektowanych gabinetach kinezyterapii, fizykoterapii oraz masażu leczniczych, „Rekreację osób niepełnosprawnych” planowaną w ramach powołanych

Kompleks zamyka od strony północnej budynek techniczny, w którym znajdzie lokalizację kotłownia olejowo-gazowa, garaże, pomieszczenia na urządzenia klimatyzacyjne oraz obsługi technicznej, magazyny na sprzęt sportowy, stacja pomp — mówi członek komitetu i zarządu klubu Maksymilian Kozerski.

W budynku zarezerwowano miejsce dla urządzeń obsługujących projektowany



wej, jako LZS, Proszowianka bardzo długo nie odnosiła żadnych znaczących sukcesów. Koniec lat 80. to najgorszy okres w dziejach klubu, zaznaczony spadkiem do klasy C.

— Przełomowy okazał się rok 1990. Wówczas powołany został nowy zarząd klubu, złożony z ludzi naprawdę zaangażowanych w to, by w mieście powstała drużyna na miarę aspiracji tutejszego społeczeństwa. Proszowianka przestała być Ludowym Zespołem Sportowym i stała się klubem miejskim. Nowy zarząd potrafił pozyskać do pomocy władze samorządowe i prywatnych sponsorów. Ogromne znaczenie miało oczywiście duże zaangażowanie trenera i samych zawodników, którzy traktowali swoje obowiązki bardzo po-

już od pierwszego meczu — mówił przed rozgrywkami trener zespołu, **Tadeusz Gładysz**.

Po pierwszej rundzie rozgrywek, w której proszowianie uplasowali się na drugiej pozycji jego miejsce zajął doskonale znany krakowski szkoleniowiec, Ireneusz Adamus. Czwartoligowe aspiracje nowy trener stara się realizować szkoląc zespół złożony z zawodników sprowadzonych z klubów krakowskich, głównie „Hutnika” i „Wisły”. Kilku z nich to byli mistrzowie Polski juniorów, którzy nie znaleźli miejsca w zespołach macierzystych. W klubie nikt nie ukrywa, że bez wzmocnień z zewnątrz tak szybki awans nie byłby możliwy. Występom „Proszowianki” towarzyszy bardzo duże zainteresowanie kibiców. Na każde spotkanie przychodzi regularnie po 500 i więcej osób. Towarzystwie potyczki z pierwszoligowym „Ruchem”, czy drugoligową „Cracovią” obserwowano prawie 1000 widzów. Takiej frekwencji może „Proszowianka” pozazdrościć niejeden klub drugoligowy. „Proszowianka” to nie tylko pierwszy zespół. W trosce o przyszłość prowadzone są w klubie zajęcia z liczną grupą młodzieży. Już drugi rok w trzeciej lidze trampkarzy klub reprezentują dwa zespoły: starszy i młodszy. W klasie A występuje reaktywowana w ubiegłym roku ekipa juniorów. Młodzieżą opiekują się byli bądź aktualni reprezentanci pierwszej jedenastki. Ogółem trenuje w klubie ponad 100 zawodników. Do dyspozycji mają dwa boiska: główne i treningowe



— członek komitetu i skarbnik klubu.

W składzie Komitetu Budowy swoją pracę wyróżniają się: Jan Biernacki, Mirosław Migas, Stanisław Sierant, Eustachiusz Kopeć, Jerzy Drożdż.

Marzenia o IV lidze

osiemdziesięciolecia istnienia, bardzo długo nie mógł wspiąć się w piłkarskiej hierarchii ponad klasę A. Tymczasem dziś jedenastka z Proszowic zajmuje czołowe miejsce w krakowskiej okręgówce i ma realne szanse awansu do IV ligi.

Klub został założony w 1916 r., kiedy stacjonujące w mieście wojska austriackie nauczyły tutejszą młodzież zasad gry w piłkę nożną. Po II wojnie świato-



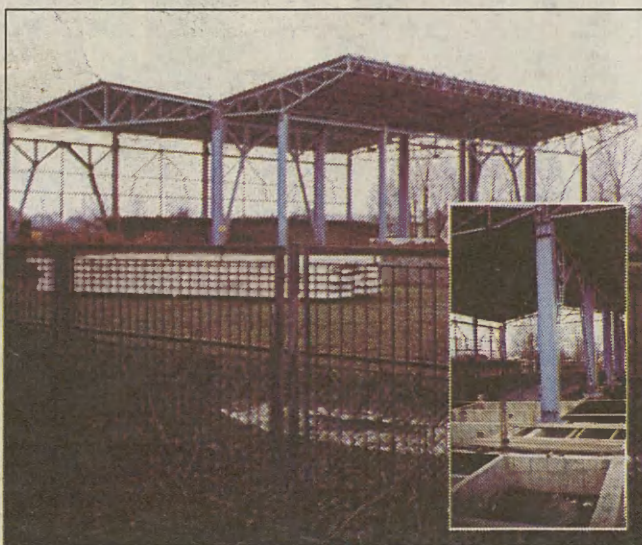
sekcji kulturystyki, tańca i pantomimy, turystyki, gier ruchowych oraz samoobrony — dla tych sekcji przewiduje się przystosowanie pomieszczeń na I piętrze obiektu. Trzeci program: „Sport inwalidów” umożliwi działalność sekcji tenisa stołowego, koszykówki na wózkach, strzelectwa śrutowego, piłki siatkowej, lekkiej atletyki oraz podnoszenia ciężarów — dodaje **Andrzej Droźniak** — członek komitetu.

— Dla potrzeb klubu sportowego zaprojektowano szatnię, pomieszczenia dla trenerów, sędziów, sanitariaty, saunę, magazyny sprzętu sportowego, inne pomieszczenia siłownię, fitness club, bilard. Z kawiarenki klubowej, zlokalizowanej na drugim piętrze, można będzie obserwować co dzieje się na głównej płycie stadionu lub na parkiecie w hali.

nieopodal basen pływacki. Z uwagi na możliwości finansowe, inwestycje podzielono na etapy. I tak: pierwszy etap obejmował wykonanie dokumentacji oraz montaż konstrukcji stalowej, w drugim zakupiono izolowane płyty dachowe, które posłużyły do pokrycia konstrukcji hali. Ponadto wykonano prace fundamentowe pod przyszłą kubaturę obiektu. Obecnie rozstrzygnięto przetarg na wyłonienie wykonawcy kolejnego, trzeciego już etapu budowy, w ramach którego wykonany zostanie stan surowy kompleksu, tj. budynku głównego, przychodni rehabilitacyjnej oraz budynku technicznego.

— Inwestycja realizowana jest ze środków własnych oraz dotacji Urzędu Kultury Fizycznej i Turystyki — uzupełnia **Tadeusz Bujakowski**

Sportową wizytówką regionu proszowickiego są od kilku lat piłkarze „Proszowianki”. Klub, obchodzący przed dwoma laty jubileusz



fesjonalnie. Efekty solidnej pracy i stabilizacji finansowej przysły bardzo szybko w postaci kolejnych awansów. Najcenniejszy oczywiście był ten do okręgówki, uzyskany w roku 80-lecia działalności klubu — wyjątkiem przyczynił się do tego skoku Proszowianki w piłkarskiej hierarchii jej prezes, **Mirosław Migas**.

Niewiele brakowało by już dziś przesował on zespół w czwartoligowym. Beniaminek okręgówki radził sobie w szeregach V ligi nadspodziewanie dobrze i dopiero po przedostatniej kolejce stało się jasne, że w walce o awans lepsza okaże się Wiecysta. Przed bieżącym sezonem postawiono jednak sprawę jasno.

— Naszym celem jest spełnienie oczekiwań kibiców dla których gramy. Walkę o awans musimy rozpocząć

oraz kort tenisowy. Płyta główna stadionu prezentuje się znakomicie. Dzięki kierownikowi klubu, Janowi Opytowi i pomocy kibiców boisko zostało przed bieżącymi rozgrywkami powiększone i wyrównane. W sam raz na spotkania czwartoligowe.

(tekst sponsorowany)

Artykuł ten mógł się ukazać dzięki:

- Oddziałowi Terenowemu Proszowice Krakowskiej Kongregacji Kupańskiej.
- Janowi Biernackiemu — Firma B & G,
- Leszkowi Kokosińskiemu — Firma „Chemrol”
- Lucjanowi Wójcikowi — Firma handlowa „Wójcik”

Krakowska Hodowla i Nasiennictwo Ogrodnicze „POLAN” w Krakowie

KHINO „POLAN” to firma o wieloletnich tradycjach, zajmująca się hodowlą nowych odmian warzyw i kwiatów, reprodukcją nasionną i obrotem rynkowym, nasionami ogrodniczymi i innymi środkami do produkcji ogrodniczej.

Oferowane na rynku nasiona odznaczają się wysoką jakością, a w nowo hodowanych odmianach, głównie heterozyznych szczególną uwagę zwraca się na odporność przeciw chorobom i szkodnikom, wartości odżywcze, plonowanie i smakowość.

Aby sprostać tym wymogom w firmie pracują wysokokwalifikowani z dużą praktyką hodowcy, technologzy i handlowcy, a reprodukcja nasienna prowadzona jest u najlepszych plantatorów, głównie w woj. krakowskim, kieleckim i rzeszowskim, ale także na zachodzie Polski.

Firma prowadzi kilka ośrodków hodowli roślin ogrodniczych:

- Bronowice specjalizujące się głównie w fasolach, ogórkach, pomidorze i roślinach ozdobnych,

- Raciborowice, gdzie pracuje się nad ogórkiem konserwowym, burakami i marchwią, a także roślinami kwiatowymi,

- Igołomia, która specjalizuje się w hodowli papryki pod osłoną, cebuli, marchwi, pietruszki i innych.

Hodowla prowadzona jest również w Podolanach należących do Oddziału Spółki w Krzczonowie na terenie woj. kieleckiego.

Śmiało i z przekonaniem zachęcamy do kupowania naszych nasion, które dają gwarancję wysokiej jakości i dobrego plonu.

„POLAN” jeszcze w tym wiosennym sezonie oferuje szeroką gamę odmian ogórka konserwowego,

w tym odmianę Krak F1, nagrodzoną złotym medalem podczas międzynarodowych targów „POLAGRA'97”. Ponadto polecamy również dobre odmiany Władko F1, Semko F1, a także kwaszeniaki Julian F1 i Borus F1 oraz odmianę korniszonową Anulka F1.

Pragniemy też polecić doskonałe odmiany fasoli szparagowej. Wśród odmian zielonostrąkowych karłowatych wymienić należy Atenę, Bonę i Librę, a w żółtostrąkowych Laure i Tarę. Podkreślić warto, że odmiana Tara uzyskała złoty medal POLAGRY w 1995 r. Polecamy również pierwszą i jedyną dotychczas w Polsce odmianę buraka ćwikłowego Glob F1. Jest to odmiana plenna, doskonała do sałatek oraz na soki i barszcze.

Wymienione powyżej gatunki i odmiany to tylko niektóre, które chcielibyśmy zaoferować naszym odbiorcom. Ponadto posiadamy bardzo szeroki asortyment nasion warzyw i kwiatów własnej hodowli i innych znanych firm w Polsce. Wśród niektórych z nich wymienimy jeszcze papryki Mira i Zorza, marchew Nantejska, Jawa i Koral, rzodkiewka Rowa i Krakowianka, pomidor Krakus (wysoki) i Beta (niski).

Warto również zainteresować się szczególnie atrakcyjną i smaczną odmianą fasoli Atlas (typ Mamut) i karłowatą Mona (typ Flageolet). Natomiast w kwiatkach Spółka posiada około 100 odmian, a szczególnie polecić chcielibyśmy szeroką gamę

astrów, heterozyjne odmiany petunii (na rabaty i balkony), szalwie w kolorach, pelargonie rabatową, lwia paszczę. Nowością, którą winni zainteresować się producenci kwiatów ciętych są szczególnie atrakcyjne odmiany heterozyjne lwiej paszczy pod osłoną.

Nasiona firmy „POLAN” hurtowo nabywać można w Krakowie przy ul. L. Rydla 53/55 i w Rzeszowie ul. Lubelska 44a oraz w wielu sklepach detalicznych, nie tylko w regionie, ale w całym kraju. Szczególnie zapraszamy do sklepów firmowych Spółki w Krakowie na terenie zakładu przy ul. Rydla, przy ul. Basztowej 17 oraz w kioskach w Grębałowie, na placu TOMEX i w Łagiewnikach, a także w Wieliczce, ul. W. Pola 6 i w Rzeszowie, ul. Poczty Gdańskiej 12.

Pełny asortyment naszych odmian kupić można również w patronackim sklepie Macieja Kurowskiego przy ul. Szpitalnej 11/13, a także w innych punktach detalicznych na terenie gminy Proszowice.

Obok stałych punktów hurtowych i detalicznych firma „POLAN” uczestniczy w imprezach targowych i kiermaszach, a najbliższe z nich to:

- 1–3 maja – Niepołomice „V Ogólnopolska Wystawa Ogrodnicza Niepołomice'98” na dziedzińcu Zamku Królewskiego

- 8–10 maja Chemobudowa – Kraków SA, ul. Klimeckiego 14 „Wiosenna Wystawa Ogrodnicza”

- 15–17 maja – Targi Rolno-Przemysłowe „AGRARIA'98” na terenach Akademii Rolniczej w Mydlnikach, ul. Balicka 104.

(tekst sponsorowany)



Sobota
Niedziela
2—3 maja
nr 344
(15178)

echo KRAKOWA



KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Niespokojny 1 Maj — jeden pomnik, dwie demonstracje Krzyki, ciosy i kopniaki

Gorący przebieg miały w Krakowie obchody Święta Pracy. Sympatycy SdRP i Ligi Republikańskiej spotkali się przy pomniku Czynu Rewolucyjnego. Doszło do przepychanek i rękoczynów. Kilka osób odniosło obrażenia. Jedna, z poważnym urazem głowy kilka dni po zostanie na oddziale obserwacji urazowej krakowskiego pogotowia.



Przemówienie przewodniczącego krakowskiego oddziału SdRP Kazimierza Chrzanowskiego zagłuszano gwizdami i krzykiem



Dopiero po tym, jak pierwszą poszkodowaną odwiezło pogotowie, wkroczyła policja

nym urazem głowy została odwieziona na pogotowie. — To nie nasza wina. Nie byliśmy agresywni. Nikt jej nie uderzył — zapewniał „GK” Witold Ziobro, sympatyk Ligi.

Strony rozdzieliła policja. Utworzono kordon. Dopiero wtedy delegacja lewicowych

Od rana pod pomnikiem zbierali się zwolennicy Ligi Republikańskiej. Rozłożyli krzyże z napisami przypominającymi o strajkach i ulicznych demonstracjach rozpędzanych przez wojsko i milicję.

— W ten sposób chcemy przypomnieć o ofiarach i zbrodniach komunistów — tłumaczyli organizatorzy demonstracji.

Okolo godz. 10 wiec pod pomnikiem rozpoczęli członkowie i sympatycy SdRP. Chcieli uczcić pamięć poległych przed wojną robotników. Przemówienie Kazimierza Chrzanowskiego, przewodniczącego krakowskiego oddziału SdRP zostało zagłuszone okrzykami piętnującymi SLD i posłów tego ugrupowania.

— Pójdziemy do wyborów samorządowych, by ograniczyć oszołomstwo — podkreślił w swoim wystąpieniu poseł SLD Andrzej Urbańczyk. Jego słowa też były ledwo słyszalne.

Kilka minut później delegacja SdRP, OPZZ i PPS ruszyła, by złożyć kwiaty pod pomnikiem. Wtedy członkowie Ligi zrobili kilka kroków do przodu i zablokowali przejście...

— Precz z komuną! Mordercy! — krzyczeli. — Hitlerjugend! Faszyści! — odpowiedzieli przeważający zwolennicy SLD. Doszło do przepychanek i walki na pięści. Wymieniano kopniaki. W strzepy podarto tekturowe transparenty SLD. Nagle w tłoku upadła kobieta, nauczycielka, należąca do ZNP. Z poważ-

kiej i na al. Krasińskiego zostaną położone betonowe ograniczniki, które wytyczą specjalne pasy dla MPK. Wydzielone zostanie 2,5 kilometra drogi, na ulicy pojawi się 1000 betonowych separatorów, które ważą 160 ton. W innych miejscach pojawią się plastikowe ograniczniki.

W tym samym czasie drogowcy przeprogramują 5 sygnalizatorów świetlnych na ul. Dieła, na rondzie Matecznym i na Alejach. Postawią też dodatkowe światła. Gdyby okazało się, że mimo to drogi są zakorkowane. Sygnalizacja sterowana będzie ręcznie. Natomiast światła przy moście zostaną zlikwidowane, a ruchem kierować będą policjanci z drogówki.

Na rondzie Grunwaldzkim zmieni się organizacja ruchu. Samochody jadące w stronę tymczasowego mostu z Matecznego, będą na drodze z pierwszeństwem przejazdu, natomiast ci kierowcy, którzy jadą z ul. Kapelanka będą na drodze „podporządkowanej”.

Do końca remontu mostu Dębnickiego zamknięty będzie wyjazd z ul. Zwierzynieckiej, nie będzie też można wjechać na most z ul. Kościuszki. By nie blokować przejazdu przez most, zlikwidowane zostaną przejścia dla pieszych.

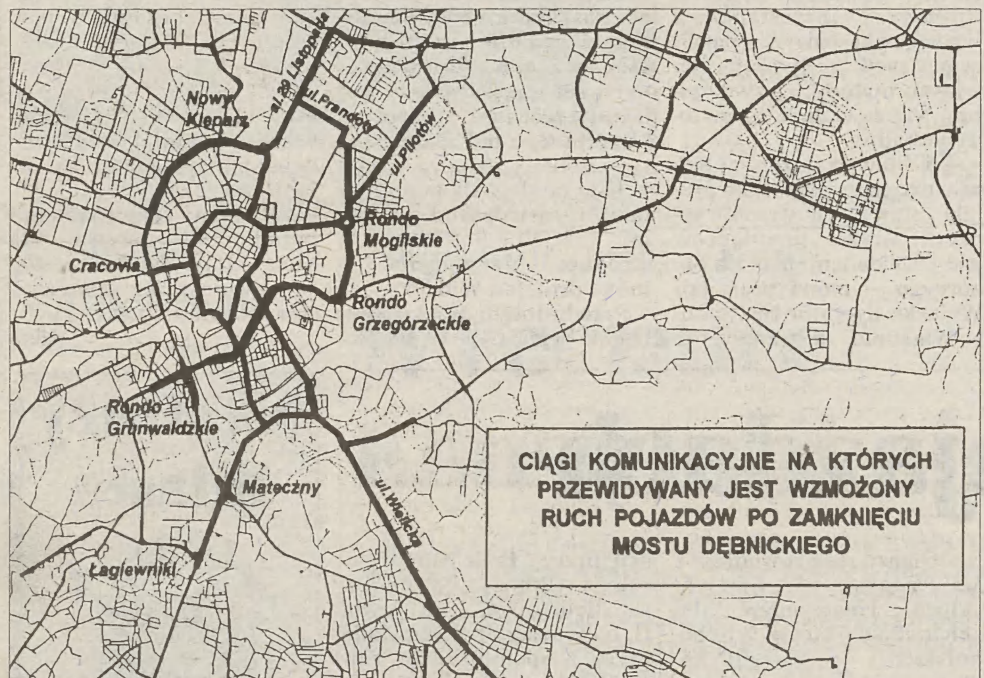
(Dokończenie na str. II)

Lajkonik wytrzymał 80 ton

(Szczegóły na str. IV)

Jutro w nocy most Dębnicki zostanie zamknięty

Kraków w objazdach



CIĄGI KOMUNIKACYJNE NA KTÓRYCH PRZEWIDYWANY JEST WZMOŻONY RUCH POJAZDÓW PO ZAMKNIĘCIU MOSTU DĘBNICKIEGO

Trzy miesiące trwało przygotowywanie objazdów na czas remontu mostu Dębnickiego. Pracownicy Wydziału Gospodarki Komunalnej UMK chcą, by w ciągu czterech miesięcy przez aleje i zastępczy most „Lajkonik” nie przejeżdżały samochody ciężarowe. Chcą też wyprowadzić ruch tranzytowy na inne drogi. Przed Krakowem i na niektórych krakowskich ulicach pojawiło się już 220 tablic informujących o utrudnieniach w centrum i zalecających trasy objazdowe.

— Ponieważ mamy długi weekend, a krakowianie gdy mają kilka wolnych dni od pracy lubią wyjeżdżać za miasto, zdecydowaliśmy, że remont mostu rozpocznie się dopiero w poniedziałek, a nie jak planowaliśmy w sobotę 2 maja. W ten sposób powracający w niedzielę krakowianie nie zostaną zakoczeni zmianą organizacji ruchu — tłumaczy Ryszard Żakowski, zastępca dyrektora Wy-

działu Gospodarki Komunalnej UMK. — W niedzielę między godziną 22 a 23, zamkniemy most Dębnicki, a samochody skierujemy na most zastępczy. Codziennie w ciągu godziny przez most przejeżdża 5 tysięcy samochodów. Liczymy, że po otwarciu „Lajkonika” przejeżdżać przez niego będzie około 3 tysięcy samochodów.

W nocy z niedzieli na poniedziałek na ul. Konopnic-



Polska została podzielona na strefę wpływu wyżu wschodnioeuropejskiego i niżu z zachodu. Wczoraj w naszym regionie przewagę zdobył niż — niebo zasnuły deszczowe chmury, pokropiło i zagrzmiało. Dzisiaj kroi się to samo. Trochę się ochłodzi, ale nadal będzie dość ciepło, a rano nawet słonecznie. W ciągu dnia jednak na niebie przybędzie chmur kłębiastych, i po południu najprawdopodobniej będzie z tego przelotny deszcz. Stosunkowo wysoka temperatura powietrza sprawia, że należy też spodziewać się burzy. Temperatura w Krakowie od 16 do 20 stopni w dzień i około 8 stopni w nocy. Wiatr umiarkowany i dość silny, południowo-wschodni. Ciśnienie zmienne. Sytuacja biometeorologiczna umiarkowanie korzystna, z tendencją do pogorszenia. Jutro pogoda bez większych zmian — dość ciepło, zachmurzenie umiarkowane, może padać. (w)



Majówka w Parku Jordana

Fot. Anna OSTĘKA

Z notesu policjanta

Pierwszy dzień długiego, majowego weekendu upłynął w Krakowie spokojnie. Na drogach województwa doszło tylko do 19 kolizji. Zatrzymano jednego nietrzeźwego kierowcę. Straż Pożarna wyjechała na interwencje 10 razy.

Wymusił pierwszeństwo

Na ul. Łazy jadący rowerem wjechał wprost pod koła nadjeżdżającego samochodu. Rowerzysta został odwieziony do szpitala przy ul. Kopernika. Trwa ustalanie przyczyn wypadku i obrażeń poszkodowanego.

Nierozważny skałkołaz

W godzinach popołudniowych, w Będkowicach, spadł ze skałki młody mężczyzna. Wezwano grupę ratowniczą Straży Pożarnej. W akcji brał udział także helikopter. Niefrasobliwego młodziana odwieziono do szpitala. (AS)

Radio Taxi GROSİK



tel. 6-333-444 lub 96-69
30 % zniżki!
Zapraszamy

AUTO-SERVICE

Janusz Hojnor, KRAKÓW, ul. Działkowa 15,
tel. 659-03-42

- naprawy główne i bieżące silników
- regeneracja resorów
- sprzedaż oleju (Castrol)

Olej zakupiony u nas wymieniamy gratis!

- sprzedaż i wymiana tłumików Firmy Bosal
- sprzedaż używanych części zamiennych

JAZDA ZA GROSZE AUTOGAZ-RATY

ul. Cystersów 21, Kraków

Wczasy gratis

dla każdego Klienta

Tel. 413-88-21, 413-44-23

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

KUPNO

ABSOLUTNIE auta powyypadkowe- kupię. 090-290-721

AUTA osobowe, dostawcze- remont- kupię- gotówka 090-27-53-72

AUTA rozbite, zniszczone, spalone- kupię. 0602-189-334

DO remontu- kupię, Gotówka. 0601-624-184

INNE

TOWARZYSKIE

AFRODYTA dla Ciebie. Drink Bar. Zaborze 2 (0-12) 269-23-39

AGENCJA (0-12) 658-08-82

CHŁOPCY do towarzystwa kobiet 0601-52-20-54

echo
KRAKOWA

REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY:

Władysław Penar

Redaguje zespół: Joanna Bachanek, Piotr Baran, Adrianna Ginal, Joanna Kostrz, Małgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarczyk, Adam Ziemianin

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3,
tel. 412-16-94; fax. 411-94-97



Koniec koncertu pod Wawelem...

Aukcja rysunków

Na ratunek kopca Piłsudskiego

Komitet Opieki nad Kopcem Józefa Piłsudskiego przygotował specjalny program obchodów święta 3 Maja. Najpierw odbędzie się uroczystość przy grobie Nieznanego Żołnierza. Po złożeniu kwiatów i wiązanek organizatorzy przygotowali aukcję prac dziecięcych, poświęconych Józefowi Piłsudskiemu. Rysunki powstały na międzynarodowy konkurs z okazji 130. rocznicy urodzin Marszałka, zorganizowany przez Centrum Młodzieży im. dr H. Jordana. Dochód ze sprzedaży prac zostanie przeznaczony na odbudowę Kopca Piłsudskiego. Aukcja odbędzie się w holu budynku Dyrekcji Polskich Kolei Państwowych, przy placu Matejki 12. (AS)

Kraków w objazdach

(Dokończenie ze str. I)

Piesi będą mogli przejść na drugą stronę tylko tunełami: przy ul. Madalińskie-go i koło Jubilata.

4 maja zostanie otwarty przejazd z ul. Retoryka w ul. Powiśle, natomiast 10 maja będzie można już przejechać z ul. Powiśle w ul. Retoryka.

Ponieważ chodniki na moście tymczasowym są wąskie (mają po 75 centymetrów szerokości) zostanie wprowadzony „ruch jednokierunkowy” to znaczy jednym chodnikiem będzie można iść w stronę Jubilata, drugim w kierunku Matecznego. Chodniki dla bezpieczeństwa pieszych zostały ogrodzone metalowymi barierkami, a od strony stalo-wej konstrukcji odgródzone metalową siatką.

By zapewnić bezpieczeństwo i płynność ruchu na trasach objazdowych, ulice po których zostały wskazane trasy zastępcze będą szczególnie pilnowane przez strażników miejskich i policjantów. Wysokich mandatów mogą spodziewać się ci kierowcy, którzy

zaparkują samochody pod znakami „zakaz zatrzymywania się i postoju”.

Trasy objazdowe

• Objazd w kierunku Warszawy i Wrocławia z Katowic: w Chełmie pojawi się pierwsza tablica, kierująca na Warszawę i Wrocław. Ruch zostanie skierowany na Niepołomice przez Nową Hutę ulicami: Andersa, Okulickiego, Bora Komorowskiego, Lublańską (stąd tablica kierująca na Warszawę), Opolską, Conrada (tablica kierująca na Wrocław).

• Objazd w kierunku Warszawy i Wrocławia z Wieliczki poprowadzi ulicami: Wielicką, Kamińskiego, Powstańców Wielkopolskich, Nowohucką, Stoczniovców, al. Pokoju, Bieńczyką, Andersa, Okulickiego, Bora Komorowskiego, Lublańską, 29 Listopada.

• Objazd w kierunku Warszawy i Wrocławia z ronda Matecznego. Samochody zostaną skierowane na Opatkowice, autostradą A - 4, przez Pasternik, ul. Radzikowskiego, Conrada (Wrocław) i Opolską (Warszawa).

Pierwsze w Polsce warsztaty o zwalczaniu przestępczości Sąsiedzi jak policjanci

— Czterdziestomilionowe państwo w Europie nie ma swojego programu bezpieczeństwa. Są tylko lokalne inicjatywy, takie jak krakowska akcja „Bezpieczne miasto” — powiedział Witold Krupiarz, komendant Straży Miejskiej Krakowa. — Chcemy stworzyć forum, na którym inne miasta Polski i regionu środkowej Europy dzieliłyby się doświadczeniami w zwalczaniu przestępczości.

Takim forum mają się stać międzynarodowe warsztaty samorządowe o zwalczaniu przestępczości, którym poświęcona była czwartkowa konferencja prasowa w magistracie. Ich organizatorem są Urząd Miasta Krakowa i krakowski Instytut Spraw Publicznych. Odbędzie się 29 i 30 maja, z udziałem gości z Litwy, Łotwy, Ukrainy, Węgier, Słowacji, Czech i Rumunii. Są adresowane do samorządów, policji, straży miejskich i lokalnych wspólnot. Rosnąca przestępczość wymaga aktywności licznych organizacji, proponujących własne metody jej zwalczania. Nie zawsze są to metody rozsądne.

— Niedawno złożony w Sejmie przez grupę posłów projekt ustawy o zaostrzeniu represji wobec przestępców jest przykładem działania pozornego — mówi prof. Jan Widacki, dyrektor Instytutu. — Wiadomo, że wzmocnienie

represji nie prowadzi do zmniejszenia przestępczości, a konkretne propozycje ustawy są powrotem do czasów sprzed 1989 r. Choćby typowanie adwokatów przez Ministerstwo Sprawiedliwości czy traktowanie jako do-wodu zeznań policjanta.

Lepszą drogą jest samorganizowanie się wspólnot lokalnych, jak np. programy sąsiedzkiego czuwania. Zaczynają się od wzajemnych zobowiązań między mieszkańcami, że będą np. zwracać uwagę na mieszkanie sąsiada, a prowadzą do organizowania rad bezpieczeństwa, komisji poświęconych różnym sprawom, np. bezpieczeństwu dzieci i współpracy z policją.

— Dobrze byłoby, gdyby policja miała stały kontakt z takimi sąsiedzkimi grupami: specjalne telefony, instruktaż mieszkańców — mówi prof. Jan Widacki.

Przedmiotem warsztatów będzie więc i to, co na Za-

chodzie nazywa się Community Policing. Akcent położony jest tu na prewencję. Policjanci są blisko mieszkańców, których doskonale znają. Ni mniej, ni więcej, to powrót do instytucji dzielnicowego. Chodzi też m.in. o instruowanie potencjalnych ofiar — na Zachodzie już dzieci w przedszkolach uczą się, jak strzec się porywaczy czy pedofilów. Ważna jest też rola edukacji — organizacja wolnego czasu, zapobieganie patologiom, ułatwienie wejścia w życie zawodowe. Niektóre szkoły są w pewien sposób kryminogenne, jak zawodówki górnicze i hutnicze, produkujące bezrobotnych.

— Rośnie rozdźwięk między władzami, a społeczeństwem co do sposobów walki z przestępczością — podsumowuje prezydent Krakowa Józef Lassota. — Coraz więcej jest głosów za prostymi, ale niebezpiecznymi rozwiązaniami, jak np. godziny policyjne dla młodzieży. Nasze warsztaty mają pokazać nam, samorządom i policji, alternatywy dla nich, które byłyby też akceptowane przez mieszkańców miast.

(kika)

Na straży miasta



Znaki

W tajemniczy sposób znikają znaki drogowe — bardzo często żółty trójkąt, informujący o drodze podporządkowanej ze skrzyżowaniu ul. Milej i Montewilla Mireckiego. Na innym znaku przy ul. Kościuszkowców, właściciel sklepu wieszak reklamę mebli, dalej znak zakazujący postoju odwrócony został o 90 stopni. Ten przy ul. Kobierzyńskiej i Rostworowskiego, dowiecniś pomalował sprayem. Strażnicy interwencje przekazali zarządcom dróg.

Zalepione osiedla

Nie ma tygodnia, by strażnicy nie zatrzymali plakaciarzy, nalepiających na kamienice, latarnie, przystanki czy drzewa kartki z mniej lub bardziej ważnymi ogłoszeniami. Tak było i wczoraj w nocy na os. Kozłówek, Piaski Nowe i Wola Duchacka. Usunięciem nowych plakatów zajmie się Zakład Gospodarki Komunalnej. (RR)

• Objazd do Krowodrzy: z Matecznego, ul. Kamińskiego, Powstańców Śląskich, Powstańców Wielkopolskich, Nowohucką, Stoczniovców, al. Pokoju, Okulickiego, Bora Komorowskiego, Lublańską, 29 Listopada.

• Objazd do Krowodrzy z Opatkowic: autostradą A-4, Pasternik, ul. Radzikowskiego, Armii Krajowej.

• Objazd do Krowodrzy: od ronda Grunwaldzkiego, przez rondo Matecznego, Opatkowice, autostradą A - 4, Pasternik, ul. Radzikowskiego, Conrada na ul. Opolską.

• Objazd do Krowodrzy dla samochodów powyżej 3,5 tony z ronda Grunwaldzkiego, Monte Cassino, Nowaczyńskiego, Praską, Tyńnicką, autostradą A-4, Pasternik, Radzikowskiego, do Armii Krajowej.

• Objazd Śródmieścia dla samochodów powyżej 3,5 tony i dla zaopatrzenia z ul. Konopnickiej: Ludwinowską, Rollego, przez most Piłsudskiego, ul. Podgórska na rondo Mogiłskie.

• Objazd w kierunku Rzeszowa z ul. Lublań-

skiej, przez Bora Komorowskiego, Okulickiego, Andersa, Bieńczyką, Jana Pawła II, Igołomską, Brzeską, dalej przez Niepołomice do Targowiska.

• Objazd w kierunku Rzeszowa i Chyżnego z ul. Jasnogórskiej (od motelu Krak) przez ul. Radzikowskiego, Pasternik, autostradą A-4, Wadowicką, Kamińskiego, na ul. Wielicką.

• Objazd dla pojazdów powyżej 3,5 tony od mostu Dębickiego do Podgórze z ul. Kościuszkowej, przez ul. Księcia Józefa, Mirowską, autostradą A-4, na ul. Zakopiańską

* Objazd do Podgórze z ul. Czarnowiejskiej, przez al. Mickiewicza, al. Słowackiego, 29 Listopada, Prandoty, Beliny Prażmowskiego, Powstańców Warszawy, Podgórska na ul. Na Zjeździe.

Jeżeli któryś z kierowców nie dostrzeże tablic informujących o objazdach przy trasach wylotowych, będzie mógł skorzystać z tras zastępczych w mieście. Na każdym skrzyżowaniu są żółte tablice, kierujące na objazdy. (RR)

JRP
WŁASNY IMPORT
HURT-DETAŁ

FLUZY

Kraków, ul. J. Conrada 55,
tel. 636-72-77 (naprzeciw Makro).
Kraków, ul. Morelowa 26, tel. 425-27-97



1000 m² ekspozycji
• płytki ceramiczne
• meble łazienkowe
• wanny i kabiny
• ceramika sanitarna
• armatura
• listwy wykończeniowe
• wanny i kabiny z hydromasażem (jacuzzi, bańo 10)

Taxi BARBAKAN

96-61 lub 423-80-00

GSM (0-602) 238-000

NAJTANIEJ

Zakupy na telefon.

Taxi bagażowe.

Nabór taksówkarzy.



Tylko wybrańcy mogli dostać się na koncert. Musieli jednak swoje odstąć. Gigantyczny „ogonek” oczekujących na wejście sięgał daleko w głąb ulicy Smoleńsk

Kolejka do Kuklińskiego



Burzą oklasków powitano Kuklińskiego. Od krakowskich radnych otrzymał replikę szabli ułańskiej z napisem „Bóg, Honor, Ojczyzna”

Wczoraj rano pułkownik Kukliński odleciał z Krakowa do Zakopanego.

— Jestem wdzięczny mieszkańcom za gorące przyjęcie — powiedział.

W czwartek zjadł śniadanie w „Noworolu”, złożył kwiaty na płycie upamiętniającej przysięgę złożoną przez Tadeusza Kościuszkę. Odwiedził krypty wawelskie, spotkał się z kombatan-tami i hutnikami. Późnym popołudniem uczestniczył w uroczystym koncercie w Filharmonii. (PBAR) Fot. Jadwiga RUBIS

Konkurs z Allkaufem

Konkursy plastyczne i sportowe, pokazy moda na lato, koncerty muzyczne to tylko część majówkowych atrakcji, które przygotował dla krakowian hipermarket Allkauf. Dziś i w niedzielę (godz. 10 — 10.30 i 15 — 15.30) wewnątrz hipermarketu można będzie zobaczyć co będzie modne tego lata. Na estradzie natomiast zagra zespół country i zespół muzyczny — wokalny (sobota, godz. 12 — 14.30 i godz. 16 — 19) oraz kapela podwórkowa „Krakowskie Andrusy” (niedziela, godz. 12 — 15). Na trawniku przed hipermarketem zmagać się będą sportowcy. Na sobotę przygotowano walki rycerzy i amatorów kregli (godz. 11 — 17), na niedzielę — rodzinny tor przeszkód i konkursy rzutkowe: lotki, ringo, rzut kałosem, rzut beretem na jeża (godz. 11 — 17). Dzieci będą mogły wziąć udział w konkursie rysunkowym (sobota, godz. 10 — 20), zwycięzców poznamy w niedzielę o godz. 11. (Nit)

Mała kronika

SOBOTA

- PIWNICA POD ŻŁOTĄ PI-PĄ (Floriańska 30): koncert flamenco — 20.
- PIWNICA POD BARANAMI (Rynek Gł. 27): Spektakl Teatru KTO „Po czym poznać łyżkę stołową z bliska? — 21.
- PIWNICA POD WYRWI-GROSZEM (św. Jana 30): wystąpi zespół Boba Jazz Band — 20.

NIEDZIELA

- PIWNICA POD BARANAMI (Rynek Gł. 27): recital Szymona Zychowicza — 19.

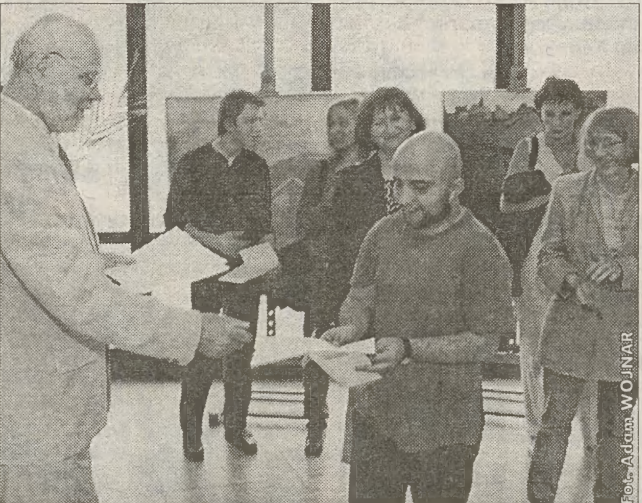
Prezydent prosi o flagi W rocznicę Konstytucji

Obchody Święta Konstytucji 3 Maja rozpoczną się o godz. 10 Mszą św. w Katedrze Wawelskiej. Półtorej godziny później, Droga Królewska na plac Matejki, przejdzie pochód patriotyczny (właściciele samochodów proszeni są o nieparkowanie w godzinach przedpołudniowych na trasie przemarszu pochodu tj. na ulicach Grodzkiej i Floriańskiej i na placu Matejki).

O godz. 12 odbędą się uroczystości przed Grobem Nieznanego Żołnierza, o godz. 13.30 natomiast złożone zostaną kwiaty pod Pomnikiem Czynu Zbrojnego Polski Niepodległej na Powiślu. Między godz. 16.30 i 18 Zarząd Okręgu Małopolskiego Związku harcerstwa Rzeczypospolitej organizuje na placu Matejki uroczysty apel z okazji rocznicy 3 maja. Wczesnym popołudniem, o godz. 14 krakowianie zapra-

szani są na festyn na Błonia. Koniec zabawy przewidywany jest na godz. 19. ***

Prezydent Józef Lassota zaprasza wszystkich mieszkańców Krakowa do udziału w obchodach rocznicowych, prosząc jednocześnie administratorów domów, dyrektorów zakładów pracy, szkół oraz innych instytucji na terenie miasta o dekorację budynków i ulic flagami państwowymi. (Nit)



W liceum Sztuk Plastycznych w Krakowie otwarta została pokonkursowa wystawa pt. „Pejzaż zwierzyniecki”. Uczniowie prezentują prace malarskie i fotograficzne. To już IV konkurs, którego pomysłodawcą i sponsorem jest Rada VII Dzielnicy (AW)

Tam, gdzie zginęli robotnicy Krzyż przed głazem

Przed głazem na Plantach, upamiętniającym ofiary demonstracji Związków Zawodowych z 1936 roku, stanął wczoraj krzyż. — Jest świętą rzeczą umieścić go tam, gdzie zginęli ludzie — mówi radny, Ryszard Bocian.

Przygotowano beton. Włano do głębokiego otworu. Ustawiono krzyż. Ma być na zawsze. Powbijano w drewno gwoździe. Trudno będzie piłować... Jeden krzyż już w tym miejscu ustawiono. Został płytko wkopany. W zeszłym roku jesienią ktoś go usunął. Nieznani sprawcy...

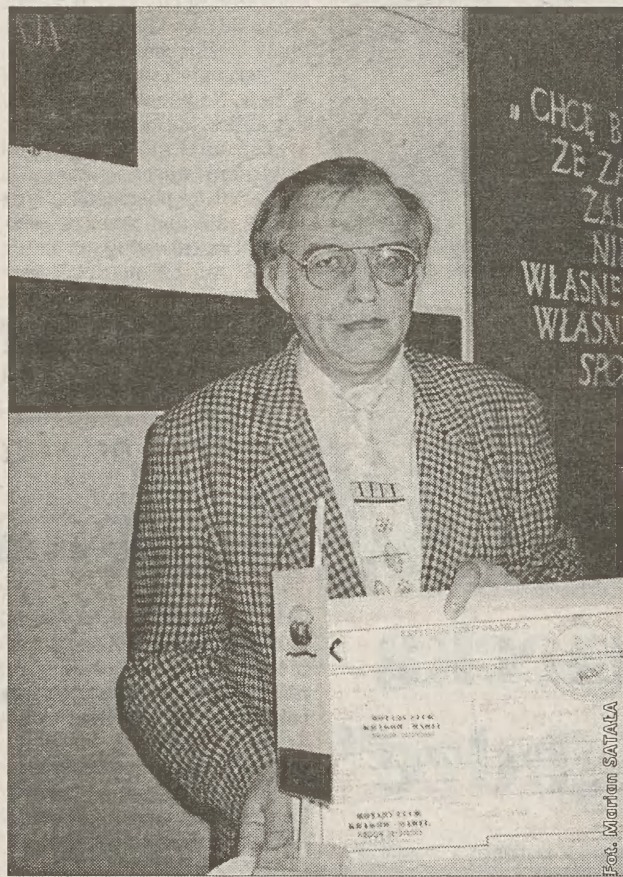
— Krzyż ma tu być. Taka wola radnych — tłumaczy Bocian.

Kontrowersje budzi napis: ofiarom komunistycznej prowokacji. Inicjatorzy napisu są przekonani, że policja, która strzelała do demonstrantów

została sprowokowana przez ówczesnych komunistów. — Żaden dokument tego nie potwierdza — polemizuje radny Kazimierz Chrzanowski z SLD. — Dla nas tamte wydarzenia są symbolem walki robotników. Dlatego środowiska lewicowe składają przed głazem kwiaty...

W tym roku było podobnie, ale skromna delegacja pojawiła się po południu, a nie jak zwykle tuż po manifestacji pierwszomajowej. — Nie chcieliśmy narażać ludzi na starcia z chuliganami — wyjaśnił Chrzanowski. (PBAR)

Ekspres wywiad



Z Franciszkiem Chudzińskim, dyrektorem Szkoły Podstawowej Specjalnej nr 131 im. św. Mikołaja

— Ile dzieci uczęszcza do kierowanej przez Pana szkoły?

— W 14 klasach uczy się 150 dzieci. W niektórych tylko kilkoro. Przede wszystkim dlatego, że wymagają większej troski ze strony nauczycieli.

— Jak odbywa się rekrutacja?

— Chodzą tu dzieci kierowane przez poradnię pedagogiczną — psychologiczną. Są to dzieci o obniżonej sprawności intelektualnej, ale także z dodatkowymi schorzeniami narządów ruchu. Opiekę pedagogiczną nad nimi sprawuje 24 nauczycieli, którzy mają specjalistyczne przygotowanie do tego typu pracy.

— Jak długo kieruje Pan tą placówką?

— Od 18 lat. Organizowałem tę szkołę, reorganizowałem i przygotowuję się do kolejnych zmian, wymuszonych spodziewaną reformą.

ma oświaty. Ukończyłem pedagogikę specjalną w krakowskiej WSP, jestem też absolwentem warszawskiej Wyższej Szkoły Pedagogiki Specjalnej. Nasza placówka, jako pierwsza w Polsce, wprowadziła przed kilku laty zajęcia praktyczne do programu nauczania w klasach specjalnych. Dziś np. uczennice klasy VIII szyją dla siebie spódniczki, torebki na zakupy, czy kosmetyczki, a chłopcy z powodzeniem pieką ciastka.

— Skąd imię świętego Mikołaja w nazwie szkoły?

— W 1991 roku przywrócone zostało imię św. Mikołaja naszej placówce. Tu przed wojną mieściła się szkoła męskiego imienia. To stary obiekt, ale ciągle modernizujemy placówkę. W tym roku dzięki pomocy Rotary Club Kraków-Wawel chcemy urządzić pracownię komputerową. Może uda się też zdobyć środki na zmianę kotłowni na gazową. (mas)

Na fali radiowej

RADIO KRAKÓW

168,75 FM 101,60 FM
sobota: Serwis co godz., lokalny 6.04 7.04 10.04 12.04 16.04 19.04 21.04

6.08 Co niesie dzień 9.08 Sobota dla zdrowia 12.00 Co niesie dzień 12.15 Grająca szafa 13.04 Miesz Masz 14.30 Prywatka 15.04 Lista przebojów muzyki filmowej 16.00 Co niesie dzień 16.15 Muzyka 17.04 Radio Sport 19.10 Lista przebojów RK 21.10 Krakowskie gadanie 22.00 BBC 23.04 Nocny Szlak RK

niedziela: Serwis lokalny 7.04 12.04 16.04 19.04

6.04 Pejzaże region. 7.50 „Prawdy nieoczywiste” 8.04 Niedz. budzik 10.04 Globtroter 11.04 Grająca szafa 11.45 Refleksje bez pointy 12.00 Co niesie dzień 12.15 Niedz. z reportażem 13.04 Dzień jak co dzień 13.30 Piosenki kabaretowe 14.05 „Królowa Polskiej Korony” 15.04 Piosenka jest dobra na wszystko 16.00 Co niesie dzień 16.15 Muz. 16.30 Tydzień w tygodniu 17.00 Myśląc o wolności 18.04 Muz. i Sport 21.00 Krak. aktualn. sport. 21.30 Wspólna Europa 22.00 BBC 23.04 Rewia piosenek 23.35 Nocny Szlak RK 23.45 „Wycieczki w krainie filozofów” 0.05 Nocny szlak RK.

RADIO ALFA

72,56 FM 102,40 FM
sobota: 7.05 Poranny budzik 9.05, 12.05, 15.05, 20.05 Muz. non-stop 10.05 Dwie godz. z życia miasta 12.30 i 17.30 Powieść w odc. 13.05 Popołudnie czytelnika 18.05 Lista przebojów Radia Alfa 21.05-4.00 Gorączka sobotniej nocy 4.00-7.00 Muz. non stop
niedziela: 7.05 Poranny budzik 9.05-19.00 Muz. non-stop 12.30, 17.30 Powieść w odc. 15.15 CHIP komputerowy 19.05 Opowieści niezwykłe 21.05 Krakowskie opowieści 22.05 W krainie Muz. 23.05 Noc Kolibra — ludzkie sprawy 4.00-6.00 Muz. non-stop

RME FM

170,06 FM 196,00 FM
Wiadomości od 00.45 co godz.
sobota: 5.00 Przykładaniec 9.00 I po zawodach 12.00 Planetarium 14.00 Nie ma mowy 17.00 Wasza muz. 20.00 Metazofie 0.00-5.00 Technikum mechanizacji muz.
niedziela: 5.00 Przykładaniec 9.00 Szkółka niedzielna 12.00 Planetarium 14.00 Świat filmu II 17.00 Nie ma mowy 20.00 Jw 23 0.00-5.00 Nocna straż

RADIO PLUS

70,76 FM 193,70 FM 102,70 FM
sobota: 6.00 Zaczynaj od Plusa 9.00 Eteryjne Rendez-vous 9.40 Muz. Kryształ 10.25 Lot do Ameryki 10.30 Radio Grafitti 11.45 600 sek. dla Klasyki 12.10 Muz. kalendarz 15.00 Eldorado 20.00 Począj Plusa 24.00 Nocny odcień Plusa
niedziela: 6.00 Plus na dzień dobry 9.40 Muz. Kryształ 10.25 Lot do Ameryki 11.45 600 sek. dla klasyki 13.00 Z życia Kościoła 14.00 Cztery z Plusem 18.00 Karnet — mag. kult. 22.15 Dobre słowo 24.00 Nocny odcień Plusa

RADIO WANDA

166,25 192,50 MHz
sobota: 6.00 Przebudzanki 10.10 Pozdrowienia 12.10 Gotujemy 14.10 Sob. granie 16.10 Niezapomn. przeboje 18.00 Serwis RFI 19.10 Film. klimaty 20.10 Dancin 22.30 Serwis Deutsche Welle 23.00 Muz. lot 24.00 Noc z melodią
niedziela: Serwis RWE 8-23 co godz. 6.00 Wstawaj, szkoda dnia 9.10 Przedpołudnie 12.10 Radiowym flashem 7.10 Hity dawnych lat 18.10 Serwis RFI 21.10 TIC-TAC 22.30 Serwis Deutsche Welle 23.00 Nie tylko pop 3.00 Muz. noc z Wandą

RADIO RAK

100,5 FM
sobota: 6.00 Klub Rannych Ptasek 10.00 TRACH 11.00 RAK Time 15.00 KRAK 17.00 Nowości z RAKlisty 20.00 Lista Przebojów Pios. Studenckiej 23.00 „Hay” 24.00 Janosik 0.03 Ryba w RAK’u
niedziela: 6.00 Klub Rannych Ptasek 10.00 Radiowe puzzle 11.00 RAK Time 16.00 Dance Party 20.00 Lista Przebojów 23.00 Koncert RAKowy 24.00 Janosik 0.03-2.00 STAPHEX II 2.00-6.00 Muzyka do kocyka.

Dziś o godz. 10 most przekazany zostanie miastu

Lajkonik wytrzymał 80 ton

— Melduję, że zgodnie z rozkazem, 12 Pułk Komunikacyjny, po 35 dniach zakończył budowę mostu. Dziś „Lajkonik” gotowy jest do obciążenia próbnego. Newralgicznym punktem będzie przejazd czołgu T-72 na przyczepie niskopodwozowej o ciężarze około 80 ton — powiedział płk Jerzy Jarek, główny koordynator budowy mostu zastępczego, rozpoczynając próbę obciążenia i przekazując most gen. Zenonowi Brykowi, dowódcy KOW.

Całą środę żołnierze i inżynierowie nadzorujący budowę zastępczej przeprawy przez Wisłę badali czy most zachowuje się tak, jak założyli w projekcie. W czwartek przez most przejechała kolumna autobusów MPK i czołg T-72.

— „Lajkonik” osiągnął bardzo dobrą zgodność ugięć zaobserwowanych z obliczonymi teoretycznie. Przy ugięciu rzędu 30 milimetrów, różnica nie przekraczała 10 procent, co ozna-



cza, że konstrukcja jest wytrzymała. Została dokładnie zmontowana z materiałów dobrych jakościowo i można jeździć po niej bezpiecznie — mówi Tade-

usz Wojciechowski, współprojektant „Lajkonika”, który, wraz z mjr Adamem Wrzesniakiem, bezpośrednim kierownikiem budowy, spokojnie obserwował próbę obciążeniową spod mostu.

Środkowe podpory mostu oddalone są od siebie o 36 metrów. Gdy na „Lajkonika” wjechały ciężkie samochody, konstrukcja ugięła się o niecały centymetr. Na tyle właśnie pozwalały obliczenia teoretyczne.

„Lajkonik” to druga pod względem długości przeprawa przez Wisłę, po moście „Syreny”, budowana przez wojsko. Ma 176 metrów długości, każda jezdnia ma 4,2 metra szerokości, a konstrukcja waży 670 ton. Po obu stronach mostu zbudowano chodniki o szerokości 75 cm. Ponieważ po Wiśle nadal

muszą pływać barki, most wystaje nad lustro wody 4,5 metra. By przepływające statki nie uszkodziły podpór, wbito dodatkowe pale odbojnicowe. Za najtrudniejsze, żołnierze uznali wbijanie 64 pali w dno Wisły i nasuwanie stalowej konstrukcji na podpory.

Niestety to ostatni most budowany przez 12 pułk komunikacyjny z Niska jako jednostki w strukturach logistyki, a ściślej biorąc w komunikacji i transporcie. 6 maja, pułk przechodzi pod jurysdykcję szefa wojsk inżynierskich KOW — mówi Jerzy Jarek, szef Oddziału Transportowego, KOW.

Dziś „Lajkonik” zostanie przekazany miastu. Pierwsze samochody przejadą przez niego w poniedziałek.

Renata RYBICKA



Pałeczki i karpie z papieru

Japoński Dzień Dziecka w „Mangghdze”

W ten dzień koło japońskich domów wyrastają długie maszty, na których kołyszą się karpie wycięte z papieru. To znak, że dzieci mają swoje święto. Jak co roku także mali krakowianie będą mogli poznać tradycje i obyczaje związane z Japońskim Dniem Dziecka.

Jutro Centrum Kultury i Sztuki Japońskiej „Manggha” zaprasza do wspólnej zabawy. Zapowiada niespodzianki, konkursy, smakołyki i wiele atrakcji.

Również w Krakowie będzie można podziwiać nieodczyny rekwizyt dziecięcego święta — kolorowe karpie koinobori. Powinno być ich tyle, ile osób liczy każda rodzina. Duże karpie symbolizują mamę i tatę, małe karpie to ich dzieci. Tradycja wystawiania masztów koło domów, które bogowie obdarzyli potomstwem sięga korzeni starojapońskiej religii shinto.

Wierzono, że bąbusowy patyk wbity w ziemię pozwoli opiekunom bóstwom dostrzec małość i otoczyć je opieką. Potem maszty rosły w górę i zyskiwały ozdoby. Karp, który Polakom kojarzy się z Wigilią, ma w Japonii inną symbolikę. Wierzono, że ryby po przepłynięciu trudnego odcinka rzeki Huanh He zmieniają się w smoki, o niespotykanej sile a zarazem pełne dobroci i wiary, wytrwale, śmiało pokonują-

ce przeszkody, jakie na drodze ustawia im los.

Ale w najbliższą niedzielę kolorowe karpie będą tylko tłem dla innych atrakcji. W tym roku organizatorzy przewodnim tematem wspólnej zabawy uczynili haiku — jak najkrótszy wiersz, jak najcelniej opisujący rzeczywistość. Świat czarów, smoków i magii rodem z japońskich bajek przybliży grupa teatralna HOC. Maluchy spróbują swych sił w sztuce origami — wyczarowywania zwierząt i postaci z papieru, staną do konkursu jedzenia najprawdziwszymi japońskimi pałeczkami, będą się uczyć malowania pędzlem liter i symboli. Jak zwykle najwięcej emocji wzbudzi zapewne przeciąganie liny. Uczestnicy wszystkich konkurencji otrzymają upominki i nagrody.

Do wspólnej zabawy „Manggha” zaprasza 3 maja w godz. 10.00-13.00. (KaK)

Kraków na starej fotografii

Barbakan i Oleandry

Chcąc pokazać miłośnikom historii, jak wyglądało nasze miasto kilkadziesiąt lat temu, tym razem skorzystaliśmy z czarno-białych, przedwojennych pocztówek. Na prezentowanych przez nas widokówkach, można porównać, jak wyglądały dwie charakterystyczne budowle Krakowa.

Na pierwszej reprodukcji i kolorowym zdjęciu — barwnym komentarzu do archiwalnej widokówki, utrwalono zmiany, jakie zaszły w okolicach Barbakanu. Wokół tego historycznego zabytku świadczącego o przetrwaniu gospodarki dawnego grodu Krakowa, poruszały się w latach 30. tramwaje (od ulicy Basztowej, przez Bramę Floriańską i ulicę Floriańską na Rynek Główny). Inaczej też wyglądała tuż przed wojną sama bryła Barbakanu. Zasypana była wówczas fosa, przez co obronny „okrąglik” sprawiał wrażenie nieco niższego.

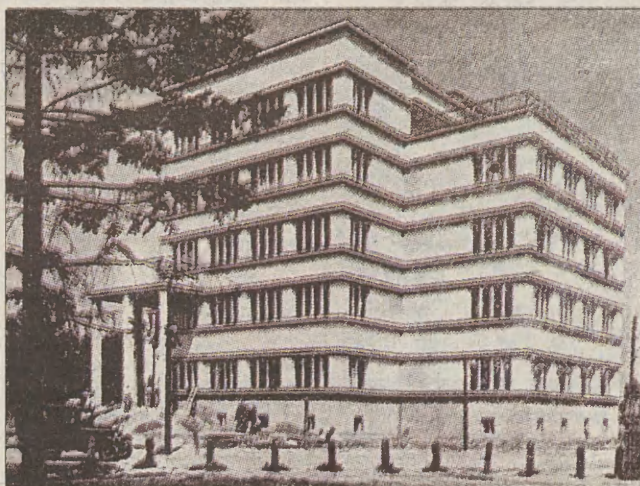
Zmieniło się również otoczenie narożnego budynku stojącego na skrzyżowaniu dzisiejszej al. 3 Maja z ul. Olandry. Jak wyglądał on

przed wojną oraz kilka dni temu, możemy zobaczyć na trzeciej i czwartej fotografii. Nietrudno dostrzec, że przedwojenna siedziba Związku Legionistów Polskich nie była dokończona — na więcej zabrakło pieniędzy.

Dziś budynek z wyraźnym widocznym napisem „Oleandry — Dom im. Józefa Piłsudskiego” nieco wtopił się w okoliczny krajobraz. Otaczają go biurowce, dom studencki, hotel młodzieżowy i budynek Instytutu Geologii UJ. Nie przemieniała natomiast pamięć o Marszałku. Corocznie to właśnie tu odbywają się uroczystości upamiętniające wymarsz I Korpusu Kadrowej.

(ART)

Fot. i reprodukcje: Adam WOJNAR



150 lat krakowskiej kolei Salonką do Gdańska

Z Dworca Głównego w Krakowie dziś, kilkanaście minut po godz. 10, wyjedzie do Gdańska specjalny pociąg „Małopolska”. Podróżnych czeka mnóstwo atrakcji: wystawy, a dla latelistów perełki: seria znaczków z Jagiellonami, podbita okolicznościowym stemplem. Będzie też pierwsze w historii kolei autorskie spotkanie na szynach ze Zbigniewem Święchem, autorem książki „Klątwa, mikroby i uczeni”.

Wszystko z okazji jubileuszu krakowskiej kolei, której stuknęło 150 lat.

Rocznica ta przypadła w zeszłym roku, ale główne obchody zostały przez dyrekcję PDOKP przełożone. Do uroczystości dołączyła także Drukarnia Kolejowa, która w zeszłym roku obchodziła 75-lecie i Poczta Polska, świętująca 440 lat istnienia w Krakowie. Rok 1998 natomiast jest obchodzony jako rok Jagiellończyka.

Minęła właśnie rocznica przybycia króla Kazimierza Jagiellończyka do Gdańska. To ważne wydarzenie prawie w ogóle nie zostało zauważone. Wszystkie rocznice połączyliśmy więc i zorganizowaliśmy historyczną podróż pociągiem — mówi Jerzy Matużyk, naczelnik służby pasażerskiej w PDOKP.

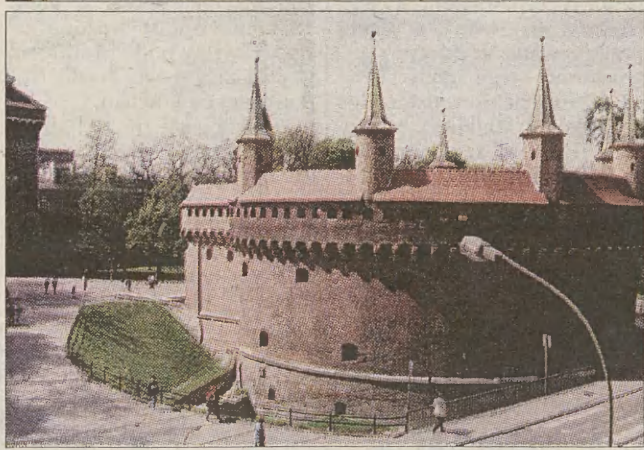
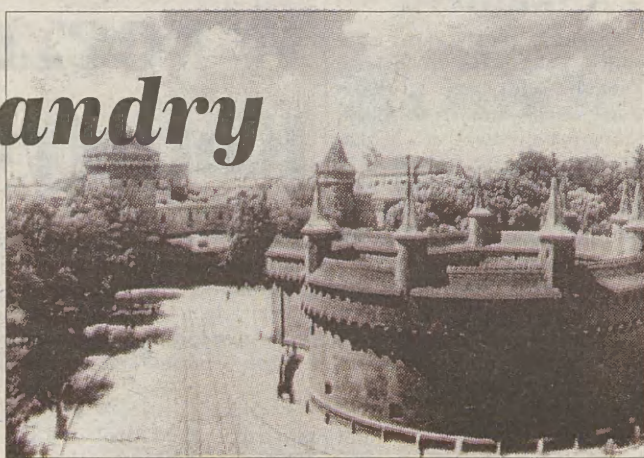
Mamy nadzieję, że pomoże to stworzyć ruch umysłowy wokół zapomnianych wydarzeń historycznych. Plany mamy ambitne — dodaje Zbigniew Święch, inicjator historycznej podróży i wspólnych obchodów jubileuszowych. — Kiedyś długie jazdy koleją wykorzystywano do czytania książek. Dziś

pasażerowie rzadko sięgają nawet po gazety. Chcemy odnowić dobry zwyczaj czytania w podróży.

Dla urozmaicenia historycznej wyprawy i zachęcenia podróżnych, kolej do składu pociągu „Małopolska” dołączy salonkę, specjalnie sprowadzoną wczoraj z Warszawy.

Jak nie przyciągną pasażerów znaczki, czy książka z autografem Zbigniewa Święcha, to na pewno skusi obejrzenie salonki — zapewnia Jerzy Matużyk. — Dotąd nie była dostępna dla zwykłych podróżnych. Takimi wagonami, w czasach komunistycznych jeździli jedynie przedstawiciele rządu.

Po przyjeździe pociągu do Gdańska, o godz. 18, zorganizowana zostanie konferencja prasowa i spotkanie z mieszkańcami. Powrót planowany jest w niedzielę. Na tym jednak nie kończą się jubileuszowe imprezy. W październiku zorganizowana będzie podobna historyczna podróż pociągiem, tym razem do Wilna. (JB)



KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Krótko

KŁAJ

Wieś Targowisko z gminy Kłaj obchodzi w tym roku jubileusz 800-lecie istnienia. Pierwsza wzmianka o tej miejscowości pojawiła się jeszcze w 1198 roku w dokumencie, zwanym Album Patriarchale.

Dokument jest przywilejem Bożogrobowców w Polsce ze stałą siedzibą w Miechowie. Im właśnie, możnowładca małopolsko-śląski, podarował Targowisko. Z okazji rocznicy, jutro w Targowisku rozpoczyna uroczystości, które odbędą się w kilku etapach. Pierwszym z nich będzie odnowienie i dokończenie budowy Pomnika Niepodległości ku czci poległych w czasie pierwszej i drugiej wojny światowej oraz wojny w 1920 roku. Początek obchodów o godz. 14 pod pomnikiem. (JB)

ZIELONKI

Na posiedzeniu Rady Gminy Zielonki radni jednogłośnie przyjęli sprawozdanie Zarządu z wykonania budżetu za rok 1997 oraz udzielili Zarządowi absolutorium. Sprawozdanie, które przedstawił wójt Marek Nawara uzyskało także akceptację Komisji Rewizyjnej Rady Gminy oraz Regionalnej Izby Obrachunkowej w Krakowie. (mas)

RACIECHOWICE

Obszar gminy Raciechowice położony jest poza zasięgiem silnego zanieczyszczenia powietrza i gleb. Nie dziwi więc fakt, że zaliczono go do terenów wolnych od tzw. ekologicznego zagrożenia. Wyniki systematycznie przeprowadzanych badań dowodzą, że Raciechowice są w czołówce najmniej zanieczyszczonych gmin województwa krakowskiego. Odgrywa to duże znaczenie w strategii gminy, która nastawiona jest na rozwój rolnictwa, turystyki i wypoczynku. (AS)

MYŚLENICE

Konkursy z nagrodami, degustacje potraw, kramy z różnościami i muzyka na żywo rozpoczną dziś sezon turystyczny w Myślenicach. Festyn odbędzie się na Zarabiu, w pobliżu dolnej stacji kolejki linowej na górę Chełm, najdłuższego w Polsce, liczącego 2006 metrów, wyciągu.

Przy górnej stacji czekać będzie na gości ognisko i kielbaski, zaś na amatorów górskich wycieczek — przewodnicy. Jeśli dopisze pogoda z wieży widokowej na szczycie góry Chełm można będzie zobaczyć Tatry. (Nit)

SKAŁA

Wiesław Siejka, rolnik z Cianowic, radny Miejskiej Rady w Skale jest uznanym pszczelarzem. W 1987 roku wyróżniony został odznaką „Zaśluzony Pracownik Rolnictwa”, a w tym roku otrzymał honorową odznakę „Zaśluzony dla Rolnictwa”. (mas)

Nowy sezon turystyczny

Wycieczki i ogniska z piosenką

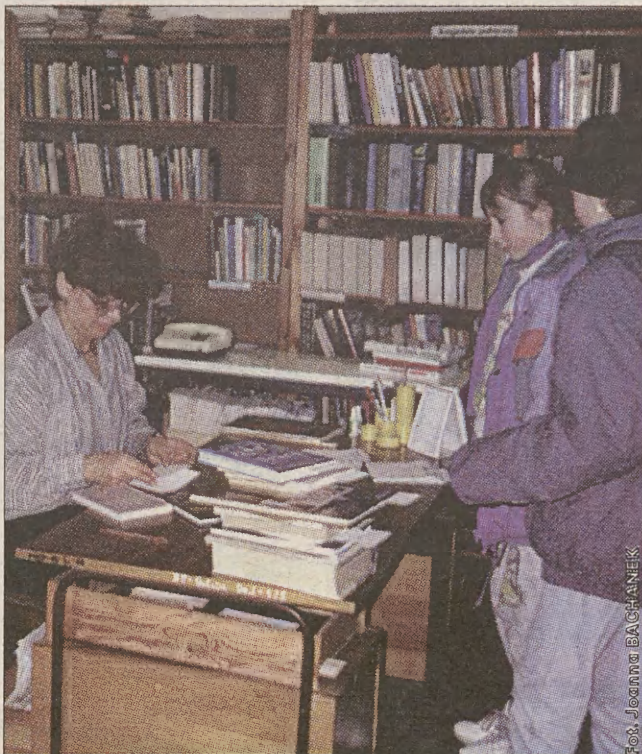
Tradycyjnie już, jak co roku, 3 maja rozpoczyna się w Dobczycach kolejny sezon turystyczny. W średniowiecznym zamku spotkają się członkowie i sympatycy tamtejszego oddziału Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego. Będzie można także wziąć udział w pierwszej w tym sezonie wycieczce autokarowo-piesznej do Lipnika.

Tegoroczne powitanie sezonu rozpocznie się o godz. 10 mszą na zamku, w kaplicy św. Katarzyny. Potem rozpocznie się zabawa. Na początek, swój program artystyczny zaprezentują dzieci ze Szkoły Podstawowej w Brzączowicach. W trakcie imprezy zostanie otwarta wystawa prac Kazimierza Idziego, twórcy ludowego, który wykonując swe rzeźby i płaskorzeźby nie pozwala, by zatarły się ślady kultury ludowej. Będzie można także obejrzeć dorobek artystyczny dzieci i młodzieży z dobczyckich szkół.

Nie zabraknie wspólnego biesiadowania. Organizatorzy przygotowali 600 porcji gorących posiłków, które będą rozdawane za darmo. Zwolennicy śpiewania także

nie będą się nudzić. Tuż po biesiadzie bowiem, wszyscy chętni zbiorą się przy ognisku, by wspólnie pospiewać. W tym spotkaniu z piosenką repertuar jest dowolny. Na koniec gratka dla wielbicieli pieszych wycieczek. Pierwsza w tym sezonie wyprawa rozpocznie się w Dobczycach, a zakończy w Lipniku.

Wszyscy chętni będą musieli pokonać w drodze Przełęcz Wierzbanowską, Lubomir oraz Przełęcz Suchą. Zgłoszenia na wycieczkę będą przyjmowane w czasie imprezy. Nie trzeba już chyba dodawać, że podczas otwarcia kolejnego sezonu turystycznego wstęp na zamek jest wolny. (AS)



Ambitna biblioteka

Książki na życzenie

Z biblioteki w Gołczy korzysta ponad 720 osób. Tylko w zeszłym roku wypożyczono tu prawie 15 tys. książek.

Ani budynek, ani księgozbiór nie przypominają, że to biblioteka gminna. Na półkach nie stoją same bajki dla dzieci i romansidła dla gospodyń domowych. Z biblioteki korzysta coraz więcej studentów, którzy na weekendy przyjeżdżają z Krakowa do domu. Nie brakuje więc podręczników dla nich i pozycji naukowych. Coraz więcej miejsca na półkach zajmują pozycje z prawa, ekonomii, pedagogiki i historii. Czytelnicy przychodzą przez cały

dzień. — Pieniądze na zakup książek dostajemy przede wszystkim z gminy. Książki przysyła również Biblioteka Wojewódzka — mówi Bożena Hess, kierownik biblioteki w Gołczy. — Niedawno zakupiliśmy komputer, wkrótce wszystkie pozycje będą do niego wpisane.

Biblioteka prowadzi też działalność kulturalno-oświatową. Są organizowane dla młodzieży spotkania z dziennikarzami i krakowskimi aktorami. (JB)

DOBCZYCE



Fot. Agata SUDOWKA

SULKOWICE

Telefony bez szans

— We wszystkich gminach woj. krakowskiego, zwłaszcza graniczących z Krakowem, Telekomunikacja instaluje nowe centrale telefoniczne. Do Sułkowic jest jej nie po drodze — żali się Burmistrz Sułkowic, Adam Gumularz.

Gminę Sułkowice zamieszkuje ok. 13 tys. mieszkańców. Telefony ma raptem 444 abonentów. Z tego 379 numerów przypada na Sułkowice. Reszta zaś na trzy pozostałe wsie gminy. Zdaniem Adama Gumularza, burmistrza Sułkowic, w województwie krakowskim nie ma drugiej takiej gminy, której mieszkańcy mają tak utrudniony kontakt ze światem.

Przestarzała centrala telefoniczna w Sułkowicach całkowicie zapełniona została przed dwoma laty. Od tego czasu chęć uzyskania telefonu wyraziło aż 1040 sułkowiczanki. Tymczasem Telekomunikacja nie planuje do 2000 roku uruchomienia nowej centrali.

— Mieszkańcy ciągle pytają mnie, jakie mają szanse na zdobycie telefonu — mówi burmistrz. — Jednak z rozmów z Zakładem Telekomunikacji wynika, że znikome. Złożono nam ofertę nie do przyjęcia. Zdaniem Telekomunikacji udział w finansowaniu przedsięwzięcia powinni mieć też mieszkańcy. W tej chwili to nie możliwe. Bowiem sułkowiczanie już w znacznej części finansują budowę kanalizacji i wodociągów.

Magdalena Ungeheuer, rzecznik prasowy Telekomunikacji S.A., twierdzi, że większość gmin nowe centrale telefoniczne zawdzięcza prężnie działającemu komitetowi i udziałowi mieszkańców w finansowaniu inwestycji. (M.S.)



Policja na walizkach

Posterunek w mleczarni

Gmina Biskupice nie jest duża, ale w miarę bezpieczna. Od lat ma własny posterunek. Niestety w budynku prywatnym, za wynajęciem którego trzeba płacić wysoki czynsz. Niedawno jednak pojawiła się możliwość, by policjanci znaleźli własną siedzibę.

Ostatnio władze gminy szukały budynku, który może posłużyć jako posterunek. To stara mleczarnia w Przebieczanach-Tomaszkowicach. Gmina przejęła budynek w

pic. — Być może jeszcze w pierwszym półroczu policjanci wprowadzą się do nowej siedziby.

Wójt zastanawia się też nad kupieniem policjantom



Fot. Renata RYBICKA

1996 roku. Od tego czasu władze gminne myślą o zaadaptowaniu go na komisariat.

— Musimy tylko wyremontować budynek wewnątrz, a także elewację, które nie najlepiej się prezentują — mówi Antoni Rumian, wójt Bisku-

nowego radiowozu. Poprzedni polonez z 1991 roku nieco się wysłużył. Tym bardziej, że policja całymi dniami patroluje wsie należące do gminy, a samochód służbowy przejechał kilkaset tysięcy kilometrów. (RR)

RADZIEMICE



Fot. Adam WODJANIEC

Wiaty na przystanku PKS-u w Radziemicach, nie wygląda zachęcająco. Trzeba dużo odwagi, by się tu schronić. Przecież konstrukcja sprawia wrażenie, że za chwilę runie z hukiem. Gospodarzom gminy jednak widok ten nie przeszkadza. Przystanek ze szpetną wiatą znajduje się w pobliżu urzędu (AW)

1 MEDYCZNE 2 STOMATOLOGICZNE 3 USŁUGI 4 HANDLOWE 5 BUDOWLANE 6 TURYSTYCZNE 7 USŁUGI POGRZEBOWE

1 GABINET LECZENIA SCHORZEŃ: INTERNISTYCZNYCH UKŁADU POKARMOWEGO

USG EKG

Kraków,
ul. Żuławskiego 14/7
(przy Nowym Kleparzu)
Tel. 633 14 75

1 LEKARZ

WIZYTY DOMOWE

LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH
658-49-59
pon.-niedz. 8.00 – 22.00

■ **internistów**
■ **pediatrów**
■ **EKG**
■ **laryngologów**

1 KRIOMED
GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

* **CHIRURGIA:**
naczyniowa
proktologiczna
dziecięca

* **GINEKOLOGIA**

* **DERMATOLOGIA:**
dorośli
dzieci

* **USUWANIE ZĘBÓW — PROTEZY**

* **NEUROLOG**

* **CHOROBY WĄTROBY**

* **KOLONOSKOPIA**

* **USG**

* **MASAŻ LECZNICZY, AKUPRESURA**

CZYNNY
od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

2 RENTGEN ZĘBÓW

panoramyczne,
punktowe

św. Gertrudy 8
pon.-pt. 8-19
sob. 9-14
tel. 421-92-72

Ceny najniższe
- wyniki natychmiast

3 INFORMACJA

c.b.i.t.

**MEDYCYNĄ
HANDEL
USŁUGI
PRODUKCJA**

telefony
całodobowe
(012) 412-18-49
(012) 411-20-60
(012) 413-04-22
<http://www.cbil.com.pl>

5 580 WZORÓW TAPETY

KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY
TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO

BISKO

120
144
150
154
220

KOJETA
WYKI

PACHOŃSKIEGO
OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5
(0-12) 415-66-53
PN. - PT. 9-19
SOBOTA 9-14

1 APARATY SŁUCHOWE

tel. (012) 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. Skłodowskiej-Curie 4
33-300 N. Sącz ul. K. Wielkiego 4
tel. (0-18) 443-78-14

Pełny zakres usług

1 MEDICINA

ul. Rogozińskiego 12
412-24-59, 412-68-20
412-12-79, 411-13-78

...
ul. Barska 12 (Dębiki)
266-50-62, 266-96-65
267-01-55, 269-29-45

- konsultacje specjalistyczne dorośli, dzieci
- zabiegi chirurgiczne /dzieci, dorośli/ - przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, kaszaki, tłuszczaki, esperal
- Żyłki kończyn dolnych
- Chirurgia ręki
- USG - pełny zakres
- RTG - urografia, mammografia
- usuwanie zębów (narkoza)
- stomatologia zachowawcza
- leczenie zęza
- gastroskopia,
- rektoskopia
- nieoperacyjne leczenie hemoroidów /mrożenie/
- zabiegi plastyczne
- leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości
- szczepienia ochronne
- testy alergiczne
- analityka
- biopsja tarczycy oraz piersi
- EEG - dzieci, dorośli

WIZYTY DOMOWE
(CAŁODOBOWE) TEL. 411-13-78

1 PRZYCHODNIA PROFESORÓW I DOCENTÓW

Medicina®

KRAKÓW

ul. Rzeźnicza 2
tel. 422-41-06
tel. 421-79-27
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

2 EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI

PL. BISKUPI 18,
TEL. 634 58 93,
634 24 09

3 OGÓLNOPOLSKA INFORMACJA

**MEDYCYNĄ
PRODUKCJA
HANDEL
USŁUGI**

94-34
0-12 653-22-02 ▶ całodobowe
0-602 68-97-99

0-12 634-30-20 ▶ pon.-pt. 9-18
632-34-12

internet <http://www.coit.com.pl>

7 FIRMA POGRZEBOWA A.H. MIREK MIĘDZYNARODOWY PRZEWÓZ ZWŁOK TRUMNY SPECJALNE

SUCHA BESKIDZKA
Tel. (0-33) 74-27-65

MAKÓW PODH.
Tel./fax całą dobę
(0-33) 77-13-15

JORDANÓW-NAPRAWA
Tel. (0-18) 26-75-816

1 GABINET PSYCHOLOGICZNY
(dzieci, młodzież, dorośli).

- poradnictwo
- badania (również dysleksji)
- terapia

Tel. 425-76-87

1 USG

jama brzuszna,
piersi, tarczyca i inne

▶ **KONSULTACJE**
wszystkich specjalistów

▶ **ONKOLOGIA**
także choroby sutka

▶ **OKULISTYKA**
szkła kontaktowe

▶ **ZABIEGI OPERACYJNE, ANALIZY, ENDOSKOPIE, EKG**

☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

1 inmed

APARATY SŁUCHOWE

sprzedaż ratalna
kompleksowa obsługa
laryngologiczna
i audioprotetyczna

- Kraków, al. 29 Listopada 130
tel. (012) 415-73-58, 415-80-81
- Nowy Targ, ul. Kolejowa 15
- Zakopane, ul. Krupówki 43
tel. (0-18) 14-999

1 APARATY SŁUCHOWE

- * cyfrowe
- * dyskretne
- * niezawodne

MED

ul. Gertrudy 19, Kraków,
tel. (0-12) 421-15-77

3 Garaże usługi ślusarskie

najtaniej w Polsce

PROMOCJA

(0-18) 332-10-52
(0-12) 655-17-29
(0-18) 332-12-45

3 DREWNIANY WYSTRÓJ OGRODÓW

☐ ławy biesiadne (6-10 osob.)
☐ donice
☐ kompostowniki
☐ bruk ogrodowy
☐ węgiel drzewny

Zapraszamy przez 7 dni w tygodniu!
Zadzwoń po folder!
Możliwość transportu

„Ogro-Styl”
Ropica Polska 20
38-300 Gorlice
Tel. (0-18) 352-67-29

7

czynne codz. 7.30 – 15.30

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 411-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna, 656-55-11
cm. Grębałów, 645-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 411-35-26

polecają

4 Księgarnia Budowlana

Kraków
ul. Salwatorska 14
tel. (0-12) 421-73-22
ul. Długa 52
tel./fax (0-12) 632-70-56

3 CAŁODOBOWA POMOC DROGOWA

Tel. 96-31
411-86-96

2 PolDent
Centrum stomatologii

Biernackiego 3
(boczna Kazimierza Wlk),
tel. 633-44-42
czynne 9.00-21.00

Pełny zakres usług

* **USŁUGI RATALNE** *

Niedziela i święta od 9 do 20

4 BUDMEN

Dąbrowa Tarnowska
Grunwaldzka 41c
tel./fax (0-14) 42-43-23

USŁUGI TRANSPORTOWE

- * cement - luzem
- * wapno
- * pustaki

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE
w ramach zasiłków ZUS

kompleksowa obsługa pogrzebów,
duży wybór trumien,
obsługa żałobników,
transport krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrologi,
usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ

tel. 411-45-02, 411-45-04,
ul. Reduty 1 (Batowice)

CENY KONKURENCYJNE!!!

1 APARATY SŁUCHOWE I AKCESORIA

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYN 4
(wejście od Augustańskiego)
Informacja i rejestracja:
TEL. 656-18-06

GDZIE I NA CO SIĘ WYBRAĆ

TEATRY

SOBOTA

STARY

MAŁA SCENA (Sławkowska 14): Ja jestem Żyd z „Wesela” — 19.30. Bilety: 24 i 12 ulg.

LUDOWY

SCENA POD RATUSZEM (Rynek Gł. 25, tel. 421-50-16, 421-55-25): Perły Kabaretu Mariana Hemara — 20.30. Bilety: 17 i 12 ulg.

STU (al. Krasińskiego 16, tel. 422-27-44): Wszyscyśmy z jednego szynela — 19. Bilety: 15

TEATR KTO (w Piwnicy pod Baranami, Rynek Gł. 25): spektakl kabaretowy „Po czym poznać fizykę stołową z bliska” — 21.

JAMA MICHALIKA (Floriańska 45): Kabaret: Bardzo zielony balonik — 20

NIEDZIELA

BAGATELA (Karmelicka 6, tel. 422-45-44): Kubuś Puchatek — 17.

GROTESKA (Skarbowa 2, tel. 33-37-62): Trzy świnki — 11.

LUDOWY

DUŻA SCENA (os. Teatralne 34, tel. 643-71-01): Finał Konkursu Miss Krakowa i Miss Nastolatek — 17.

SCENA POD RATUSZEM (Rynek Gł. 25, tel. 21-50-16, 21-55-25): Perły Kabaretu Mariana Hemara — 19. Bilety: 17 i 12 ulg.

STU (al. Krasińskiego 16, tel. 422-27-44): Wszyscyśmy z jednego szynela — 17. Bilety: 15

ZAŁĘŻNY (Kanonicka 1): Teatrzyk „KROP-KA”: „Wesołe niedźwiadki” — 11.30.

FILHARMONIA

PAŃSTWOWA FILHARMONIA (Zwierzyniecka 1, tel. 422-09-58): nieczynna.

KINA

SOBOTA

APOLLO — stereo, ekran perłkowy (św. Tomasz 11a, tel. 421-89-50): Buntownik z wyboru (USA 15) — 17.45; Lepiej być nie może (USA 15) — 15.15, 20.

ARS: SZTUKA — dolby stereo SR, ekran perłkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy (św. Jana 6): Królestwo Zielonej Polany: Powrót (pol., b.o.) — 11, 14.30; Polowanie na mysz (USA, b.o., dubbing) — 12.30; Kochaj i rób co chcesz (pol. 15) — 16; Lepiej być nie może (USA 15) — 18, 22.45; Buntownik z wyboru (USA 15) — 20.30.

ARS: ANEKS SZTUKI: — dolby stereo SR, ekran perłkowy (św. Jana 6): Królestwo Zielonej Polany: Powrót (pol., b.o.) — 12.15, 16; Buntownik z wyboru (USA 15) — 13.45, 23.20

(seans tylko w sob.); Kochaj i rób co chcesz (pol. 15) — 17.30; Gola i wesoła (ang. 15) — 19.15; Tajemnice Los Angeles (USA 15) — 21.

ARS: REDUTA SZTUKI — dolby stereo SR, ekran perłkowy (św. Jana 6): Lepiej być nie może (USA 15) — 13.45; Buntownik z wyboru (USA 15) — 16.15; Lekcja przetrwania (USA 15) — 18.30; Człowiek w żelaznej masce (USA 15) — 20.45, 23.15 (tylko w sb.) (przedpremiera).

KIJÓW — dolby stereo digital, klimatyzacja (Krasińskiego 34, tel. 422-30-93): Titanic (USA 15) — 13.30, 17, 22.45 (seans tylko w sb.); Kula (USA 15) — 11, 20.30.

PASAŻ (Rynek Gł. 9, tel. 422-77-13): Faceci w czerni (USA 12) — 12.15; Piąty element (fr. USA 15) — 14.15; Pukając do nieba bram (niem.-bel.-hol. 15) — 16.30; Mój chłopak się żeni (USA 15) — 18.15; Fatalna namiętność (USA 15) — 20.15.

POD BARANAMI: (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68): Demony wojny (pol. 15) — 11.15, 17; Kobiety topless opowiadają o swoim życiu (zel. 15) — 13.15; Tamta strona ciszy (niem. 15) — 15; Historie miłosne (pol. 15) — 17; Historie miłosne (pol. 15) — 19; Przejrzec Harry'ego (USA 15) — 20.30, 22.15.

SFINKS (os. Górąli): Szakal (USA 15) — 17; „187” (USA 15) — 19.

ŚWIT — dwie sale (os. Teatralne 10): Królestwo Zielonej Polany. Powrót (pol., b.o.) — 16; Titanic (USA 15) — 17, 19.45; Kula (pol. 15) — 17.30, 20.30.

TECZA (Praska 52, tel. 266-90-80): Anastazja (USA, b.o., dubbing) — 15; Air force one (USA 15) — 16.30; G.I. Jane (USA 15) — 18.30.

UCIECHA — dolby stereo SR (Starowiślna 16, tel. 422-00-77): Titanic (USA 15) — 12; Buntownik z wyboru (USA 15) — 18; Krzyk 2 (USA 15) — 15.30, 20.30.

WANDA — dolby stereo SR, niepełnosprawni (św. Gertrudy 5, tel. 422-14-55): Siedem lat w Tybecie (USA-ang. 15) — 11, 13.30, 18; Przemód do tyłu (USA 15) — 16, 20.30, 22.15 (seans tylko w sob.).

WARSZAWA — dolby stereo SR (Stradom 15, tel. 422-15-44): Żołnierze kosmosu (USA 15) — 13, 15.30; Kula (USA 15) — 17.45; Adwokat Diabła (USA 15) — 20.15.

WRZOS (Zamojskiego 50): Spektakl: Zaczarowany lalek świat — 12 (tylko w nd.); Robinson Crusoe (USA 12) — 15.45; Cop Land (USA 15) — 17.30; W pogoni za Amy (USA 18) — 19.30.

PARADOX (Krowoderska 8): Mikrococosmos (fr., b.o.) — 16.45; The pillow book (ang. 15) — 18.10; Drżące ciało (hisz. 15) — 20.25.

MYŚLENICE — MUZA (Piłsudskiego 20): Spona (pol. 12) — 17, Gra (USA 15) — 19.

NIEDZIELA

POD BARANAMI: (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68): Pinokio (USA, b.o.) — 11.30; Kobiety topless opowiadają o swoim życiu (zel. 15) — 13.15; Tamta strona ciszy (niem. 15) — 15; Demony wojny (pol. 15) — 17; Historie miłosne (pol. 15) — 19; Przejrzec Harry'ego (USA 15) — 20.30, 22.15.

SFINKS (os. Górąli): „187” (USA 15) — 17; Amistad (USA 15) — 19.

PARADOX (Krowoderska 8): The pillow book (ang. 15) — 16.30; Drżące ciało (hisz. 15) — 20.30.

Pozostałe jak w sobotę.

WAWEL

KOMNATY KRÓLEWSKIE (wt., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 — wstęp wolny) • „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (wejście o pełnej godzinie)

WAWEL ZAGINIONY (pn., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 — wstęp wolny)

SKARBIEC KORONNY (wt., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 — wstęp wolny)

ZBROJOWNIA (wt., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 — wstęp wolny)

KATEDRA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)

GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)

Muzeum Katedralne; (codz. 10-15)

MUZEA, WYSTAWY

NARODOWE (3.05 nieczynne)

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77); (wt., cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18, nd. wstęp wolny): • Sztuka polska XX wieku • „In Propria Persona” — autotypy malarzy polskich ze zbiorów Łwowskiej Galerii Sztuki • Graficy z Krakowa: Zbigniew Lutowski — drzeworyty

SUKIENICE (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-pt. 10-18, sb.-nd. 10-15.30): • Sztuka polska od XIV do XVIII w.

XX. CZARTORYSKICH (św. Jana 19, tel. 422-55-66) (wt.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-15.30): • Galeria rzemiosła europejskiego (nieczynna do 3.05)

ARSENAL (Pijarska 8): (codziennie 10-17)

DOM JANA MATEJKI (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18)

DOM JOZEFA MEHOFFERA (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt., cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18)

WYSPIAŃSKIEGO (Kanonicka 9, tel. 422-83-37); (wt., śr., pt., sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ MANGWA (ul. Konopnickiej 26, tel. 267-27-03); (wt.-nd. 10-18);

Dawna sztuka Japonii ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie — kol. F. Jasińskiego

ARCHEOLOGICZNE (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn., wt.-śr. 9-14, czw. 9-17 i 9-14 tylko dla grup zorganizowanych po tel. zgłoszeniu, pt., sb. nieczynne, nd. 11-14 wstęp wolny) (3.05 nieczynne): • Starożytny Egipt • Pradzieje Nowej Huty • Starożytność i średniowiecze Małopolski • Kraków przed 1000 lat

ARCHIDIECZALNE (Kanonicka 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15):

Pokój Ojca Św. z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 r. jako prof. KUL

COLLEGIUM MAIUS UJ (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30)

ETNOGRAFICZNE (3.05 nieczynne) (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63); (pn. 10-18, śr.-pt. 10-15 sb., nd. 10-14): • Via Dolorosa — wątki kalwaryjskie w polskiej sztuce ludowej (Krakowska 46); (wt. niecz., pn., śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14 — wst. wolny):

GEOLOGICZNE (Senacka 3, tel. 422-19-10); (wt. 10-17.30, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14)

Budowa geologiczna obszaru krakowskiego

HISTORYCZNE (3.05 wszystkie nieczynne)

KRZYSZTOFOR (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22); (wyst. stała nieczynna do odwołania)

Sale wyst. na parter.: (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16):

Kraków — Lwów w fotografii kamerze

DOM POD KRZYŻEM (Szpitalna 21); (cz.-nd. 9-15.30, śr. 11-18) • Wyst. stała: „Dzieje teatru krakowskiego” • „Gwiazdy sceny krakowskiej — Izabella Olszewska” (do 17.05)

KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3) (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16):

II Triennale Autoportretu w Radomiu

STARA SYNAGOGA (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (śr., cz., sb., nd. 9-15, pt. 11-18):

Z dziejów i kultury Żydów krakowskich

DOM ŚLĄSKI (Pomorska 2) (pn.-pt. 9-15, cz. 11-18) • „Walka i męczeństwo Polaków w latach 1939-1956”

CELESTAT (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18)

Z dziejów Krakowskiego Bractwa Kurkowego

ZWIERYŻENIE SALON ARTYSTYCZNY (Kr. Jadwigi 41); (wt., czw. pt. 9-15, śr. 11-18, sb., nd. 9-14)

HISTORII FOTOGRAFII IM. W. BOGACKIEGO — KTF (Lubicz 25/542, tel. 422-28-52):

(codz. 9-16) • „Dwie pasje olimpijczyka — szermierka i fotografia” — wyst. T. Friedricha

MŁODEJ POLSKI — RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-70); (wt., śr., pt., sb. 10-15, cz. 15-19)

DWOREK JANA MATEJKI (Krzesławice, Wańkowska 25, tel. 644-56-74) (codz. 10-15)

LOTNICTWA (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) (wt.-pt. 9-16, sb. 10-15, nd. 10-16)

PALAC SZTUKI (pl. Szczepański 4); (10-17): • „Uratować fortunę Estreicherów dla Krakowa i Polski, nr 2” (do 10.05)

STAROGE TEATRU (Jagiellońska 1, tel. 22-85-66); (wt.-pt. 11-13 i na godz. przed spektaklem): • 200 lat Starożytności

UBEZPIECZEŃ (Dunajewskiego 3, tel. 422-88-11); (wt.-pt. 9-11, w innych godz. i w sob. po wcześniejszym uzgodn.) (wstęp wolny):

Z dziejów ubezpieczeń w Polsce

WIELICZKA

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn. śr.-sb. 9-15) (1.03 nieczynny): • Dzieje Wieliczki • Solniczki

EKSPOZYCJA PODZIEMNA (7.30-18)

Dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze • Ośrodki dawnego przemysłu solnego Europy w ikonografii

KOPALNIA SOLI: • Podziemna trasa turystyczna III poziomu; Kaplice solne: Bł. Kingi, Św. Antoniego, Św. Krzyża, Jez. solankowe: E. Baracza, J. Piłsudskiego, Weimar (8-16)

NIEPOLOMICE — ZAMEK (pn.-pt. 10-16, sb.-nd. 10-14)

GALERIE

BUNKIER SZTUKI (Pl. Szczepański 3a); (wt.-nd. 11-18)

Joanna Rajkowska „Menu of Desires”

CENTRUM (Al. Jana Pawła II 232): • V Salon Sztuki „POLART” (do 24.05)

CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (Meiselsa 17) (pn.-pt. 10-18, sb., nd. 10-14):

Antoni Porczak: „Frottage z Izraela” (rysunek)

CENTRUM (Grodzka 54) (pn.-pt. 9-17, wt. 12-18): • Malarstwo R. Mazurkiewicza

FOTO GALERIA (Al. Jana Pawła II 232):

Jerzy Kościński „W świetle gwiazd” (do 24.05)

DK „SOLVAY” (Zakopiańska 62):

Prace absolwentek wychowania plastycznego

STARMACH GALLERY (Rynek Gł. 45): (pn.-pt. 11-18, sb., nd. 11-14)

Joanna Rajkowska — wystawa kolaży

STARMACH GALLERY (Węgierska 5): (pn.-pt. 11-18, sb., nd. 11-14)

Magdalena Abakanowicz (do 5.06)

INNE

OGRÓD ZOOLOGICZNY: Las Wolski, dojazd autobusem linii 134, kasa ZOO czynna w godz. 9-18; tel. 425-35-51.

OGRÓD BOTANICZNY (Kopernika 27): (szklarnia 10-14, pt. niecz.); Bilety: szklarnia — 3, ulg. 1.50.

TELEFONY NA KŁOPOTY

Policja 997,
Straż Pożarna 998,
Pog. Ratunkowe 999

W RAZIE CHOROBY

INFORMACJA służby zdrowia 422-05-11 (dyskurs aptek i szpitali — czynny całą dobę)

DYZURY SZPITALI

KRAKÓW

Sobota: chirurgii ogólnej, chir. urazowej, chirurgii dziecięcej, laryngologicznej, urologicznej, okulistyki (Sieroszewskiego 66).

Niedziela: chirurgii ogólnej, urologicznej (Prądnicka 35), chir. urazowej (Kopernika 21), chir. dziecięcej (Wielicka 265), laryngologicznej (Kopernika 23a), okulistyki (Dożynkowa 61 — Witkowice).

Domowa Pomoc Lekarska — lekarzy specjalistów, EKG, 658-56-64

Nagła Pomoc Lekarska Specjalistów, EKG, tel. 266-80-00

Medicina — wizyty domowe lekarzy, tel. 411-13-78

Całodobowa Pomoc Lekarska — tel. 266-14-71

BIELSKO-BIAŁA • Wyzwolenia 18 — 400-61, Wyspiańskiego 21 — 320-15, Sobieskiego 83 — 359-04, E. Plater 17 — 270-11

OŚWIECIM • Wysokie Brzegi 2 — 22-11

SUCHA BESKIDZKA • Szpitalna 6 — 74-38-55

TRZEBINIA • przy kopalni Siersza — 368

WADOWICE • Karmelicka 34 — 330-21

ŻYWIĆ • Sienkiewicza 30 — 40-51

DYZURNE POGOTOWIA

KRAKÓW

Łazarza 14 — 999, zachorowania i przewozy — 422-29-99, centrala telefoniczna — 422-36-00

Podstacje KPR:

Lotnisko Balice — 285-68-99; 285-68-98, Rynek Podgórski 2 — 656-59-99,

Krowodrza (Piastowska 32) — 633-39-99, Skawina (Niepodległości 12) — dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44,

Wieliczka (ks. Golińska 6) — 278-12-89, alarmowy 999,

Krzeszowice — 999

Jerzmanowice — 389-50-99

Iwanowice — 388-40-99; 388-41-99,

Prokocim (Teligi 8) — 658-59-99

Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) — wypadki 644-49-99 i 644-42-91

Duńskie Pogotowie Ratunkowe Falck — 636-61-10, 636-46-11

Pogot. Toksykologiczne — 411-99-99 (całodobowe)

PROSZOWICE — alarm. 999, zachorowania i przewozy — 386-21-35;

MYŚLENICE — 999, 272-01-80,

NIEPOLOMICE — miejski 281-19-99, alarmowy 999

SŁOMNIKI — 388-19-99 (całą dobę)

DYZURNE APTEKI

KRAKÓW

Mogilska 21 — 411-01-26, Dunajewskiego 2 — 422-65-04, Centrum A bl 3 — 644-17-36, os. Kalinowe 4 — 648-09-80, Balicka 18

Widok — 423-74-17, Senatorska 27-31 — 422-02-49, Rynek Dębicki 9 — 266-96-70, Teligi 8 — 657-85-44.

SKAWINA — Głowackiego 7

KRZESZOWICE — Daszyńskiego 9

MYŚLENICE — Rynek 17/18

PROSZOWICE — 3-go Maja 51

WIELICZKA — os. Kościuski (pawilon)

CZŁOWIEK W DEPRESJI

TELEFONY ZAUFANIA

KRAKÓW

Długa kolejka w klasie okręgowej

Do jednej bramki

WIŚLANKA — NADWIŚLANKA 5:0 (4:0)

Bramki: Kmak 3, 7 i 75, Prządo 8, Miziura 39. Sędziował: R. Rębilas. Widzów: 200.

WIŚLANKA: Kubicki — Ce-bula, Kadula, Miziura (46 Orzechowski), Brak — Prządo, Figlarz (70 Maniecki), Łysak, Bulik — Kmak, Mikrut (56 Palonek).

NADWIŚLANKA: Krzczowski — Kamiński, Mietła, Podstawa, Pisarski (30 Stolarski) — Oraczewski (60 Krzak), Sendor, Wagner, Frączkiewicz — K. Micuda, Ciepielewski.

W związku z długim weekendem, 21 kolejka w klasie okręgowej trwa aż trzy dni. We wczorajszym meczu Wiślanka Grabie rozgromiła broniącą się przed spadkiem Nadwiślankę Nowe Brzesko. Gospodarze od pierwszego gwizdka arbitra gwałtownie zaatakowali, i defensywa gości nie wytrzymała tego naporu. W 3 min Kmak (powołany razem z Bulikiem do młodzieżowej reprezentacji Krakowa) zdecydował się na indywidualną akcję, minął próbujących powstrzymać go obrońców, i pokonał Krzczowskiego. Po chwili na-



Rafał Kmak strzelił trzy gole Krzczowskiemu

pastnik Wiślanki otrzymał dokładne podanie od Łysaka, celnie przymierzył i bramkarz Nadwiślanki ponownie musiał wyjmować piłkę z siatki. Tuż po wznowieniu, Bulik zagrał do Przady, i ten technicznym strzałem zdobył trzeciego gola.

Jeżeli drużyna w ciągu 8 minut traci 3 bramki, to trudno od niej wymagać by ambitnie walczyła do ostatnich minut. Podlamanym takim początkiem goście z rzadka zagrażali bramce Kubickiego. I do końca spotkania zdecydowanie

więcej z gry mieli gospodarze. Przed przerwą zdobyli jeszcze jedną bramkę. Jej autorem był Miziura, który potężnym uderzeniem z rzutu wolnego, z około 25 metrów pokonał Krzczowskiego.

Druga połowa toczyła się już w wolnym tempie, co nie przeszkodziło gospodarzom jeszcze raz ułożyć piłkę w siatce bramki Nadwiślanki. Piątego gola, a trzeciego swojego w tym meczu zdobył głową Kmak w zamieszaniu podbramkowym.

1. Węgrzanka	20	46	53:21
2. Proszowianka	20	45	47:19
3. Wiślanka	21	39	39:18
4. Podgórze	20	38	36:23
5. Orzeł	20	33	29:21
6. Gościbia	20	32	29:22
7. Niedźwiedź	20	31	40:32
8. Borek	20	29	38:31
9. Gdovia	20	26	28:31
10. Cracovia II	20	24	27:44
11. Skalanka	20	22	28:34
12. Garbarnia II	20	22	21:33
13. Raba	20	21	28:46
14. Bronowianka	20	19	28:44
15. Nadwiślanka	21	17	18:34
16. Nadwiślan	20	9	17:55

Paweł GUGA

Klasa A

W słońcu i w deszczu

ZWIERZYNIECKI — DZIEWIARZ-CYPIS 0:1 (0:1)

Bramka: Stawowy 8. Sędziował: W. Czubak. Żółte kartki: Motyl — Szopa, Płoneta. Widzów 50.

ZWIERZYNIECKI: Socharczenko - Maj, Klauze, Tomasiak - M. Gilski (46 Paczka), Płonka, Motyl (46 Augustyn), Machaj (62 Kujacz), Mosio - T. Gilski, Dąbrowski.

DZIEWIARZ-CYPIS: Cader - Szopa, Ludwikowski, Trąbka, Sikora - Puchowski, Płoneta, Grabowski (75 Woźniak), Stawowy - Słupski, Chmiólek (67 Gryzlo).

Podczas I połowy meczu panowała ładna pogoda i nikt się nie spodziewał, że mecz kończyć się będzie w strugach deszczu. Już pierwsza akcja gości zakończyła się powodzeniem. Stawowy strzałem z powietrza pokonał Socharczenkę. Przewagę w polu posiadali piłkarze Zwierzynieckiego, ale groźniejsze ataki przeprowadzali goście. W 24 min po podaniu Grabowskiego, Chmiólek minimalnie prze-

strzelił. Sześć minut później Puchowski przedierał się w polu karnym, lecz został powstrzymany przez obrońców gospodarzy. Szczęścia próbował także Stawowy, ale jego akcję wślizgiem przerwał Mosio.

II połowa była rozgrywana podczas wielkiej ulewy, która skutecznie utrudniała grę piłkarzom. Zawodnicy Zwierzynieckiego za wszelką cenę starali się zdobyć gola, natomiast przyjezdni ograniczali się do obrony własnej bramki i sporadycznie wprowadzali kontry. W 53 min Machaj oddał groźny strzał z ostrego kąta, ale bramkarz Dziewiarza był na posterunku. W 75 min uderzenie Augustyna z 20 m sparował na róg golkeeper gości. Najbliżej zdobycia 2. bramki dla Dziewiarza był Gryzlo, ale pogubił się pod bramką Socharczenki. (MANDM)

Gra IV liga

Komplet zwycięstw?

Poprzednia kolejka była bardzo udana dla krakowskich zespołów (w pięciu spotkaniach 13 punktów). Wszystko wskazuje na to, że również najbliższa nie powinna być gorsza.

Spotkania wyjazdowe oczekują Górnika Wieliczka i Świt Krzeszowice. Rywalem krzeszowiczom jest ostatnie w tabeli Świniarsko i Świt jest zdecydowanym faworytem tego meczu. Górników będzie podejmowała w Witowicach Dolnych groźna Victoria. A mecz pucharowy (1:4 z Alwernią) raczej „nie wyszedł” liderowi.

— Nie robię z tego tragedii — powiedział trener Górnika Lucjan Franczak — Po prostu zawodnicy za bardzo grali indywidualnie, i nieco na luzie. W Witowicach zagramy bardziej ostrożnie, w nieco innym ustawieniu, i nie ukrywam, że jedziemy po zwycięstwo.

Pozostałe drużyny wystąpią na własnych boiskach. Wydaje

się, że najłatwiejsze zadanie stoi przed Clepardią. Kolejny Stróże jest już praktycznie zdegradowany, a gospodarze z meczu na mecz spisują się coraz lepiej. Alwernia podejmuje Tymbark. Drużynę która miała ambicję włączenia się do walki o III ligę, a tymczasem musi bronić się przed spadkiem. Ale sądząc po formie jaką zademonstrowała Alwernia w Wieliczce, jest faworytem tego pojedynku. Najtrudniejsze zadanie czeka Wierzbica. Wolania wzmocniona Kubiszałem znakomicie spisuje się wiosną. Jednak podbudowanych ostatnim zwycięstwem podopiecznych Krzysztofa Woźniaka stać na zdobyciu kompletu punktów. (PG)

Mistrzostwa Krakowa w ringo

O puchar Lajkonika

W miniony weekend na boisku KS Krowodrza działacze Parafialnego Klubu Sportowego Jadwiga zorganizowali już po raz trzeci ogólnopolskie mistrzostwa Krakowa w ringo.

W eliminacjach wzięły udział dzieci z UKS działającego w pięciu ośrodkach adaptacyjnych ZK Towarzystwa Przyjaciół Dzieci. Finały rozegrano w pięciu kategoriach.

Wśród chłopców do lat 10 zwyciężył Sebastian Galon (PKS Jadwiga), najlepszą dziewczynką w tej kategorii okazała się Justyna Zięba (SP

Węglówka koło Wiśniowej). Zwycięzcami w kategorii do lat 13 zostali: Krystian Ożóg i Dominika Ciuruś (PKS Jadwiga). Wśród 15-latków zwyciężyli: Marcin Śniadowski (Warszawa) i Monika Dora (Opole). W kategorii open zwycięzcami zostali: Radosław Dudek (Warszawa) i Karolina Dora (Opole). W konkurencji rodzin triumfowali: Zbigniew, Michał i Robert Cygałowie przed rodzinami Ziółków i Kasprzyków.

W zawodach wzięło udział około 120 zawodników i zawodniczek. (n)

Sukces Małgorzaty Bizub

Kajakarki Małgorzata Bizub z UKS-u 68 Górka Witkowice oraz Paulina Kociuba i Katarzyna Chwastowicz (juniorzy Startu Nowy Sącz) płynące razem w zespole, wygrały regaty w obsadzie międzynarodowej w Austrii.

Wprawdzie zabrakło zespołów ze światowej czołówki, ale i tak sukces naszych reprezentantek godzien jest podkreślenia. Polki wyprzedziły m.in. Czeszki i Słowaczki. Krakowianka mimo młodszej wieku — powinna pływać w kategorii młodzież, z powodzeniem startuje z juniorkami. Dzięki temu została zauważona i powołana do kadry. (Żuk)

Po sezonie narciarskim

Czas na wspólne wakacje

Pisaliśmy już niejednokrotnie o Szkółce Narciarskiej działającej przy szkole podstawowej nr 36. Co prawda o tej porze roku na nartach można jeździć jedynie na lodowcu, ale nie znaczy to przecież, że szkołka zawiesiła działalność.

Zgodnie z założeniem, że martwy sezon należy wykorzystać na przygotowanie do tego właściwego, poprzez sporty uzupełniające, w czasie wakacji SN 36 organizuje obóz letni w Górach Świętokrzyskich. Dzieci przebywać tam będą trzy tygodnie, co nie znaczy, że jeśli ktoś nie ma na tyle środków by być na całym obozie, to nie może tego okresu skrócić.

Najmłodsi będą mieli zapewnione doskonałe warunki pobytowe, ośrodek oddalony jest od jeziora zaledwie o 50 m. Organizowane będą różnego rodzaju atrakcje, począwszy od turniejów, krosów rowerowych, grup sportowych, rekreacyjnych, skończywszy na ogniskach nad jeziorem.

Nie będzie to już pierwszy letni obóz organizowany przez SN 36. Dzieci, które były na poprzednich, bardzo sobie chwaliły taką formę wypoczynku.

Co ważne organizatorzy nie zamykają się jedynie w swoim kręgu. Każde dziecko, które zgłosi akces do wyjazdu będzie mile widziane. Wszelkie informacje rodzice mogą otrzymać 7.05 o godz. 17 na zebraniu SN 36 w szkole podstawowej nr 36, przy ul. Mazowieckiej. Gdyby ktoś nie mógł przybyć może zadzwonić pod numery: 634-52-73, 267-39-92 lub 090-33-43-41 w godz. 8-10 i 20-22. Sportowy tryb życia jaki propagują opiekunowie SN 36, na pewno przyczyni się do poprawy stanu zdrowia niejednego malca, który wyjedzie na obóz w góry. (bk)

Dla trzynasto- i czternastolatków

Zwierzyniecki zaprasza!

Chcesz pograć w piłkę nożną w krakowskim klubie z tradycjami? Przyjdź na ulicę Na Błoniach 1.

KS Zwierzyniecki przyjmuje bowiem zapisy chłopców

urodzonych w latach 1984 i 85 do sekcji futbolowej. Zapisy przyjmowane będą we wtorki i czwartki od godz. 16.30. Ilość miejsc ograniczona!

(wb)

Kalendarz sportowy

Piłka nożna

I liga: Wisła — Raków Częstochowa, sobota godzina 17.30.
II liga: Hutnik — Okocimski Brzesko, sobota 11; Cracovia — Czuwaj Przemyśl, niedziela 12.
III liga: Kabel — Glinik Gorlice, sobota 14; Dalin — Garbarnia, niedziela 17; Karpaty Siepraw — Jarosław, niedziela 17; Wisła II — Izolator Boguchwała, niedziela 17 (mecz w Skawinie).
IV liga: Alwernia — Tymbark, sobota 17; Clepardia — Kolejny Stróże, sobota 17; Wieczysta — Wolania Wola Rzędzińska, sobota 17.
V liga: Węgrzanka — Garbarnia II, sobota 17; Orzeł — Gościbia, sobota 17; Podgórze — Raba, niedziela 11; Nadwiślan — Borek, niedziela 11; Niedźwiedź — Bronowianka, niedziela 17; Skalanka — Gdovia, niedziela 17; Cracovia II — Proszowianka, niedziela 17.30.

Klasa „A”, grupa I: Kmita — Liszczanka (sobota 16), Zieleniczanka — Prokocim (s. 16.30), Wanda — Spartak Wielkanoc Gołcza (s. 17), Dąbski — Prądnickanka (n. 11), Hutnik II — Lotnik (n. 11), Wisła Czernichów — Słomniczanka (n. 16), Wawel II — Sparta (n. 14), pauzuje Krak Gamma. **Grupa II:** Pasternik — Podgórze II (s. 17), Zryw — Kabel II (s. 17), Wróblowianka — Wolni (n. 11), Piłkarz — Czarnochowice (n. 15), Czarni — Rożnowa (n. 17), Wisła Niepołomice — Puszcza (n. 17), Strażak — Start (n. 17). **Grupa III:** Armatura — Iskra Brzeczowice (s. 17), Clavia — Grodzisko (n. 17), Zielonka — Iskra Krzęcin (n. 16), Tempo — Krakus (n. 16), Staw — Pcimianka (n. 13.30), Orzeł — Pogoń (n. 11).

Piłka ręczna

Półfinał MP młodzików — hala Kusego przy ul. Ptaszyckiej; sobota i niedziela 10.30 i 12.

Sport balonowy

V Międzynarodowy Zlot Baloniarzy — Błonia; sobota 7-19, niedziela 7-20.30. (wb)

TKKF zaprasza

Sobota

Niedziela

Turniej pingponga dzieci do 12 lat, ul. Witosa 39 (os. Kurdwanów) godz. 9.

Instruktaż ćwiczeń siłowych dla niezaawansowanych w Domu Sportu, ul. Pilotów 62, w godz. 11 — 12.

Spróbuj zagrać w unihoka, ul. Krowoderska 8 godz. 10.

Bieg po zdrowie w Parku Jordana (obok sadzawki) godz. 8.

Poniedziałek

Turniej tenisa stołowego, ul. Mazowiecka 21 (Energo-projekt) godz. 15.30.

(bk)

Prawnicy na parkiecie

Przeigrana sprawa

Najlepsi siatkarze wśród krakowskich prawników spotkali się w dorocznym meczu z zespołem zakopiańskiego ZOZ. Spotkanie rozegrane w zimowej stolicy Polski zakończyło się — po dramatycznym przebiegu — porażką krakowian 2:3.

Był to najbardziej wyrównany mecz w historii rywalizacji prawników z Grodu Kraką z podhalańskimi lekarzami. Krakowianom nie wiele brakowało do wygrania na parkiecie przeciwnika. Niestety w decydujących momentach do głosu dochodziło większe doświadczenie gospodarzy, którzy regularnie uczestniczą w najrozsądniejszych turniejach siatkówki. Drużyna zakopiańskiego ZOZ prowadzona przez ordynatora oddziału chirurgii szpitala miejskiego — Jana Podstawskiego i wzmocniona przedstawicielem palestry Andrzejem Wróblem należy do najlepszych

amatorskich zespołów województwa nowosądeckiego.

Na przeciw takich rutyniarzy stanęli do rywalizacji zawodnicy utalentowani, ale dopiero na siatkarskim dorobku: wiceprezes sądu wojewódzkiego w Krakowie — Wojciech Kościółek (znakomicie sobie radził na rozegraniu), Krystian Serzysko i Janusz Płoch — sędziowie sądów rejonowych, Krzysztof Kostański i Wojciech Czerwień — adwokaci oraz Zygmunt Szczurowski.

Wojciech Czerwień, kapitan drużyny zapowiada w je-siennym rewanżu w Krakowie srogi rewanż. (N)